

# پښتو د تاریخ په بههیر کې

## (یوه لنډه سروې)



### پښتو د تاریخ په بههیر کې

لیکوال: محمد اقبال وزیری

خپرندوی: کاکړ تاریخي علمي بنست

د لیکنې ځای: دوردرېخت، هالند

چاپ وار: لوړۍ

چاپکال: ۱۳۹۴/۱۵/۲۰

چاپشمېر: ۲۰۰۰ ټوکه

ڈیزاین: سپین سهار

چاپخى: اسد دانش مطبعه - کابل / ۰۷۰۰۴۴۹۲۹۸

لیکوال: محمد اقبال وزیری

## د خپرندوی بنسټ یادښت

(کاکړ تاریخي بنسټ) د خپل کار له پیله وعده کړي وه، چې د پیاوړي افغان تاریخپوه پوهاند دکتور محمد حسن کاکړ داثارو ترڅنګ به د افغاني فرهنگ او تاریخ په اړه ځینې هغه مهم اثارهم خپروي، چې د دې بنسټ له موخو او تاریخي - علمي معیارونو سره سمون ولري. دا دې په دوهم ګام کې د بناغلي اقبال وزيري په زړه پورې اثر (پښتو د تاریخ په بهير) کې خپروي. د دې کتاب لیکوال هڅه کړي، د پښتو ژبې تاریخي رښه اود تاریخ په اوږدو کې یې د ودې پراوونه وڅېږي او هغه تاریخي، ټولنیز، فرهنگي او سیاسي عوامل را پېژنۍ چې د دغې لرغونې ژبې د ودې په لار کې یې خندو خند پېښ کړي دی.

په ارياني، هيمندو ارياني او هيمندو اروپائي ژب - کورنيو کې د پښتو لرغونی ځای یو په زړه پورې بحث دی، چې له نېکه مرغه په نوي زمانه کې یوشمېر افغان او لویديزو ژپوهانو او فیلالو ژستانو پرې ځپنې او لیکل کړي دي. پوهېږو، چې د یوې لرغونې ژبې د بشپړي مطالعې لپاره یوازې ژبني ځپنې بس نه دي، بلکې هره ژبه د ژبتوكمپوهنیز (اتنو لنګویستيکي Ethno-linguistics) بشر-پېژندنې (Anthropologic)، تاریخي - مقایسوی ژپوهنې، اړپوهنې (Etymology) او نورو اړوندو پوهنوا په رنا کې لوستل کېږي. د پښتو ژبې تاریخ ته دشامي پېړي تر پیله پورې په دودیز او روایتي بنه کتل کېدل او د دې ژبې په اړه شنې یوازې پر هغو روایتونو ولاړې وي، چې د سیالو او تربورو فرهنگي حوزو د دودیزو لیکوالو په لاس کېبل کېدل. که خه هم په لویدیخ کې د نورو ارياني ژبو په لې کې پر پښتو نوي - علمي ځپنې لایخوا را پیل شوې وي، خودافغانی پوهانو ځپنې

## دالي

دا کتاب درنو او قدرمنو ورونيو: محمد افضل خان للا او پوهاند ډاكتير محمد حسن کاکړ ته ډالي کوم.

## سرليکونه

10.....	يادونه
12.....	پښتو د تاریخ په بهير کې
14.....	لومړۍ خپرکۍ
14.....	د انسان او ژبې د پیداينست
14.....	په هکله یو خو خبرې
14.....	ا-د انسان پیداينست
15.....	اريایان او د دوى تاتوبې
18.....	پښتنه او سکندر
19.....	پاریا
20.....	د اريایانو دوهم ستر لپرد
20.....	۲-د ژبې پیداينست
26.....	د ژبې دندې
33.....	دوهم خپرکۍ
33.....	پښتنه
33.....	د پښتنو اصل
38.....	لومړۍ د تاریخ له اړخه
43.....	دوهم د ژبود اصل او پرتله کولو له اړخه
43.....	درېيم د نسب پوهنې له اړخه
45.....	درېيم خپرکۍ
45.....	پښتو ژبه
45.....	پښتو
47.....	د پښتو اصل يا رينه

د همدي نويو اکادميکو معيارونو پرښت لاخوانې او نوي دي. په دې بهير کې دښاغلي اقبال وزيري دغه کتاب هم دخانګري پام وړ اثر دي، چې سايي دښتو ژبې په برخه کې حینې تياره گوتونه رنيا کړاي شي. دښاغلي وزيري دکار یوه ځانګنه دا هم ۵۵، چې د ژبې د ودې په برخه کې یې حینې توںلیزاو ادبی - شعری بهيرونه هم څېړلې دي. د ژبې د ودې لپاره یې د پلاپلېلو دربارونو او شخصيتونه ونډه هم مطالعه کړي ۵۵، چې په راتلونکې کې د دغې ژبې د لابداېنې لپاره تاریخي تجربې زموږ ترمخ بدې.

ليکوال د کتاب په پاڼي کې حینې وړاندیزونه هم لري، چې سايي زموږ د ژبې د ودې او پراختیا لپاره یې مهم لاسوندونه وګنو. کاکړتاریخي بنسټ همدا چې دغه کتاب ترلاسه کړ، نو د چاپ او څراوی لپاره یې لاس پرکار شو، په تېره بیا دهپواد د درانه تاریخپوه پوهاند کاکړ د سریزې او سپارښتنې له مخې مو دا ارينه وګنله چې دغه مغتنم کتاب د چاپدونکيو اثارو په لړ کې لومړیتوب وګنو او دا دی نن یې ستاسو قدرمنو لوستونکيوتراسونو پوري در رسوو.

بنست به په راتلونکې کې هم د داسې تاریخي علمي اثارو د چاپ له لاري د هغې فرهنگي تشي دکولو هڅه وکړي، چې زموږ د فرهنگ، ژبې، تاریخ او ملي ارزښتونو په برخه کې شته.

په دې هيله چې په دې برخه کې د لانورو اکادميکو او پرنومهاليو علمي معیارونو برابر اثارهم ترلاسه او څاره کړو، د دې کتاب لوستلوته مو رابولو. په درښت

کاکړتاریخي بنسټ

د علمي بورډ سکرتريت

کابل، د ۱۳۹۴ لمریز کال د چنګانې ۴

د ۲۰۱۵ د جون ۲۵

۱۱۹.....	د هوتكيانو په دوره کې پښتو ژبه.....
۱۲۹ .....	يولسم خپرکي.....
۱۲۹ .....	سدوزيان او پښتو ژبه .....
۱۲۹ .....	احمدشاه بابا .....
۱۳۲.....	احمدشاه بابا او پښتو ژبه.....
۱۳۶.....	تيمور شاه او پښتو ژبه .....
۱۴۰.....	د عبدالخالق خان پاخون.....
۱۴۱.....	د پېښور پاخون.....
۱۴۳.....	دولسم خپرکي .....
۱۴۳.....	بهرنۍ خپرونکي او پښتو ژبه.....
۱۴۸.....	جان ليدن.....
۱۴۸.....	الفنستون.....
۱۴۹.....	الکزاندر برنس .....
۱۵۰ .....	هنري جورج راوري .....
۱۵۳.....	هنري ولير بيليو.....
۱۵۵.....	تور برن .....
۱۵۶.....	دارمستپر .....
۱۵۷.....	جان گوردون لاريمر .....
۱۵۷.....	ڈ. ل. لاريمر .....
۱۵۷.....	روس کېپل .....
۱۵۸.....	هاول .....
۱۵۹.....	ديارلسم خپرکي .....
۱۵۹.....	محمدزي او پښتو ژبه .....
۱۵۹.....	امير دوست محمد خان .....

۵۰ .....	پښتو د ژبې په توګه.....
۵۹ .....	څلورم خپرکي .....
۵۹ .....	غوري پښتنه او پښتو ژبه .....
۶۷ .....	ترکي غلامان .....
۶۹ .....	پېنځم خپرکي .....
۶۹ .....	د سليمان د غرونو په لمنو او نورو سيمو کې پښتنه او پښتو ژبه.....
۷۶ .....	شپرم خپرکي .....
۷۶ .....	لودي پښتنه او پښتو ژبه .....
۸۲ .....	اووم خپرکي .....
۸۲ .....	روبانيان او پښتو ژبه .....
۸۸ .....	اتم خپرکي .....
۸۸ .....	اولسمه مخزبردي پېرى او پښتو ژبه .....
۸۸ .....	اخوشال بابا او پښتو ژبه .....
۹۴ .....	۲-رحمان بابا او پښتو ژبه .....
۹۷ .....	۳-حميد ماشو خېل او پښتو ژبه .....
۹۹.....	نهم خپرکي .....
۹۹.....	په هند کې د پښتو اثار .....
۱۰۰ .....	په هند کې د پښتو رياستونه او پښتو ژبه .....
۱۰۵ .....	لسن خپرکي .....
۱۰۵ .....	هوتكيان او پښتو ژبه .....
۱۰۷ .....	ميروپس نيكه .....
۱۱۲.....	د شاه محمود هوتك واكمني .....
۱۱۴.....	د شاه اشرف هوتك واكمني .....
۱۱۸.....	د شاه حسين هوتك واكمني .....

## يادونه

د خه مودي راهيسې دا فکر را سره و چې پښتنو ولې خپلې ژې ته شا کړي،  
د هغې په هکله بې پروا، ئينو یې ان ورسه بې انصافي کړي او خينې لا  
اوسم هم ورسه بې انصافي کوي. ايا د دي لامل دا دی چې پښتو یوه  
کمزوري ژبه ده او د ودي توان نه لري او که پر عکس پښتنه د خپلې ژې  
په اهمیت نه پوهېږي او د پښتو ژې وروسته پاتې والي د پښتنو د وروسته  
پاتې والي او بې پرواړي پایله ۵۵؟

دغو پښتنو ته مې د څواب موندلو په موخه هود وکړ چې د خپل وس او  
تونان په کچه یوه څېرنیزه ليکنه «پښتو د تاریخ په بهير کې» تر سرليک  
لاندې وکاړم تر خو د پښتنو پاملنن دغې مهمې موضوع ته واړوم. خو  
ستونزه دا و چې د دي موضوع د خپلولپاره ډېرو اثارو ته اړتیا و چې ما  
نه درلودل. د بهه مرغه یو شمېر انډیوالاون د یادې شوې موضوع په هکله د  
كتابونو مرسته راسره وکړه چې تر ډېږي اندازې بې زما ستونزې لبې کړي.  
محترم پوهاند ډاکټر محمد حسن کاکړ تل مهربانی کړي او وخت په وخت  
ې خپل خپاره شوې اثار او ژنارې او ان د ھینو اثارو د چاپ لپاره د تیارو  
شوو مسودو فوتيو کاپې، د مخه تر دي چې خپري شي، را استولې دي.  
همدارنګه انځنر زکريا پوپل او انځنر محمد ظاهر، چې زما سره نبردي  
اوسيېږي هم خپل كتابونه په واک کې راکړي دي. انځنر زکريا پوپل د خپلو  
كتابونو بر سپهه د کاناډا نه د معصوم هوتك خخه د عبدالرؤف پښوا کتاب  
«هوتكيان» او د معصوم هوتك کتاب «سل پکړي او یو پروني» را وغونې  
چې د ځانګړې يادونې وړ دي. ډاکټر قادر زمانی د عبدالغفار فراهي کتاب  
«د ډيموکراسۍ او جمهوريت په کلونو کې»، محمد بلال لالپوروال د سید

امير شيرعلي خان.....	160.....
امير شيرعلي خان او پښتو ژبه .....	163.....
امير عبد الرحمن او پښتو ژبه.....	166.....
امير حبيب الله خان او پښتو ژبه .....	169.....
مولوي عبدالواسع کندهاري .....	174.....
امير امان الله خان او پښتو ژبه .....	175.....
د نادرشاه او ظاهرشاه په دوره کې پښتو ژبه.....	177.....
څورلسم څېركي.....	186.....
د خلقيانو واکمني او پښتو ژبه .....	186.....
د پرچمياني واکمني او پښتو ژبه.....	187.....
د حامد کرزۍ په واکمني کې پښتو ژبه .....	190.....
پنځلسن څېركي.....	190.....
د ډېونډ د کربنې هغې خوا ته .....	195.....
پښتنه او پښتو ژبه.....	195.....
شپارسم څېركي.....	203.....
پښتنه بايد د خپلې ژې لپاره په راتلونکې کې خه وکړي؟	203.....
1-خان پېژندنه.....	206.....
2-د ټولنې نيمائي وجود یاني بشو ته ځانګړې پاملننه .....	206.....
3-پښتنه بايد منظم شي.....	207.....
اخوونه.....	215.....
پښتنو ته اوسم حتمي شوې چې خپله پښتو او هويت وساتي .....	226.....
د ليکوال ژوندليک .....	221.....

پوهاند ډاکټر محمد حسن کاکړ  
اپریل، ۲۰۱۵

## پښتو د تاریخ په بهیر کې

دا د پښتو د تاریخي انکشاف په اړه د محترم اقبال یو نوی ابتكاري اثر دی. په دغه نامه او په دغه ډول بله لیکنه لیدل شوې نه ۵۵.

پښتو په دغه اثر کې له دغو اړخونو خڅه کتل شوې ۵۶: یو دا چې پښتو د ژې په توګه خنګه مینځ ته راغله. بل دا چې پښتو د پښتنو په واکمني کې خنګه انکشاف وکړ، یا ونه کړ؛ کومو واکمنو هغه پاللي، او کومو نده پاللي او ځینو ولې هغه پرپښوده، او نوري ژې پې غوره کړې، بل دا چې دغه واکمني کورني خنګه او چېرته واکمني شوې او خنګه له واک نه ولوبدلې. په دې ډول دغه اثر د پښتنو واکمنو کورنيو لند تاریخ هم گټل کېدای شي.

دغه اثر هغه پښتنه هم راپېژني چې د پښتو په انکشاف کې پې محسوسه برخه لرلې ۵۷. دوي که په ارادې ډول د پښتو پالنه په نظر کې نه وه نیوپې په خپلو اشعارو پې هغه پاللي او هم پې د خپلو خلکو د نړۍ لید او ګلتور تمیل کړي دی. وزیري د پښتو د دغسې شعرونو نمونې له لرغونی مهال نه تراوسه په خپل دغه اثر کې راتولې کړې، او خپل اثر ته پې چې په اصل کې خپرنيز دی، شعری کیف هم ورکړي دی. دا هم د دغه اثر مهمه ځانګړتیا ګټل کېدلي شي.

که د پخوانیو پښتنو منثور اثار لیدل شوې نه دي، شعرونه پې دېر او بشه پاخه دي، دغومره پاخه چې بشي چې ويونکي پې د لور فکر او احساس خاوندان وو. دوي په خپلو اشعارو سره په دغې برخې کې پښتون ولس بشه شتمن کړي دی. دا به شاید د همدغو کلاسيکي اشعارو له امله وي چې

بهادرشا ظفر کاکا خپل کتاب «پښتنه د تاریخ په رنا کې» او د غلام محمد غبار کتاب «تاریخ مختصر- افغانستان»، عبدالرشید وزیري د محمد دوست شينواري کتاب «د افغانستان ژني او توکمونه»، صالح الدین وزیري د محمد ملي څلمي کتاب «د افغانستان او روسيې د سياسي روابطو لنډه تاریخچه»، جان محمد داور د ګل جانان ظريف کتاب «پښتو مېخميري ډیبونه»، ډاکټر عبدالحمد درمانګر د محمد انور نوميالي کتاب «د پښتنو د ټولنیز تاریخ مبادی»، او بهار د سید امين مجاهد کتاب «جريانات پشت پرده لویه جرګه قانون اساسی» راولپرېل. زه د دې اندیوالانو نه د دې پېرزوینې له امله د زړه له کومې مننه کوم.

دا لیکنه انځر زکریا پوپل، انځر محمد ظاهر او ډاکټر قادر زمانی ولوستله او د لیکنې د شهه والي په هکله یې ګټورې مشورې راکړې چې په منځ سره پې یادونه کوم. دا لیکنه مې بیا د هبواو وتلي او پې جورې تاریخو پوهاند ډاکټر محمد حسن کاکړ ته د لوستلو لپاره واستوله. بناغلي کاکړ صاحب د زیاتو بوختیاوو سره زما لیکنه په ورین تندي لوستې او مشوره پې راکړې چې د کتاب په بنه یې د لوستونکو په واک کې ورکړم. محترم کاکړ برسپړه پردي سريزه هم ورباندي وکښله. زه د بناغلي کاکړ نه د ګټورو مشوره او سريزې له کبله د زړه له تله مننه کوم او بشه روغتیا او اورد ژوند ورته غواړم.

دا هم باید ووایم چې د دې لیکنې سره د پوهاند ډاکټر محمد حسن کاکړ یوه مقاله چې «پښتنو ته اوس حتمي شوې چې خپله پښتو او هویت وساتي» تر سرليک لاندې، چې په افغان-جرمن انلاین سایت کې خپاره شوې او زما د کتاب د موضوع سره نېردي اړیکه لري، هم ورسره مله ۵۷.

## لومړۍ خپرکۍ

### د انسان او ژبې د پیدایښت په هکله یو خو خبرې

#### ۱- د انسان پیدایښت

د انسان پیدایښت په پخپله یوه ډېره پېچلې او لاتجمنه مسله ۵۵. د دې مسلې په هکله انسانان په دوو ډلو وپشل شوي ځینې وايی چې تول ژوي او په هغه جمله کې انسان لوی څښتن پیدا کړي دی خو ځینې نور بیا وايی چې ژوند او د انسان پیدایښت د تکاملې عملې پایله ده.

زيات ساینس پوهان د دې نظریې پلوی دي چې: «د کایناټو پیدایښت دیارلس عشاریه اوه میليارده کاله پخوا د یوه غت تکر یا چاودنې (The Big Bang)»<sup>۱</sup> پایله وه. د مھکې کره چې زموږ د لمريز نظام یوه سیاره ۵۵ د دغې غتې چاودنې په پایله کې منځ ته راغلې او لومړۍ د اور د کړي په خبر ووه. د مھکې دا کره ورو ورو سړېدله او په پای کې دوو لاملونو د ژوند په منځ ته راتلو کې ډېر مهم رول ولو باوه. لومړې دا چې د مھکې د کړي پر چاپېر د اتموسفیر تشکيلېدل او بل د مھکې د کړي پرمخ د اوږدو منځ ته راتګ و.

پوهان د انسان د پیدایښت لومړۍ ځانګو، د هغه مھال د انسانانو د هدوکو د موندنې او سپېنې (تحليل) پر بنست، افريقا بولي. «له دغو انسانانو نه ځينو یې اټکل سل زره کاله د مخه سویل-لوېديځي اسيا ته او بیا له دغو

پښتو اوس یو ډېر پراخ او دقیق گرامر لري، چې له برکته په مطالب پکې په دغسې لنډ او دقیق ډول بیانېدلی شي، چې په ډېرو نورو ژبو کې هغسې ادا کبدلی نه شي. خو دا چې پښتو په معاصر مھال کې چې خنګه نهای پرمختګ نه دی کړي، په اصل کې د پښتو د بېرته پاتې والي او پښتو ته د بې پرواړې له امله ده، نه د پښتو له امله. وزيري دغې موضوع ته نسه ځير دی، او د خپل اثر وروستي خپرکۍ یې دغې موضوع ته ځانګړي کړي، او پښتانه یې دېته رابللي دي چې په اوسينيو شرایطو کې خپلې ژبې ته خنګه انکشاف ورکړي. دغه شعرونه او پښتونوالی وه چې پښتانه یې د لوړ او پیاوړې کلتور خاوندان کړي وو.

د دغه اثر بله مهمه ځانګړيا دا هم ده چې ليکوال یې دا تولې موضوع ګانې له اول نه تر پایه په منسجم او لنډ ډول بیان کړي دي. ژبه یې هم رنه، روانه، او له خاصو اصطلاح ګانو خخه خالي ده. ۵۵ د ژبې د متخصص او استاد په توګه د بیان طرز او اسلوب ته پوره پام کړي. داسې هم نه ۵۵ چې ده خپل اثر یوازې د خپل تخصصي نظر له مخې کښلې وي. نه، ۵۵ د خپل اثر د موضوع ګانو په اړه د پخوانیو او اوسينيو ليکوالو اثرونه کتلي او د خپنځو د اصولو سره سم یې د هغنو نظرونه ځای په ځای راوړي او په دې دول یې خپل اثر افاقتی او د اعتبار وړ ګرزوی دی.

د کډوالۍ او پردېسي په حال کې د دغسې منابعو له مخې په پښتو کې د دغسې اثر کښل ښې چې محترم اقبال وزيري له پښتو سره خاصه مينه لري، او نور هم دېته بولې چې د خپلې ژبې په پالنه او علمي کولو کې چې څه کولې شي، وکړي. هيله ده چې د ده دغه ابتکاري اثر سرمشق وګرزي؛ نور څېرونکي د ده په پله روان شي؛ دغسې موضوع ګانې نورې هم وسپړي او پښتانه ليکوال د خپلې ژبې ارزښت او اهمیت ته متوجه کړي.

د اريایانو دا لومړۍ لېږد پوهاند ډاکټر محمد حسن کاکر داسې بیانوی: «دغه خلک د خپل لېږد په بهیر کې چې پېړۍ پېړۍ یې نیولې په دوو برخو وویشل شول ... لوپدیحه برخه [یې] ... د تور سمندرګي له شمال نه د بالقان او باسفورس په لار وړې اسیا (Minor Asia) یا نننی ترکیې ته ننوتل او د هغې له ئای خلکو سره له ګډ کېدلو نه وروسته پرې لاس بري شوه او د هيتايت (Hittite) په نامه سلطنت یې جوړ کړ.

د هندو-ایرانی په نامه د اريایانو بله ډله د کسپین د سمندرګي په غاړه د ختيځ خوا ته تاو شوه او بیا دوه برڅې شوه. یوه برخه یې له ټفقار نه واوسته د فرات په لور لاره او هلته له ئای خلکو هوريانو (Hurrians) سره میشته شوه او وروسته یې د میتاني (Mittani) په نوم دولت جوړ کړو. بله برخه یې چې تر هغې بلې نه ډېره لویه وو او په هندو-اروپايانی خانګي یاده شوه، د ختيځ په لور لاره، له سرديرا او امو نه واوسته په باخته کې میشته شوه او بیا د پنجشیر او کابل پر سینونو ورشکته شوه.<sup>۶</sup>

دی دا هم وايی چې د اريایانو د دغې ډله نه یوه برخه یې چې د سویل په لور تله د هغو اريایانو د ډله له لوري د خنډ سره مخامخ شوه چې د دوی نه د مخه هلته تللي او میشته وو. بیا دوى د لوپدیحه په لور لابل او نننی ایران کې میشته شول. خو په دوى کې مادانو د ننی ایران په شمال لوپدیحه کې د مخزېردي او ملي پېړۍ په نیمايی کې د ميديا (Media) په نامه امپراتوري جوړه کړه چې یوه پېړۍ اورده شوه او پارسا یې هم لاندې کړې وہ او مرکز یې ننی همدان و پارسوانو د مخزېردي شېړمې پېړۍ په نیمايی کې مادانو ته ماته ورکړه او خپله امپراتوري یې جوړه کړه. دوى خپله مينه پارسه، پاچایي تبر یې پازارګادی (Pasargadae) او پاچایي کورنۍ یې هخامنشي-ونوموله او پدې توګه پارسانو د باختري اريایانو نه ځانونه بېل کړل.

د اريایانو بله ډله د مخزېردي نه څلور سوه کاله دمخه له اباسین نه تپه شوه او د هغه ئای او سپدونکي درای ويډيان (Draavidians) یې لاندې

سيمونه د اسيا-اروپا پراخو تودو سيمو ته مهاجرت وکړ.»<sup>۲</sup> انسانان په څلورو توکمیزو یا نژادي ډلو ویشل شوي دي چې سپین پوټکي، زیړ پوټکي، تور پوټکي او سور پوټکي دي. دا توکمیزې ډله په نسبي توګه د ثابت تو پیداينشي ځانګړتیاوه: لکه رنګ، وښته، مخ او بدنه جسامت له مخې یو د بل نه توپيرېږي. اوس د DNA د کتنو په برکت د نژادو توپير په کره توګه کېږي. سپین پوټکي هم په دوو څانګو وېشل کېږي چې یوه یې سامي او بله یې اريایان دي. خو څرنګه چې پښتنه په اصل کې اريایان دی نوله دې کبله به د اريایانو او د هغوي د تاټوبې په هکله لنډه یادونه وکړم.

## اريایان او د دوی تاټوبې

اريایان د سپین توکم یوه څانګه ده چې د هندو-اروپايانی خلکو نیکونه دي. د اريایانو د تاټوبې په هکله پوهان یوه خوله نه دي. ځینې پوهان لکه احمد علي کهززاد، عبدالحی حبیبی، ماکس میولر، ظفر کاکا خیل، دوست شینواری او نور د اريایانو تاټوبې د اکسوس او سرديرا تر منځ سیمه بولی خو ځینې نور بیا د اروپا بېلې بېلې سیمې لکه جرمني، سکندنوبا او د مدیترانې سیمې د اريایانو لومړۍ تاټوبې ګڼي. ګوردن چایلد (Gorden Childe) وايی چې د اريایانو لومړۍ تاټوبې به د «سوویلی روسيې یا سکندنوبا»<sup>۳</sup> نه یو وي. خو دی د سوویلی روسيې د ګڼې (فرضې) شونتیا پیاوړې وینې. پوهاند ډاکټر محمد حسن کاکر وايی چې «دغه نظریه پدې هم قوي ده، چې له سویلی روسيې نه د اريایانو لومړۍ لېږد څرګند دي.»<sup>۴</sup> دی زیاتوی چې «دغه سیمه د اروپا-اسیا هغه پراخه برخه ده . چې د هنگري له ختيځو ځنګلونو نه د مانچوريا تر شنو ورشوګانو او د سایبریا د جنوبی خنډو نه د تبت تر لورو سطحو پوري د نړۍ دریمه برخه ځمکه په غېږ کې نیسي. او منځنۍ اسیا یې زړي جورووي.»<sup>۵</sup> د اريایانو دا لومړۍ لېږد د دې سیمې نه څلور زره کاله د مخه اټکل شوي دي.

## پښتنه او سکندر

سکندر د خپل پلار فیلیپ د مرینې وروسته یونان یو موټی کړ او ويې پتيله چې اسيایي یونان د هخامنشي واکمنی نه ازاد کړي. ده د لوبدیع له خوا په هخامنشي امپراتوري یرغل وکړ او د فارس امپراتور داريوش ته یې په خو جګرو کې ماتې ورکړه. سکندر د هخامنشيانو پلازمينې ته اور واچاوه او د اوپستا نامتو اثر چې د غوايې په زرگونو خرمنو لیکل شوی و د منځه لار او یوازې یوه کوچني برخه یې پاتې شوه. وروسته داريوش چې د سکندر له لاسه یې خو څله ماتې کړي وه د بخدی والي بېسوس (Bessus) له خوا ووژل شو او پچله بېسوس څان پاچا اعلان کړ. خو سکندر د هخامنشي فارس د رنگولو وروسته په باختر کې د لويو ستونزو سره مخامخ شو. باختريانو لومړي د بېسوس او د هغه د مرینې وروسته «د پښتون سپتامنز (Spitamenes) په سروالي د خايي خلکو له دغسې مقاومت سره مخامخ شو چې د هخامنشيانو په امپراتوري کې له دغسې ټینګ مقاومت سره مخامخ شوی نه و.»<sup>۹</sup> سپتامنز له سکندر سره ګلکې جګړې وکړي چې نبردي دوه نيم کاله اوږدي شوې. سکندر په پای کې د خپل هود نه، چې د امو د رود اخوا سیمې لاندې کړي، واووښت او هند ته د تګ په فکر کې شو. ده په باختر کې شپږ پوځي چونې چې د سکندرې پنامه یادېږي جوړې کړي چې وروسته په نسارونو بدلي شوې. ده د باختر د سیمه یز واکمن اوکسیارتز (Oxyartes) د لور رخشاني سره واده وکړ او وروسته د هغه ځای ناستي سلوکوس نیکاتور د سپتامنز د لور اپامه (Apama) سره واده وکړ او د پوهاند کاکړ په وينا وروسته د دوي زوي د لومړي انتیوکوس په نامه پاچا شو. سکندر بیا د هندوکش نه راووښت او بگرام ته راغي. سکندر د بگرام نه د نني جلال اباد په لوري وڅوئید او هلته د ده لښکري دوه برخې شوې چې یوه برخه یې د خيبر د درې له لارې اباسين ته روانه شوه او بله یې د کنډ لاره ونیوله چې پچله دی هم ورسه مل و. په کنډ، باجور او سوات کې د پښتنو د ګلک

کړل. دوي خپل هېواد بهاراته ورته (Bharata Varta) وزموه او پدې توګه دوي هم د پارسا غوندي ځانونه د باختري اريایانو نه بیل کړل. د اريایانو نورې دلي لکه سارماتيان (Sarmatians)، ساكا (Sakae)، یوچيان (Yue Chih) یا کوشانيان او هفتاليان د منځنۍ اسيا په پراخو مځکو کې ميشته وو. اريایان له همدي ځایه نورو سیمو ته تیت شول او سارماتيان لومړي اريایي تبر دی چې اروپا ته تللي دي. خو خرنګه چې پښتنه په اريایانو کې د ساكا د لوی تبر سره د قوم والي او هم د ژې له کبله نبردي دي او شاید په اصل کې سره یو وي. نو لازمه ګنډ چې لړ غوندي د ساكا په هکله وغږېرم.

ساكا لکه چې مو د مخه يادونه وکړه د سپین پوتكو اريایانو لوی تبر دی چې د هخامنشي امپراتوري پر مهال «د لوبدیع کاشغر، ختيج کسپین او سردریا یا جيحون تر منځ سیمو کې کوچيانی ژوند لاره». اريانا ته د سکندر تر راتګ د مخه د ساكا دېږي څانګې د اريانا په دېرو سیمو کې خوري وي.

نایسا (Nysa) د کوفن (کابل) او اباسین تر منځ بنار کې او سېدل. د حسن کاکړ په وينا نیاسایان په تاریخي لاحاظ همغه نسل و لکه ساكا کې په هغه وخت کې په بدخسان او ګاونډیو سیمو کې اباد وو. د نیاسایانو هېواد لړ و دېر د هېرودت له پکتیک سره سر خوري چې د پکتیانو یانې پښتنو هېواد و. د ساكا بله لویه سیمه باختر او د هغه چاپېر سیمې وي. په بخدی کې د دهای (Dahae) قوم او سېده چې د ساكا د لوی تبر څانګه ده. ساكا د سکندر تر راتګ د مخه په سیستان کې هم اباد وو. پدې ترتیب داسي بشکاري «چې ساكا خلور زره کاله د مخه داریایانو په لومړي لېږد کې په سغدیانه، بکتیريا (Bactria) یا بخدی، پاميرونو، سیستان، نای سا (Nysa)، پکتیوک، کونډ او سوات کې اباد شوي وو.»<sup>۱۰</sup> د سکندر د راتګ او د اريایانو د دوهم ستر لېږد سره پدې سیمه کې ستر بدلونونه رامنځ ته شول.

## د اريايانو دوهم ستر لېږد

هغه مهال چې د چین دېوال جور شو او چینيايانو د هغه په مرسته وکولی شول چې د مغولو ديرغل نه ځان وژغوري نو مغولو د لوپديع په لور بيرغل وکړ او د دغه بيرغل په پایله کې د دغو ولسونو دوهم ستر لېږد پيل شو. دوه زره دوه سوه کاله د مخه د مغولو ديرغل په پایله کې يوچيان او يفتاليان هم مهاجرت ته اړ شول. نو بیا دغو يوچيانو، يفتاليانو او نورو تر فشار لاندې د ساكا خو خانګي له سغدياني نه بشكته شوي، باختر یې ونیواو بیا د هغه په فشار له بخدی نه سیستان ته واوبنتل او هلتله میشته شول. دوی خپله مېنه په ساکستانه او بیا په سیستان یاده کړه چې د ګوندو فارس (Gondophares) په مشری یې یوه امپراتوري جوړ کړه.

«پوهاند فرای د سیستان ساکا د پښتنو لور نیکونه ګنې او وايی چې د اسلامي پراختیا په برابر کې د زنبپلانتو ټینګ مقاومت یو دليل په یقین سره هغه جنگیالي قومي خلک، د افغانانو یا پیمانانو نیکونه وو، چې ديرغلگرو سره د جنگ لپاره یې مېړونه ورکول.»<sup>۱۲</sup> د پښتنو په هکله به په دوهم څپرکي کې پوره ریانا واچوم.

## ۳- د ژبې پیداينست

د ژبې پیداينست د انسان د پیداينست د مسلی غوندي ډېره پېچلي او ستونزمنه مسله ده. پوهانو د ژبې د پیداينست په هکله دوي نظرې وړاندې کړي دي. د لومرې نظرې پلويان ژبه یوه ازلي (پیداينستي) پدیده ګنې. د دي نظرې نامتو پوه نوام چامسکي (Noam Chomsky) دی چې ژبه یوه ځانګړې بشري وړتیا او استعداد ګنې چې د خپلې کارونې لپاره له مخکې تاکلي ګرامري اصول لري. د بېلګې په توګه موږ پښنانه د مخه تردي چې د پښتو ګرامر مو زده کړي وي په ګرامري لحاظ سمې خبرې کwoo. نوموري

مقاومت سره مخامخ او تېپې هم شو. سکندر بیا د هند په لور لار، د اباسین نه واووښت او جیلم ته ورسپد چې بیا یې پوځ د وړاندې تګ نه ډډه وکړه او د بلوجستان له لاري یونان ته د تګ په لاره کې بابل ته ورسپد او هلتله د درې دېرشو کالو په عمر مړ شو. پدې توګه سکندر «پخپلو پې جوړو نظامي بریو سره په تولې مالومې نړۍ کې د لوی سکندر په نامه یاد شو. هغه نه یوازې تول یونان لاندې کړو، بلکې د هخامنشي پراخه امپراتوري یې (هم) لاندې کړه او... د ده امپراتوري له یونان نه تر اباسین نه اخوا پوري غچېدلې ۵۰.»<sup>۱۰</sup>

## پارتیا

کهزاد وايی چې د پکتیانو یوه خانګه د هغه مهاجرینو سره چې د لوپديع خوا ته لارل د هریرود د هغې خوا نه د خزر تر سواحلو پوري نېړدې ځایونه ونيول او د پارتیا په نوم یاد شو. پارتیان (Parthiene) د دهایي ساکا د اپرنای (Aparni) خانګې خلک دي.

پارتیانو دوه کاله وروسته له هغې چې د یونان-باختري دولت په بلخ کې د یودتس په مشری واک ته رسپدلى و د یونان-باختري په لوپديع کې د پارت دولت بنسته د ارساس (Arsaces) په سروالۍ کېښود. «پارتیه د دامغان، شاه رود، جوین، سبزوار، نیشاپور، طوس، ترشیز له سیمو او د هریرود د سیمې نه جوړه ۵۰.»<sup>۱۱</sup> د میریداتس په پاچایي کې د پارتیا واکمنی په امپراتوري واووښته چې په اروپا کې د روم د امپراتوري سیاله شوه او نېړدې پنځه پېړي یې په پارسانو واک چلاوه. وروسته ساساني پاچا اردشير د پارتیا وروستي پاچا ارته بانوس (Arta banus) ته ماتې ورکړه او د پارتیا امپراتوري ته یې د پای تکی کېښود. اردشير پارتیا د خراسان په نوم ونوموله تر خو د پارتیا هویت له منځه یوسي. زموږ ځئې افغان ورونه چې د خراسان ناري وهی نه به دا واي چې د ایران نه یې د پارتیا د بېرته تر لاسه کولو ناري وهلي او پارسي خراسان یې بېرته پارتیا نومولې واي.

پراته ۵۵.۱۴

د وهمه نظریه دا ده چې ژبه د تکاملي ودي او پرمختیا پایله ده چې جسمی، اوریا پی سوکه د هغې گرامر وسپره او پدې توګه یې د نوام چامسکي نظریه جوته کړه «چې د «گرامر بیالوژی» ورته ويل کېږي او په مغزو کې

وايې چې انسانان د داسې میکانیزمو سره زېړې بدلي دي چې د ژې په لپاره مناسب دي لکه د غېر پتى (Vocal cards)، د ماغزو هغه برخه چې د ژې په لپاره ځانګړې شوې ده او هغه میکانیزمونه چې موره ته دا وس راکوي چې د ژې په شونتیاوې وکاروو.

د دې نظریې په هکله لوړۍ اريانوونکې تجربه د لرغونی مصر- فرعون سمیتیکاس په امر تر سره شوې ده. دغه فرعون په دوو ماشومو هلکانو باندې په یوه لیرې او پت ځای کې دیوالونه راتاو کړل او د باندې نړۍ نه ې ګونې او بېل کړل. دغه فرعون فکر کاوه چې دې هلکانو له خولې هرڅه چې راوتل هغه به د ژې پیل وي. هېرودت وايې چې دې ماشومانو په فریگیان ژبه کې، د پوډۍ لپاره د «بېکس» کلیمه راوویسته چې لوسټونکي کولی شي د فریگیان ژې په هکله د زیاتو مالوماتو تر لاسه کولو لپاره د ډاکټر رحمت رې زېړکیار کتاب «ژبه د بابا ادمه تر دې دمه» وګوري. دې تجربې وښو dalle چې که ماشومان ځانله پړښو دل شي هغوي کولی شي پخپل منځ کې ژبه راویاسي. «هېرودت د دې تجربې له مخې دې پایلې ته ورسېد چې انسان د خبرو د ورتیا سره زېړې بدلي دي.» ۱۳

دا تجربه په ۱۹۸۰ کلونو کې د کوم مخکیني پلان پرته په نیکاراګوا کې بل ځلې وشهو. په نیکاراګوا کې د ساندینیست واکمنی پر مهال دغو واکمنو د کنډو ماشومانو د روزنې پروژه پرانېستله. هلته کنډو ماشومانو پخپل منځ کې ګډه د اشارو ژبه منځ ته راوده چې امریکایي پوهاندې جودي کېګل وکړۍ شول چې په درو اونيو کې د دغو کنډو ماشومانو د اشارو ژې پکیلو ومومي اوبيا پې سوکه د هغې گرامر وسپره او پدې توګه یې د نوام چامسکي نظریه جوته کړه «چې د «گرامر بیالوژی» ورته ويل کېږي او په مغزو کې

(Vigotsky) د ژې په پیدایښت او وده باندې د ټولنیز-کلتوري چاپېریال په رول تینګار کوي. د فرعون سمیتیکاس تجربې وښو dalle چې لپه لپه دوه ماشومان د ژې منځ ته راټلو لپاره اړین وو. همدارنګه د نیکاراګوا د کنډو ماشومانو تجربه نېي چې یو شمېر کنډو ماشومانو پخپل منځ کې د اشارو ژبه راوايسته. د دې مانا دا هم ده چې ژبه ټولنیزه پدیده ده او د خلکو تر منځ د تړون په بنسته منځ ته راخي. پدې ترتیب د ژې منځ ته راتګ دوه بنستونه لري چې یو یې پیدایښتی او بل ې پولنیز دی. که د انسان د ژې په پیدایښتی جو پښتونو یاني د غېر پتى، په لویو ماغزو کې د ژې مرکز او د ژې د کارولو میکانیزمونه ته زیان ورسیېري نو په ژبه کې خندونه منځ ته راخي او ټولنیز بنسته ورسه هېڅ مرسته نه شي کولي. همدارنګه که د انسان پیدایښتی بنستونه روغ هم وي خو انسان د ټولنی د باندې ژبه منځ ته نه شي راوري. د بېلګې په توګه په هند کې دا کيسه ډېره د ژې په سر ده چې وايې «په هند کې د اميلا او کميلا په نامه دوي وړې نجوني لپوه تښتولې وي او خپل غار ته ې په وړې وي. یو خه موده وروسته دواړه نجوني د لپوه په غار کې مومندل شوې او د ټولنپوهانو له خوا تر روزنې لاندې ونیول شوې. دا نجوني به د حیواناتو په شان په خلوربولي تلې او خبرې ې په نشوې کولای. یوه نجلۍ خه موده وروسته مړه شو او هغه بله نجلۍ په دې قادره نه شوه، چې خبرې وکړي او د انسان په شان سلوک زده کړي.» ۱۵ دا بېلګه راښېي چې انسان د ټولنې د باندې انسان کېدای نه شي او نه ژبه زده کولي شي. پدې توګه دا دواړه بنستونه د یوې سیکې دوھ مخونه دی د ژې په منځ ته راتګ کې پیدایښتی لاملونه او هم ټولنیز لاملونه دواړه رول لري او یو بل بشپړوي.

دانسانانو په وجود کې د غېر د پتى برسپره سېري، پزه او وړه ژبه (ژې) یا حلقې ژبه) ټول د غېر په جوړولو کې ونډه لري. ډاکټر کبیر ستوري پخپل اثر کې چې «ژبساپوهنه» نومېږي پدې اړه مهم مالومات راکوي چې لنډيز

بې دا دى:

د زیاتر و انسانانو د ژېپ مرکز د دماغ په گڭە ياكىنە خوا كې پروت دى. د غرونونو د ژېپ دستگاه تالو دى چې د غرونونو پتى لرى او د ژېپ د غري (عضلى) او شوندو په مرسته سره غرونونه جوروبي. د انسانانو د تالو د غرونونو په پتىيو كې د پرتو غرونونو شىپېر زيات او پراخ دى او بېل بېل غرونونه جوپولى شى خو د ژوو د تالو د غرونونو شىپېر دېر لې دى او يوازى خو محدود دغونه جورپولى شى. پدې ترتىب د انسان ژېپ د غرونونو د شىپېر لە پلوه بداي او بشپەر ده او د ژوو بىا نىمكىپ او غريبە ده. لدى كبلە انسان په دېرە پىمانە او ژوپى په لېدەندازە د خېرى كولو توان لرى. د غرونونه د وزن لە مخى لە خلورو برخونە جورە شوپى چې ھەتىتە برخە بې د خېلىپى جىڭى برخى خانگە ده. دا خلۇر برخى گپ، چې، نومونە ياي ويي (لطفونە) او جملې دى.

پوهان پدې باور دى چې بې غېرە ژېپ ياد جسمانى اشارو (verbaal) ژېپ شايد د انسانى ژېپ لومرى او پخوانى بنە وي. كله چې دوه كسان يو د بل په خبرە نە پوهىپى نوبىيا د يو بل په فكر، ارادى او احساساتو باندى د پوهىپى د لپارە د جسمانى اشارو (لكە لاس، خولە، سترگى او نور) نە كار اخلى.

پدې ترتىب بې غېرە ژېپ ياد جسمانى اشارو ژېپ منخ تە راخى

د بې غېرە ژېپ ياد جسمانى اشارو د ژېپ وروستە د غرونونه د ژېپ منخ تە راغلە. د غرونونه چې په لومپى سر كې هېچ مانا نە لرى منخ تە راخى كله چې غرونونه په يوه شى او ياد يوه شى د ستائينو (صفتونو) پورى وتىپ شى نو بىا مانا پيدا كوي. د بېلگى په توگە پىستانە يوپى خانگىپى مېۋى تە منه وايسى خو پارسوان ورته سىب، روسان ورته يابلوكا (iabloka) او انگربىزان ورته اپل (apple) وايسى د يوه پىنتون د پارە تە هەنە د اپل اواز بې مانا دى تە خو پدې پوه نە وي چې انگربىزان منې تە اپل وايسى. هەمدارنگە د يوه انگربىز د پارە تە هەنە د منې اواز بې مانا دى تە خو هەنە پدې پوه نە شى چې پىستانە اپل تە منه وايسى.

د لىك ژېپ د غېرپى د ژېپ نە وروستە منخ تە راغلې ده. د لىك ژېپ د شيانو او پېپىشۇ لفظىي انخور دى. د لىك د ژېپ تە تۈلۈ پخوانى بنە انخورىز لىك دى چې د مخزىپە دى نە لىس زە كالە د مخە اىكل كىپى. بې دې لىك كې د تاڭلى ويي (لغت) لپارە يو تاڭلى انخور و سومېرىلىك، د مصر هىروغلىفيلىك، مىخيلىك، پۇنىخىلىك او چىنىلىك د انخورىلىك روپىانە بېلگى دى. د انخورىلىكىنون د ودى پە پاپىلە كې د تۈرۈلىك مىنخ تە راغى چې ھەرگەر تە چې د خېپ يوه بىرخە دە يو تۈرۈ نى يول شوپى دى. بىا دغە لىك اينپالويانو واخپىست او نورە وده يې ورکە او لاتىنىلىك تېرىپى مىنخ تە راغى چې نەن ورخ يو زيات شىپېر ھېۋادونو پە لې بىلۇن سره خېل كې دى. پدې ترتىب ھەر يوه د غېرە ژېپ د تاڭلى شىپېر گەرونونە كاراخلى چې د غېرە تۈلۈ كۆچىنى بىرخە ده. نو د لىك ژېپ لپارە ھەم ھەمدەنگە گەرنىتە گەزىل شوپى دى. د لىك ژېپ د ودى پە پاپىلە كې د ھەر گەر لپارە يو تۈرۈ نى يول شوپى او د غېرە ژېپ د لىك پە ژېپ اپول شوپى ده.

د پېنتو پخوانىلىك مىخمرى و چې د مىخيلىك پىنامە ھەم يادىپى. د المان د گۇپتە د انسىتىوت استاد پوهاند داكتىر گەل جانان ئەرىف دوھ نىيم زە كالە پخوانى پېنتو دېبۈنە (كىندل شوپىلىك) پېچپەل كتاب كې چې «پېنتو مىخمرى دېبۈنە» نومېرىي را پە گوته كې دى. دى لىكى: «دەغۇ مىخمرى دېبۈنە الفبا چې پە پېنتو پورى اپە لرى تە اوسە د پېئىنەل شوپى تۈرۈ شىپېر يې شېپەر دېرىش تە رسېپىي.»<sup>16</sup> داكتىر ئەرىف زىاتوپى چې «ھەنە دېبۈنە چې پە پېنتو ژېپ دى، ھەنە يو خەنە دەپەپ، ھېشى او يونان خەنە تە سىنەن (اباسىن) پورى پە سىمە كې خوارە او نىنې او نومۇپى لەپى سىمە خەنە پە لاس راغلې دى. لەكە د سويس، دردانىلۇ، بابل، باگستان [بېستون]، مرغاب او پېزىپولىس.»<sup>17</sup>

د اسلام د مخە د اوسنى افغانستان او د ھەنە ورخېپەمە سىمە كې مەھم لىك دودونە خروشتى او يونانى وو. انگربىز خېپونكى ويلىم جونز وايسى «چې د

خروشتي ليک ژبه د اريانه ژبه وه او که په پښتو کې پوره خپرني وشي نو بشاني چې یو وخت د دغې ژبه په مرسته خروشتي کتيبې ولوستل شي.» ۱۸ د محمد دوست شينواري د خپرني له مخې د خروشتي ليک الفباء دريمې مخزيردي پېرى نه تر پنهامي ميلادي پېرى پوري په اريانا کې موجود او بيا د کنېشکا او د هغه د ځای ناستوله لوري ګام په ګام له منځه لار او یوناني ليک دود ېپه ځای ونيو. د بغلان کتيبه په یوناني الفباء ليکل شوبده. د پښتو اوسي ليک دود د عربي ليک دود نه منځ ته راغلي دي. د پښتو د ليک دود اوسي توري د عربي تورو په بنسټ جوړ شوي چې اساسی لامل ېپه د اسلام رانګ او د عربي ژبه اغېز دي. قاضي خيرالله په خيراللغات کې ليکي چې د سلطان محمود غزنوی د واکمنی په مهال د هغه د یوه وزیر حسن ميمendi په ځانګړي اشاره پښتون عالم قاضي صيف الله خان د پښتو د ځانګړو غربونو دباره توري جور کړل. خو داسي سکاري چې دا توري به روښان پير، اخوند دروبزه او خوشال خان خټک ته نوي رسپدلي نو هغو هم د پښتو د ځانګړو غربونو دباره توري په نظر کې نيولي دي.

خو بيا هم پښتنه د پښتو د یوه معياري ليک دود په منځ ته راولو کې لا تر اوسي بریالي شوي نه دي چې لامل ېپه د دیورند د کرغينې کربنې شتون د. د پښتو ادبی انجمن د پښتو د بشپړ ليک دود بنسټ کېښود چې بيا وروسته د پښتو تولنې په نوبت په ۱۳۲۱ کال کې د تبول افغانستان لپاره او په ۱۳۲۷ کې د ټولې پښتونخوا لپاره ومنل شو خود پاکستان واکمنو د پښتو ژبه د پرمختگ د مخنيوي په موخه د دیورند د کربنې هغه لوري پښتنه د دې پربکري پلي کولو ته پې نسندل. اجمل خټک وايي چې په کابل کې د یوه ليک دود پربکره وشهو خود پښتنو د دغې پربکري د پاکستان د حکومت او د مسلم ليک د ذهنیت خاوندانو مخالفت وکړو خرنګه چې د نشراتو ټولې ادارې د دوی په لاس کې وې نو دا هڅه ناكامه شوه. ۱۹ پدې توګه د سياسي لاملونو له مخې د پښتو د واحد ليکدود مخه نیول

کېږي او دا ستونزه لا تراوسه حل شوي نه ده. هيله منديم چې پښتنه به د دي توان پيدا کړي چې په نېړدي راتلونکې کې ټول پښتنه ليکوال یو تاکلې ليک دود ومني.

## د ژبه دندې:

ژبه درې اساسی دندې لري:

۱- د ژبي لومړي دندې دا ده چې د خلکو تر منځ د پوهاوی او راپوهاوی د وسيلي په توګه چوپر کوي. د ژبي دا دندې اوسمې دېره اسانه شوي او د دي شونتیا شته چې د تکنالوژۍ په نور پرمختګ سره به په نېړدي راتلونکې کې داسې وسيلي وکاريږي چې د نړۍ د یوه ګوت نه به بل ګوت ته خبرې د بلې ژبي نه په مورنې ژبه همغه دم وزړاپل شي او اورېدونکي به ېپه خپله مورنې ژبه واوري. د ژبي دا دندې تر ټولو لوډپې د دي لپاره ده چې د ګرپنې ګروپ پڅلوا کې د یوه او بل په احساس، خيال او فکر پوه شي. د بېلګې په توګه پښتو د ګرپنې د یوه ګروپ یاني پښتنو تر منځ د پوهاوی او راپوهاوی د وسيلي په خپر چې یوه بل د خپل احساس، خيال او فکر نه خبر کړي چوپر کوي. خوک چې غواړي د ګرپنې د نورو ګروپونو سره پوهاوی او راپوهاوی وکړي يا د دوی د ژوند په بېلې بېلې اړخونو باندې پوه شي نو د خپلې مورنې ژبي په خنګ کې نورې ژبي هم زده کوي. که یوه خوک هر خومره ژبي زده کړي په همغه اندازه د ته د مالوماتو کړکې پرانپستل کېږي. ځکه د پښتو ژبي نامتو شاعر عبدالعلي مستغنى وايي:

بشه ده بشه ده چې په سل ژبو دانا ېپ  
مسګر مه کېږه نادان د خپلې ژبي

خو موږ پښتنه چې خپلې ژبي ته دېر بي توپيره یو او داسې په غور کې راکړل شوي دي چې که خپله ژبه مو د لاسه ورکړه پروا نه لري ځکه چې

ژبه یوازې د پوهاوی او راپوهاوی د وسیلې په توګه چوپر کوي. مورډې ژبه د پوهاپرو چې پدې کړو سره نه یوازې د خپلې ژبه د لاسه ورکولو په پایله کې د پنځوسو میلينو پښتو ورونيو د پوهاوی راپوهاوی نه بې برخې کېږو بلکه د ډې خلکو د معنوی شتمنی نه هم بې برخې کېږو او خپل ملي پېژاند (هویت) هم د لاسه ورکوو.

زمورډ په هېواد کې چې پښتو او پارسو رسمي ژې او پښتو ملي ژبه ده خو په کړو وړو کې پښتو ژبه د رسمي کارونې بې برخې ۵۵. ډې کار په رسمي ادارو کې د خلکو لپاره زیاتې ستونزې پیدا کړي دی. غته ستونزه دا ۵۵ چې گن شمېر پښتنه په پارسو نه پوهېږي او همدارنګه گن شمېر پارسيوان په پښتو نه پوهېږي او د پارسوه د هجرت په اوړدو کې لا غښتلي شوه. هغه افغانان چې پښتونخوا ته لارل د پښتو ژبه په چاپېریال کې ژوند وکړ، گن شمېر پښتو او د نورو ژبو وبونکو افغانانو په پښتو ژبه راز راز زده کړي وکړي او ټولو پښتو زده کړه. همدارنګه زمورډ گن شمېر وطنوال ایران ته مهاجرت وکړ او هلته پارسيوانو پښتو زده نه کړه او پښتو پارسو زده کړه. کله چې دوی بېرته هېواد ته راستانه شول نو په بنوونځيو او پوهاستونو کې د زده کړي پر مهال د ستونزو سره مخامخ شول. دا ستونزې د ډې غوبښته کوي چې د دواړو ژبو د زده کړي لپاره دولت اغېزمن ګامونه پورته کړي. برسيړه پردې په اداري سیستم کې د خلکو ستونزې دا غوبښته کوي چې د دولت ټول مامورین چې د دولت نه معاش اخلي باید په دواړو ژبو و پوهېږي.

۲- د ژبه دوهمه دنده دا ده چې ژبه د فکر د وډې د وسیلې په توګه چوپر کوي. «فکر د یوې ډلې شيانو د عمومي خاصيتونو انکاس او د شيانو په مينځ کې د عمومي نښتونونو او اړیکو موندنه ۵۵.» ۲۰ ژبه له یوې خوا د فکر د خرګندولو وسیله ده او د بلې خوا فکر پخپله د ژبه یوه بنه ۵۵. هر خومره چې د انسان ژبه رسېدلې وي هغومره یې فکر رسېدلې وي. نو ځکه د ژبه د

ودې لپاره پرله پسې کار ته اړتیا ده. د ژبه د وډې خایونه کورنۍ، بنوونځۍ او پوهاستونه دی. لدې امله باید په بنوونځيو او پوهاستونو کې زده کونکو ته په مورنې ژبه د زده کړي شوونټباوې برابرې کړاي شي. پخپله مورنې ژبه زده کړه د فکر په وده کې مهم رول لري. که د چا نه په مورنې ژبه کې د زده کړي حق واخپستل شي نو دا کار په اصل کې د دوی د فکري وډې مخنيوی دی او دا یوه ستره بې عدالي او یوه ظلم دي.

زمورډ واکمنو د پېړيو په اوړدو کې د فارس د فرهنگي بشکلکاک په پایله کې پښتنه پخپله مورنې ژبه د زده کړو نه بې برخې کړي او د دوی د فکري وډې مخه یې ډب کړي ۵۵. دا د پښتو او نورو قومونو لکه ازبکان، ترکمنان، بلوچان، پشایان، نورستانیان او نور چې ماشومان یې پخپله مورنې ژبه د زده کړو نه بې برخې دي یوه لویه بې عدالي دي. دا کړنې په اوړده راتلونکې کې د ټولو هبوداولو په زیان هم تمامېږي. ځکه چې افغانستان زمورډ د ټولو ورونيو قومونو ګډ کور دی او د د دوی او په ځانګړې توګه د پښتو وروسته پاتې والې چې د هېواد د او سېدونکو دېرکۍ جوړوي، افغانستان به نور هم کمزوری کړي.

فکر کوم چې فضل احمد غر شاید لوړۍ پښتون وي چې پښتنه یې خپلې مورنې ژبه پښتو ته د بې توپېږي او نه پاملنې ناوړه پایلو ته متوجې کړي دی. دی وايي «د ملک [او] قوم ترقی د خپل مذهب او د خپلې ژبه په حفاظت پوري تړې ده. نن د دې پېږ ضرورت دی چې مورڅله قومي ژبه د پستې نه وباسو او که نه زمورډ د غفلت دا حال وي نو یوه ورځ به د فارسي او اردو پوځونه د پښتو ملک په خپلې مینځو کې تقسيم کړي...» ۲۱ پدې توګه فضل احمد غر ژبه د یوه قوم په ټینګېدو او شېړدو کې یو مهم اصل ګنې.

فضل احمد غر ژبه د یوه قوم د پرمختګ بنستې بولي چې د ۵۵ د شعر په لاندې بیتو کې نهه روښانه بشکاري:

ژبې له لیاري سمون کوي. د ژبې زده کړه ماشوم په هغه کورنۍ کې پیل کوي چې پکې پیدا شوی وي. خو دا زده کړه د ماشوم په اروايي او جسماني ودې ولاړه ده. اروايي او جسماني وده یو د بل سره ترلي او چاپېریال پري مقابله اغېزه لري. د ژبې اروايي او جسماني پيدایښتی جوړښتونه د چاپېریال تر مقابلې اغېزې لاندې د ژوند په بېلو بېلو پراوونو کې بشپړ او پخېږي.

پښتنه نسبت نورو ژبو ته په پښتو ژبه پوهنه، هنر، فلسفه، ساینس او تکنالوژي په اسانۍ سره کولی شي هغومره چې پښتنه خوانان او نجونې په پښتو سره خپلو وړتیاوو او استعدادونو ته وده ورکولی شي د نورو ژبو له لارې یې نه شي ورکولی. پدې ترتیب مالوماتو ته لاسري چې یوه انساني اړتیا ده په مورنۍ ژبه په اسانۍ سره لاس ته راتلى شي چې د انسان د فکري ودې لیباره دېر اړین دی.

- د ژبې دريمه دنده ځان پېژندنه او د هویت مسله ده. ژبه نه یوازې د پوهوي راپوهوي او د فکر د ودې وسیله ده بلکې د ځان پېژندنې او هویت سرچينه هم ده. «هویت یوه کلتوري پدیده ده او کلتور په ژبه ولاړ ده کړي نه ده، بلکې هر قوم ملت په خپله ژبه کې پوهېږي.... مګر صرف یو افغانستان دی چې د خپله ژبې بلکل لا پرواډ دی، ما یو انگليس خپل د ژبې په بنسټ قومونه یو د بل نه بېلېږي او توپېر یې کېږي. خو کله چې د یوه قوم ژبه مړه شي نو هغه قوم مری. باچاخان رښتیا وايی «چې کوم قام ته خپله ژبه سپکه شي نو هغه سپک شي او چې خپله ژبه ترې ورکه شي نو ورک شي.» دا ئکه چې ژبه د یوه قوم د پېژاند مهمه برخه ده. هر خومره چې یو قوم پرمختللى وي په همه کچه یې ژبه هم مخته تللې وي. لرغونو روميانو به ويل، چې په یوه هېواد کې هغه خوک حاکم دی، چې ژبه پې حاکمه وي. د افغانستان زوال د تیمورشاہ د واکمنۍ نه پیل او تر ننه

په پښتو خبرې شرم موږ ته بنکاري تر دې حده قومیت زموږه مړ دی خپل وطن او ژبه پري نېړدي افغانه چې همدا د قومي ترقى جړ دی ۲۲

همدارنګه مېجر روز انګرېز شاید لومړي ختیځ پېژندونکي وي چې د پښتنو ګلک پام یې دې موضوع ته اړولی دی. دې ليکي: «افغانستان په تعليمي جهت تر هغې نه کامياب کېږي چې ... خپله ژبې ته توجه ونه کړي. افغانستان خپل ځان په ازادو هېوادو کې شماري، مګر د ژبې په لحاظ رښتونی غلام د ایران دی، ئکه چې قوم یو، دفتری نظامي ژبه بله وايی، مګر خو پوري چې افغانستان کې تعليم پخپله ژبه کې نه شي، علم ډېره ګرانه خبره ده، بویه چې عالم شي، مقابله به ملل دیگر وکړي، ضرورت امر دی چې افغانستان خپله ژبه یعنی افغانی یعنی پښتو ژبه د علوم وګرځوي.» ۲۳

مېجر روز زیاتوی: «افغانستان له خصوصاً حکومت افغانستان له د شرم مقام هم دی، چې په پردې ژبه ویږدې، هېڅ ملک ملت خپله دفتری ژبه بله کړي نه ده، بلکې هر قوم ملت په خپله ژبه کې پوهېږي.... مګر صرف یو افغانستان دی چې د خپله ژبې بلکل لا پرواډ دی، ما یو انگليس خپل فرض ادا کړل عمل پري د هر چا خپل کار دی.» ۲۴

تجربوښو دلې ۵ چې نوي زېړېدلې ماشوم د بلې ژبې په پرتله هغې ژبې اوږدو ته میلان لري چې د مور په ګبده کې پې اوږبدلې وي. د بلګې په توګه تجربوښو دلې چې «فرانسوی نوي زېړېدلې ماشوم د روسي ژبې په پرتله د فرانسوی ژبې اوږبدلو ته ترجیح ورکړه.» ۲۵

هر انسان چې په یوه ټولنه کې پیدا شي د هغې ټولنې ژبه، دود، دستور او نور کړه وړه خپلوي. هره کورنۍ چې د ټولنې یوه برخه ده د ټولنې سره د

دومام لري ددي زوال د نورو لاملونو په خنگ کې د پښتو ژبې محاکومیت يو مهم لامل دي.

پښتانه که غواړي چې په بشپړه توګه تباہ نه شي نو بايد خپل هویت ټینګ وساتي. پوهاند کاکړ ليکي «د پښتنو د هویت عنصرونه پښتو، پښتونوالی او نور غوره ارزښتونه دي. په دغو کې پښتو تر تولو نه مهمه ۵۵... پښتانه د ژبې له برکته پښتانه دي او که ې پښتو له لاسه ورکړه بیا نو پښتانه نه دي که خه هم احساس به ې د پښتانه وي.» ۲۹ دی زیاتوي چې د پښتو ستر اهمیت پدې کې دی چې پښتانه په پښتو سره یو بل پېژني او سره یو کوي ې. په پښتو کې د پښتنو کلتوري ارزښتونه، د دوى تاریخ، د دوى افساني، د دوى روایتونه یا په نورو پکو د دوى تولې معنوی او روحي شتمنۍ پراتې دی چې دوى پښتانه کوي.

قوم په یوه ټاکلي جغرافياي سيمه کې، د ځانګړي ژبې، ګډ کلتور او ګډ اقتصادي بازار په پایله کې مینځ ته راخي. کله چې قوم پخپله جغرافياي سيمه کې د حکومت په څېړه کې خپل حاکمیت تأمین کړي نو سیاسي یووالی مینځ ته راخي او قوم د خپل هېواد څښتن شي. خو یو قوم چې خپل دولت ې نه وي چور کړي رسمي ژبه نه لري خو ملي ژبه لري. دا ملي ژبه ده چې زیات وخت دولتونه زېړوی او بیا دولتونه رسمي ژبه ټاکي. د نمونې په توګه د بنګله دېش په چورپلو کې د بنګالي ژبې رول ټاکونکي و. بنګاليانو په خپل کلتور او ژبې ويږ کاوه او د پاکستان د چورپدو سره سم ې د پردی ژبې اردو د رسمي کېدو د اعلان سره مخالفت وکړ او په بنګال کې ې د خپل ژبې د رسمي کولو بیرغ اوچت کړ. دا د دوى د خپل ژبې او کلتور سره ژوره مينه وه چې دوى ې د خپلواک هېواد څښتنان کړل. د اسرایيلو د دولت منځ ته راتګ کې د عبري ژبې د ژوندي کولو کوشښونو مهم رول لوېولی دي. ايلزا بن یهوده دا ارمان درلود چې یهود د خپلواکۍ څښتن شي، ملي هېواد چور کړي او عبري ې د هېواد ملي ژبه شي. ده فکر

کاوه چې د ملي شتون لپاره د یوه ولس ژبه دېر خه کولي شي. د ايلزا بن یهوده نېشنالیزم په ژبې ولارو. ده دوه سازمانونه چې یو ې د اسرایيل ژوندي کول او بل ې د ژبې تولنه چور کړل پدې ترتیب د اسرایيلو د خپلواک هېواد په چورپدو کې د ژبې نېشنالیزم رول دېر لوی و. په رسمي ژبه د حکومت چارې (تروونونه، قوانین، ګډي اعلاميې، سیاسي دریخونو او نور) پرمخ حې. ملي ژبه هغه ژبه ده چې د یوه ملت ډېرکيان پرې خبرې کوي. رحمت ربی زيرکiar سم وايې چې «هغه دولتونه نېکمرغه دي چې رسمي ژبه ې د ملي ژبه په خدمت او پالنه کې وي. هغه دولتونه نېکمرغه وي چې په رسمي ژبه کې ې د بل دولت لاس نه وي.» ۳۰

خو مور هغه بدېخته قوم یو چې زياتره دولتونه مو د خپل ژبني دېمنان، د پرديو ژبو په چوپر کې وو او د خپل ژبې د وژلو له لاري ې په د خپل قوم د وژلو په لار کې د هېڅ دول کوشښونه ده نده کړي. مور بايد دي تکي ته کلک پام وکړو چې یو قوم د فريکي وژنو له لاري نه شي د مينځه وړل کېداي بلکې یو قوم هغه وخت وژل کېږي او د مينځه وړل کېداي شي چې کلتور او په ځانګړي توګه ژبه ې د مينځه یوسې. خنګه چې «ژبه د ګډ بشري تمدن او کلتوري ميراثونو د انتقال وسیله ده نو ځکه ې پالنه او ساتنه اړينه ۵۵.» ۳۱ د پښتو ژبې د منځه وړلوا لپاره زمور ګاونډي هېوادونه او په ځانګړي توګه ایران ډېرې هڅي کوي. د ایرانيانو موخه دا ده چې د فرهنگي شکېلاک له لاري دوى د پښتنو تاریخ، کلتور او ملي هویت د منځه یوسې.

پدې ترتیب مې د انسان او ژبې پیدابنست ته لنډه کتنه وکړه او اوس لازمه ګډ چې د پښتنو او پښتو ژبې په هکله وغږېږم.

سړین، غرغشت او بین وو. دی زیاتوی چې غلځی، لودی او نیازی د یوه دودیز روایت له مخې د یوې بلې پښې دی.  
اخوند دروبزه هم افغانان د مهتر یعقوب اولاده ګنۍ او وايی چې د اسرایيلو د لوی مشر- طالوت د دوو زامنو نه یو افغان نومېده او د همدی افغان اولاده نننی افغانان دی چې د اسرایيلو د خپلو په وخت کې غور ته تللي او هلته میشته شوي دي. خو څرنګه چې دوی د سليمان په غره کې او سبدل نو په عربستان کې سليماني بلل کېږي.

بل هغه کتاب چې د پښتنو د نسب په هکله روایت پې په اوږده توګه بیان کړي دي د نعمت الله هیروی «تاریخ خان جهانی و مخزن افغانی» دی چې لنديز پې حبیب الله تبریز په لاندې ډول بیانوی: «ملک طالوت د اسرایيلو پاچا و، خو د مخه له خپل مرگ نه یې د سلطنت امور مهتر داود ته وروسبارل. دی خپله وروسته له اووه خلوښت کاله سلطنت نه په یوه حګره کې ووژل شو. ملک طالوت دوه بنځی لرلې او د مرگ په وخت کې یې دواړه امیندوارې وي. وروسته له خه مودې نه د دواړو کره زامن وشول. مهتر داود د یوې د زوی نوم برخیا او د بلې ارمیا کېښود. کله چې د ارمیا کړه زوی وشو د هغه نوم یې افغنه کېښود.

وروسته له مهتر داود نه مهتر سليمان د اسرایيلو پاچا شو. ده د ملک د چارو نظم کار اصف او افغنه ته وسپاره... وروسته د مهتر سليمان له مرگ نه د اسرایيلو ورڅه بدنه شو. بخت نصر شام ونیو؛ بیت المقدس یې وران کړ او د اصف او افغنه د اولادې دوه د سر سړی عزیز او دانیال یې له خپلو پیروانو سره بندیان کړل. بخت نصر- وروسته د اسرایيلو دولس زره مهم خلک ووژل او پاتې یې له اصف او افغنه سره غور، غزنی، کابل، فیروز کوه او د کندهار شاوخوا سیمو ته فرار کړل. د افغانه اولاده په دغو سیمو کې میشته شوه.

کله چې خالد بن ولید مسلمان شو نو دغو خلکو ته مكتوب ورولېږه ... او د

## دوهم څپرکي

### پښتانه

پښتانه د افغانستان اصلی یا ډېر لرغونی او سبدونکي دي. «خنګه چې افغانستان په اسیا کې د پراخو سیمو په منځ کې پروت دی، لوی فاتحان او لوی تبرونه له لرغونی مهال نه را پدې خوا پکې ننوتلي، تربنې وتلي او خه پاتې شوي دي. له همدی امله ده، چې نن ورڅه په دغه هېواد کې ډېر تبرونه میشت دي او خه باندې ډېر شنې او لهجې پکې ویل کېږي، خو پښتو او پارسو یې تر ټولو خورې ژې دی.» ۳۲

### د پښتنو اصل

د پښتنو د اصل او نسب په هکله راز را ز روایتونه او افسانې شته. پښتانه چا یهود، قبطیان، ارمنیان، تاتاران، هیتالیان، ساکا بللي او ځینو نورو بیا په مغولو، راجپوتانو، برہمنانو، جتیانو، یونیانانو، ترکانو، عربانو او نورو سره ګډ کړي دي.

د پښتنو په هکله ډېر پخوانی او عمومي روایت چې د یوې افسانې پرته بل خه نه دي دا دی چې پښتانه بني اسرایيل دي. د پوهاند ډاکټر حبیب الله تبریز په وینا تر ټولو پخوانی لیکلی سند چې پښتانه په بني اسرایيل پوري تبری د ابو الفضل «ایین اکبری» دی چې وايی: «افغانان ځانونه د اسرایيلو اولاده ګنۍ» ۳۳ ابوالفضل دا هم وايی چې پښتانه په دې باور دی چې د دوی ډېر لیرې نیکه «افغان» نومېده، هغه درې زامن درلودل چې هغه

اسلام منلو ته یې وروبل. کله چې د افغنه اولادې ته د خالد مكتوب ورسپید، یو شمېر مشران یې مدینې ته روان شول. په دغۇ مشرانو کې د بني افغان تر تولو نه ستر مشر- قيص نومبىدە چې د نسب سلسله یې ملک طالوت او ابراهيم خليل الله ته رسپیده. خالد دغه خلک د پيغمبر حضور ته وروستل. آنحضرت له هر یوه نه د نامه پونستنه وکړه. د بني افغان مشر- ورته وویل: «قيص عرباني نوم دی. خرنګه چې مور عرب یو نو ستانوم به وروسته له دې عربی او عبدالرشید وي.»

عبدالرشید د خالد سره یو خای په یو شمېر جګرو کې په مېرانه وجنګید او خالد حضرت پيغمبر ته د هغه د مېرانې په باره کې معلومات ورکړل. حضرت پيغمبر عبدالرشید ته د بتان لقب ورکړ. بتان چې وروسته پههان شو، هغه تیر ته وايي چې بېړۍ پري تکيه وي. حضرت پيغمبر وروسته دې، هغه تير ته وباله؛ د خير دعا یې ورته وکړه او له خپل یوه صحابي او یو شمېر انصارو سره یې بېرته غور ته ولپړه چې په خلکو کې د اسلام تبلیغ وکړي. له قيص عبدالرشید نه چې په کال ۴۰ هجري کې په اوه اتیا ګلنی مړ شو، درې زامن پاتې شول. یو سړبنۍ، بل بېتنۍ او بل غرغشت.

نعمت الله هروي په پاي کې وايي، پرته د کرلانبو نه، د نورو ټولو پونستنو اقامو د نسب سلسله همدغو درې وو تنو ته رسپړي او تول د همدوی اولاده جوروی»<sup>۳۴</sup>

بيا افضل خان خټک، حافظ رحمت خان او قاضي اعطاء الله خان پښتنه اسرايل بللي دي.

په بهرنیو ليکوالو کې لومړي پوه سر ویليم جونز دی چې د پښتنو دوديز روایت ته یې د لوبدیز پام واپاوه او په یوه لنډه ليکنه کې یې داسې ونسوده چې کېدای شي چې پښتنه د یهودو د نسب خڅه وي. نوموري لوبدیز والو ته دا سپارښته هم وکړه چې د پښتو ژې او ادبیاتو څېرنې ته کلک پام

وکړي. برسبړه پر دې دغه ستر پوه په یوه ليکنه کې د لاتین او جرمانيکو ژبو خپلوي د سانسکريت سره ثابته کړه.

د جونز د سپارښتنې له مخي دېرو لوبدیز والو د پښتو ژې او ادبیاتو څېرنې ته پوره پام وکړ او دېرو لوبدیز و پوهاو هڅي وکړي چې دا ثابته کړي چې پښتنه د نسب له مخي یهودان دي. په دغۇ ليکوالو کې لومړي سړي الکساندر برنس دی چې د افغان- انگليس د لومړي جګړي پر مهال په هغه پاخون کې ووژل شو چې د کابل خلکو د وزیر محمد اکبر خان په مشری د انګربزانو پر ضد کړي و. دې پخپل اثر کې چې «د بخارا سفر» نومېږي په کابل کې د افغانانو نه د پونستنو او ګروپېرنو پر بنست دې پایلې ته رسپدلى چې پښتنه بني اسرايل دي. برنس په کابل کې د خلکو اوان د امير دوست محمد خان سره پدې هکله غړېدلې او امير هم دا بشودلې چې پښتنه د یهودو د نسله دي. په برنس پسي مور ګرافت دا پريديو په هکله وايي چې دوی دېري دنګې ونې لري او څېري پې کېت مت د یهودانو دي او چارليز ميسن پخپل سفرليک کې پښتنه بني اسرايل بللي دي. جورج روز د پښتنو او یهودو د نسب په هکله خانګړي کتاب چې «افغانان، لس قبيلې او د ختیئ سلطانان» نومېږي ولیکه. دې پخپل کتاب کې وايي چې د یهودو لس ورکې شوې قبيلې افغانستان ته تللي او پښتنه د همدغو لسو قبيلو اولاده ده. دې دا هم وايي چې دوی [پښتنه] د فارس سلطانان وو او په کلونو کلونو پې په هند واکمني کړي ۳۵.۵۵

بل انګربز چې د پښتنو او یهودو د اصل په هکله یې ليکنې کړېدي والتر بیلول دی چې پښتنه اسرايل ګنې. خو بیلول برسبړه پر دې چې هغه دوديز روایت چې پښتنه له اصله اسرايل ګنې مني ځېښې پښتنه په نورو نسبې دلو پوري لکه برهمنان، راجپوتان، جتیان، یونیان، هفتالیان، سakan، مغول، ترکان، عربان، ارمنیان او نورو ورګدوي.

جورج راوري هم د پخوانۍ روایت له مخي پښتنه لدې امله د یهودو د

۱۷۲۰ نه تر ۱۷۲۵ پورې په اصفهان کې او سپدہ او هلتہ يې د پښتنو بری او د شاه محمود هوتكی په لاس د صفوی دولت نسکور بدل پخچلو سترگو ليدلی او هغه يې ليکلی دي. د مخه مو ولیدل چې دا نظریات یوازې د پښتنو په دودیز روایت او په ساده کتنو ولاړ او هېڅ تاریخي او علمي بنست نه لري. په دې اړه د نولسمې پېږي په پیل کې لوپدیج پېژندونکو د هندو-اروپاپی قومونو د تاریخ او ژبو د علمي خېړنو او په هغه جمله کې د پښتنو او پښتو ژبې د علمي خېړنو په پایله کې پورتني روایات او ساده کتنې رد کړي چې وروسته به پېږي وغږډم. اوښ به په لنډه ډول د تاریخ له اړخه، د ژبې د اصل او پرتلنې او د وینې د خپلوي پر بنست د یادو نظریاتو بې بنست توب په ګوته کرم او دا به شنکاره کرم چې پښتانه د توکم یا نسب له مخې اريایان او پښتو یوه لرغونې اريایي ژبه ۵۵.

## لومړۍ د تاریخ له اړخه:

د تاریخ له اړخه به اوس وګورو چې پښتانه په اصل کې اريایان او د اوږدې موډې راهیسې په همدغه وطن کې ژوند کوي. پښتون د لومړۍ خل لپاره په ویدي سرودونو کې د پکتهاس (pakthas) په نوم یاد شوي چې د خپل قوم پاچا نبودل شوی او بل پاچا یې توريانا یاد شوي دي. پوهاند کاکر د ګرفت د ليکنې له مخې چې د پکتاس پاچا یې توروايانا نبولی وايي چې د ګرفت توروايانا شايد هماغه د ویدي سرودونو یاد شوي توريانا وي.

په اوپسټائي دورې کې د یونان نامتو تاریخ پوه هېږودت د نورو اريایي قومونو په لړ کې پکتیس یادوی د کاکر په وینا نړدي ټول تاریخ پوهان په یوه خوله وايي چې د هېږودتس پکتیان همدغه نننې پښتانه دي.

په اريانا کې د ویدي دورې په تېرونو کې پکتیان هم پاټې շول. احمد علی کهزاد وايي چې پکتیان د باختر نه د تېرونو د لېږد په مهال دوې برخې

نسبه ګنې چې خپله پښتانه خپل ځانونه د یهودانو له نسبه بولي او زیاتوی چې د پښتنو د یهودیت مسله د سدوازو قبیلو په تاریخ کې چې «تذکراةالملوک» نومیری په ډېر شه ډول بیان شوې ۵۵. په باي کې دې پایلې ته رسپدلي «چې افغانان د یهودانو د لسو قبیلو بقايا دي» ۳۶ د تبوي په وینا د یهودانو په دائرة المعارف کې هم راغلي دي چې پښتانه د خپل دود له مخې ځانونه یهودان ګنې.

په ځینو اثارو کې بیا پښتانه قبطیان او د فرعونانو له نسل نه ګنل شوی دي. د تبوي په وینا ابوالفضل په این اکبری کې د دې موضوع یادونه کړي خو هغه يې پخپله بې اساسه ګنل او یوه خیالي افسانه بې بللي ۵۵.

فرشته بیا دا خبره د یوه بل اثر په حواله پخپل تاریخ کې یاده کړېده: «ما په «مطلع الانوار» کې چې یوه منلي مولف ليکلی او ما ته د دکن د کاندیش په یوه بنارګوتی کې لاس ته راغی، لوستی دي چې افغانان فرعون الاصله قبطیان دي. کله چې موسى پېغمبر هغه کافر (فرعون) ته ماته ورکړه او په سره بحیره کې غرق شو، دېرو قبطیانو د یهوده دین ومانه. خو نورو يې چې سرتنه او خودرایه وو، رښتینې دین و نه مانه او له خپل ملکه ولېرډېدل هندوستان ته ولاړل. په نهایت کې د سليمان په غرونو کې میشتنه او د افغانانو په نامه یاد شول». ۳۷ ځینو ليکوالو بیا پښتانه د مغولو او ترکو سره ګد کړي دي. د بېلګې په توګه د محمود کتبې «تاریخ ال مظفر» کې راغلي چې «اوغان او جرما مغلانو د ولايت په شاوخوا کې بغاوت او چور پیل کړي دي». ۳۸ خو عبدالرزاق سمرقندی بیا خو خو ځایه افغان او چرمیان له ترکانو سره ګد کړیدي. «امیر مبارز الدین مظفر په دې فکر چې بشای اوغان او جرمایي اتراک به د هغه د مظفرانه بیرغ لاندې راټول شي، د بم په لاره ولاړ او د جیروف په دبسته کې یې واپول». ۳۹ ځینې اروپايان لکه کرونوسکي د ارمنیانو په یوه دودیز روایت پسې تللي او افغانان يې د ارمنیانو سره ګد کړیدي. کرونوسکي چې په اصل کې پولنډي دی او د

شوي چې هله پڅله د پکتیس یا پکتیوویس په نامه او خپل تایوبی یې د پکتیکا پنامه مشهور شو. داسې بنکاري چې د پکتیانو دا کوچنۍ خانګه به په حایي خلکو کې حل شوي وي. که د پکتیانو د ارمینیانو او گورجیانو سره د ژبې یا نورو نښو په بنسټ کوم ورته والی وي هغه به د دې له امله وي چې پکتیان د دوی په ګاونډ کې میشته وو او یا پکې حل شوي دي نه دا چې دوی ګواکې د یوه نسب نه دي.

هېرودت د پکتیک د هېواد پکتیان خلور ډلې خلک په ګوته کوي چې ګنداري، سته ګیدای، اپه ریتای او دادیکا دي چې د پوهانو په نظر په ترتیب سره کندهاري، خټک، اپريدي او ډېگان دي. بیلیو، احمد علی کهزاد، غبار او کاکړ د هېرودت دادیکا د پښتنو خانګه ګني. کاکړ دا هم وايې چې «ډېگان په ټولو لیکنو کې ګلیوال یاد شوي... او ځینې یې پښتو ژبي هم وو او په اسلامي دوره کې تاجک شوي» ۴۳ دي.

لومړۍ لوپدیج پوهه م. الفنسټون دی چې پڅلې بې جوړې کتاب «د کابل سلطنت» کې چې په ۱۸۱۴ کال کې یې لیکلې او نامتو تاریخپوه پوهاند پاکټر محمد حسن کاکړ په پښتو ژبارې دی د پښتنو د اصل او نسب په هکله یې د پښتنو هغه دودیز روایت رد کړ چې خپل ځانونه بنی اسرائیل ګني. دی وايې چې د دې روایت لومړۍ تکی د سپېڅلې کتاب تورات سره پېخي اړخ نه لګوی او دوهم تکی یې منطق نه منی ځکه یوازې اوه دېرش پښته شپاپس سوه کاله نه کېږي. الفنسټون دا نظریه هم ردوی چې پښتنه په اصل کې قفقازیان دی. دی وايې «زه د دې لپاره هېڅ دلیل نه وینم چې افغانان د غربی قفقازیانو سره وترم.» ۴۴

پوهاند پاکټر محمد حسن کاکړ په خپل څېړنیز اثر «پښتون، افغان، افغانستان» کې د هنري پرسټلي په حواله چې «حیات افغانی» یې په انګریزی ژبارې وايې: «د ساول پښت په غلطه له جودا (یهودا) خڅه نسول شوي دي. په داسې حال کې چې د تورات (Old Testament) له مخې

شول: یوه خانګه یې د نورو قبیلو او کورنیو سره د هندوکش سووبل ته بشكته شوه او د سووبل ختیچو سیمو او غرونو کې میشته شوه چې د پکتیانو د استوګنځی په نوم مشهور شو. بله خانګه یې په باخته کې پاتې شوه چې ویدي او اوپستایي مدنیت یې د نورو تبرونو غونډې هله تېر کړ. دوی د کیانی افسانوی دورې وروسته د بخدی سلطنت جوړ کړو. د بخدی سلطنت او اوپستا په هکله کاکړ یوه لیکنه کړې چې د لطیف جان بابی څېړنیز اثر ارزونې ته چې «زرتبنت او اوپستا» نومیرې، وقف شوې ده د پوهاند کاکړ په وینا «د کیانی دورې په اخره کې د وشتاسې پاچا په عصر کې د بخدی اريانا وای جاه تر ټولو منابعو نه په کراتو زیات مالومات ورکوي. اوپستا بې جوړې ځایي منبع ده او پې جوړې به وي.» ۴۰

که خه هم ایرانیانو او ځینو باندینیو زرتبنت او اوپستا په ایرانیانو پورې تېر خو تاریخي حقایق دا کار ناسم ګني. لوړۍ پوهه هنري ویلسن دی چې پڅل اثر «لرغونې اريانا» کې یې چې د افغانستان او بلوچستان نه یې د راق ولو کړو سکو پر بنسټ لیکلې دی «چې اريانا د هغه هېواد نوم و چې د پارس او هند تر منځ پروت و.» ۴۱ د بخدی د سلطنت په هکله د کاکړ د لیکنې لنډیز په لاندې ډول وړاندې کېږي:

د بخدی سلطنت تر ټولو مهم سلطنت و. هله ته د اسې په کورنې واکمنه کورنې وه. د بخدی نومیالی واکمنان دلهر اسې، وشتاسې، ګرشاسې، اروت اسې، په نومونو یاد شوي دی. د وشتاسې لوي وزیر د جم اسې او زرتبنت پلار د یورو شاسې په نومونو پېژندل شوي دي. اسې په اوپستا کې د اس په مانا کلیمه ده. اسې چې د اس مونث دي او په همدغه بنه تر اوسه په پښتو کې ژوندي ده. پدې حساب داسې په کورنې پښته او واکمنان یې پښتنه وو. ۴۲

کهزاد زیاتوی چې د هېرودت د لیکنې له مخې د پکتیانو یوه کوچنۍ خانګه د لوپدیج لور ته مخته تللې او د ارمنستان په لوپدیج کې میشته

هنه د بنجامن تېبر ته منسوب و. د تورات په هېڅخه ځای کې د دې ذکر نه شته چې افسانوی ارخیا او ارمیا به د ساول د زوزات خخه وي.... نه د ارمیا او نه د افغان نوم او با هغه ته ورته بل نوم د حضرت داود د نومیالیو کسانو په ډله کې لیدل کېږي.»<sup>۴۵</sup>

کاکړ د روایت، چې ګواکې خالد بن ولید د قیص په مشری د غور افغانان مدينې ته بللي وي، هم بې بنسته بولی. دی وايی چې خالد بن ولید دغسپی تاریخي شخص و چې کړنې يې په ډېرو کتابونو کې ثبت شوې دي. د دغو کتابونو له مخې خالد بن ولید یهود نه، بلکې د عربو د قريشو د لوی تېبر د مخزوم د خانګې نه. نومورپی په ۶۲۵ هجري کال د احد په جنګ کې د پېغمبر(ص) پر ضد جګړه کې برخه اخبستې چې د هغې په پایله کې مسلمانان په زیاته اندازه د د په قوماندني مات شوې وو. خالد بن ولید تر ۶۲۹ هجري کال پوري د پېغمبر(ص) او اسلام مخالف و. په همدې کال د د عمر بن العاص سره د حضرت محمد(ص) پېغمبری ومنله. بل کال (۶۳۰)

مسلمانانو په جنګ سره مکه ونيوله. کاکړ زیاتوی چې په دغه حال کې مسلمان خالد ته ممکنه نه وه چې په دومره لنډې مودې کې افغانان مکې ته حاضر کړي. برسپړه پردي که خالد او ملګرۍ بې یهودان وای، هغوي به ولې له حضرت محمد(ص) سره د مکې په نیولو کې مرسته کړي وای، خکه چې د د په امر سره د مدينې یهودان خچل شوې وو.

جان ملکم هم د فارس په تاریخ کې د پښتنو د اصل او نسب په هکله د دوى خچل دودیز روایت ردوی او لیکی: «هېڅخ داسې کومه کتیبه نه د پیدا شوې چې دا عقیده تایید کړي چې پښنانه د یهودانو له نسله خخه دی. او د دوى خچلې مبهمه عنعنې په داسې یوه موضوع کې د مسلم حقیقت په حیث نشي منل کېدلی.»<sup>۴۶</sup>

بل ستر پوه او ختیئ پېژندونکې ب. دورن دی چې د پښتنو د تاریخ او ژې په هکله بې کره او ژورپی خچنې کړي دي. نومورپی د پښتنو دودیز روایتونه

نامې بللي او لیکی: «دا چې فارسي ژبي مورخین پښنانه د یهودو له نسله ګئي دا پرته له یوې خبرې د کوم بل شي ثبوت نه شي کېدی او هغه دا چې دا لیکوالان روایات، پرته له دې چې ماهیت پې مالوم کړي، د خجل دود په اساس، د مسلمو حقایقو په توګه ثبتوی.»<sup>۴۷</sup>

دغه راز ډورن وايی «دا چې د افغانانو او یهودانو نومونه سره یو شی دی د دې دلیل دا دی چې افغانان مسلمانان دي. د مسلمانانو او یهودانو ډېر نومونه ګډه تاریخي او قومي منبع لري، دا چې د افغانانو خبرې بېخې یهودانو ته ورته دي دا هم د دې دلیل نه شي کېدی چې پښنانه د یهودانو له نسله دي. دی د خپلې خبرې د تایید لپاره د جان ملکم دا عبارات را اخلي چې «که د دوو ولسو د خپرو سره ورته والي د دلیل کېدی شي چې هغوي دې د عین نسله وي، هلتنه نو بیا کېدی شي چې کشمیریان هم د خپلو خپرو له امله د یهودانو له نسله وبلل شي ځکه چې یو شمبر غربیان کشمیریان هم، کټ مت یهودانو ته ورته بولی.»<sup>۴۸</sup>

ویلیم جونز وايی چې «پښنانه له کوم بل ملک نه افغانستان ته نه دي تللي بلکې... د لرغونی پاروپامیزاد (یانی مرکري افغانستان او شاوخوا سیمو) اصلی او ځایي او سپدونکي دي.»<sup>۴۹</sup> ډورن وايی چې «تاریخ دا ثابتنه کړې د چې د غزنوي سلطان محمود داکداري په وخت کې او تر هغه نه ډېر پخوا دوی (افغانان) په هغنو کلاوو کې اباد وو چې تر او سه په کې میشته دی.»<sup>۵۰</sup> ډورن دا روایت هم ردوی چې ارمني اغوانان او پښنانه یو شی دی دوى دوه بېخې سره جلا ولسونه بولی. ډورن د خپلې خپنېو له مخې دې پایلې ته رسی چې پښنانه د هندو-اروپایي د ولسونو د ستري کورنۍ غړي او هم ځانته یو لرغونی ولس دي.

پدې ترتیب تاریخي حقایق دا ثابتوي چې پښنانه په اصل کې اريایان او د لرغونو زمانو نه په همدغه وطن کې اوسي.

څېړونکي مېرمن شيلوا نېيل وایي چې که خه هم پښتنه د روایتي او شفا هي تاریخ له مخې ځانونه په ويأر سره بنې اسراييل بولی خود (D N A) څېړونې د دوي د وينې تراو د یهوديانو سره نه باوري کوي.

د لکنهو د پوهنتون یو استاد نورس اپريدي هم د پرله پسې زيار سره سره ونه کړا شول چې د وينو د نمونو د څېړنو له مخې د پښتنو تراو د یهودو سره وښبي.

پدې هکله وروستي لابراتواري کتنې د امریکا د حکومت وارثتي شورا له خوا په ۲۰۱۲ کال تر سره شوې. دغه تیم د افغانستان او پښتونخوا د خو سوو پښتنو د وينې نمونې واخښت او د یو لې کره لابراتواري کتنو پایلې د ۲۰۱۲ کال د مارچ په اتویشتمه اعلان کړي او وویل چې نننې پښتنه د پخوانۍ اسراييلو سره د نسب تراونه لري، بلکې اوسياني پښتنه د پنځو زرو کلو راهيسې دلته اوسيېري. دا پې هم زيانه کره چې پښتو ژبه نه سامي ده خارجي، بلکې د اريايي خانګي خڅه ده چې په هندو-اروپائي کهول پوري اړه لري.

اوسم به دا موضوع د پوهاند داکټر محمد حسن کاکړ په دغوتکو پای ته ورسوو: «د دغو واقعيتونو په رڼا کې دغه روایت چې پښتنه په اصل او نسب کې یهود دي، یوازې د ذهن او بد نيت ژېړنده کېږي، نه تاريخي واقعيت. اوسم که یو خوک سره له دې هم پښتنه د دغه جعلي روایت پر بنسټ بنې اسراييل ګني هغه به په اصل کې د لوستونکو، تاریخ، [ژېړهنې، نسب پوهنې] او ربنتینتوب پروا نه لري.» ۵۱

## دوهم د ژبو د اصل او پرتله کولو له اړخه

ژېړونه د ژبو خپلوي د غې (فونيتيك)، لغت او ګرامر په ساحه کې نښي. د پښتو ژې د اصل او د نورو ژبو سره د پرتله کولو له اړخه د علمي څېړونو پایلې په ډاګه کړي چې پښتو د افغانستان لرغونې ژبه او د ژبو په اريايي کهول پوري اړه لري چې د دې کتاب په دريم څېړکي کې به پوره رنا ورباندي واچول شي.

## درېیم د نسب پوهنې له اړخه

دې اړخه سيانس پوهان د وينو د نمونو د لابراتواري معاينو له مخې د بېلولو قومونو نسبي نېړښو ټابتولې شي. د بهه مرغه د پښتنو پخوانۍ افسانوي روایت د (D N A) لابراتواري معاينو له مخې هم بې بنسته وڅوت. پدې هکله څېړونکي بناغلي نثار احمد صمد «پښتنه اصلاً خوک دي؟» تر سرليک لاندې پخپله څېړنیزه ليکنه کې چې د لر او بر سایت کې څېړه شوې ده پدې هکله مهم مالومات راتبول کړي دې چې لنډيزې په لوستونکو ته وړاندې کوم:

برتانوي پوهاند تيودر پرفیت په ۲۰۰۸ او ۲۰۰۹ کلو کې د یو شمېر پښتنو پر (D N A) یو لې لابراتواري معاينې تر سره کړي خو دا یې ټابتنه نه کره چې پښتنه د بنې اسراييلو سره د وينې تراو لري.

همدارنګه په ۲۰۱۰ کال کې د هندوستان د ارثي علومو ماهرې شهنازاعلي د مليح اباد په سيمه کې چې هلته ګن شمېر اپريدي اوسيېري د زياتو پښتنو د وينو نمونې د اسراييلو د تکنالوجۍ په انسټيتوت کې د کره کتنې او څېړنې لاندې ونيوې چې په پایله کې دا بنکاره شوه چې پښتنه د اسراييلو سره د وينې تراو نه لري.

په اسراييلو کې د يورشليم د پوهنتون د بشر-پېژندنې د خانګې یوې

خرپ د سپینې تورې چې په برم او په پرتم کې شي  
حسن په درخو کې شي سرشاره په ادم کې شي  
ناخابه نغمه شي د ریاب په زیر و بم کې شي  
چيغه شي تپه په خوبولي شومادم کې شي  
ستوري ورته غږ دي، د اسمان د سپورډي ژبه ٥٥

## درېیم خپرکۍ

مسته په څو څو او مسته له سیلابه ٥  
بنکاري راوتلي د سندرو له دریابه ٥  
ته وا بلبانو رایستلي له کتابه ٥  
واه په تنزل کې شایستوکې تر ګلابه ٥  
جوړه ترې لنډې شي د درنې ملالی ژبه ٥

سر باندي يې لمر او سپورډي کيني د غره څوکه شي  
کله هم د غرونو د باغچې زرکانو کوکه شي  
گوري چې سپېره غليم ته تپه د تورې څوکه شي  
زلفې د مشعوق انځورو وي د فلم نوکه شي  
جار د شرنګپکدلې دریابي شاعري ژبه ٥

هر څوکه د غرونو د اوږو غوندي بې رنګه ٥  
پسې يې په اغزو اینې دی سري وينې ګلنګه ٥  
پاس د ګل مناره ورختلي دنګه دنګه ٥  
دېره خواړه اروه ده وا پېغله غنمزنګه ٥  
جار يې شم کاروانه د خودې نساپېرى ژبه ٥

## پښتو ژبه

د مخه تر دي چې د پښتو ژبه په هکله وغږېرم غواړم د پيرمحمد کاروان  
شعر چې د پښتو ژبه ځینې ځانګړیاوې يې دېږي بنکلې انځور کړې دي  
لوستونکو ته وړاندې کړم.

## پښتو

ډکه د جمال او د جلال غزنې ژبه ٥  
وايې وره پښتو د مستانه موسيقى ژبه ٥

ډول سره چې غبرګه شي ګډا ګډا شي نو  
چوپو ګړنګونو کې يو شور شي او غوغا شي نو  
والوزي يو سيل شي د مرغيو په هوا شي نو  
ځنې د نښترو ورته ګډې په شغا شي نو  
درد لري د مينې د شپونکي د شپېلى ژبه ٥

د افغانانو د معاصرې ژبې تر منځ د نېږدي والي هېڅ خرك نه ليدل کېږي»<sup>۵۶</sup>.

برناراده ډورن د خپلو ژورو او علمي څېړونو له مخې دې پایلې په رسیدري چې پښتو له هېڅ سامي ژبو سره خه اړیکه نه لري.

دې پوهانو نه یوازې دا نظریه چې پښتو ژبه د سامي ژبو د کورنۍ خڅه ده په کلكهه رد کړه بلکې دا ې هم په ډاګه کړه چې پښتو یوه هندو-اړوپايان ژبه ده چې د هندو-اريايی ژبو په ختیئه خانګه پوري اړه لري.

په دغو پوهانو کې بیا هم کلا پروټ لوړۍ لوپدیڅ څېړونکي دی چې دې پایلې ته ورسېد چې «پښتو بې شکه د هندو جرمانیک ژبو د ستري ډلي پوه څانګه ده»<sup>۵۷</sup>. د ژبنيو څېړنو لوی عالم پات هم پښتو په ټینګه د هندو-اړوپايان ژبو په لیکه کې ودروله. همدارنګه ډورن پښتو یوه سوچه اريايی ژبه وبله او وايی چې پښتو د هندو فارسي ژبو په لویه کورنۍ پوري اړه لري.<sup>۵۸</sup> خو چې خومره د ژبو پرتليزې څېړني د علم بنه نیوله د ژبو څېړنه هم کره کېدله. د پښتو څېړونکي دې ته هم پوره ځیر شول چې دا جوته کړي چې پښتو د اريايان ژبو په کومه خانګه پوري اړه لري.

لوړۍ لوپدیڅ لیکول رابرت لېچ دی چې د پښتو او سنسکرت د اوږدونو د پرتلنې وروسته په ټینګار دې پایلې ته ورسېد چې پښتو د سنسکرت بنه لري. بل پوه روډولف هورنل دی چې د خپلې تاريخي-پرتليزې څېړنې په پایله کې پښتو د هندو ايراني ژبو له هندی خانګي اړونده وبله. هورنل برسيړه پر دې له ټینو ګادي ژبو سره د پښتو او نورستانی ژبو سره ځینې ګډي خانګنې په ګوته کړي او وې لیکل: «چې مګادي پراکرت او پښتو او کافري ژبې په لرغونې زمانه کې پېختي سره نېږدي وي او حتی یوه ژبه یې جوړوله».<sup>۵۹</sup>

په پښتو کې د هندی اريايان ژبو خانګرتیاوې دومره جوټي او بشکاره دی چې فرانسوی لوی ختیئه پوه دارمسټېر په لوړۍ سر کې هم پښتو د هندو ايراني

اوسم به پښتو ژبې ته، چې یوه لرغونې اريايان ژبه ده، لنډه کتنه وکړم.. تاریخ پوهان وايی چې اريايان د نن نه شپږ زره کاله د مخه په یوه ژبه ګربدل، چې هېڅ خرك ې ندي ليدل شوي، خو وروسته د اريايان ژبو څېړونکو د اريک پنامه یاده کړپدہ. اريايان چې سره ډلي ډلي او بېل شول، ژبې ې هم ډېرې او بېلې شوي. اريايان چې په اسيا او اروپا کې خورې خانګي لري او ژبې ې سره ورته او په اصل کې سره یو دي، د هندو-اړوپايان پنامه یادې شوي دي.

## د پښتو اصل يا رینې

د پښتو ژبې د اصل او رینې په هکله د نظریاتو توپیر هم ډېر دي. پښتو چا د ډیوانو ژبه بلې ده، ټینو سامي، ټینو اريايان او ټینو بیا د اريايان ژبو په بېلې بیلو خانګو پوري تړلې ده.

د «تذکرة الملوك» لیکوال وايی چې «ځینې روایتونه وايی چې افغانانو څله ژبه له ډیوانو نه زده کړه»<sup>۵۲</sup>

سر ویليم جونز پښتو له سامي ژبو سره ورته بلې ده هنري راورتي هم وايی: «پښتو زما په خیال د سامي ژبو په کورنۍ پوري اړه لري»<sup>۵۳</sup>

کلا پروټ لوړنې وتلى ختیئه پېژندونکي دی چې دا نظریه یې رد کړه چې پښتو له سامي ژبو سره تړلې ده دی لیکي چې «د پښتو او سامي ژبو تر منځ نه په کلیماتو کې اندکترین شباهت شته او نه په ګرامري جوړښت کې».<sup>۵۴</sup>

م. الفنسټون هم په ۱۸۱۴ کې د ویليم جونز دا نظریه چې د پښتو او عبري ژبو تر منځ ورته والي شته رد کړه. نوموري د پښتو دوه سوه اتلس کلیمي د یو شپږ نورو ژبو د انډولو کلیمو سره پر تله کړې خو له دغو کلیمو نه یوې هم له عبراني او یا کلداني سره ډېر لې ورته والي نه درلود.

جان مالکم هم الفنسټون ته ورته نظر لري او وايی «چې د عبري او پښتو یا

ژبو په هندي خانگي پوري وترله. پوهان پدي نظر دي چې پښتو ژبي ته د هندي ژبي زياتي خانگړتیاوې ننوتل د موريا د واکمني اغېز ګني چې نېردي سل کاله اوبرد ډشوه. برسبره پردي پستانه د هندوستان سره د اوبرد ډپه مودې راهيسې ګاوندي وو او ګله پوله يې ورسره لرله. د دوى تر منځ تماسونه هم د دي لامل شول چې د دوى ژبي يو پر بل اغېز وشيندي. دا هم بايد ياده کړو چې زيات شمېر پستانه هندوستان ته تللي او هلتنه يې واکمني کړي او دغه پښتنو د روه سره تګ راتګ درلود چې يو د بل پر ژبو يې اغېزې درلودې.

لومړۍ پوه چې پښتو يې د هندو-ایرانی ژبو له ایراني خانگي پوري وترله شيلی ډیور دي. ده پخپل اثر «د مقاييسوي فيلولوژي اجمال» کې وايي چې د افغانستان ژبه ياني پښتو د ایراني ژبو په خانګه پوري اړه لري خو ځانته يې په یوه خانگړي او نوشتني لاره وده ورکړي ٦٠.٥٥ ماکس میولر بیا پښتو د ایراني ژبو په ختيحې ډلې پوري وترله او په دي ترتیب يې له «زند» سره ونبولله

خو ډاکټر ارنست ترومپ، پوهاند اډلينګ، شيلی ډیور، او نور پښتو د هندي او ایراني ژبو تر منځ یوه خپلواکه او مستقله ژبه بولي.

خو ډارمستېټر په تفصيل سره پښتو او زند سره پرتله کړي او دې پايلې ته ورسپد چې پښتو د زند سره دومره نېردي تراو لري لکه نوې فارسي يې چې د زړي فارسي سره لري.

د اريايي ژبو نامتو ژبپوه مارګن ستپرن د ډارمستېټر نظر په بشپړه توګه مني خو په همدغه ان کې دې پښتو په ختيحو ايراني ژبو کې د ساکانو لرغونې ژبي ته دومره نېردي بولي او وايي چې پښتو په اصل کې د ساکا یوه لهجه ۵۵. د مارګن ستپرن په نظر «پښتو پې لدې چې له ساکي ژبي سره وترله شي بل کېدون نه لري.» ٦١ د نوموري په اند پښتو په اصل کې د اريايي د هغې شمال ختيحې ژبني ډلې یوه برخه ۵۵، چې د پاميري ژبي او د سرڅ کوتل د

ډيرينې ليکنې بخدي ژبي د هغه اوسيي تمثيل کوونکي دي. د کاکر په وينا پستانه چې د ګړنې ډلې په توګه هر وخت له اريايي تېر نه بېل شوي دي ممکن اول په بخدي کې خرګند شوي وي. په هر حال، له پاميري غربنيو خلکو او له داديكا سره د دوى په ګاونديتوب کې پښتنه او شک نه پيدا کړي. د مخه مو وویل چې په مخزيردې پنځمه پېړي کې بخدي د هخامنشيانو د واکمني لاندې و خو پښتو د ژبي په توګه تر هغه د مخه هسکه شوې وه چې تاريخي بېلګې پې دا دي: زرينه او تني. کاکر وايي چې «که ساکي ژبه پاتې واي په دې اړه به خرګند حکم شوي واي خو د نالوستو او پوونده ژبه نه ده راپاتې. راپاتې کليمې يې د ګوتو په شمار دي. دوه کليمې پې زرينه او تني هغه دي چې اوس هم په پښتو کې هغسي وي. کېږي، چې دوه نيم زره کاله د مخه په ساکاوو کې وي. کېږي. زرينه د ساکا د کومې خانګي ملکه وه او هغه په خپلو خلکو دومره ګرانه وه چې د مرینې وروسته يې وطنوالو د سرو زرو مجسمه ورله جوړه کړه. تني د ساکاوو په وخت کې د منځني اسياد اوسيي سردریا نوم وا او اوس د افغانستان په پكتيا کې د یوه پښتون تېر نوم دي.» ٦٢ دا هم وايي چې د امو نوم هم د ساکا د هاما ورگه لنډه بنډه ۵۵.

پدې ترتیب سره پوهانو د نويو خپرزو له مخې ثابتنه کړه چې پښتو د سامي او عبراني ژبو سره تراو نه لري بلکې یوه لرغونې اريايي ژبه ده چې د هندو- اريايي ژبو په ختيحه خانګه. پوري اړه لري.

## پښتو د ژبي په توګه

د ډاکټر کبیر ستوري د خپرني پر بنسټ د هري ژبي توان د هغې د ګړونو يا تورو د شمېر له مخې او د ژبي وده د لغاتو د پانګي له مخې چې یوه ژبه پې لري تاکل کېږي. په نورو تکو هر خومره چې د یوې ژبي د ګړونو يا غرونو ياني د تورو شمېر زيات وي هغومره د دي ژبي توان هم زيات وي.

بل چول کاروی. الگزاندر هماګایف په بشپړه توګه سم واي او لاندې بېلګې د ده خبرې تاییدوي.

مذكر مفرد	مونث مفرد	د ژبې نوم
راغي	راغله	پښتو
امد	امد	پاپسو
пришел	пришла	روسي
came	came	انګربزې

مذكر جمع	مونث جمع	د ژبې نوم
راغلل	راغلي	پښتو
امندن	امندن	پاپسو
пришли	пришли	روسي
came	came	انګربزې

مود وينو چې په مطلقه تېره زمانه کې په مفرد حالت کې د بسحې او نر توپير په پښتو اوروسي ژبو کېږي او په پاپسو او انګربزې کې د بسحې او نر توپير نه کېږي. د جمعي په حالت کې یوازي په پښتو ژبه کې د بسحې او نر توپير کېږي او د پاپسو، روسي او انګربزې کې د بسحې او نر توپير نه کېږي.  
اوسم به د صفت حالت وګورو.

مذكر مفرد	مونث مفرد	د ژبې نوم
ښکلې	ښکلې	پښتو
زیبا	زیبا	پاپسو

خو دغه دا مانا نه لري چې یوه ژبه چې توان پې زیات وي هغه د هرو مرو پرمختلې وي. دا پدي پوري اړه لري چې یوې ژبې ته خومره کار شوي دي. پښتو د برغونو له مخي پېړه بدایه ده چې دا پې د توانمندی بنسټیز لامل دي. ځکه پښتو یوه توانمنه ژبه ده چې نه یوازي پې د تورو شمېران د نړۍ د پېرو پرمخ تللو ژبو لکه انګليسي او جرمني نه زیات دی بلکې د افادې غښتلي توان هم لري. خو څرنګه چې پښتو ژبې ته کار نه دی شوی نو وروسته پاتې او د ویيو (لغاتو) پانګه یې لړه ۵۵.

پښتو د نورو اريايی ژبو په څېر یوه اوشتونکې ژبه ده یا په نورو تکو داړولو او اشتاقا وړتیا لري. په کليمو پورې مختارې (پريفکس) او وروستاپې (سوفیکس) نښلي او راز راز نوري کليمې ورنه جوږیدي. د بېلګې په توګه: د تون او ځی د وړوستاپو په مرسته: درملتون، پوهنتون، وروکتون، لبونتون او نور ګتنځۍ، پوهنځۍ، نښونځۍ، پخلنځۍ او نور پښتو د خپل ګرامري جوړښت له امله دېړه بدایه ۵۵. فعلی سیستم یې د انګليسي ژبې سره پوره ورته دي، د نوم حالت یې هم پراخ دي په پښتو ژبه کې دنر او بسحې توپير د نورو اريايی ژبو په پرتله زیات دي. ۱۹۹۶ دلته به بېځایه نه وي چې د روسي الگزاندر هماګایف مرکې ته چې په کال کې یې د ډاکټر کبیر ستوري سره په جرمني کې کړې وه او نوموږي هغه وخت د ازبکستان د راډیو د پښتو خانګې مشر و، پام واړوم. دی وايې چې: «ما په یوه مجله کې لوستي و چې د پښتون قام د ژبې پښتو د ګرامر په مرسته د وید د کتاب الفاظ چې په سانسکرت ژبه لیکل شوی دی مانا کېدای شي. زما له دې ژبې سره مینه پیدا شوه چې دومره پخوانې ده او ګرامري قاعدو یې پر پخوانیو ژبو اغږه کړې او اوسم اولس پرې غږیدي. نو د ژبو په انسټیتوت کې مې زده کړه.» ۶۳ دی زیاتوي چې په پښتو ژبه کې د بسحې او نر توپير د نورو ژبو پرتله زیات دی. بسحې د خان لپاره الفاظ په

پښتو د خپل طبعت له مخي یوه سندريزه ژبه ده چې مسته او د جوش نه ډکه موسیقی لري. موسیقی د انسان د نننی نړۍ د بيانولو اغېزمنه وسیله ۵۵. موسیقی د روح غذا بلل کېږي. د پښتو مسته او د جوش نه ډکه موسیقی د خوند برسپړه اورېدونکو ته ځانګړې انرژي او څواک ورکوي او پڅل ځان یې ډاډه کوي. پښتو موسیقی د مهاجرت پر مهال او په ځانګړې توګه په وروستيو خورلسو کالو کې د قدر وړ وده او پرمختګ کېږي دي. افغان شاعران، کمپوزیتوران، سندرغارې د مهاجرت پر مهال د نړۍ په ګوت ګوت کې د نړۍ د نورو هېوادو د خلکو د موسیقى سره اشنا شول؛ د خپلو دودیزو وطنی موسیقی الاتو برسپړه د نورو هېوادو د موسیقی الاتو سره هم بلد شول؛ دوی د نورو خلکو د موسیقی، او موسیقی الاتو او سندرو د طرزونونه هم ګته پورته کړه؛ خپله موسیقی یې بداي او د سندرو بیل بیل طرزونه یې خپل ژبه ته راولر. اوں د پښتو مسته او د جوشه ډکه موسیقی او سندري نه یوازې په نړۍ کې اورېدونکي لري بلکې بهرنې سندرغارې د پښتو سندري هم وايي. د موسیقی پوهاں وايي چې بنه کمپوز، دنبه شعر تاکل او بنې غږ د بنې سندري مهم توکي دي خو دا هم بايد ووايم چې د افغان بسخینه سندرغارو د بنکلا پلوشي د پښتو ژبه سندري لا زياتي خوندورې کوي او دوی د خپلو ورونو سره اوره په اوره د پښتو سندري د نړۍ ګوت ګوت ته ورسولي. یو بهرنې اورېدونکي په انترنېټ کې د خداي بخنبلې ايمن او داس د (زما د مينې نه توبه ده بیا به نه کړم مینه) د سندري لاندې په انګيسي ژبه لیکلې وو: زه د پښتو ژبه په تکي نه پوهېږم خو د پښتو موسیقی مې خوښېږي او دې سندرغارې ته د درناوي سرتیټوم.

پدې توګه پښتو د خپل ټوانمندی او د خپل بداي گرامري جوړست، غښتلې افادې او د مستانه موسیقی له مخي یوه پیاوړې ژبه ده. د کاکړ په وينا په لرغونو وختو کې پښتانه د نورو قومونو د لیکوالو له خوا یو

روسی	красивый	красивая	красив
انګرېزی			
د ژبې نوم	مذکر جمع	ښکلې	پښتو
پاپسو	زیبا	زیبا	پاپسو
روسی	красивые	красивые	روسی
انګرېزی	beautiful	beautiful	انګرېزی
موږ وينو چې صفت هم په مفرد حالت کې د سخنچې او نر توپیر په پښتو اوروسي ژبو کېږي او په پاپسو او انګرېزی کې د سخنچې او نر توپیر نه کېږي. د جمعې په حالت کې یوازې په پښتو ژبه کې د سخنچې او نر توپیر کېږي او د پاپسو، روسی او انګرېزی کې د سخنچې او نر توپیر نه کېږي. دا یو خو بېلګې سبی چې همګایف په بشپړه توګه سم وايي چې په پښتو ژبه کې د سخنچې او نر توپیر د نورو ژبو په پرتلې زیات دی. په پښتو ژبه کې د نورو اريابي ژبو پرتلې د لغاتو ولې (رینې) هم ژوره ۵۵. د بېلګې په توګه:			
پښتو	ورور	وربره	پښتو
پاپسو	برادر	برادرزاده	پاپسو
روسی	брать	брать	روسی
انګرېزی	sister in law	nice	انګرېزی
روښه	وربره	برادرزاده	ښکلې
زیبا	زیبا	زیبا	زیبا
کراسيفی	کراسيفی	کراسيفی	کراسيفی
کراسيفی	کراسيفی	کراسيفی	کراسيفی

پورتنې بېلګې سبی چې په پښتو ژبه کې د نورو ژبو پرتلې د لغاتو رینې ژوره ۵۵.

ایدیال ژوند نشي کولی د وطن نه د بیلتون له کبله د پښتنې مېرمنې زرهه  
ورباندي او بهه وچبني او معنوی غوښتنې یې پوره کړي نو حکه پڅل وطن  
پې خوریږي او کړېږي. غواړم لاندې لنډي چې ما لیکلې ده ثبت کرم  
چې ورکه نه شي.

### هالند په سرو ګلونو پت دی

زما زړگې په شکي کې بند دی را به شينه  
دا لنډي ما هغه مهال خپلې کور ودانې ته د خپل لیک په سر وکنبله چې د  
هالند د مهاجرينو په کمپ کې مې د سیاسی پناه په هکله مثبت خواب تر  
لاسه کړ او دا هيله را ته پیدا شوه چې د خپلې کورنۍ سره به یو خای شم. زه  
دا وخت د درونتن د شار نه کمپ ته راغلم او په لاره کې کړل شوي مخکه د  
رنګ رنګ ګلونو په پتيو پونسلې وه. په هالند کې زيات ګلان کړل کېږي او د  
هیواد د صادراتو یو مهم توکي جوري. له دې کبله هالند د نړۍ ګلين  
نومېږي. دا لیک مې خپلې کور ودانې ته چې دا مهال د سوویلي وزیرستان  
د شکي په نسلکې دره کې د خپلوا ماشمانو سره او سېده لیکلې و. دا لنډي ما  
د هغې لنډي په بنه ولیکله چې په کوچنيوالی کې مې ډېره اورېډلې وه:

### ارګون په زړو ګلو پت دی

زما جانان په کشمیر بند دی را به شينه  
د پښتو ژې متلونه، کيسې او نور شفاهي ادب دومره بدای دی چې د  
لیکلې ادب په ساحه کې کمې پوره کوي شايد همدغه کمې د پښتو ژې د  
خلکو ژبني ادب د بدایتوب لامل هم وي.

د مخه مې يادونه وکړه چې د پښتو لیکلې اثار لې دی او پښتو زیارات علمي  
اثار په نورو ژبو او په خانګړې توګه په پارسو لیکلې دی. الفنسټون وايې  
چې: «هغه خه چې په پښتو کې لیکل شوي دی، باید د پښتون ملت د  
علمي سويې د بنکارندوی په توګه د اعتبار وړونه ګنبل شي، حکه چې دوی  
تر اوسيه هم په درې [فارسي] ژبه لیکنې کوي او نېډې تول علمي کتابونه په

ځای بل ځای په نامنظم دول ثبت شوي او ان د دوی ژبه هم په لرغونو  
مهالونو کې نه ده ځېړل شوي. هغه اثار چې پښتانه او پښتو ژبه په کې په  
نسبې توګه په منظم دول بیان شوي دي په اسلامي دورې پورې اړه لري.  
اوسم به د دغه اثارو په رڼا کې پښتنو او پښتو ژبې ته لنډه کتنه وکړم تر خو  
لوستونکي د پښتنو او پښتو ژبې تاریخ یوه لنډه انځور تر لاسه کړي.

د پښتو ژبې اثار د نورو ژبو په څېړ د یوې خوا د نیواکګرو د یرغلونو او  
تاړاکونو په پایله کې د منځه تللى او د بلې خوا د ځینو دبسمنو ګاونديو  
هېوادو په تيره بیا ایران له خوا زمور د تاریخ او معنوی شتمنيو د منځه وړلو  
په نیت تباہ شوي دي. برسېره پردي پښتنو علمي اثار په نورو ژبو او په  
خانګړې توګه په پارسو او په وروستيو کې د پارسو په خنګ کې په ارد و هم  
لیکلې دی چې په دې توګه یې خپله ژبه کمزورې کړې او د هغې په پایله  
کې خپله نور هم کمزوري شوي دي. خو بیا هم هغه خه چې تر اوسيه لاس  
ته راغلي دي د هغې نه هم بنکاري چې پښتو یوه لرغونې او توامنه ژبه  
ده. او شتمن ادبیات او بدای فولکلور لري او په لنډ پول به ورته کتنه  
وشي.

د پښتو ژبې فلکلور ډېر بدای دی چې د یوه پښته بل پښت ته سينه په  
سينه لېږدول کېږي او د پښتنو د تولنیز ژوند رښتینې انځور وړاندې کوي.  
لنډي، چې یوازې د پښتو ژبې نیکات (میراث) دی او د نړۍ په نورو ژبو  
کې نشته، پښتو یې یوه بې جوري ژبه ګرځولې ده. په لنډيو کې د پښتنو  
تولنې د ژوند بېل بېل اړخونه انځور شوي او د پښتنو د احساساتو، خیالونو،  
تصورونو او فکرونو هینداره ده. د بلګې په توګه:

زما به خپل وطن یادېږي

که د جنت په منارو ولاړه یمه

تاسو دغه ساده کليمو ته وګورئ چې د لنډي په بنه پېیل شوي او د وطن  
سره د مینې ژور احساس په دasic قوت سره بیانوی چې د جنت په شان

د غې ژې لیکل شوي دي.»

د پښتو ژې لرغونی کتاب چې خرك ېپه تر مور را رسپدلي دی د «ملينده پنهو» په نوم یادېږي چې اصلی نسخه ېپه تر اوسه لاس ته نه ده راغلي. پوهاند عبدالحی حبibi مور د دغه کتاب نه د خپل کتاب «د ادبیاتو تاریخ» په ذریعه د پوهاند سیلولین د لیکنې په حواله چې د «تخاری او کوچه ژیو» په نامه یادېږي خبروی. د عبدالحی حبibi په وینا د میلاد په دوهمه پېړی کې د باختر یونانی سلطنت پر د وو برخو ووپشل شو چې له هغو خڅه مناندر نامتو یونانی سالار د هند پېړی سیمې ونیولې او د هند په تاریخ کې د مالندا پاچا وبلل شو او بودایي دین ېپه ومانه. د مليندا پنهو په کتاب کې د یونانیانو پاچا مليندا او د هندی راهب ناګه سینا تر منځ د هغو خبرو اترو جريان لیکل شوی دی چې په ساګاله (نې سیالکوت) کې د دوی تر منځ شوی وي. دا کتاب د بودایي دین شرحي او بيانونه لري. اکاديميسين پوهاند عبدالشكور رشاد وايي چې: «دغه مطلب د مليندا پنهو د پالي ترجمې په پيل کې داسي راغلي دي:

Milinda namasoraja sagala yam parruttame upaganchi nagasenam ۶۵.«

د مليندا پنهو دا متن پوهاند سيتارام پنډت د کشمیر د نامتو تاریخ په کتاب کې چې «راج ترنگیني» نومېږي او کلهنه په ۵۴۵ هجري قمری کې لیکلی دی په انگربزی ژبارې دی. سيتارام انگربزی ژبارې په لومړۍ ضميممهه ۷۴۵ مخ کې د مليندا پنهو کتاب په زړه پښتو بللى دی. ده خپل عبارت دا دي:

The malinda panho was original written in old pashto of which no copy is now extand.

ژبارې: د مليندا پنهو اصلی متن په زړه پښتو کښلی چې اوس ېپه اصلی نسخه نه ده پاتې.» ۶۶

زلمي هپوادمل وايي چې اروابناد عبدالحليم پخپل اثر (افغانی) کې د پښتو محمد یونس خان (د پښتنو تاریخ) په حواله لیکي چې مليندا پنهو په پښتو لیکل شوی چې اصلی متن ېپه لاس کې نشه خو خطې نسخې ېپه په برما، سیام او سیلون کې لیدل شوی او یوه پخوانی نسخه ېپه د سوویلي هندوستان په پالي ژبه چې په خلورمه میلادي پېړی کې خطاطي شوی ده، د جاپان د یوه بودایي عبادتځای نه په لاس راغلي او اوس د جاپان د میکاډو په کتابتون کې خوندي ده. دا نسخه د پښتو د اصلی کتاب ژباره ده. شاید د پښتو ژې نه نورو ژبو ته د ژبارې د تاریخ پیل پاسني ژباره وي.

همدارنګه د هندوستان د راجستان د ایالت په یوه عبادتځای کې د خو ژبو د شعرونو یوه تولګه موندل شوی ده چې یو شمبر شعرونه ېپه پښتو دي.

زلمي هپواد مل وايي چې د دې تولګې د موندلونه روشن لال ملهوته چې د ال انديا د راډيو د پښتو خانګې مشر دی خبر کړي دی. ملهوته وايي چې د دې تولګې هغه شعرونه چې په پښتو دي په دوناګري لیک کښل شویدي. او د لنديو غوندي چورپشت لري. که خه هم دا شعرونه تر اوسه خپل شوي نه دی خو هپواد مل وايي چې د لیک دول ېپه سړي په دې باوري کوي چې دا شعرونه به د اسلام د مخه لیکل شوي وي.

د عبدالحی حبibi د خپنې له مخې لویکان په زابلستان او غزنې کې یوه شاهي کورني وه چې د غلچيانو د قبيلې نه وه او ژبه ېپه پښتو وه چې د لسان خلجي په نوم یاده شوی او لهجه ېپه د وزير، مسيدو او وردګوته ورته وه. د لویک شاهي کورني د غزنويانو له خوا د واک نه ولوېده.

د دې کتاب او شعرونو چې تبر شو نو د پښتو او پښتو ژې د خپللو لپاره ار یو چې د هغو اثارو نه چې پښتنه او پښتو ژبه په نسبی توګه په منظم دول پکې بیان شوی دي ګټه واخلو. د هغو لیکنو له مخې د پښتو ژې لومړۍ شاعر امير کرور دی چې د شعر نمونه ېپه تر لاسه شوی او د غوريانو په دورې پوري اړه لري.

## خلورم خپرکی

### غوري پښتنه او پښتو ژبه

د اسلام په لومړيو وختونو کې پښتنه په بادغیس، له هراته د غور تر غرونو او همدارنګه په زابلستان، گندهارا او د خینجې پښتونخوا په غرونو کې میشه وو. د دوي ژبه پښتو په دغه وخت کې یوه داسې ادبی ژبه و چې بنه او پاخه اشعار یې درلودل چې وروسته به پري وغږيږم.

هغه مهال چې د هندوکش د هغې خوانه د اريایانو د قبیلو مهاجرت د هندوکش سوویل ته پیل شوی Ҳینې د دوي نه د سوویل لوپدیځ لوري ته مهاجر او په غور کې استوګن شول. د الفنسټون په وينا «تول منابع پدې موافق دي چې په لرغونو زمانو کې د غور او سپدونکي پښتنه وو.» دي دا هم وايې چې «دا خبره بېخې يقيني ده چې د غور پاچایان پښتنه او د سوری قبیله غري وو.» ۶۷ مير غلام محمد غبار هم «شاهان محلی غور افغانستان (منسوب به سلسله سوری های پشتنه)» ۶۸ نه یادونه کوي.

د پوهاند داکټر محمد حسن کاکر په وينا د غور یا غر کلیمه پښتو ۵ چې د وخت په تپرپدو غرج او غرش باندي او ووښت او د اسلام په دوره کې په غرجستان، غرجستان او غرشیستان باندي یاد شو. غور په تاریخ او افسانه کې د اريایي قبیلو د مهاجرت له وخت نه چې د هندوکش د هغې خوا نه د هند په لوري کېده مشهور شو. د دغه مهاجرت په یون کې د هغوي نه څینې اول د لوپدیځ په لور (باميان او غرجستان) او بیا د سوویل-لوپدیځ په لور یاني په غور کې تیت شول.» ۶۹

سوریان د غور د پښتنو یو تبر دی چې لرغونی افسانوي شخصیت ته منسوب دی چې فردوسی ضحاک او پښتنو د «تاریخ سوری» په حواله

سهاک بللي دي. د ضحاک یا سهاک له اولاده دوه ورونه وو چې مشر- یې سور او کشر یې سام نومېده چې لومړي پاچا او دوهم د لښکر مشر- و. داسې پښکاري چې د اسلام د مخه د زور قبیله دین د لمр نمانځنه وه. کاکر وايې «د سیستان ساکا د عربو د ډرغل په وخت کې نه زردشتی او نه بودایي وو. دوي په ځانله محلی خدای زون (Zun) معتقد وو.» ۷۰ د اسلام د مخه د دوي کورني په غور پاچاهي کوله. د دوي یو مشر- چې ماھوي سوری نومېده د اسلام په لومړيو کې د مروي مشر- و. ماھوي سوری د ساسانیانو اخرنۍ پاچا دریم یزدگر دخسره نومي ژندرګرې په ذریعه چې د عربی سوبمنو نه تبنتېده په مروه کې وواژه. ماھوي سوری د حضرت علي (رض) له خوا په کوفه کې د مروي په پاچاهي ومنل شو.

د عبدالحی حبیبی په وينا د غور د سوریانو کورني هغه وخت چې واکمن یې امير پولاد د شنسټ زوي او د واکمنی پلاز یې مندېش و د عباسی کورني په واکمن کېدو کې یې خپلې تولې لښکري د ابو مسلم خراساني په ملاتړ ودرولي. امير پولاد د ابومسلم سره یوځای په هغه مېلمستیا کې ګډون درلود چې ابوالعباس سفاح د بین اميده سره د جګړې کولو په مهال جوړه کړي وه. غوريانو د شنسټ له وخته بیا تر سلطان محمود غزنوي او سلطان مسعود تر وختو پوري په غور کې د سوری کورني امارت درلود.

کله چې غزنويانو د لویکانو نه غزنی ونیو نو دلته یې د خپلې واکمنی بنسټ کېښو. سبکتګین د غزنوي واکمنی بنسټ ایښودونکي د زابل د پښتنو د یوه مشر د لور سره واده وکړ او د همدې خپلوي پر بنسټ یې د دغو پښتنو ملاتړ تر لاسه کړ او خپلې واکمنی په ټینګتیا کې یې کار ورنه واخښت. د امير سوری د واکمنی په مهال یې په غور برید وکړ خو سوری کورني خپله واکمنی وساتله بیا کله چې سلطان محمود غزنوي چې مور یې همدغه پښته وه، په غزنی کې پاچا شو او د دغو پښتنو په مرسته یې په غور برید وکړ او امير محمد سوری یې د اهنجران په کلا کې کلابند کړ او د

بېساري مقاومت وروسته بې ونيوه. نوموري بیا په لاره کې زهر و خورل او د پردو په لاس بندیتوب نه بې مرگ شه وباله. پدې ترتیب غزنويانو د زابلي پښتنو د خپلوي نه بې گټي اخښتني سره د غور پښتنه و خپل او د پښتو په زيان بې پارسو چې د سامانيانو د لنډ مهاله واکمنۍ او وروسته د غزنويانو له خوا د بېر نه د پوځي يرغلونو په پایله کې راغلي ده، ورباندي وټپله او د غور په دربار کې د پښتو په خنګ کې پارسو هم د دربار ژبه شوه. سلطان محمود غزنوي په ختیح کې د ملتان د لوډي پښتنو واکمنۍ هم وپرزو له او د لوډيانو په خپلو سره بې پښتو ژبه هم و خپله چې وروسته به د لوډيانو په خپرکي کې رنا ورباندي واچوم. په دې ترتیب د سامانيانو او بیا د غزنويانو په واکمنيو کې فارسي ژبي د بېر نه په زابليانو او د پښتنو په نورو سيمو وټپله شوه، وده بې وکړه او د غزنويانو د اغېز په پایله کې د غور د سوريانو په دربار کې د پښتو په خنګ کې پارسو هم ځای ونيوه.

وروسته کله چې علاء الدين حسپن په فیروز کوه کې پر تخت کېناست نو خپلې لښکري بې راتولي کړي او په غزنې باندي د یرغل په موخه په هغه لوري و خوځبد. د غزنې پاچا سلطان بهرام شاه هم د غزنې او هندوستان د لښکرو سره د علاء الدين مخي ته ورووت. پدې جګړه کې د بهرام شاه لښکري ماته وکړه او د غور واکمن غزنې ونيو او ويې سوځاوه او په تاریخ کې د جهانسوز په نوم یاد شو.

علاډلين لومړي پښتون سلطان و چې د افغانستان هېواد بې د یوې ادارې لانډي راووست او د فیروز کوه په پلازمینه پورې وتابه. تر هغه وروسته سلطان غیاث الدین غوري د غور د لوډي پاچاهانو نه دی چې بیا پې هېواد ته مرکزیت ورکړ چې منځنۍ اسیا د مروې نه نیولې تر هندوستانه او عراقه پورې سيمه بې د غور د فیروزکوه د بېرځانډي راووسته. دغه مهال نوموري د افغانستان ستر او یواخینې امپراتور ګنډه. د عبدالحې حبیبې په وینا د ۵۰ په وخت کې د بغداد د خلیفه سفیر پیروزکوه ته راغي او د غور سفیر

بغداد ته لار شو او دیپلوماتیکې اړیکې د دواړو هېوادو تر منځ ټینګې شوې. سلطان غیاث الدین د ٦٣ کالو په منګ د هرات په بنار کې مړ او د هرات په جامع جومات کې، چې پخله په جور کړي و، خاورو ته وسپارل شو. د سلطان غیاث الدین وروسته سلطان مغزالدين غوري چې په سلطان شهاب الدین باندې مشهور دی، پاچا شو دی یو مدبر شخصيت او د خپل ورور شاهنشاهي بې وساتله په دې ترتیب وروسته له دې چې د غور پاچاهان پر غزنوي کورني بری و موند د دوى کورني د سلطان شهاب الدین تر واکمنۍ پورې واکمنه و د سلطان مغزالدين د مړینې وروسته د غور شاهنشاهي توټي توټي شوه د هېواد شمالي ولايتونه، غور او هرات خوارزم شاهيانو ونیول، سیستان د سيمه یزو ملکانو لاسته ورغی او د غزنې ولايت، کابل او ختیجې سیمې تر سیندہ پورې د غوريانو د دربار خدمتگار (تاج الدین یلدوز) چې وروسته به د ترکي غلامانو تر سرليک لانډي لنډه کته ورته وکړم، ونیولې. په پای کې د مغولو تاړاکونو د غوريانو واکمنۍ پاي ته ورسوله. د هرات جامع جومات، د غور د جام څل او د دهلي قطب منار د دوى تلپاتې یادګارونه دي.

د سوريانو ژبه پښتو وه او لکه چې اوس هم ځينې سوری خلک په بادغيس کې پښتو وايې. پښتو ژبه د سوريانو په کورني کې وپالل شوه. پښتو د شعر او ادب ژبه و ګرځده. د سوريانو په دربار کې پښتو درباري ژبه وه. د پښتو ژې لومړي شعر چې تر اوسه تر لاسه شوی دی د امير کرور غوري شعر دی چې د محمد بستي د «تاریخ سوری» په حواله پټي خزانې خوندي کړي دی. امير کرور چې یو غښتلې پهلوان و د خپل پلار امير پولاد سوری د مړینې وروسته د غور په مندیش کې واکمن شو. دامير کرور د شعر نمونه: زه یم زمری په دې نړۍ له ما اتل نشته په هند و سیند و پر تخار او پر کابل نشه بل په زابل نشته له ما اتل نشته ٧٦

شیخ اسعد سوری د پینتو زپی نامتو شاعر چې د غور د امیر محمد سوری  
په وخت کې د ده په دربار کې اوسيده د خپل پاچا امیر محمد سوری په  
مړینه قصیده ويلى ده چې ځینې بیتونه ېډا دی:

د فلک له چارو څه وکړم کوکار  
زمولوي هر ګل چې خاندي په بهار  
هر غټول چې په بیدیا غورپیده وکا  
دېژوی یې پانې کاندي نار په نار  
چې یې ملاوې نه کړېږي په غښتليو  
دا فلک پرې وکاڅه کاري ګزار  
کله غورخوی واکمن له پلازوونو  
کله کښښوي په خاورو کې بادار  
په سوريو باندي وير پربووت له پاسه  
محمد واکمن چې ولاړي په بل دار  
د محمود د ژوبلورو په لاس کښېوووت  
چې غزنه ته یې باتلې په تلوار  
ننګياليو لره قید مړینه د ځکه:  
سه یې والوله هسك ته په دې لار  
په دې وير د غور وګړي تورنمي سول  
په دې وير، رناتياره سوله د بنار  
ګوره څاخي رنې اوښې له دې غرونو  
دا کړونګي ساندي لې په شورهار  
نه هغه زرغداد غرونو، د بیدیا ده  
نه د زركیو په مسا دی کټههار

نه غټول بی زرغونېږي په لابنوونو  
نه بامي بیا مسېده کا په کوهسار  
نه له غرجه بیا راحۍ کاروان د مشکو  
نه رادرومي غورته بیا جوپې د شار  
د پسرلې اوره تودې اوښې تویوننه  
مرغله په نیسان نکړي نشار  
دا په خه چه «محمد» ولاړ له نړۍ  
په وېزنه یې سو غورتول سوګوار  
نه بنکارېږي هغه سور د سور په لتو  
نه څلیېږي هغه لمړ پر دې دیار  
چه به نجلیو په نڅاپکې خندله  
چه به پېغلو کا اتن قطار قطار  
لاس دې مات سه اې فلکه چه دې وکا  
محمد غندي زمرى د مړینې بنکار  
شين زړګۍ فلکه! ولې لا ولاړ یې?  
اې د غور غرونو په خه نسوئ غبار؟  
چه زمرى غندي واکمن خې له جهانه  
چې خوک نکړي په نړۍ باندي قرار  
سخ په تا اې «محمد» د غور لمړ وې  
په نړۍ به نه وي ستاد عدل سار  
ته پر ننګه وې ولاړ په ننګ کې مر سوې  
هم پر ننګه دې په ننګه کا خان جار  
که سوری دې په تګ وير کاندي ويرمن سول  
هم به ويایي ستا په نوم ستا په تیار

په جنت کې وه تون زمود واکمنه  
هم په تا دې وي ډېر لور د غفار ٧٢

ښکارندوی هم د غوريانو د سلطنتي کورني پياوري شاعر او اديب دي چې  
د سلطان شهاب الدين غوري په زمانه کې يې ژوند کاوه. ښکارندوی پخپله  
قصیده کې چې تر مور رارسېدلې ده په هند کې د سلطان شهاب الدين د  
تورې ستانيه او د هغه پوئي برياوي، مېړانه چې د اسلام د خپرېدو په  
موخه يې کړې وه بيانوی. د ٥٥ د شعر بېلګه دا ده:

د پسر-لي ښکلونکي بیا کړه سینګارونه  
بیا يې ولونل په غرونو کې لاونه  
محکه شنه، لابونه شنې، لمنې شنې شوې  
طبسان زمردي واغوسته غرونه  
د نيسان مشاطې لاس د مچېدو دي  
مرغلارو باندي و بنکلل بنونه  
د غتولو جندي خاندي و ربدي ته  
زرغونه بنو کې ناخې زلمي، جونه  
لكه ناوې چې سور تیک په تندي و کا  
هسي و ګاهيل غتولو سره پس—لوونه ٧٣

د شيخ اسعد سوری او ښکارندوی قصیدې د زلمي هېواد مل په وينا «د  
پښتو ادب په تاج کې دوه داسي ښکلي غمي دي چې ښکلا او حلا به يې تر  
پېړيو پېړيو پوري تته نشي.» ٧٤

د سلطان شهاب الدين غوري په لښکرو کې هند ته د پښتنو د ستاني قبيلې  
يو ټن چې د ښکارندوی هم مهاله او ملکیار غرشین نومېدہ هم ملګري و  
چې سليمان ماکو په خپله تذکره کې ورڅه يادونه کړي ٥٥. ملکیار د پښتو

جنگياليو د جنگي روحي د لورولو په موخه حماسي اشعار ويل چې د سليمان  
ماکو «تذکرة الاولیا» کې يې نمونه خوندي او د شعر نمونه يې دا ٥٥:

خښتن مو مل دی اوس موږغل دی

هېواد د بل دی غازيانو گورئ

خښتن مو مل دی ٧٥

بل د غوريانو د دورې بل شاعر تمين کاکړ و چې د علاواليدين سام په زمانه  
کې ژوند کاوه او د د یوه سندره په پنهه خزانه کې خوندي ٥٥:

گهیج رندا د لمړ خپره سوه

زما په کور د ویر ناره سوه

د بیلتون ورځ توره تیاره سوه

برغ شو ناخاپه چې بیلتون راغي ٧٦

قطب الدين بختيار کاکي هم د پښتنو د مبلغينو نه و چې لاندې سندره يې  
د یادونې وړ ده: دا سندره د سليمان ماکو تذکرة الاولیا کې خوندي ٥٥.

وير مې زړه سوری سوری کړ

راته وګوره ملوكې

په بیلتون کې دې وباسم

له خورډمنه زړگې کوکې

راته وګوره ملوكې

راته وګوره ملوكې ٧٧

د تمين کاکړ او د قطب الدين بختيار په دغوا سندرو کې پښتنې سپېڅلې  
مینه بيان شوې ٥٥.

د غوريانو د ادب غوره ارزښتونه د وطن د ساتني او پر دېښمنانو د بريو

لرل، د هغه ورور عمر لیث هم خوان غلامان رانیوں او بیا یې بیلو بیلو مهارتونو او هنرونو د زده کولو وروسته په خپل لښکر کې د قوماندانو په توګه تاکل چې ده ته جاسوسی وکړي.

دا دود سامانیانو او غوريانو هم خپل کړ او د خپل خواک د ټینګولو لپاره یې ورڅه ګتې پورته کړه. ترک غلامان نامتو پوهیان او اداره چیان شول. دوی په وفا او اخلاص کې بې جورې وو او سوکه سوکه د جنراںو پورې ته پورته او ځینې د پاچا شخصي. خدمتگاران شول. خو د غلامي د دغې ټولنيزې موسېسې د سلطنتي لپیو لپاره ګتورو ثابته شو. د غلامي په برکت پاچایانو لابق او وفادار مریونه لرل چې دوی یې له داخلی او خارجی غلیمانو ساتل. خو دې موسېسې منفي نقش هم درلود. کله چې ټول سیاسي قدرت د دې طبقې ګوتو ته ورغی نو قدرت یې د خپلو شخصي. مقصدونو لپاره وکاراوه او د سلطنتي کورنۍ یا نظام ګتې یې له پامه وغورخولي. دوی به تر هغه وفادار وو چې پاچا به زورور. خو کله چې کمزوري پاچایان د واک په ګدی کېناستل، نو غلامانو ټول واک په لاس کې واخښت او پاچایان یې مجبور کړل چې د دوی له خوبنې سره سم وچلېږي. «  
٧٨

شهاب الدین غوري تركي غلامان هند ته راostتل او د ده سره یې د هندوستان په نیولو کې مرسته وکړه. خو کله چې دی مړ شو نو دغونه تركي غلامانو په هند کې د غلامانو د سلطنت بنیاد کېښود. التمش د خلوېښتو اميرانو اداره جوړه کړه چې دی د خپلو مخالفانو نه وساتي. دوی ټول التمش ته وفادار وو. خو د ۵۵ د مړینې وروسته سرکشه شول. کله چې بلین په تخت کېښناست نو پدې کار یې سم سر خلاص شوی و. بلبن غوبنېتل چې د دې بلانه خان وژغوري نو دوی یې ان د خپل د تره زوي په شمول چې د دغونه خلوېښتو اميرانو نه و ووژل. پدې ترتیب د دغونه خلوېښتو اميرانو په وژلو سره په هندوستان کې د ترکو غلامانو واک پای ته ورسېد.

ویاړونه، د خپل وطن، قوم او کوزنۍ سره مینه او اسلامي ارزښتونه دي، په دې توګه د غوريانو په دوره کې د پښتنو شاعرانو د روزنې او پالنې ځانګو د شاهانو دربارونه وو. د محمد دوست شينواري په وینا په دغونه دربارونو کې د پښتو پرته خلک په نورو ژبو نه پوهېدل. شينواري دا هم واپې چې د بارتولد او بهیقی په وینا امير مسعود د غوريانو سره د ژړaronکي په ذريعه خبرې کولې.

## ترکي غلامان

د مخه مو یادونه وکړه چې د سلطان مغلزالدین د مړینې وروسته د غور شاهنشاهي توپې ټوپې شو د هېواد شمالي ولايتونه، غور او هرات خوارزم شاهيانو ونیول، سیستان د سیمه یزو ملکانو لاسته ورغی او د غزنی ولايت، کابل او ختيحې سیمې تر سینده پورې د غوريانو د دربار خدمتگار (تاج الدین یلدوز) ونیولې. تاج الدین یلدوز د ترکي غلامانو نه و.

د ترکي غلامانو د اخښتل او تاکلو دود د عباسيانو د واکمنې په مهال پېل شو. د ابن خلدون په وینا عباسی مشرانو ځکه په ترکانو ډډه ولګوله چې د یوې خوا د خپلې قبیلې ملاتې ورسه نه و او د بلې خوا په دربار کې د ایرانيانو سیاسي خواک زیات شو او عرب خندي ته شول. برسره پردي د امپراتوري پراختیا، د امپراتوري په جوړنېت کې د بیلو بیلو توکمونو راغونې بدل او ځینې نور لاملونه هم وو. د پورتنیو لاملونو له مخې عباسی واکمن اړ وو چې داسې پوئي ډله چې پوره باور ورباندي وشي د خپل واک د ساتلو لپاره په واک کې ولري. ترکو غلامانو دا غوبنېتنه پوره کوله او د خلافت د ساتونکو په توګه قدرمن او د عزت خاوندان شول. خو کله چې خلافت مخ په خور شو نو دوی د ګډوډي او انارشی عاملان شول او دغه شي بدnamه کړل.

دا تجربه د اسلامي نړۍ د نویو او تازه جوړدونکو واکمنیو مشرانو ته یوه نمونه شو. هغوي ترک غلامان د شخصي. باډیگاردانو په توګه وګمارل او اداري مقامونه یې ورکړل. یعقوب بن لیث صفاری نړدې دوه زره غلامان

بل شاعر شیخ اسماعیل دی چې د هغه د شعر نمونې د سلیمان ماکو په تذکره او پته خزانه کې خوندي دي. د د شعر نمونه دا ده:  
 بلتانه ناره مې وسوه په کور باندې  
 نه پوهېرم چې به خه وي پېښ په وړاندې  
 له څلوانو نه بیلېرم په سرو سترګو  
 دواړه سترګې مې په وینو دي ژراندې<sup>٨٠</sup>

د دې سیمې بل ویناوال خربون دی چې نمونه یې پته خزانې خوندي  
 کې ٥٥:

که یون دی یون دی  
 مخ کې بیلتون دی  
 له کسي غره خخه خي  
 خربنون دی  
 د خدادي د پاره  
 خربنون یاره  
 زړه مې رېږي  
 یار مې بېلېږي  
 بیلتون یې اور دی  
 خان په سوځېږي<sup>٨١</sup>

د دریمې هجري پېږي په جريان کې د بست د سروان د سیمې یو پښتون چې ابو محمد هاشم ابن الزید السرواني نومدې چې لومړنى زده کړي یې پڅله سیمه کې او نوري زده کړي یې په عراق کې پایي ته ورسولې، څلې ژې ته د خپل استاد ابن خلاد یو عربي شعر په پښتو نظم ژبارلې چې په «لرغونی پښتنه» کې راغلې دی او محمد هوتك په پته خزانه کې خوندي

## پېنځم خپرکي

### د سلیمان د غرونو په لمنو او نورو سیمو کې پښتنه او پښتو ژبه

پښتنه د لرغونو زمانو راهیسې تر ننه د کسي. غره یا د سلیمان د غرو په لمنو کې ژوند کوي. دوى د دغو غرو په لمنو کې د خپل بېساري شفاهي فرهنگ د جوړولو په خنګ کې ليکلي ادبیات جوړې کړې دی چې د سلیمان ماکو «تذکراة اولیا» او پته خزانه کې پې ځینې نمونې خوندي دي. د دوى اشعار په دریمې او خلورمې هجري پېږي پورې اوه لري. شیخ بېتنۍ د دې سیمې لومړۍ شاعر دی چې د د شعر یوه نمونه د سلیمان ماکو په یادي شوې تذکرې کې خوندي ٥.

لویه خدايه لویه خدايه  
 ستا په مينه په هر ئایه  
 غر ولار دی درناوی کې  
 ټوله ژوې په زاري کې  
 دلته دی د غرو لمنې  
 زموږ کېږدې دی پکې پلنې  
 دا وګړي ډېر کې خدايه  
 لویه خدايه، لویه خدايه<sup>٧٩</sup>

کړی دی. د زلمي هبوا مل په وینا پښتو ژبې ته د نورو ژبو نه د ژبارې  
تاریخ د دې شعر د ژبارې نه پیل کېږي.

په پته خزانه کې ٥٥ د یوه لیکلی کتاب نه چې «د سالو ورمه» نومبرې  
یادونه شوي ٥٥ چې د عربی ژبې د اشعارو فصاحت او بلاغت یې بیان کړي  
و. دا کتاب لا تراوسه لاس ته نه دی راغلی. که دا کتاب تر لاسه شي نو

بیا به دا کتاب د پښتو نثر لومړۍ نمونه وبلل شي خو دا کتاب لا تراوسه  
نه دی موندل شوي نواوس د نثر لومړۍ نمونه د سليمان ماکو د تذکرة  
ولیا کتاب دی چې د اوومې هجري پېږي په پیل کې لیکل شوي دی.

سليمان ماکو د بارک خان سابزې ماکو زوي دی چې ٦٠٠ هجري په  
شاوخوا کې د کندهار په ارغستان کې ژوند کاوه. ده د پښتنو اولیاواو احوال  
او ویناوې راغوندې کړي دي او بیا یې پخپل کتاب تذکرة ولیا کې خوندي  
کړي دي. د دې کتاب خوباني خداي بخنلي استاد پوهاند عبدالحی  
حبیبی د هلمند په چاپېر کې موندلې دي. په دغو پانو کې لکه چې د مخه  
مې یادونه کړي ٥٥ د شيخ بېټني، شيخ اسماعيل، ملكيار غرشين او قطب  
الدين بختيار کاكې دېر پخوانې شعرونه خوندي شوي دي.

د اوومې پېږي په دريمه لسيزه کې یو بل پښتون شخصيت شيخ متی خليلي  
و چې د ده احوال په محزن افغانی، مراء الافاغنه، تذکرة البرار والشرار،  
پته خزانه او نور اثارو کې خوندي دي. ده «د خدائ مينه» په نامه کتاب  
درلود چې د مغولو تر تاراکونو پوري موجود او د ده په قبر به پروت و.  
دغه کتاب د شيخ متی د عرفاني افکارو د بیان هینداره وه چې د مغولي  
ترکونو وروسته ترى تم شو او خو مناجات یې پټه خزانې خوندي کړي دي.  
ده د شعر نمونه دا ده:

په لويو غرو هم په دښتو کې  
په لوی سههار په نیمو شپو کې

په غاره بغ او په شپېلکو کې  
یاد وبرېللو په شپېلکو کې  
ټول ستادیاد، ناري سورې دي  
دا ستا د مینې نندارې دي! ٨٢!

د هبوا دمل په وینا خدای بخنلي ډاکټر عبدالحکیم طبیبی د عرفاني  
افکارو لومړۍ څلاؤ د شیخ بېټني په مناجات کې ویني، حینې یې د شیخ  
تمین کاکړ د مینې په بدله او استاد رېښتنې په د قطب الدین د مینې په  
سندره کې وینې، خو زلمي هبوا دمل وايې چې د شیخ متی په مناجاتو کې  
عرفاني اند په سیستماتیک ډول په خورا هنرمندي بیان شوي دی ٨٣.  
د اوومې پېږي په دوهمې لسیزې کې د چنګېز وحشیانه او ځچونکي یړغلونه  
په افغانستان پیل شوي او د دې پېږي په اوږدو کې زموږ د هبوا د پیلوا  
بیلوا سیمو واکمن شوي وو. دوى په ډېره بې رحمى د بېوزله ولس سرونې  
رېبل او د تمدن او ټکنور نمونې یې په بشپړې بې رحمى له منځه وړې. په  
دغه مهال د دې سیمې خلک په بې ساري توګه دیرغلګرو په وړاندې  
جنګېدل. دوى خپل زپور خلک د وطن د ساتلوا په لار کې سرېښندې ته  
رابل. د بابا هوتك سندره یې نهه بېلګه ٥٥:

په سور غر راته نن اور دی  
وګړې جوړ راته پېغور دی  
پر کلې کور باندې مغول راغې  
هم په غزنې هم په کابل راغې ٨٤

بل سړۍ د هوتك بابا زوي شيخ ملکیار هوتك دی چې د مغولو په وړاندې  
یې جګړې کړي او دی د پښتو ژبې شاعر و چې پټه خزانې یې یوه نسلې  
سندره خوندي کړي ٥٥.

بلبان شور و فغان کا  
کړیدن په ګلستان کا

زرغونه کاکړه د پښتو ژې شاعره ٥ چې په نهمه پېړي کې یې شاعري کړې  
او د کندهار په پنجوايی کې اوسبده. نوموري په پښتو ژبه بوستان ژبارلي  
او د هیواد مل په وینا د پارسو نه پښتو ژې ته د اثارو د ژبارې تاریخ د  
زرغونی کاکړه د بوستان د ژبارې نه پیل کېږي. نوموري یوه نه خطاطه هم  
و. ٥. د کاکړې د بوستان د ژبارې نمونه:  
اور پروردلې مې قصه ٥  
چې د شاتو هم خواره ٨٨٥٥

بله شاعره د باړر د زمانې رابعه شاعره ٥ چې په کندهار کې اوسبده او د  
شعر دیوان ېډ درلود او یوه رباعي ې پټې خزانې خوندي کړې ٥:  
ادم ې زمسکې وته راستون کا  
په اور د غم ې سوی لرمون کا ٨٩٦

بله پښتنه شاعره نېکبخته ٥ چې د اشنغر اوسبدونکې وه. نېکبختې په  
لسمه هجري پېړي کې د «ارشادالفقرا» په نوم کتاب ليکلې و چې درې  
ټوټې ې په پټې خزانه کې خوندي دي:  
په زړه بشاد شې اې مومنه  
په ظاهر په باطن سپينه  
ظاهر زهد په اخلاص کړه  
په زړه ټینګ شه له یقينه  
شکر صبر په هر حال کړه  
خودنمای مه شه خودبینه ٩٠

ترنک بهېږي  
ترنک بهېږي  
غارې تر غاري  
زما زړگې خو  
خپل لالې غواړي ٨٥

د اتمې هجري پېړي د دوهمې نيمائي پر مهال د زمينداور په سيمه کې یو  
پښتون شاعر اکبر اوسبدې چې د شعر دیوان ېډ درلود چې پوهاند عبدالحې  
حبيبي د ٥ د دیوان یو خو پانې د هلمند په سيمه کې موندلې دې. د ٥ د  
شعر نمونه دا ٥:

زه چې په مينه معشووقو د بنګرو شرنګ لره حم  
زه د هجران د بيلتانيه د تورو جنګ لره حم  
بيلتون په خوله راکړې خاپېړې زه لاعارنه لرم  
وام د معشوق په سينه پروت زه تور لوړ لونګ لره حم ٨٦

د اتمې پېړي په پای او د نهمې هجري پېړي په دوران کې یوبل پښتون  
شاعر زرغون خان نورزی دی چې د کندهار په سيمه کې اوسبدې او د شعر  
ديوان ېډ درلود او یوه ساقۍ نامه ې پټې خزانې خوندي کړې ٥ چې نمونه  
ې په دا ٥:

ساقۍ پاخه پیاله راکړه  
مرور یار مې پخلا کړه  
او به توې په لمبو کړه  
اور مې مړ په دې او به کړه  
پسرلې سو غنچه ګل کا  
زلفې تاوې د سنبل کا

بل سپری چې کیسې پې په نظم لیکلې او «غرغښت نامه» نومېږي دوست  
محمد کاکړي دی او د ده د کتاب نه یوه کیسه پټې خزانې خوندي کړې ده  
چې نمونه پې دا ده:

له نېکانو روایت دی  
هسي توګه حکایت دی ٩١

موږ وینو چې پښتنو کله چې د خپل قبیلوی نظام لاندې د سليمان د غرونو  
او بیدیاواوو کې سوله یز ژوند کاوه یا پې د یرغلګرو نه د وطن ساتنې په لار  
کې ساتنه کوله د خپل فلکلور په خنګ کې هم یو شمېر اثار ایجاد کړي دي  
چې د پښتو ژپې په وده کې خپل خای لري.

## شپږم خپرکی

### لودي پښتنه او پښتو ژبه

پښتنه په دوهمه هجري پېړي کې د کسي. غره له لمني نه د اباسين  
لوپدیع لوري ته ورو ورو ننوتل. همدغو پښتنو د خپل جنگي ورتیا او  
زپورتوب له کبله د واکمنو هندی راجا گانو سره د تفاهم له مخې د خلورمې  
هجري پېړي په دوران کې د هندوستان په یوه خنډه کې لومړي پښتني  
حکومت د شیخ حمید لودي په مشری جوړ کړ چې د ملتان نه نیوی تر  
لغمانه پوري سیمې پې تر واک لاندې وي دا واکمنه کورنۍ د ملتان لوديان

.٩٩

کله چې د سبکتگین خواک په زیاتېدو شو نو د ملتان او سېند د نیولو خیال  
ورسره پیدا شو. پدې مهال شیخ حمید لودي د ملتان نه تر لغمانه واکمن و.  
شیخ حمید د سبکتگین سره د سولې تړون وکړ خو وروسته سلطان محمود  
غزنوي پدې پلمه چې ګواکې د ملتان لودي واکمن د قرمطیانو نظریات  
تبليغوي په ملتان یړغل وکړ. دغه وخت د شیخ حمید وراهه داود د ملتان  
باچا و. داود د سلطان محمود د لښکرو په وړاندې ماته وکړه او داود بندي  
او خه وخت وروسته په بندیتون کې ساه ورکړه.

د ملتان د لودي کورنۍ د دوو غړو شیخ رضي لودي او نصر-لودي چې  
لومړي د شیخ حمید وراهه او دوهم یې زوي و د شعر نمونې په پټه خزانه  
کې خوندي دي چې د دوى تر منځ د شعری مناقشي بهه لري. دا مناقشه  
د هغې پلمې په هکله ده چې سلطان محمود غزنوي په هند کې د پښتنو

گرمه مې هغه لرغونې دی  
اوسم ہم کرور په لرغونه یم  
د اسلام پر هسک به ځلم  
و توانو ته تیاره یم  
د لوډي زوي سنتي یم  
د حمید له لوړ کهاله یم  
٩٣

د ملستان د لوډيانو د راغورڅېدو څلور پېړۍ وروسته په هند کې لوډي  
پښتنه د نهمې پېړۍ په دوهمه نیمايی کې بیا دومره ځواکمن شول چې د  
بهلول لوډي په مشری پې په ٨٥٠ هجري کال کې په هند کې حکومت  
تشکیل کړ. سلطان بهلول لوډي د ډیلي د سلطنت پر تخت کښناست او  
یوه پراخه امپراتوري یې چې د پنجاب نه د بهار ایالت تر پولې غزبدې وه  
جوړه کړه. بهلول د خپلو متو د ټینګولو په موخه خپل استازی روه ته ولپول  
او د یوه شاهي فرمان په ترڅ کې یې د ډې سیمې پښتنو قبیلو ته هند ته د  
راتلو بلنه ورکړه. دی لیکي: «ما ته خداي پاک د هندوستان حکومت  
راکړي دی. ولې په هندوستان هغه سړی حکومت کولی شي چې هغه د قام  
او قبیلې خاوند وي. پدې بنا ټولو پښتنو ته په کار دي چې هند ته راشي.  
فوئي ملازمت اختيار کړي او یو طرف ته جاګير حاصل کړي او د ارام او  
هوسياي ژوند تېر کړي او بل طرف ته د خپل قامي حکومت د حفاظت په لړ  
کې د مظبوطو دېمنانو دپاره یو مظبوط دېوال اوګرزي». ٩٤ د ډې فرمان  
پر بنسټ لوډي، لوهاني، نيازي، مروت، بېتني، سربني او کرلانې قبیلې هند  
ته روانې شوې. پدې ترتیب دېر پښتنه هند ته شیوه شول او هلتله بهلول  
لوډي د ده له خوا نیول شوي ایالتونه د دوى تر منځ ووبشل او هر یو مشر-  
ته یې د امير نوم ورکړ.  
د بهلول لوډي د مړینې وروسته سکندر لوډي واک ته ورسېد. سکندر لوډي

واکمني زغملي نه شوه نوي یې دا تور لګاوه چې ګواکې لوډي واکمن د  
قزمطیانو پلوي دي. خو دا یوه بهانه وه او د شیخ رضي او نصر- شعری  
مناقشه دا تور په کلکه ردوی:

د شیخ رضي شعری پاړکې چې پټې خزانې خوندي کړي دا دی:  
د الحاد په لور د ترپل  
ګروه دې زموږ وکوراوه  
موږ رونلي په زيارنه  
تاپه تورو توراوه  
لرغون ولې ګروهې بدلي  
چې دې ګونښې اړاوه  
هغه ګرو دې اوس اړه کړ  
چې پلرو دې رنیاوه  
لوډي ستا په نامه سپک سو  
که هر څو مو درناوه  
نصره! نه مو یې له کهاله  
لوډي نه یې په کاوه  
زمور رغا ده ستاله ګروهه  
دوري څلوي په رغاواه  
٩٢

د نصر لوډي څواب:

د الحاد په نوم تورن سوم  
زه لرغون خو ملحد نه یم  
زما دېښه هسې تو راکړ  
که ملحد یم د دېښه یم  
له اسلامه نه تریلمه  
تورانو څخه په ترپله یم

يو غښتلي او مقدار شخصيت او د پېر تدبیر خښتن و. د ده سلطنت په مهال په هند کې نېپرازی او پړېمانی وه د سکندر لودي د مړينې روسته ابراهيم لودي د واک په ګدی کښاست. هغه لوړۍ د خلکو او خپلو اميرانو سره بنه رویه وکړه خو کله یې چې پښې تینګې شوې نو پخپلو اميرانو پسې یې راواخښته. د ابراهيم لودي دا ناوړه رویه د دې لامل شوه چې د پاچا او پښتنو اميرانو تر منځ یې باوری زياته او بې اتفاقی منځ ته راشي. د دغې بې باوری پایله دا شوه چې د پاچا په ژوند کې د بهار ایالت دریا خان لوهاني ګزوی چې د بهار حاکم و پاخون وکړ او د دیلي نه بیل شو. د ابراهيم لودي او پښتنو اميرانو مخالفت تر دې پولې ورسېد چې ځینو اميرانو د پاچا د منځه وزړولپاره ان غداری ته لاس واچاوه. د بېلګې په توګه دولت خان لودي چې د ابراهيم لودي په وخت کې د پنجاب د ولایت والي او یو نومیالي سپاسالار او ابراهيم لودي د هغه د منځه وزړو پسې متې رانګښتې وي غداری ته لاس واچوه. دولت خان لودي د ابراهيم لودي د تره علاءالدين عالم خان سره چې دا مهال په ګجرات کې د ابراهيم لودي د لاسه پناه اڅښتې وه اړیکه تینګه کړه او پنجاب ته یې راوباله. دولت خان لودي د ابراهيم لودي تره کابل ته واستولو تر خو با بر مغول د ابراهيم لودي پر ضد وهخوي چې په هندوستان برید وکړي.

با بر په ۱۵۲۶ کال کې ابراهيم لودي ته د پاني پت په جګړه کې ماتې ورکړه. په دغه جګړه کې ابراهيم لودي د یوه پښتون په لاس ووژل شو. پدې توګه با بر د هند د مغولي واکمنۍ بنستې کښسود. خود با بر د مړينې وروسته پښتنو د خپل هونبیار او مدبر مشر فرید خان تر لارښوونې لاندې د با بر ګزوی همایون ته ماتې ورکړه او د شیرشاہ سوری په نوم یاد شواو د نوموږي په مشري په هند کې د پښتون واکمنۍ بیا راژوندی شوه. لودي واکمنو خپل مورنې ژې پښتو سره مینه درلوده او د دوی په دربار

کې پې خپل خای درلود. د بهلول په پاچاهي کې یو شمېر پښتنه د دربار او درباري دودونو سره بلد شول. په دربار کې د عالمانو او شاعرانو د پالني دود هم په دوى اغېز شيندلې و. په دغه دوره کې خليل نيازي چې د دربار شاعر و لاندې رباعي د پاچا په وراندې ويلې چې په پته خزانه کې خوندي . ٥٥

خرپ اوږبخې ژاري له پاسه  
کویله برگ کا بیلتون له لاسه  
په هغه لونی ګوهر په خول ستا  
دا مرحبا کا ستا زموږ مواسه ٩٥

د نيازي د شعر په ټواب کې سلطان بهلول لودي چې پخپله شاعر هم و سمدلاسه داسې ټواب ورکوي:

ملک به زرغون کرم په ورکړه راسه  
ګوره اوږبخې د داد له پاسه  
خول مې د عدل په درو رون دی  
جهان به زیب مومي زما له لاسه ٩٦

زلمى هېواد مل دا د پښتو ژې درباري ادبیاتو لوړمنې نمونې بولې. همدرنګه د عیسي مشواني او شیخ علی سروري لودي غزلي هم د یادونې ور دي.

د شیخ بستان بربخ صوفي شاعر بدله هم د یادونې ور ۵۵. مور ته د شیخ عیسي په دریو ژبو رساله او د شیخ بستان بربخ بستان الاولیا کتاب تر او سه لاسته ندي راغلي. پدې دوره کې د نهه تنو پښتو شاعرانو نهه بیل شعرونه لاسته راغلي خو کتابونه یې لا تر او سه ندي موندل شوي.

د لودي پښتنو واکمنۍ با بر مغولي پاچا د پښتنو په مستقیمه مرسته د پاني

## اوم خپرکي

### روښانیان او پښتو ژبه

په هند کې د لودي او سوری دولتو د نسکورېدو وروسته افغانانو په پښتونخوا کې د هند د مغولي واکمنو، چې د هپواد ختیجہ برخه یې لاندې کړي وه، پر وړاندې خپل ملي ازادي بخښونکي غورځنگ د روښان پير په مشري پیل کړ چې په تاریخ کې د روښاني نهضت په نوم یادېږي.

بايزيد چې وروسته په روښان پير وپېژندل شو د شیخ عبدالله زوي و. شیخ عبدالله د سوویلي وزیرستان د کاني ګرم او سپدونکي او اورمر افغان و. بايزيد روښان په یوه علمي کورني کې د پنجاب په جالندر کې زېړبدلى دی. نوموري لا د اوو کالو ماشوم و چې د لوډيانو واکمني د مغولي بابر په لاس نسکوره شوه. دغه مهال د شیخ عبدالله کورني خپل پلنۍ تاتويي کانيګرم ته راستانه شوه.

بايزيد لومړنۍ زده کړي چې هغه مهال دود وي د خپل پلار او ملا پاینده نه تر سره کړي او بیا ې خو کاله رياضت وګاله تر خو د پېرى او د خلکو د روحاڼي لارښونې درجې ته ورسېد. ۵۵ د پېرى، شه سېړتوب او خلکو ته د لارښونې او azi تر ملکونو خوري شوي.

روښان پير توران او هندوستان ته سفرونه وکړل او راز راز دینونه یې مطالعه کړل او سوداګري یې هم کوله. په هند کې د شیرشاه سوری سره اشنا او په هند کې یې د شیرشاه سوری د مهال شان او جلال لیدلی و.

پت په جګړه کې نسکوره کړه.

د بابر د واکمنی وروسته یې زوي همايون د هند واکمن شو خود سوری پښتنو وتلى شخصیت فرید خان له لاسه یې ماته وکړه او فارس ته وتنسبت د او په هند کې د فرید خان په مشري پښتانه بیا واکمن شول او فرید خان د شیرشاه سوری لقب غوره کړ. شیرشاه سوری د پراخ نظر خاوند و او پښتنو ته یې د یوه قوم په سترګه کتل او ده به ويل: «ټول پښتون یو قوم دی زما په دربار کې د قبیلو ذکر مه کوئ». ۹۷ د لوډيانو وروسته د شیرشاه سوری په دربار کې هم پښتو ويل کېده

تاریخ داودی واي چې «چون جدم شیخ بايزيد در مجلس شیرخان درامد چون نظر شیرخان بر شیخ بايزيد افتاد، برخاست و چند قدم پیشتر امد جدم خواست که دست بدهد. شیرخان با زبان افغاني فرمود: (شیخه تر غاري به وڅو)»<sup>۹۸</sup>

همدا راز په دې تاریخ کې داغلي دی چې شیرخان د افغانانو غوبنتل چې په روانه ژبه څواب ووایي او ويل به یې چې افغانی ژبه پر ما ګرانه ۵۵. په هند کې د پښتو پالونکو پاچاهانو نه یو سلطان فیروز شاه دی چې د ۵۵ د پښتو پالنې په هکله خورشید جهان داسې وايی «جز وسیله ای پشتو و پشتون ګویء در دربار فیروز شاهی احدي را پیش قدمی مقدور نبود و طایفه افاغنه را فیروز شاه از تمام شرافا عزیز تر میداشت...» ۹۹ د دې سره سره زیاتو پښتنو په هند کې خپله مورنۍ ژبه د لاسه ورکړه.

روښان پیر چې په کندهار کې په کندهاریانو د مغولو د انسانیت نه وتلي زور زیاتي راپارولی و، د هند د مغولي واکمنو په ضد د مبارزې بیرغ پورته کړ لکه چې روسته میروبس خان هوتكی هم په کندهاریانو باندې د گورگین ظلمونو راپارولی و. روښان پیر د وزیرستان په کاني ګرم کې د عرفان او تصوف له لارې یو فکري نهضت پیل کړ او خپل مریدان بې راتول کړل. ده د مغولو د ظلم په وړاندې خلکو ته دا تبلیغ کاوه چې مذهب افغانانو ته دا اجازه ورکوي چې د دغوا ظالمانو د ظلم نه ځان ازاد او وړغوري لکه چې روسته میروبس نیکه د گورگین د ظلمونو په وړاندې د مکې معظمې د دیني عالمانو نه فتوه واخښته چې دغې فتوې د پردیو د ظلم په وړاندې د ازادې په لاره کې د افغانانو مبارزه روا وګنه. روښان پیر د خپل پلویانو په زیاتېدو سره د یوې خوا خپل مذهبی اغېز ته دوام ورکاوه او د بلې خوا یې سیاسي اغېز غښتلي کبده.

جان لیدن وايي چې د روښان پیر د پلویانو په زیاتېدو سره د مذهبی اړخ تر څنګ سیاسي اړخ هم غښتلي کېده. دی زیاتوي چې «روښاني نهضت چې د خپل بنستې ایښودونکي د ستر نبوغ او استعدد نه برخورداره په دوو اساسی ستونو یاني ملي او دیني اصولو ولاړ و نېږدې یوه پېړۍ د مغلو د امپراتوری تر ټولو نه شبېرازه او اباده دوره کې د نفوذ نیلى وزغلابه او سره لدې چې د اکبر مغل د واکمنی د پیل نه د شاه جهان تر وخته پورې یې د خپل لوپاره هر ډول کوښشونه وکړل روښاني عقیدې خپلې ودې او پرمختګ ته دوام ورکړ..»<sup>۱۰۰</sup>

روښان پیر د پښتو د خپلواک دولت د جور بد و ارتیا ته پام شو. ده نه یوازې دا اړتیا په ګوته کړه بلکې د هغه د پلي کولو لوپاره بې عملی ګامونه واخښتل. ده او د ده کورني پدې لاره کې دومره سترې سربنندې ورکړې چې د پوهاند داکټر کاکړ په وینا «په شپا رسمه پېړۍ کې د میا روښان کورني یاني ده پخپله، زامنو او لمسيانو یې د خپلواکې په لار کې دومره

سربنندې کړې چې شاید په نړۍ کې د خپلواکې په لار کې بلې کورنۍ دومره سربنندنه نه وي کړې.»<sup>۱۰۱</sup>

روښان پیر د دې سترې موخي د تر سره کولو لوپاره د افغانانو په منځ کې یو ساده خو د قبیلو د کچې نه لوړ سازمان جوړ کړ او عشر یې د خراج په نامه پڅلوا پلویانو وضع کړو او د جګړې د غنیمتونو پنځمه برخه یې هم اخښته. پدې توګه یې یو بیت المال منځ ته راواړر چې د هغه په مرسته خپل پوځي تولګي تمویل کړي او هم دې وزلو او غازیانو سره مرسته وکړي. بايزید روښان همدارنګه د خو زرو سوارو او پلیو اردو جوړ کړ او اعلان یې وکړ چې «هند به فتح کړم هر خوک چې اس لري راځي دې د اکبر پاچاهي زموږ ۵۵.»<sup>۱۰۲</sup>

روښان پیر د خپلوا فکر وونو د خپرو وي په موخه د خپل تاپوبي نه تیراه ته ولاړ او هلته دېر اپريدي، اورکزي، بنګش او تیراهي د ده د لارې مله شول. بیا پېښور ته ولاړ او هلته یې دېر خلک مریدان شول. روښان پیر په جلال اباد باندې د جګړې پر مهال چې پوځي دلې یې ماته وکړه جل وواهه او مړ شو. خو د روښان پیر د مړينې وروسته د ده په لاس د اینښو دل شوی ملي ازادي بخښوونکي غورځنګ بله شوې ډېوہ د ده زامنو او لمسيو روښانه وساتله.

د روښان پیر د مړينې وروسته «د ده زامنو چې هر یوه یې ځان پاچا اعلان کړي و د پاخون بېرغ رپانده وساته. جلال الدین روښان، وروسته له دې چې تول مشر ورونه یې په مبارزه کې له لاسه ورکړي وو، په خوارلس کلنۍ کې د پلار په ځای کښېنناست. جلال الدین روښان د نړۍ د ډېرو فالو مشرانو په ډله کې راځي. پېروان یې له کابل نه تر بېښور پورې فعال وو، یواځې یوسفزي ۲۳ څله د مغلو پر ضد ولاړل شول. روښانيانو په مختلفو وختونو کې پېښور محاصره کړ او له کابل او غزنې خڅه یې حاکمان وشړل، خو په پای کې تول ناکام شول.»<sup>۱۰۳</sup>

د روښان پیر او د هغه روښاني غورځنګ پر ضد د مغلو پاچاهانو د غښتلي

منظم پوچ جګړه بیز عملیات، د اخوند دروپزه او سید علی ترمیزی په مشری د پیرانو او عالمانو پراخ تبلیغ او هم هغه کسان چې خپل مالونه یې د لاسه ورکړي او د روښاني غورځنگ د نه ملاتر له امله د مغولو سره همکاري کوله مبارزه کوله چې په پای کې د روښاني غورځنگ د ماتې لاملونه شول.

روښان پیر خپل اثار لکه صراط التوحید، مقصود المؤمنین، فخر الطالبين، حالتنامه، خیرالبيان، تذكرة، فرحت المجتبى او نور په پښتو، پاړسو، هندی او نورو ژیو ولیکل. ده او ده مریدانو پښتو ژې ته هم خدمتونه وکړل. د هندوستان نه مودود ترین او ارزاني خیشکي راغلل او د روښان پیر مریدان شول. خلیفه مودود ترین «مقصودالطالبین» او ارزاني خیشکي «مراته الحقیقین» ولیکل. ارزاني په پښتو ژبه د شعر دیوان هم لري. مور ته نه یوازې د ارزاني د شعر دیوان بلکې د هغه کلیات هم را رسبدلي دي چې خطی نسخې یې په کابل، پېښور، برپتانيا او هندوستان کې خوندي دي. د هپوادمل په وینا د هند د پښتنو په پښتو شاعري کې قصیده د لوړۍ څل لپاره د ارزاني په شاعري کې د یوه شعری ژانر په توګه څان خرګندوي. دا رنګه دی لوړۍ سړی دی چې الفنامه یې ولیکل. برسپره پردي په هند کې دی لوړۍ سړی دی چې د پښتو نثر ېې لیکلی دي. «پښتو واين، پښتو لولې، پښتو لیکئ»<sup>۱۰۴</sup> د تحریک لوړنۍ محرك ارزاني خیشکي دي.

هغه روښانیان چې وروسته هندوستان ته لاړ هلته یې د پښتو ژې اثار ولیکل. د هغوي له جملې نه لوی شاعر میرزا روښاني، ابابکر کندهاري، د ابابکر زوي علی محمد مخلص، دولت لواني، خواجه محمد، قادر داد او نور دی.

میرزا لوړۍ شاعر دی چې د پښتو په شعر کې یې په هند کې د مخمس ژانر جوړ کړي دي.

ابابکر کندهاري د پښتو ژې شاعر دی چې د «مرات المعرفين» په نوم د

شعر دیوان لري چې د هپوادمل په وینا د پړې بې نظیره قصیدې او خلوریزې پکې ویل شوې دي.

د مخلص د شعر دیوان به برېتش موزیم کې خوندي دی ۱۱۹ غزلې او ۱۱۷ خلوریزې لري. مخلص د شعر د دیوان برسپره په پښتو یوه رساله په نثر کښلې ۵ چې نسخه یې هپواد مل د کلکتې بنګال ايشيا تک سوسایتي کې موندلې ده. مخلص د روښان پیر حالتنامه هم په هند کې بشپړه کړي ۵۵.

د دولت لوراني دپښتو دیوان خطی نسخې په هندوستان، برپتانيا او کابل کې شته. د کلام نمونه یې دا ده:

شیرین یار چې ما د زړه په سترګو تل کوت  
هر ساعت به مې د مینې د د ګل کوت  
د دیدن شراب یې راکړه هسې مست شوم  
چې هر جز مې د معنې په قوت کل کوت ۱۰۵

کريم داد هم د روښان پیر پلوی شاعر دی چې لاندې بیت یې د شعر د نمونې په توګه وړاندې کوم.

د لالـه پیاله د سرو شرابو پر شوه  
نرګس ستړګې کړي ور پورته له خماره ۱۰۶

پډې ترتیب په هند کې جوړ شوي روښانی اثار د لسمې هجري پېړي د دوههمی نیمایي د ورستیو لسیزو نه د روښانی ارزاني له خوا پیل کیږي او د دولسمې پېړي تر د لوړۍ نیمایي د دوههمی لسیزو پوري اوږدېږي.

خو د روښان پیر تر خنګه د روښان پیر مخالفین چې د مغولي پاچاهانو په دستور ېې د روښانی غورځنگ پر ضد مبارزه کوله تر خو مغولو نیواک ټینګ کړي هم په پښتو لیکنې کړي دي. مغولو د روښانی نهضت پر ضد ترمذی او ده مریدان چې تر ټولو نامتو یې اخوند دروپزه وو وهڅول چې د دین تر

پردي لاندي روښاني نهضت و تکوي. خدای بخنبلی حبیبی وايي چې پير بابا د هند مغولي کورني سره د وينې او نسب پیوند درلود. ترمذی خپلو مخوته د رسبدو لپاره د دولت زيو د یوه مشر چې د یوسف زو په خانګه پوري اړه لري د لور سره واده وکړ. ۱۰۷. ظفر کاکاخيل وايي چې «ملک دولت خان مليزي خپله خور مریم بي بي هغه له په نکاح ورکړه.» ۱۰۸.

دوى هم په پښتو ژبه د روښانيانو پر ضد ليکني وکړي چې که د یوې خوا یې د روښاني نهضت د تکولو لپاره وکارولې خو د بلې خوا یې د پښتو ژبه په وده کې گټور رول ولوباهو چې د روښاني اثارو په خنګ کې د دوى یادونه هم اړينه. ۵۵.

د اخوند دروپزه پښتو اثار او په خانګري توګه «محزن اسلام»، د هغه د زوي کريمداد پښتو اثار او په هند کې د هند کې د دوى د پلويانو نه عبدالله قصوري خيشکي، محمد خان حمند، عبدالغني کاسي او نورو اثار یادولي شو. عبدالله قصوري خيشکي د کريمداد په الفنامي جامع عرفاني شرح وکنبله او په «مخارج الولايت» کې یې د اخند دروپزه او کريمداد دواړو احوالته څای ورکړ. حمند هم د پښتو ژبه ليکوال دی چې «انوارالكتاب» یې په پښتو کنبلی دی. د دي کتاب خلور قلمي نسخي ليدل شوې چې یوه یې د کابل په ملي ارشيف کې خوندي ده. عبدالغني کاسي د اخوند دروپزه د مخزن او نورو ځينې ليکوالو قلمي نسخي خطي کړي او خوندي کړي دي. د دي خدمت برسيره د پښتو نظام هم و.

د روښان پير او د هغه د پلويانو او د اخوند دروپزه او د هغه د پلويانو تر منځ مشاجرو او بحثونو پايله دا شوه چې «د اسلام د چوکات د ننه نوي نظریات منځ ته راغلل او دغه مشاجري چې په پښتو ژبه کېدې د هغې د ودي سبب شوې.» ۱۰۹.

## اتم خپرکي

### اولسمه مخزېږدي پېړۍ او پښتو ژبه

اولسمه ميلادي پېړۍ د پښتو ژبه په وده کې داسي دور دی چې ساري یې تراوشه نه دی ليدل شوی. پدې پېړۍ کې د پښتو ژبه ستر شاعران لکه خوشال بابا، رحمان بابا، حميد بابا، عبدالقادر خان خټک، اشرف خان خټک، علي خان خټک، کاظم خان شیدا او نور منځ ته راغلل چې د پښتو ژبه یې د نورو سيمه یزو ژبو سياله کړه چې په لنډه توګه به ورته کتنه وکړم.

### 1-خوشال بابا او پښتو ژبه

په ۱۵۸۶ کال کې د اکبر مغولي پاچا له لوري د خټکو د قبيلې ملک اکوري ته د اټک او پښتو تر منځ د لاري د ساتني دنده ور په غاړه شوه لکه چې ملک سدو ابدالي ته د شاه عباس اعظم له خوا د هرات او کندهار د سرک د یوې برخې د ساتني ذمه واري ورسپارل شوې وه.

د اکوري د تبر د شهباز خان په کور کې یو ماشوم نړۍ ته سترګې وغړولې او خوشال خان یې ونوموه. ده هغه علوم چې هغه وخت دود وو ولوستل. ده د علومو د زده کړي تر خنګ د سکار سره هم مينه درلوده د شهباز خان د مړينې وروسته د خپل پلار پر څای د خټکو د قبيلې خان وټاکل شو. ده خپله دنده په امانت داري سره تر سره کوله خو خوشال خان د کابل صوبه دار له خوا د یوې دسيسي په ترڅي ونیول شو لومړي په ډيلي کې بندي او د هغه څایه د رنتبهور بندیتون ته یووړل شو او دوه نیم کاله د رنتبهور په بندیتون کې ډېر کړاوونه وګالل. دی بیا د رنتبهور د بندیتون نه

وایستل شو او اگرې ته یووول شو او هلته له بنده ايله شو او په ډیلي کې  
نظر بند وسائل شو او وروسته پښتونخوا ته راستون شو او د مغلي واکمنۍ  
پر ضد ېې مبارزه بیل کړه لکه چې وايی:

پس له بنده دی دا عزم  
د خوشال د خاطر جزم  
یا نیولی مخ مکې ته  
یا مغولو سره رزم

خوشال بابا د مغولو پر ضد د خلکو د پارولو، د لبکرو د تولولو لپاره د  
پښتنو بېلو سیمو ته ډېرې دورې وکړې او ټول پښتنه ېې د ملت په توګه د  
مغولو پر ضد مبارزې ته رابلل.

د افغان په ننګ مې وترله توره  
ننګیالی د زمانې خوشال خټک یم

اکادمیسين کاندید نومیالی پخپل څېرنیز اثر «د پښتنو د ټولنیز تاریخ  
مبادي» کې سم وايی چې بايد «خوشال د پښتنی ناسیونالیزم پلار وبلل  
سي»<sup>۱۰</sup>

پدې ترتیب د بابر او بابري واکمنو پر ضد د مبارزې په اوړدو کې د  
پښتونخوا د پښتنو د مقاومت وروستی مرحله د ستر شاعر او مبارز خوشال  
خان خټک په مشری پیل شوه. د ده سره په دغه مبارزه کې ایمل خان  
مومند او دریا خان اپریدی ملګري وو.

خوشال بابا نه یوازې د مغولو پر ضد د ولې کار واخیست بلکې د قلم  
څواک ېې په مېړانه سره پدې لړ کې وکاروه. خوشال پښتو ژبه پخپلو لیکنو  
دومره غني کړه چې د ستر احمدشاه بر دراني د دې جوګه شول چې په  
اوسمې پښتونخوا ایالت کې نور او سپدونکي قومونه هم پښتو زده او بیا ېې

خپله کړي.

د په هند کې د بندیتوب په مهال فراقتامه ولیکله چې خطی نسخه ېې د  
پښور په موزیم کې خوندي ۵۵. په دغه اثر کې ګن شمېر موضوعات انځور  
شوي دي. بل ېې د رامپور په بندیتون کې ترکیب بند ذوالقافیتين لیکلی  
دي. دا د پښتو شعر یو نوی ژائز دی.

د په هند کې دستار نامه هم لیکلې ۵۵. دا کتاب په نثر کښل شوي دي.  
دا کتاب ډېر ارزښت لري. د هېواد مل په وینا پدې کتاب کې «د خوشال  
د جهانداري نظریه او د بشونې او روزنې اصول او نور ډېر مهم اجتماعي،  
فلسفې ارزښت لرونکي مسایل په کې بیان شوي دي.»<sup>۱۱</sup>  
دا کتاب چې په پښتو خوشال انشا کړ  
پخوا ندی انشاً کړي پښتنه

د خوشال خان مهم اثر د ده کلیات دي چې د د په وینا شمېر ېې تر  
څلوبښتو زرو بیتو اوږي. د د په کلیاتو کې دا شعری ژائزونه لکه قصیدې،  
غزلي، رباعي، قطعي، مخمس، مسدس، عشر، ترکیب بند، ترجیع بند،  
مثنوي، ترکیب بند ذوالقافیتين او نور موندلی شو. د د نور اثار بازنامه،  
فالنامه، فضل نامه، طب نامه، بیاض، خنځیري، سواتنامه، اخلاق نامه او نور  
دي.

خوشال بابا پخپلواثارو کې دا بشودلې چې دي یو ستر شاعر، د وطن د  
ازادي د لارې یو نامتو جنګیالی او پښتنو د ملي ازادی بخښونکي نهضت  
 ملي او سیاسي لارښود. ده پخپلواثارو کې پښتنو ته د پوهنې اړتیا په  
ګوته کړه او د شخو پوهنې ته ېې زیاته پاملرنه واړوله. ده دا مهم نظر هم  
وړاندې کړو چې د ماشومانو د زده کړې لپاره د دوى تشويق کولو ته اړتیا  
ده یا په نورو تکو د ماشومانو په روزنه کې مكافات له مجازاتو نه زیات اغېز  
لري. ده پخپلواثارو کې بیل بیل موضوعات رانګړلې دي لکه د روغتیا،

زه چې ووینم می خورې سترګې ستا  
زه به نه کرم نورې هیرې سترګې ستا  
چې مې اولیدې دا تورې سترګې ستا  
چې د وکوه دیدن دی ورته گوره  
څه خوشاله نه دي تورې سترګې ستا  
زه به نه کرم نورې هیرې سترګې ستا  
چې مې اولیدې دا تورې سترګې ستا

د خوشال خان خټک په کورنۍ کې (عبدالقادر خان، هجري، شیدا او نور) او  
هم نور ډېر پښتنه شاعران پیدا شول چې د ده سبک او لاره یې ونیوله او  
پښتو ژې ته یې ستر خدمتونه وکړل.

د دکن قلندر، اشرف خان هجري، سکندرخان خټک او نور په هند کې د  
خوشال د سبک پېروان وو.

موږ د وه قلندره لرو چې یو یې د سوات اکوزي یوسفزی دی چې د شعر  
ديوان لري او په کابل کې پښتو ټولنې چاپ کړي دی. دوهم قلندر مومند  
دي چې په دکن کې او سپده چې په قوم مومند دی او دیوان یې تر اوسه نه  
دي موندل شوي خو بېلې بېلې غزلي یې شته چې یوه یې د هجري په دیوان  
کې خوندي ده او خو بیتو ته یې دا دې:

چې نیولی یې د مینې په تاوان یم  
تینګ تړلی یې د زلفو په رسماں یم  
نوی طرز مې په پښتو ژې کې وکړ  
د افغان په شاعرانو کې سلطان یم  
په پښتو کې چې خوک دم وهی د شعر  
خوشه چین مې دی د څېرمې زه دهقان یم

جغرافیه، بنوونه او روزنه، تولنیز او ګلتوري سمون او نور.  
خوشال خان خټک پښتو ژې ته د شعر او نثر په برخه ډېر خه ورکړل.  
مورګرن سترن خوشال د پښتو ژې پلار بولی. زه چې د مسکو په دولتي  
پوهنتون کې زده کړیال وم نو یوه ورځ د روسي ادبیاتو د تاریخ په لکچر کې  
استاد شاعر پوشکین د اوسمى روسي ژې بنسته اینبودونکي وباله. ما سره  
دا فکر پیدا شو چې د ده مخه هم د روسي ژې شاعران او لیکوالان وو نو  
ولې پوشکین د اوسمى روسي ژې بنسته اینبودونکي بولی. خو وروسته راته  
ښکاره شوه هغه خه چې پوشکین روسي ژې ته ورکړي دی نورو نه دي  
ورکړي. بیا ماته هغه وخت دا فکر پیدا شو چې پښتنه باید خوشال بابا د  
اوسمى (معاصري) پښتو ژې بنسته اینبودونکي وبولی. زه اووس دا زړه کوم  
چې ووايم خوشال بابا هغه خه چې پښتو ژې ته ورکړي دی د دې وړ دی  
چې د اوسمى پښتو ژې بنسته اینبودونکي وبلل شي.

خوشال پېژندنه نن نړيواله شوې او د هغه د هر اړخیز شخصیت په بیلو بیلو  
ارخونو څېړنې شوې او کېږي. هیله مند یم چې پښتنه به د ده په لوړو  
افکارو څان پوه او خپلو موختو ته د رسیدو لپاره به پوره ګتهه ورڅخه پورته  
کړي. اوس به د ده د غزل خو بیتونه چې د شلمې پېړي په اویايمو کلو کې  
د پېښور د راپيو څوانې سندر غارې ناوينا په خانګري او زړه وړونکي غږ کې  
ویل شوي دی لوستونکو ته وړاندې کړم:

چې مې اولیدې دا تورې سترګې ستا  
زه به نه کرم نورې هیرې سترګې ستا  
لكه پت پورې د جنګ نېزه پر غاره  
دا اوږده بانهه پرې پورې که د ستا  
زه به نکرم نورې هیرې سترګې ستا  
چې مې اولیدې دا تورې سترګې ستا  
لكه نور په میو مست شي هسې مست شم

مخزېږدي پېړي د دوھمې نيمایي نه پیل او تر اولسمې هجري پېړي پورې دوام کوي. د دې پړاو په جوړو شوو اثارو کې په ځانګړې توګه د خوشال بابا او هجري په اثارو کې تنقید وجود لري. دوى دواړه پښتو قصیدې جوړوي چې د هېواد مل په وینا دغوري دوري د قصیدو سره پرتله کېدای شي. په دې دور کې د نثر په لور هڅې ليدل کېږي. چې د خوشال دستارنامه يې نمونه ۵۵.

## ۲-رحمان بابا او پښتو ژبه

د مخه مې یادونه وکړه چې په اولسمه پېړي کې پښتو ژبه د خوشال او د هغه د کورني او نورو پیروانو د لیکنو له امله ډېر پرمختګ وکړ. په دغه پېړي کې د پښتو ژبه ستر شاعران منځ ته راغلې چې په خپلو اثارو يې پښتو ژبه او ادب د دې جوګه کړل چې د سیمو پرمنځ تللو ژبو سره سیالي وکړي. د دغې پېړي د نامتو شاعرانو د ډلي نه یو عبدالرحمن مومند دی چې پښتنه ورته رحمان بابا وايي. روهي وايي چې د رحمان بابا د پیغام «اصلی جوهر مينه او محبت دی». ۱۱۳ رحمان بابا دشعر دیوان لري چې گرد پښتنه يې ډېر درناوی کوي او زیات يې لولی او فالونه ورباندې ګوري خکه د ده دیوان ډېر زیات چاپ شوي دي. د رحمان بابا شعر روان او خلکو ته د پوها وي وړ دي. د ده شعر ډېر بنسکلې او ژور انساني مفاهيم لري او د بنسکلا هنري بنسکنېو له مخې ډېر لوړ دي.

د رحمان بابا تصوف د خداي او د خداي د مخلوق سره د ناپاڼې مينې بيان دي. رحمان بابا په بهرنیو ادبی ګړيو کې هم شهرت لري ټکه چې د ده په شعر کې زموږ د خلکو سپېڅلې مينه انځور شوې ده. د رحمان بابا د شعر نمونه:

زړه مې هسې رنګ بيمار دی ستاله درده  
چې د مرګ په انتظار دی ستاله درده

و پښتو ژبه مې اب ورکه په شعر  
د فارسي شعر چې نه وايم افغان يم  
ما د عجز سيق هسي دی ضبط کړي  
چې انځور د مهوشانو د کمان يم  
تر خپل خوی پورې ناچار يم قلندر يم  
عاشقې توره بلا زه يې خواهان يم ۱۱۲

پدې ترتیب دا قلندر مومند شايد لومړۍ پښتون وي چې د پارسو او پښتو ژبه سیالي ته يې پام شو. د پښتو او پارسو ژبه موضوع یوه سیاسي مسله ده او د پارسو ژبه نفوذ چې په اصل کې د پارس نه افغانستان ته راغلې د ایران دفرهنگي نفوذ د پراختیا لپاره چوپې کوي نو ټکه دي په شعوري توګه وايی:

و پښتو ژبه مې اب ورکړ په شعر  
د فارسي شعر چې نه وايم افغان يم

دا قلندر مومند دی چې پښتنو ته خرګند پیغام ورکوي چې پخپله مورنې ژبه لیکنې وکړي خپله ژبه بدای کړي او د پرديو د فرهنگي بشکېلاک مخه ډب کړي.

بل شاعر اشرف خلیل دی چې تر اوسه يې دیوان په لاس ندي راغلې خود بشه مرغه د ده دیوان منتخبات په «چمن بې نظير»، «چمن بې عدیل و ګلشن بې تمیل»، د ملا شایسته خان جونګ او نورو لیکنو کې راغلې دي. تر هر چا د مخه د ده دوې غزلي پادرې هيوز انګرېز په «کلید افغانی» کې چاپ کړي دي. د ده د غزلو او رباعياتو سربېره یو خوندوروه الفنامه هم خوندي ۵۵.

په هندوستان کې د خوشال او د ده د سبک د پیروانو اثار د اولسمې

داستان په نظم کړي دی چې تراوسه چاپ نه دی او خطی نسخې یې په کابل، پېښور او هند کې موندل کېږي. ده دوې الفنامي هم ویلې دی چې یوه یې د قصیدې په بنه او بله یې د خلوریزې په بنه ۵۵. د هېوادمل په وینا «د مهین په اشعارو کې غزل، قصیده، مثنوي، رباعي او نور لیدل کېږي. د ده په اثارو کې په حکایتو برسبړه عشقی دیني او اجتماعي مسایل خان بشکاروی او عرفان هم د ده په شعر خپل وزر غورولي دی». ۱۱۷.

د رحمان بابا بل پېرو شاعر معزالله خان مومند دی چې په پښتو ژبه د اشعارو دیوان لري.

که د شعر کرامت له چانه غواړې  
مغزالله د رحمان شعر کرامت دی ۱۱۸

په هند کې د رحمن بابا د شعر پېروان عبدالرسول، ملا لتار شلماني، تنه، رحمت داوي قاسم علي خان اپريدي، منصور، ګلمير، ظاهرالدين او نور دی.

### ٣- حميد ماشو خپل او پښتو ژبه

د حميد ماشو خپل او د ده د لاري ملګرو د شعر نمونې راينبي چې په هند کې پښتو شاعرانو د هندې سبک خانګړتیاوې خپلې کړي. حميد ماشوشې، کاظم خان شيда، بیاض گډون، میر عبدالله، امام، نورمحمد افغان او نور د هندې سبک شاعري ته لومړي د عبدالحميد مومند پام شو. حميد د شعر لوره ورتیا، جورونکۍ فکر او د نوي مضمون د موندلو توان درلود. د ده شعر دېر بشکل او په بدیعې بشکل دو سنبل او چې د موشګاف په نوم یاد شو. ده پښتو ژبه د هنري بشکل په ګانه دومره بشکلې کړه چې دا په ځای دعوا یې وکړه:

بلبلانو د ګل حسن بهانه کړ  
په چمن کې یې چغار دی ستاله درده  
دا سرود چې نرم نرم وبل کاندي  
فریادي ځنې هر تار دی ستاله درده  
دا مجلس (چې) د سرود په اواز مست شه  
اورېدلې یې ګفتار دی ستاله درده  
زه چې آه کرم شين لوګي مې له خولي خېږي  
په ګوګل کې مې انګار دی ستاله درده  
د رحمان ناري به څوک اوړي دلبره  
ههه خوک دی چې وزګار دی ستاله درده ۱۱۴

د ده سبک نه وروستيو ډپرو پښتو شاعرانو پېرويو وکړه چې یو یې یونس خېږي دی. د زلمي هېواد مل په وینا «د ده شعر د هنر او بشکلا په ټولو بشپړنو سنبل دی..» ۱۱۵. یونس د پښتو شعر بشکل دیوان لري چې زیاتې یې غزلي دی.

په پښتو شعر یې هسې نامه یوړه  
چې خبر یې په اشعار ایران، توران شه  
پر لذته شعر به څوک کاندي یونسه  
چې په مرګ باندي خاموش عبدالرحمان شه ۱۱۶

بل شاعر چې د رحمان بابا د شعر په پله ګام اینې دی مهین خلیل دی. دی د شعر دیوان لري چې تراوسه چاپ نه دی. د مهین د دیوان خطی نسخې په هندوستان کې شته. ده یو بل کتاب «تذكرة البار» نومېږي چې د ختيج فرهنگ ځینې کيسې او حکایتونه لکه د رابعي بلخي د مينې

کبپناستو یپ کبپنول سل افتونه  
پا خبدو یپ پاخول سل قیامتونه ۱۹۶

همید مومند د هلالی چغتایی د شاه و گدا کیسه هم په خواړه او روانه  
پښتو مثنوی ژبړلې ۵ چې په پېښور او دیلي کې چاپ شوې ۵۵.  
همید بابا ډېر پیروان لري چې یو یې کاظم خان شیدا دی چې هندی سبک  
یې په پښتو کې پخپلو اشعارو سره لوړې خوکې ته ورساوه. د کاظم خان  
شیدا د شعر نمونه:

په کې نه شته سیاه مسٽ د هغۇ ستىرگۇ  
گۈزىبىلى پە درست ھند پە بنگالە يم ۱۲۰

فارسيوانو د حيرت گوتي په غابن کړي  
چې حميد سخن سازی کا په پښتو کې

کله چې انگرېزانو د هند په نيمه وچه کې د دې سيمې ژې، ادبیات، تاريخ او دودونه خپل نو جوړ راوريتې د حمید پاسنۍ بیت د خپل کتاب «د پښتو ګرامر» په لوړۍ پانه چاپ کړ. د دې مانا دا وه چې د پښتو شعر په لوړ مقام او د حمید په نظر یې د تایید تاپه ولګوله. راوريتې د خپل کتاب «د پښتو قاموس» په اوله پانه د عبدالقادرخان خټک لاندې شعر چاپ کړ:  
تا خواړه کړه تر فارسي عبدالقادره  
که هر خو وه ترڅه ژبه د پښتو

عبدالحمید د شعر يو رنگين دیوان لري چې زیاته برخه يې غزلې دي. د ۵۵  
د شعر هنریت او نسلکلا دېر لوړ دي چې لاندې دوه بیتونه يې بنه نمونه  
کېدای شي

دا زما د غمه شين زيه په کې خيال د يار د شونديو  
هسي رنگ زيب و زينت کا لکه مي په شنه پياله کي

۱

هسپ سحر و جادو کا په نظر د شہلا سترگو  
نه یہ سیال په هند کی شته دی نہ ثانی په بنگالہ کی

حمدی مومند د مولانا غنیمت کنجاهی نیرنگ عشق په خواړه او روانه پښتو  
مثنوی ژبارلی چې خورا غښتلی ادبی قوت لري. د ده د ژبارې نمونه:  
هر اندام د ګل اندام په ناخېده  
لكه موم د اور له تاوه خاخېده

بل خای وايي:

د احمد فرزندان خه دي  
پبر عالم يې کړ طوفان  
رب د عدل انصاف ورکړه  
دا دعا کړم هر زمان  
په راستي سره ګویا دي  
د رحمت داوي زبان ۱۲۲

## نهم څپرکي

### په هند کې د پښتو اثار

په هندوستان کې د ديني بشونې او روزنې او ځینو نورو دودیزو زده کړو په موهه ځینې اثار جوړ یا وزبایل شول. د دې اثارو نه یو یې د غلام محمد ګیگیاني معراجنامه ده چې د ۱۱۱۵ ه کال کې یې د پارسونه په پښتو ژبایلې ده او ۷۹۴ بیتونه لري چې زموږ د پغمبر د معراج پېښه پکې بیان شوې ۵۵. د ده نور اثار «جنگنامه حسنین»، «سیف الملوك بدري جماله»، «تفسیر والضحى» او د عزرايل کيسه بنو دل شوې دي. تر ده وروسته میا فقیرالله جلال ابادي خپل اثار، «فوايد فقيرالله»، «اسما الحسنی» او «کیمیایی سعادت» په پښتو لیکلې دي. د ده اثر په نظم لیکل شوې خو څو منشورې توټې هم لري چې هېواد مل یې په هندوستان کې د پښتو نثر پنځم اثر ګنې.

د دې لپری بل سپری عبدالرحمن دي، چې په ابن الفقيه په نوم شهرت لري، د بشونې او روزنې په موهه یې په پښتو د ترتیل رساله کښلې چې د قران شریف د لوست د ادب د بشونې لپاره لیکل شوې ده. همدارنګه د امیرشاه شمایلنامه او د میا عبدالحليم کاکا خپل ختک د چهل حدیث پښتو منظومه ترجمه دي.

رحمت داوي د احمد شاه بابا په وخت کې کشمیر ته تللى او هلتہ یې شاعري کړې ۵۵. د ۵۵ د شعر نمونه:

چې پر داد د مظلومانو نه رسیدري  
د تیمور بادشاه عجبه سلطانی ۱۲۱۵

**په هند کې د پښتنو ریاستونه او پښتو ژبه**

د اتلسمې مخزیږدي پېړي په دوران کې د هندوستان په بېلو بېلو سیمو کې د ځینو پښتنو له خوا سیمه بېز ریاستونه جوړي شوې دي. د دغو ریاستونو له مشرانو نه ځینې یې د قلم خاوندان هم وو چې په خپله مورنۍ ژبه پښتو یې اثار منځ ته راواړي او یا یې د نورو ژبونه په پښتو ژبه اثار ژبارلي دي. برسيړه پر دې دوي د پښتو اثارو د خطې نسخو په تولولو، زیاتولو او لیکلوا کې د ستاینې او منې وړ کارونه تر سره کړي دي. په دې کسانو کې د روھیلکنډ نواب علی محمد خان شاعر و چې د هېوادمل د څېړنې پر بنست په ۱۱۱۹ هجري کال کې زیږبدلی دي، د ده یوه اوږد د منظومه د عبدالقادر خان ختک د یوې خطې نسخې په پای کې راغلې ۵۵. په نوموړي نسخه کې د روھیلکنډ نورو پښتنو شاعرانو: محمود خان د شعر دوه پاړکي، د مسکین د شعر یو پاړکي شته. د روھیلکنډ د نواب سعد الله خان نواب ستایونکي شاعر سید عبدالصمد پیرزاده دی چې یو مخمس پاړکي لاسته راغلې دي.

بل نواب حافظ الملک رحمت خان شاعر دي چې د نواب سعد الله خان د مړینې وروسته د روھیلکنډ نواب شو. د ده ځینې پښتو منظومې تر موب را رسپدلي دي. برسيړه پر دې ده یو مخمس او یو بل پاړکي د عبدالقادر

خان د دیوان د یوې خطي نسخې په پای کې د نورو پښتو شاعرانو د  
شعرونو سره یو ئای خوندي دي.  
بل نواب محبت خان د نواب رحمت خان زوي دی چې پښتو ژبې او ادب  
ته یې خدمتونه کړي دي. د ده ادبی او ژبني اثار دادی:  
پښتو دیوان چې د برپتانيا د بودلیان نومي کتابتون کې خوندي دي.  
د شعر نمونه یې دا ده:

نه پوهېږم چې له عقله بېرون چا کرم  
چې مې هوش له سره یوور مجnoon چا کرم  
په غمزو په کرشمو په مکيزونو  
په خپل خان باندې شیدا و مفتون چا کرم  
هم په دا حیرت مې شپه و ورڅ تپریو  
چې ازاد وم بنديوان په افسون چا کرم  
په ازار د محبت (محبت خانه)  
خبر نه یم چې خسته او زبون چا کرم ۱۲۳

د ده بل اثر «اسرار محبت» نومېږي چې ۵۵ «سیسی او پنون» کيسه  
نظم کړي ده چې خطي نسخه یې د رامپور په رضا کتابتون کې خوندي ۵۵.  
بل اثر یې «ریاض المحبت» نومېږي چې د دی کتاب خطي نسخې په  
هندوستان، برپتانيا او پتروګراد کې ليدل شوې دی چې په لومړۍ برخه کې  
پښتو گرامر په پارسو او دوهمه برخه یې پښتو لغتونه په پارسو مانا شوې  
دي.

بل سړی نواب الله يارخان هم د نواب حیات خان زوي دی چې د «عجایب  
اللغات» کتاب یې لیکلې چې په پیلامه کې یې د خپلې کورنۍ احوال راغلي  
د پښتو لند گرامري اصول، خاص ګرونه او نورو باندې خبرې کېږي او بیا  
قاموس پيل کېږي. د دې کتاب دوې خطي نسخې په برپتیش موزیم اویوه

ې د رامپور په رضا کتابتون کې خوندي دي.  
د حافظ رحمت خان کورنۍ نه یوازې پخپله په پښتو ژبه اثار لیکلې دی  
بلکې نور عالمان، شاعران او لیکوال یې نازولې، پاللي او ستایلې دی او د  
دوی په غوبنتنه یې پښتو اثار لیکلې دی. د «تواریخ افغانه» لنډون مسوده  
چې د رحمت خان په امر شیخ میرداد خیل سر ته رسولې ۵۵. بله مسوده د  
رحمت خان په غوبنتنه پیر معظم شاه برابره کړې ده. بل اثر مفتر افغان  
دی چې گلستان رحمت ژبارلې دی.

بله پښتنه کورنۍ چې په هند کې یې پښتو ژبې ته خدمت کړي د نواب  
نجیب الدوله عمرخپل کورنۍ ۵۵ چې پخپل نوم یې د نجیب اباد بنارگوټي  
ودان کړ. په دغه بنار کې د احمدشاه درانی په نامه سکه وهل شوې ۵۵.  
احمدشاه بابا نوموږي ددیلي امير الامرآ وټاکه او کله چې وفات شوپه  
نجیب اباد کې خاورو ته وسپارل شو. ده د دارانګر مدرسه جوړه کړې او  
پدې کورنۍ کې پښتو ژبه پالل شوې ۵۵. د ارتضا خان عمرخپل «فرهنگ  
ارتضائي» اثر دی چې ۱۶۶ فصله، یوه سریزه او یوه پایلیک لري د یادولو وړ  
دی. د دې فرهنگ په لومړيو درویشتو فصلونو کې پښتو لغات د نومونو په  
ترتیب سره راوړل شوې دی. پدې فرهنگ کې لومړۍ پښتو لغات راغلي دی  
بیا یې پارسو او هندي ماناوې کړې دی. بل د «پدمawot کیسيې» ژباره هم  
یادوی چې ابراهيم نومي په پښتو ژبارلې ۵۵. افضل خان عمرخپل قران  
شریف په پښتو ژبارلې دی.

چې تفسیر یې په پښتو کړ له پارسي نه  
محبت د افضل خان په قام افغان یم

يا

پښتنه ته چې و سخت پسارسي زبان

هم په دا تفسیر پښتو کړ افضل خان ۱۲۴

بل کتاب «نسب افغانه» نومېږي چې د قاضي محمد عبدالسلام عمرخپل

تائيف دی. د ده په عقيده د پښتو ژبي د تشكيل دوره له اسلام نه د مخه په غور کې شوي ۵۵. به رامپور کې «امدنامه افغانی»، چې یوه خطي نسخه یې په لندن کې د اينديا افس کتابتون کې خوندي ده ليکلې ۵۵. د همدي نسخې په پاي کې د گلمير او منصور پښتو غزلې خوندي دي. دا كتاب د پښتو لغت او گرامر يو اثر دي چې په هند کې ليکل شوي دي. په رامپور کې اشرف ختك هم اوسيده چې یو غزل بول شاعر، د کلام نمونه:

موده وشهو چې سلام د يار رانۍ  
خبر نه يم چې په خه ربیار رانځی  
اې فلكه غم شادي ستا په وار وار ده  
چبرې ما باندې د وصل وار رانځی  
څو بهه زه د بېلتانه ستایم ناسازې  
په بوسستان مې د خاطر بهار رانځی  
ما ونه ليده هېڅوک داسي په عشق کې  
چې په ده د بېلتانه ګواذر رانځی  
په شادي پسې غمونه وي اشرفه  
کوم یو ګل دی ورسه چې خار رانځی ۱۲۵

په بهو پال کې د اورکريو پښتنو نوابي وه چې بنست یې دوست محمد خان سردار اينسي و، دله هم د قران پاک یوه پښتو ژباره شته چې د پښتو ژبارې لاندې د اردو ژباره کښل شوي ۵۵. د ژبارې برسېره یې فواید په پښتو او حاشې په پارسو ليکل شوي دي.

په ټونک کې هم د پښتنو رياست بنست اينسودونکي نواب امير خان سalarzi دي. د ټونک پښتنو پښتو کتابونه را ټول کري، ځينې پښتو اثار یې

خطاطي کري او ساتلي دي. د دوي په راټولو کړو پښتو کتابونو کې ځينې داسې نایابې نسخې شته چې تر او سه بل ځاي نه دي ليدل سوي لکه د حبيب الله ديوان، د صديق ديوان، د ميهن ديوان او ځينې نور د ټونک د پښتنو د ځينو کسانو نومونه دا دي: مولوي دوست محمد خان د ملا امير کابلی زوي د «ضابطه افغانی» ليکوال او هم د پښتو د بنکلي تعليمي نشر ليکونکي دي. ده آمدنامه هم د هغو اردو ژبو لپاره ليکلې ۵۵ چې پښتو ژبه يې زده کوله. همدارنګه سيد اضغر علي آبرو هم یوه رساله ليکلې چې هفت زبان نوميري چې یو بحث یې لغات زيان پښتو نوميري. چې پښتو لغات په اردو ژبارل شويدي.

د ميسور رياست د پښتنه حيدر علي او د هغه د نامتو زوي تېپو سلطان د نومونو سره نه شلپدونکي اريکه لري. د ميسور د شرقی علومو انسټيتوت کې یو خطي پښتو كتاب شته چې «ثبات العاجزین» نوميري چې ليکوال یې مالوم نه دي. د دي كتاب بله نسخه بل ځاي نده ليدل شوي نوشاد دله په ميسور کې ليکل شوي وي.

د کشمیر سره د پخوانه د پښتو اريکې وي خو هغه مهال چې ستر احمدشاه بابا په واکمنې کې کشمیر د افغان امپراتوري برخه شوه دغو اريکو ډېره پراختيا ومونده. همدي سيمې ته د پښتو تګ زيات او یو شمېر شاعران هلته لاړل او په پښتو یې اثر جوړ کړل. په کشمیر کې «نصاب شش لغات» رساله د یسفې له خوا ليکل شوي چې اوس د علي ګر ملم پوهنتون د مولانا ابوالکلام په کتابتون کې خوندي ۵۵ چې د شپږو ژبو د یوې مانا لرونکې لغات پکي راټول کري دي. د دي برسېره د پښتو ډبرې مذہبی او مصوري نسخې په کشمیر کې خطاطي شوي او د تذهيب او طلاکاري چاري یې همدي سيمه کې سر ته رسپدلي دي. د نمونې په توګه د مسعود ب عبدالله ادم خان درخانۍ ده چې د عبدالعزيز له خوا د جان محمد یوسفزي لپاره ليکل شوي ۵۵ ۱۲۶

## لسم خپرکي

### هوتكيان او پښتو ژبه

د مخه تر دې چې د هوتكيانو او د هوتكيانو د واکمنۍ پر مهال د پښتو ژې په هکله وغږېږم اړينه ګښه چې د تکي ته د لوستونکو پام وارډوم چې د مغل چنگېزخان تاړاکونو زمور هېواد د ستر ناورین سره مخامخ کړ چې نه یوازې يې د وطن نېړدي توله مادي او معنوی شتمني د خاورو سره برابره کړه، بلکې د سر سخت زيان يې وروساوه. پدې ترتیب له دیارلسې پېړۍ نه تر اتسلسې پېړۍ پوري د افغانستان تاریخ د پردیو تاریخ شو. د دې پنځو پېړيو په روستيو دوہ نيمې پېړۍ کې د هېواد لوبدیجې برخه تر کندهار پوري د صفوی واکمنو، ختیجې برخه له اباسینه تر کابله او کلاته پوري د مغلو واکمنو او شمالي برخه يې د شیبانې خانانو تر لاس لاندې وي.

د مغلو او صفویانو د واکمنۍ په مهال په کندهار کې د ابداليانو تول خپلونه، د غلزيانو خه خپلونه، د دوي په خنګ کې تاجكان، ملتانيان او نور او د بنار د باندې پارسيان پراته وو.

په عمومي توګه د غلزيو خپلونه له کلاته تر کابله پوري د مغلو د کابل د واکمن او ابداليان د کندهار د صفوی واکمن تر لاس لاندې وو. «خو دواړه قومونه پخپلو کورنيو چارو کې خپلواک وو او چاري يې خپلواک د مشرانو ور تنظيمولي. دغه مشران په اصل کې وروسته له هغه د زيات واک خښتنان شول چې ولسونه يې ميشته شول او کلي او بشارونه يې ودان کړل.» د ۱۲۷

دغه مشرانو له نومياليونه يو د سدو خان، چې د سدوازو قبيله ورته منسوبيه ده، لمسي او د حضرخان زوي سلطان خودکي (پوپلزی) او بل سلطان ملخي (توخي) وو او دوى په ۱۶۲۴ کال کې سره جوره وکړه چې د هغې له مخې ګرم اب د دوى تر منځ تاک (پوله) وتاکل شو. د دې تاک لوبدیجې خوا به د ابداليانو او ختیجې خوا به د غلزيانو وي. پدې ډول د دغو دوو قومونو تر منځ د شخړو مخه ونیول شو. د سلطان خودکي سروالي د صفوی حکومت او د سلطان توخي سروالي د هند مغولي حکومت منلي وه.

د پوهاند ډاکټر کاکړ په وينا ددواړو قومونو مشران نه یوازې په ولسي چارو کې بلکې په نړیوال سیاست کې او په ځانګړې توګه د کندهار په سر د دواړو امپراتوریو په سیالیو او جنګونو کې د تجرې خاوندان شول. د ګورګین د راتګ وروسته په کندهار کې سترې پېښې یو پر بل پسې وشوي. دغه مهال د صفوی واکمنو رسمي سیاست دا و چې شیعه ګان وهڅوی او سنیان وڅي. دغه سیاست پر بنست ګورګین د کندهار سنیان تر فشار لاندې ونیول او د یاغیانو په څېرې په چلنډ ورسه کاوه. دوى غونښتل چې د ابداليانو او غلزيانو دودیزې خپلواکۍ ته د پای تکي کېږدي. برسپړه پرداړې يې غونښتل چې د مغلو په وړاندې ټینګ مورچل جوړ کړي چې کندهار د دوى لاس ته ونه لوړې.

ګورګین د دې پلان د پلي کولو لپاره لومړي د ابدالی مشرانو پر ضد دسيسي وکړي. لومړي يې د دولت خان د سدوازو خواکمن مشر. دمنځه وړلو په پلان کې بريالي نه شو بيا يې د پښتو د هغه کمزوري تکي نه ګټه پورته کړه چې هغه د دوى خان غوشتنه ده. د ګورګین لښکر یوه شپه د عزت خان سدوازې او اتل خان سدوازې په مرسته او لارښونه په شار صفا کې ناخاپه د دولت خان ابدالي په کلا برید وکړ او دولت خان يې د خپل زوي نظرمحمد او فقير نومي نوکر سره ووژل. د دولت خان د مړينې وروسته د ده زوي رستم خان د قوم مشر شو. بيا يې رستم خان بندی او

ورسره وه د صدراعظم اعتماد دوله له لاري اجازه تر لاسه کړه چې په کندهار کې د ګورگین د مشاور په توګه کار وکړي. د دوسرسو فرانسوی په وينا ميروپس خان د دربار «د تولو وزیرانونه په یوازې توګه ډبر هوښيار و..» ۱۲۸.

ميروپس خان د پخوا غوندي د ګورگین سره همکاري پيل کړه خو ګورگین پري ډاډه نه و نو ده د خپل زوي لپاره د ميروپس خان لور په نکاح وغونښته. ميروپس خان د دي موضوع لپاره د کوکران جرګه راوغونښته. جرګي پړپکړه وکړه چې د ګورگین د غافلولو لپاره د ميروپس خپله وينځه د لور په نامه په نکاح ورکړي او همداسي وشول. لکن د ميروپس په وړاندې اصلې مسله د خپلواکۍ وه. خود کاکر په وينا د دي موختي د سر ته رسولو لپاره نه تنظيم، نه وسله او نه پوچ او نه د وسله والې مقابلي توان. خو ګورگین نه یوازې شل زریز پوچ درلود بلکې شاته يې یوه لویه امپراتوري ولاړه وه.

ميروپس خان د خپل پلان د عملی کولو لپاره د مانجې تاریخي جرګه راوغونښته چې قومي مشران او روحاڼيون پکې شامل وو. د دي جرګي د غرو يادونه د پښتو ژبې په لومړي شاهنامه (محمدونامه) کې ريدی خان مومند کړي ده او دغه کسان پکې شامل وو: سیدال خان ناصر، باوجان بابي، بهادرخان اندر، ملا پيرمحمد مياجي، عزيزخان نورزی، يوسف خان هوتك، ګل خان بابر، نورخان پريڅ، نورخان الکوزي، يحيى خان هوتك، حاجي نور محمد هوتك، چې په حاجي انګو مشهور دی، یونس کاکړ او نور. ده د دي جرګي له لاري وکرای شول چې د کندهار ولسوونه د ګډ عمل لپاره چمتو کړي.

جرګي د ميروپس خان پلان تايید کړ او پړپکړه يې وکړه چې د بلوخو، کاکړو او ترينو خanan به خپل ولسوونه و هڅوي چې د ماليې د ورکولونه سر وغړوي تر خو ګورگین اړ شي چې د خپل پوچونو یوه برخه هلته واستوی.

واژه. او د ده د مرېینې وروسته يې د ده غښتنې ډله وڅله او بیا يې د هغه مخالفه ډله د عزت خان سدوزې او اتل سدوزې په مشری اړه کړه چې ارغستان بېړدي او د کندهار په ختيئه خوا کې ميشته شي. لږ مهال وروسته يې ناخاپه پري ودانګل، ډېر يې ترپنه ووژل، ډېر لویان يې کرمان ته ورڅه وشېل او پاتې ابداليان د شوراوک چاپېر دشتوا او غرو ته وکوچېدل. د ابداليانو د څېلوا وروسته په کندهار کې غلچيان د یوه ستر قوم په توګه پاتې شول چې مشر يې ميروپس خان هوتك و. ميروپس خان د بنالم خان هوتك زوي او د خپلې مور نازو انا له خوا د سلطان ملخي توخي لمسي او د خپلې ماندینې له لوري د سدوزو زوم و. د ده مېرمن خانزاده د جعفرخان سدوزې لور وه چې د سدوزو د کامران خبلو په خانګه يې اړه درلوده. کامران خان د سدوزو و چې د خپلوا ورونو په منځ کې یو پوه او عالم سپري و او د «کلید کامرانی» په نوم د اثر لیکوال دی چې په پښتو ژبه يې لیکلې دی.

## ميروپس نیکه

د ابداليانو د څېلوا وروسته ګورگین د هوتكو د څېلوا نيت وکړ. پدې منظور ګورگین د هوتكو مشر ميروپس خان هوتك ته مراجعيه وکړه چې د دوستي په پلمه د ده قوم هم وڅي. خو ميروپس د تېرو پېښو نه عبرت اخښتني او دې ته يې پوره پام و چې ګورگین يې تېر نه باسي. ده د خپلواکۍ غورخنګ د همکاري په جامه کې په پټه پيل کړ او د کندهار د بنار د کلانترۍ منصب يې ومانه.

خو کله چې ګورگین د ميروپس خان د نفوذ د زياتېدو نه په وېره کې شو نو هنځه يې اصفهان ته وشېر. ميروپس خان د خپلې پوهې او خيرکي له کبله د دربار څوکمن کسان د ځان پلویان کړل او د حج د ادا کولونه وروسته يې چې د عربستان د عالمانو نه يې د خپلې خوبنې سره سه اخښتې فتوا

گورگین چې خبر شونو د کاکړ په وينا ده شپږ نیم زره سرتپري د میرزا سندل په قوماندني او پخپله د زرو تنو جنګياليو سره ور روان شو. ۵۵ د ميروپس نه هم وغوبنتل چې د خپلو ايله جاريو سره د ارغسان په ده شيخ کې ور سره يو ځای شي. پدي توګه د ميروپس د پلان لومړي برخه پلي شوه هغه دا چې د گورگين پوچ په خو برخو ووشي. په ده شيخ کې اوه سوه ناصرو او هونکو د ميروپس په قوماندني د گورگين په زر کسيز پوچ د شپې په تروپمي کې ناخاپه بريد وکړ او له منځه يې یووړ. پدي ګام سره د ميروپس د پلان دوهمه برخه پلي شوه هغه دا چې د یوې برخې نه وسله واخلي او د نورو برخو د څپلو لپاره يې وکاروي. ميروپس خان د مخه درې نيم زره قومي ځوانان په ورو توليو کې منظم کري او دنده ورکړ شوې وه چې د شمار اړیکه د بهر سره وخاري تر خو پارسيان د پښې نه خبر نه شي. پخپله ميروپس او د هغه ملګري چې د گورگين او د هغه د پوچيانو جامي ې اغوستې وي او د هغوي په وسلې ې ځانونه سمبال کري وو د شپې په تياره کې شمار ته ننوتل او په بې ساري چتکي سره يې پارسيان تباہ کړل. وروسته ې د هغو دوه نيم زره پوچيانو نه چې د بلوچستان نه کندهار ته راستانه شول خه يې له منځه یووړ او نور ې په منډه د تباہي خبر اصفهان ته ورسوه.

ميروپس خان د ایران د دولت د ګافلولو لپاره یو لیک د پارس د پاچا په نامه اصفهان ته ولپړه او بل لیک ې د هند مغولي پاچا ته ولپړه. په وروستي لیک کې ویل شوې و چې د کندهار خلکو د صفوی دولت پر ضد بريالي پاڅون کري او خپلواکي ې ګټلي ۵۵. که چېږي د پارس پاچا د کندهار د خلکو پر ضد پوچ راواستوي او مود اړ شو چې له تاسو مرسته وغواړو نو تاسو به مرسته وکړي که نه؟ د هند پاچا په ظاهري توګه د کندهار خپلواکي په رسميت وپېژانده خو په پته ې په صفوی دولت ته پیغام ولپړه چې د دې پښې مخه زر ونیسي تر خو د دې پاڅون لمبې د هند لمنې ته پراخې نه

شي چې بیا د پښتنو تبر برم یاني د غوريانو، غلچيانو، سوريانو او لوډيانو خاطري را ژوندي نه شي.

ميروپس خان دا ایکل هم وکړ چې پارسيان به د دې پښې د غچ اخښتلو لپاره اړين ګامونه پورته کري نو سمدلاسه يې د کورنيو سمونونو په خنګ کې په دفاعي تدبیرونو لاس پوري کړ. ميروپس خان په لنډ وخت کې پوچ منظم او د پارسيانو نه يې په نیولو وسلو سمبال کړ او یو منظم توپچي قوه يې هم جوړه کړه. ۵۵ د کورنيو سمونونو په خنګ کې د نوي هپواد بهرنې سياست ته پوره پام وکړ.

صفويانو لومړي محمد جامي نومي سپري د تهدید لپاره راولپېړه چې د ميروپس په امر بندۍ شو. بیا ې د هرات حاکم محمدخان چې د حج په سفر کې د ميروپس ملګري و، راواستوه چې د ميروپس په امر د یوه درانه مبلمه په توګه په کندهار کې وساتل شو. کله چې صفوی واکمنان خبر شول نو په کندهار باندې يې د پوچي یړغل ترتیبات ونیول. صفوی دولت په هرات کې میشته پوچ ته امر وکړ چې په کندهار یړغل وکړي. ميروپس هم د پنځه زریز ازادی غوبنتونکي پوچ سره ورووت او سخته ماته ې ورکړه.

بيا د پارسيانو منظم پوچ د اتسو میاشتو په جريان کې خلور څله یړغلونه وکړل او ماتې ې وکړه. د دې وروسته صفوی واکمنو د خسرو خان په قوماندانۍ یو دې پرېش زره پوچ کندهار ته واستوه چې دې پوچ کندهار خو میاشتو محاصره کړ خو وروسته د ميروپس خان د زړورو جنګياليو له خوا محاصره ماته او د خسرو پوچ د خسرو خان په شمول تباہ شول. دوه کاله وروسته د رستم خان په مشري پارسيانو پر کندهار یو بل یړغل وکړ چې هغه هم ناکام شو.

ميروپس خان چې له دې تهدیدونو نه هپواد وژغوره نو د خپلو نورو پلانونو د پلي کولو ته ې خپل پام واراوه. خو د بدنه مرغه هغه خه چې دې منډن د جګړي له لاري ونشو کړاچې چې ميروپس خان د خپلې لاري ايسټه کري نو

دا کار یې بیا زمود افغانانو د هغې کمزوری له لارې تر سره کړ چې هغه د پښتنو ځان غونښته ۵۵. د دې کار د پلي کولو لپاره یې د میروپس ورور عبدالعزیز ولمساوه چې پخبله پاچا او پاچاهی یې په کورنۍ کې نیکاتي شي. عبدالعزیز خپل مدبر، هوښيار او حئیرک ورور ملي میروپس خان ته د پارس د دربار په لمسون زهر ورکړل او د ۴۱ کالو په منګ د دې نړۍ نه سترګې پتې کړې اروا دې بناده وي. د عبدالعزیز له خوا میروپس خان ته د زهرو ورکولو پښنه د محمد معصوم هوتك په وینا عبدالغفار هوتك پېچل تاریخ کې چې هوتكنامه نومېږي او لطیف جان بابې په سپارښت او لګښت حبیب الله رفیع چاپ کړې دی بیان شوی دی. د دې پښې تفصیل د هوتكنامې د ۱۳۶ بیت نه تر ۲۲۸ بیت پورې راغلې دی. عبدالغفار هوتك واړی:

په زهرو یې شهید حاجی میر خان که  
حکومت یې برادر بیا عزیز خان که ۱۲۹هـ

د ۵۵ د مرینې وروسته د میروپس ورور عبدالعزیز د جرګې له خوا د میروپس پرڅای وټاکل شو. عبدالعزیز چې د ولس په مشورې د میروپس نیکه پر ځای وټاکل شو د خپل ورور په شان نه تورزن، نه پوه، نه مدبر او نه د درایت خاوند و. ۵۵ په لومړی سر کې د قوم مشران راوبل او دوی ته یې د پارس د دولت پیاوړتیا او څواکمنتوب او د ځان د ناتوانی په هکله خبرې وکړې خو د ولس د مشرانو د سخت غږگون سره مخاځم شو او ده ته یې ګوانې وکړ چې دا خبرې باید ګرد سره په خوله رانه وړي که نه بل چا ته به ځای پرېږدي. خو میر عبدالعزیز چې خپل ورور یې د پارسیانو سره د پت جوړ جاري په پايله کې په زهرو وژلی و د قوم مشرانو د مشورې پرته خپل وړاندیزونه د پارس حکومت ته وړاندې کړل. دا وړاندیزونه دادې:

«له افغانانو دې باج نه اخښتل کېږي؛  
کندهار ته صفوی عسکر نه راخي؛

د افغانانو پاچاهی دې د عبدالعزیز په کورنۍ کې میراثي ومنل سی.».<sup>۱۳۰</sup>

د عبدالعزیز دغه دریخ ته د ولس مشرانو په کرکه وکتل او د ولس په مشوره عبدالعزیز د میروپس د مشر زوی محمود له خوا ووژل شو او تول پدې سلا شول او په یوه خوله او یوه اوواز یې د شاه محمود هوتكی پاچاهی ومنلنه

## د شاه محمود هوتك واکمني

شاه محمود هوتك په خلکو ګران او یوه زړه ور او مېرنې جنرال و خوڅنګه چې یو تنکي ځوان و دومره سیاسي پوهه او تجربه یې نه درلوډه چې د سیاست په ډګر کې یو بریالی مشر وي. نوموری د مخه تر دې چې د خپل هپواد یووالی را منځ ته کړي د پارس د نیولو په فکر کې شو. د هغه وخت د تاریخ لیکوالان دا وايی چې د اصفهان نیول یې د پلار وصیت و. دا سمه ده چې پلار یې د ځنکدن په مهال د اصفهان د نیولو خبره کړي ده خو پلار یې ولې د خپلو اتو کالو په واکمني کې دې کار ته اقدام نه کاوه؟ فکر کوم چې دې کار د پلي کېدو لپاره شرایط چمتو نه. هغه دا چې دې کار لپاره تر تولو د مخه د پښتنو هپواد د امو نه تر ابابینه پوري باید یو موتی شوی وي او د دې لپاره د تولو پښتنو قبیلو او په تېره بیا د غلزيانو او ابداليانو د قبیلو یووالی اړین و.

په هر صورت شاه محمود هوتك د اصفهان د نیولو نه د مخه د کرمان د خلکو په غونښته هغې خواته روان شو. د شاه محمود هوتك لښکر ته د سیستان په ریگستان کې د خوارکي موادو، غلې او وښو د نشتوالي له امله د سر او مال زیات زیان ورسپد. خو د دې سره هغه کرمان ته ورسپد او د کرمان خلک په خپله خوبنه ده ته تسليم شول. خو په دغه مهال په کندهار

دومره گران نه و چې د شاه حسین لونه یې د پلار غچ وانځلی. په هر صورت شا محمد د اشرف له خوا ووژل شو او د ده د مړینې وروسته د میروپس وراره او د عبدالعزیز زوی اشرف د شاه محمد په ئای په اصفهان کې پاچا شو.

## د شاه اشرف هوتك واکمني

د معصوم هوتك په وينا شاه اشرف د عبدالعزیز زوی چې د یوې خوا د محمد نه د خپل پلار د ووژلو له امله مانېجن و او د بلې خوا د خپل پلار د ملي ضد دریغ پلوی نه و خه خوابدی و. لدې امله د هوتكو مشران د اشرف په کور کې سره راتول شول چې د شاهی کورنۍ خپل منځي خوابدی ليري کړي. دواړو خواو جرګې ته واک ورکړ چې دا ستونزه د پښتنی دود سره سم هواره کړي. جرګې د دوی تر منځ زړه بدګې پای ته ورساوه او اشرف یې د پوڅ د یوې برخې قوماندان وټاكه. اشرف چې د یوې خوا زړه ور قوماندان و او د بلې خوا د خپل تره میروپس بابا پوهه، هېرکې او دیپلوماسي هم پکې راتوله شوې وه، د کورنیو تربوري او ان د پښتنو د قبیلوي تفکر نه یې د فکر کچه ډېره لوره وه. ده د شاه محمد سره یو ئای د اصفهان په نیولو کې توري ووھلي.

شاه اشرف د شاه محمد د ووژلو وروسته د ۱۷۲۷ کال د اپرېل د میاشتې په ۲۶ نېټه د شپږویشتو کالو په منګ د اصفهان پر تخت کښېناست. شاه اشرف تر پاچا کېدو وروسته ډېر زیار وکیښ چې د شاه محمد د وروستيو وختو د کړو ورو نه ټورېدلې خلک دلاسا او پخلا کړي او پدې برخه کې پوره بریالی شو. خو دی د یوې خوا د روسانو او ترکانو د سیخ یرغل او د بلې خوا د پارس د کورنیو مخالفینو لکه شاه زوی طهماسب میرزا او نادر افشار سره مخامخ شو. برسپړه پردي د شاه محمد ووژل په کندهار کې د شاه حسین هوتك له خوا د عبدالعزیز د غچ اخېستلو په بنېه وګنېل شو او د

کې بیجن سلطان لکزی د ملک جعفر خان په ملتیا چې بندی و، د کندهار د نورو پارسيانو په مرسته پاخون وکړ تر خو کندهار بیا د پردیو تر ولکې لاندې راولې. شاه محمد د کندهار د اردو د ځبلو لپاره کندهار ته راستون شو. خو ده تر رسپدو د مخه اردو د کوونکي د ده د کشر- ورور میر حسین هوتك له خوا ځپل شوی او زندی شوی وو.

خو په هر حال وروسته زلمي مشر د یوه باکفایته جنرال په توګه د ګلناباد د تاریخي جګړې په پایله کې اصفهان ونیو او د پښتنو په وړاندې د ظلمونو غچ یې د پارسيانو نه واخښت. خو د سیاسي مشر په توګه د دې هې بواسد ادارې په سمبالولو کې پاتې راغې. د دې دورې څېرونکي نېړدې تول یوه خوله دی چې ځینې پېښې د دې سبب شوې چې د ده دماغي توازن د منځه ولاړ شي او په پایله کې ووژل شو. خو ماته دا فکر هم پیدا شو چې د دې پېښو د منفي اغبر تر خنګ شاید د داسې زهرو په ذريعه دی مسموم شوې وي چې سوکه سوکه اغښ شيندي. دا ګومان ما ته له دې نه پیدا شو چې یو د ده او د ده د صدراعظم امان الله مېرمنې سره خویندي او د شاه حسېن صفوي لونه وي او د دوی تر منځ د نفاق تخم هم د دغنو خونديو د فعالیت محصول دی او دغې موضوع ته اعظم سیستانی د کرونکي د لیکنې په حواله داسې اشاره کوي. امان الله د شاه محمد هوتك نه د خفه کېدو نه وروسته په ظاهر کې «د خپلو قواوو سره د اصفهان نه د کندهار په نیت ووتو. امان الله هم د سلطان حسین د یوې لور سره واده کړي او لدې اړخه هم د شاه محمد د ډېر و نېړدې کسانو نه شمېرل کېده. کرونکي د امان الله دا ګام د شاهزادګې، د امان الله د مېرمنې د لمدون پر بنست بولې چې د خپل مېړه او شاه محمد تر منځ د مخالفت نه خبره وه.»<sup>۱۳۱</sup> برسپړه پردي دا چې ده به کله خپل ځان ته خوله اچوله دا هم شاید د زهرو اغښ وي. دا چې پارسيانو د دې توان درلود چې میروپس خان پخپل کور کې د خپل ورور په ذريعه په زهرو د منځه یوسې نو په اصفهان کې به دا کار

کندهار نه هم ورسره مرسته ونه شوه. پدغۇ شرایطو کې هم د وکولى شول چې د خپل جنگي مهارت او پخې دیپلوماسى لە مخې د پارس د خاورې د ساتنى په منظور روسیه او ترکيئه دواړه پخیل ځای کښېنوي. افغانانو ترکانو ته د ماتې ورکولو په پایله کې ۱۷۲۷ د همدان کې د دواړو لورو ترمنځ د سولې تړون لاسلیک شو د دعه تړون له مخې ترکانو اشرف هوتك د پارس قانوني پاچا په توګه وپېژندلو او شاه اشرف په پارس کې د ترکانو سوبې په رسمايت وپېژندلې او عثمانی سلطان يې د خلیفه واقعي ځای ناستي او د مسلمانو د مشر په توګه ومانه. همدارنګه شاه اشرف روسانو ته هم ماتې ورکړه چې د هغې په پایله کې روسان اړ شول چې د دواړو لورو تر منځ د سولې تړون لاسلیک کړي. دلنې لازمه ګنډ چې د شاه اشرف د پخې دیپلوماسى د روښانولو لپاره د روسیې د حکومت او د پښتون شاه اشرف د ۱۷۲۸ نماینده ګانو تر منځ د سولې تړون چې د ګیلان د رشت په بیمار کې د کال د فبروري د میاشتې په دیارلسمه نېټه لاسلیک شو لوستونکو ته وړاندې کرم چې متن يې د لینینګراد د ارشیف د روسي متن نه محمد ولی څلمني تهیه کړي دی.

«د لوی او بخښونکي خدای په نامه دا لاندې موافقنامه اعلانېږي:-

د اعليحضرت دوهم پیتر چې د تولې روسیې امپراتور او د خزر د سمندر په غاړه ایالاتو مالک دی له خپل مقابل لوري اعليحضرت شاه اشرف چې د ایران [پارس] پاچا او د پېرو مھکو خاوند دی د سولې دا تړون کېږي. خنګه چې مور ګاونډیابان يو او غواړو چې د نظامي شخړو د حل د پاره د وسلې پر ځای له خبرو څخه کار واخلو. د خبرو د اعليحضرت دوهم پیتر د تولې روسیې له خوا علي جناب ستر جنرال واسیلي لیواچوف د سنت الګزاندر د نښان درلودونکي او د خزر سمندر ساحلي ولاياتو لکه ګیلان، مازندران او استر اباد د ټولو روسي قواوو قوماندان او د اعليحضرت شاه اشرف د ایران [پارس] ستر پاچا او د پېرو مھکو خاوند له خوا د افغانی اردو ستر سپاسالار

او دېر محترم سیدال خان بیگلر بیگي او دېر درانه عالي جنابان مستوفي عالي خاصه ميرزا محمد، اسماعيل عمر سلطان او حاجي محمد ابراهيم وتاکل سول، چې د دې سترو او د هغۇ د اتباعو له خوا يې په اتفاق سره سوله د دواړه خواوو تر منځ ګټوره بلې ده او دايمي او حققي يووالى لازم بولي، د دوستي دايمي تړون يې منلى دي.

۱-تولې هغه مھکې او بنارونه له ټولو متعلقاتو سره يې چې په ایران [پارس] کې له طرفينو سره ضميمه دي، هغه ځایونه چې پخوا يې سرحد تاکل شوی، خه هغه ځایونه چې اوس يې سرحد تاکل شوی، د دريمې مادې سره سه تر ابده پورې له طرفينو سره تړلې دي.

۲-اعليحضرت د تولې روسیې امپراتور د خپل دولت له خوا اراده کړې ده چې د استر اباد، ګیلان او مازندران ولايتونه چې ساحلي ولايتونه دي، د هغې زړې دوستي له کبله چې امپراتور په ایران [پارس] سره لري، ایران [پارس] ته ورپېړدي پدې شرط چې دا ولايات به په هېڅ دوبل دوبل دولت ته نه پرېښودل کېږي. او که له دې شرط سره بې اعتنائي وشوه نویاد شوی ولايتونه به سره له ټولو متعلقاتو يې د دوهم حل له پاره روسیه تصرف کوي، او تر ابده پورې به د روسیې نه بېلېدونکې برخې وګرځې او دا تړون به لغوه کېږي.

۳-د دواړو خواو سرحدونه به پدې دوبل وي (چې په تفصيل ذكر سوي او مورخنې تېرپېرو).

۴-له معمول سره سم سفيران او مختار وزيران او هغه کسان چې د طرفينو له خوا لېږل کېږي تر هر خه د مخه به نظامي قوماندانانو ته خبر ورکول کېږي چې له معمولو تشریفاتو سره د دوى درناوی او ساتنه وکړي او د ورسپارل سوو وظيفو تر پايه به يې حفاظت کوي.

۵-په هغۇ دوستانه ليکنو کې چې طرفين معظمين يې يو بل ته لېږي دغه موجود القاب او عناوين معتبر دي، که دا ملکين معظمين له دواړو خواوو

څخه په خپلوا القابو کې د خه زياتوالی اراده وکړي، باید باوري اساس ولري هېڅ یو اړخ حق نه لري، هغه مھکې چې وېش یې سوي دی په خپلوا القابو کې راولي او یا نوي سکه ووهي.

۶- هغه دعوي او شخري چې د سرحدی علاقو او د سرحدی او سپیدونکو تر منځ پیښېږي باید سرحدی قوماندانان یې په بشه توګه حل او فصل کړي، زموږ سوی اتحاد له هر دول اختلافونو څخه خوندي پاتې سی، پدې کار کې طرفين بشپړ واک لري.

۷- که د طرفينو له سيمو څخه له یوې خوا څخه بلې ته وروتنستي تښتېدلۍ سپري باید د خپلې دارايې سره بېر ته خپلې خواته وسپارل سی، هېڅ خوا حق نه لري چې تښتېدلۍ خلک تر خپلې حمایي لاندې ونيسي.

۸- د دواړو خواوو د سوداګر و د ګټې په غرض هر دول مالونه په ازاده توګه یو د بل علاقو ته په وچه او خه په سمندر ورل او داول کېږي او له پخوانې معمول سره سم به محصول ځنې اخښتل کېږي د دواړو هېوادو اتباع حق لري یو د بل وطن کې د خپلوا مالونو د خوندي کولو له پاره کاروان سرايونه جوړ کړي، یو د بل ملک کې چې وغواړي ازاد سفر وکړي او هم یو د بل له ملکه په ازاده توګه دریم هېواد ته مالونه تېر کړي، او هم یو د بل رعایه، یو د بل ملکو کې استوګنه غوره کړي.

۹- که چېږي د طرفينو په هېوادو کې د یو بل سوداګر مړ سی، مال او دارايې یې پاته سی باید مال او دارايې یې خوندي وسائل سی، تر خو چې قانوني وارث یې یا دربار ور معرفې کړي یا یو د بل مملکت قانوني سند ورکړي، بیا یې دې قانوني وارث ته پې زيانه وسپاري.

۱۰- دا غوره تړون چې خدای تعالي په هغه خوبش دی او بشه اتحاد یې راوستي دی، د دې د پاره چې تر ابده خوندي پاته سی، د دواړو خواوو په مهرونو بشکلې کړاي سی او دوې نسخې به په یو دول کښلې کېږي او یو و بل ته سپارل کېږي، د دې تاکلو واکمنو استاخو له خوا چې بشپړ اختيارات

لري مهر او لاس ليک تصدق کېږي او یو بل ته سپارل کېږي.  
گیلان-درشت بنار ۱۸۲۷ د فبروری ۱۳۲»<sup>۱۳</sup>

محمد ولی څلمني پخبل کتاب کې چې «د افغانستان او روسيې د سیاسي روابطو تاریخچه نومیرې» دغه تړون د افغانستان او روسيې تر منځ د دیپلوماتیکو اړیکو پیل ګئي.

شاه اشرف د روسيې او ترکيې سره په جګړو کې زيات افغانان د لاسه ورکړل او په پوځ کې پردي خلک زيات وو نو په پای کې یې ماتې وخوره او دا براهمیم بلوچ له خوا د دېرشو کالو په منګ ووژل شو او په پارس کې د پښتنو واک پای ته ورسېد.

## د شاه حسين هوتك واکمني

شاه محمد هوتك کله چې په ۱۱۳۸ کې د پارس د نیولو په موخته د کندهار نه روان شو نو د کندهار تخت یې خپل کشر-ورور شاه حسين هوتك ته وسپاره. دغه مېړني، پوهنپال، او ادبپال پاچا له غزنې نه تر سیستان او هراته د ژوب، ګومل او دېر جاتو پورې په عدل او انصاف واک وچلوه. د د مېړنتوب د نادر د نیواک ګرو پوځونو سره د کندهار په ساتنه کې چې د یوه کال نه یې زيات وخت ونیو په داګه شو او تلپاتې نوم یې وګاته. دې چې د ملا یارمحمد نه زده کړي کړي وې د پوهنې، شعر او ادب سره یې دېره مینه درلووده. ده د خپلې پاچاهی په دوران کې د نارنج په مانۍ کې د پوهانو، شاعرانو او ادبیانو غونډې رabilly او یو کتابتون جوړ کړي. د کندهار د نسکورېدو سره شاه حسين هوتك چې د یوه کال مقاومت نه وروسته نادر افشار ته تسلیم شو. د نادر افشار له خوا دی او د هوتكیانو نور نامتو کسان پارس ته ولپول شول او هلته د نادر افشار په امر په زهرو ووژل شو. روح د بناد وي. پدې توګه د هوتكیانو دېرش کلنې وکمني پای ته ورسېده.

## د هوتكيانو په دوره کې پښتو ژبه

اووس به وګورو چې هوتكيانو د خپلې دېرش کلنې واکمنۍ پر مهال پښتو ژبې ته خه کړي دي.

د روښان پیر او خوشال بابا وسله والو او فرهنگي مبارزو د هوتكيانو په وسله والې او فرهنگي مبارزې خپل ژور اغېز اچولې و. د هوتكو په دوران کې د خوشال او د د کورني او پېروانو اثار، د پښتونخوا په ګوت ګوت کې د رحمان بابا د شاعري انګازې او د حميد بابا او د هغه پیراوانو او په ځانګړې توګه کاظم خان شيда چې په خپله شاعري کې هندې سبک ته پراختیا ورکوله ارزښتمن اثار موجود وو. هوتكيانو هم فرهنگي چارو او په ځانګړې توګه پښتو ژبې او ادب ته د قدر ور خدمتونه وکړل.

د مخه مو د هوتك بابا او د هغه زوي ملکيکار د شعرونو یادونه وکړه. د هوتكو په ټبر کې د پښتو ژبې نامتو شاعره او پوهه شخه د ميروپس خان مور د سلطان ملخي توخي لور نازو انا وه. ميروپس خان د دې پوهې او زپوري بشې زوي و. د پلار د مېنې وروسته، د دې مېرمنې پر غایه د خپلې کورني د چارو اداره او خپل ولس مشرتوب ولوېد. نازو انا یو د شعر ديوان درلود چې دوه زره بیتونه لري او لاندې رباعي بې په پته خزانه کې خوندي ۵۵:

سحرګه وه، د نرګس ليمه لانده  
څاځکي څاځکي يې له سترګو څخېده  
ما ويـلـلـهـ دـيـ،ـ کـښـلـیـ ګـلهـ وـلـېـ ژـارـېـ  
دـهـ وـيلـ ژـونـدـ مـېـ دـئـ یـوـهـ خـولـهـ خـنـدـېـدـهـ ۱۳۲

ميروپس نیکه، شاه محمود هوتك، شاه حسین هوتك او شاه اشرف هوتك د پښتو ژبې او پښتو ادب ودې ته پام اړولې وو. د دې دورې لړو شخصيتونو لکه لوی جنرال سیدال ناصر، بابوجان بابی، ملا زغفران، بهادرخان، ملا

پير محمد مياجي، داودخان هوتك، مېرمن زينبه او نورو په پښتو ژبه ليکنې او شاعري کوله.

د مخه مو یادونه وکړه چې هوتكيانو د نورو پښتنو سره په ګډه د صفوی یرغلونو په وړاندې د خپل وطن د ساتنې تر خنګه فرهنگي چارو ته پاملنې وکړه. شاه محمود هوتك د اصفهان د بري وروسته په ۱۷۲۲ کال کې یو فرمان په شپړو مادو کې خپور کړ چې په دريمه ماده کې راغلي دي: «شيعه ګان دې شيعه وي او سنیان دې سنیان وي. مور نه پوهېړو چې خدای (ج) به د چا راضي وي» ۱۳۴ د فرمان دا ماده بشي چې ده خومره پراخ نظر درلود. د هوتكيانو په دوره کې په لسګونو پښتنه پوها، شاعران او مولفين منځ ته راغلل چې اوس به په لنډ ډول د دې دورې ليکوال د پټې خزانې، د عبدالروف بېنوا د کتاب «هوتكيان»، د معصوم هوتك د کتاب «سل پګړي او یو پړونې» او نورو نه دګټې اخښتنې له مخې دروېښنم پوهه پالونکي پاچا شاه حسین هوتك، چې پخپله یو عالم او اديب شخص و، د کندههار نارنج شاهي مانۍ کې په اونۍ کې یو خل ادبی غونډې رابلې. د ده په لارښونه د پټې خزانې ارزښتناک کتاب او نور اثار ولیکل شول. د ده په امر پېښور ته کاتبان ولپېل شول چې د رحمان بابا له ديوان نه خو نسخې تیاري او کندههار ته یې راوري. دې پخپله شاعر او یو مرتب او شپږ ديوان یې درلود. چې د شعر نمونه یې دا ۵۵:

بېلتانه دې د غمو په چپاو چور کرم  
په تيارو کې د هجران یې له تا دور کرم  
بېلتانه دې هسې اوښکې راځپري کړې  
ستاد فکر په ګرداب کې تل عبور کرم  
د فراق پړي مې کښېبوت و مری ته  
په جهان کې یې رسوا لکه منصور کرم

چې میرخان تل اصفهان ته ونه  
مخ يې مکې د پاک سبحان ته ونه  
پاچاتې عرض کړ تول اقوال د پښتون  
د ګورگین ظلم بداحوال د پښتون ۱۳۷

با بو جان بابي نه یوازې د توري سړۍ و بلکې د پښتو ژې شاعر هم و. ده په  
۱۱۲۹ کال کې د (شها او ګلان) نامتو کيسه د «قصص العاشقين» په نامه په  
پښتو نظم کړه د ۵۵ د شعر بېلګه:

عشق يو هسې توريالي دی  
چې پر هر خای يې بری دی  
د عشق اور هسې سوزان دی  
چې سوڅلی يې چهان دی  
زړه بې عشقه کله زړه دی  
چه بې عشقه زړه د مره دی ۱۳۸

پيرمجمد مياجي د هوتكى دورې نامتو پوه او روحاني شخصيت او د  
ميروپس خان له خوا د لومړي جوړي شوي ملي جرګې غږي هم او د  
ميروپس خان په ټولو هڅو کې ګډ و. دې په اصفهان کې د شاه محمود  
هوتك او بیا د شاه اشرف هوتك مرشد او مشاور و. دې شاعر او لیکوال هم  
و چې د (افضل الطريق) او (الفرايض فی رد الروافض) کتابونه په پښتو  
کښلي او بل کتاب پې نظم دی. د شعر بېلګه يې دا ۵۵:  
شيخ متی چې خليلي و  
دی له آره لوی والي و ۱۳۹

بي بي زينب د ميروپس خان پوهه او اديبه لور وه. نوموري له څيل کورني  
ښوونکي ملا نورمحمد نه زده کړي وکړي او بیا يې پخپله د کورني د خلکو

په وصال دي هم نابناديمه دلبرې!  
د بېلتون فکر په زړه کې ناصبور کرم  
د بانو غشی مې و خور په ځګر کې  
غمازانو په غمزو غمزو مهجور کرم  
خلق یاد زما، د عشق په لپونو کې  
زه «حسین» محبت هسې مشهور کرم ۱۳۵

محمد هوتك د شاه حسین د دربار ادبی لیکوال و چې د شاه حسین په امر  
او لارښونه يې د پتې خزانې نامتو کتاب ولیکه. نوموري د پتې خزانې  
برسپره درې کتابونه (خلاصته فصاحت)، (خلاصته الطب) او د شعر دیوان  
لیکلې دی. د ۵۵ د شعر بېلګه دا ۵۵:

ساقي پاڅه د سرو ملو ډک یو جام را  
ستاله غمه نا ارام یم ارام را  
بېله میود بهار ننداري څه کرم؟  
پسرلې سو د خوبنۍ نېټه پیغام را  
نه نشاط سته، نه مستی سته، نه رندي سته  
«محمد» ته د اور ډک یو هسې جام را ۱۳۶

ريدي خان مومند د هوتكو د دورې له لويو اديبانو او پوهانو نه. دې د  
ميروپس خان نړدي ملګري و. ده په پښتو ژبه کې لومړي شاهنامه  
(محمودنامه) ولیکله چې څلور زړه بیتونه يې درلودل چې شاه حسین بوزر  
طلاؤې د انعام په توګه ورکړي او بیا ورکه شوه. خو د هې ځینې برخې په  
پته خزانه کې خوندي دی. ريدي خان مومند د محمودنامي برسپره د  
غزلو، مثنوي او رباعياتو یو بشپړ دیوان هم درلود. د شعر بېلګه يې دا ۵۵:

د نبوونکې دنده په غاره واخښته. دې د خپل پلار د مړینې وروسته د هېواد په چارو کې د خپلو ورونو سره په ګډه لویه ونډه واخښته. دې به د خپل پوهې خوشنونکي او ادپال ورور شاه حسین سره تل د هېواد د ستونزو په هوارولو کې خپل رایه ورکوله. د نادر افشار له خوا د کندهار د محاصري په مهال د خپل ورور سره اوړه پر اوړه د بسار ساتنه کوله. د کندهار د محاصري د پای ته رسپدو وروسته مېرمن زینب د یو شمېر مشرانو سره یو ځای د د نادرافشار سره د سولې په خبرو اترو کې برخه واخښته. برسپره پردې د پښتو ژبې شاعره هم وه. د شعر بېلګه يې دا ده:  
 برغ سو چې ورور تېر له دنيا سونا  
 قندهار واړه په ژرا سونا  
 زړه مې په ويړ کې مبتلا سونا  
 چې شاه محمود له ما جلا سونا  
 دا رون جهان راته تورتم دي نا  
 زړه د بیلتون په تیغ کرم دي نا  
 هوتك غمجن په ډېر ماتم دي نا  
 د پاچاهی تاج موږهم دي نا  
 چې شاه محمود تېر له دنيا سونا  
 کندهار واړه په ژاړه سونا ۱۴۰

ملا زعفران تره کي د هوتكيانو د دوري یو ستر پوه و چې د شاه حسین د دربار سیاسي مشاور او هم د شاه حسین د زوي محمد استاد و. نوموري په طب او حکمت کې يې د (ګلداسته زعفران) په نوم کتاب لیکلی دي. دې د شاه حسین د سفیر په توګه نادرافشار ته لېږل شوی و چې د دواړو خواوو بندیان سره تبادله کړي. بدې ترتیب ملا زعفران یو سیاسي شخصیت هم و. دی برسپره پردې د پښتو ژبې شاعر هم و چې بېلګه يې دا ده:

د حسین بادشاه د بخت ننداره گورئ  
 چې يې فتح په لښکرو ژوب او شال کا  
 چې دا زیری يې راوړی دی حضور ته  
 نو زعفران انعام پر سر زعفراني شال کا ۱۴۱

د هوتكيانو د دوري نامتو سپاسالار سيدال خان ناصر و چې د هوتكو د دوري د ازادي بخونښونکي نهضت د پیل نه د هوتكيانو د شاهنشاهي او واکمنۍ تر نسکورېدو پورې يې د تېري کوونکو سره په زړورتیا جګړې کړې دې. د کندهار د کلبندې په مهال د شاه حسین د زوي محمد سره یو ځای د کلات د کلا د ساتلو دنده په غاره درلووده چې په پای کې د نادر افشار له خوا دواړه ونیول شول او سیدال خان ناصر يې د دواړو سترګو د لیدو د خواړو نه بې برخې کړ. په دې ترتیب د سترګو د رنډولو دود د پارس نه موږ ته راغي لکه چې د مخه د مغولونه راغلي و. دی برسپره پردې د پښتو ژبې شاعر هم و. د شعر بېلګه يې دا ده:

يار ماله هسي ګران سو  
 را تېر تر ټول جهان سو  
 نور نه وينم په سترګو  
 جهان ټول راته جانان سو ۱۴۲

محمد صديق پوپلزی د هوتكو د دوري د څوانو شاعرانو نه و چې د مينې شاعري يې کړې او د شعر بېلګه يې دا ده:  
 لکه بلبل چې بې له ګله بل ارمان نه لري  
 هسي بې یاره بله هيله عاشقان نه لري ۱۴۳  
 بهادرخان د شاه حسین هوتك د څواکونو سالار و چې د شال او ژوب بری د د نوم سره تراو لري او د ميروپس خان له خوا د جوړې شوې ملي جرګې

یوه لنډه سروي / ۱۲۵

غړۍ و. د ۵ د پوهانو او اديبانو سره مينه درلوده او پخپله شاعر و. د شعر  
بېلګه يې دا ۵:

بېلتون دې زور دی تر ليمو مې سهار نم خاخي  
لكه شبنم خاخي

دا سره یاقوت مې په لمن کې ستا په غم خاخي  
په غم الم خاخي

گوره ليلي باران د اوښو ستا په چم خاخي  
څنګه پر چم خاخي ۱۴۴

داود خان هوتك د محمد هوتك پلار او د ميروپس نيكه د جنګي سالارانو  
نه و. دی د پښتو ژې شاعر هم و. د شعر بېلګه يې دا ۵:  
چې د چا په زړه کې اور د مینې بل سی  
په اوربل يې لمبې ګډې حال يې بل سی  
اور د مینې که مري د زړه له مينې  
د اوربل مينه که تل د زړه په تل سی ۱۴۵

الله یار اپريدي د هوتكيانو د دورې یو شاعر دی چې د شعر ديوان يې درلود  
او د شعر بېلګه يې دا ۵:

چې ستا په غم کې بندیوان یم را بهر به نه شم  
د بېلتون اوښې تویومه بې پرهر به نه شم ۱۴۶  
باز توخې د نامتو محمد هوتك ملګرى او د دې دورې د پوهانو او شاعرانو  
نه دې چې د شعر بېلګه يې دا ۵:

پښتو د تاريخ په بهير کې / ۱۲۶

راسه پر خنګ، راسه ليلي ولې له ما کړې بېلتون  
دا ستا له غمه مې زړګي دی په سرو وينو ګلګون ۱۴۷

محمد اياز هم د هوتكيانو د دورې شاعر و چې د شعر ديوان يې درلود او د  
شعر بېلګه يې دا ۵:

زړه هغه دی چې لري د عرفان برخه  
دغه بنه ۵ په دنيا د انسان برخه  
هغه زړه چې نه يې مهر، نه عرفان وي  
ورې په ژوند کې د ناخیزه انسان برخه ۱۴۸

نصرالله خان اندر د هوتكو د دورې د شاعرانو نه و. د ۵ د شعر ديوان درلود  
او د نصر په تخلص يې خپل شعرونه ويل.

د مینانو وصال عین لوی اختر دی نا  
يو خو خوار «نصر» له خپل بخته مرور دی نا  
د بېلتون اور دی چه په سوی درست حیګر دی نا  
هېڅ نه جوړېږي د بېلتون کاري پرهر دی نا ۱۴۹

د پښتو ژې دوهمه شاهنامه چې «جګړه د محمود افغان، نیول د اصفهان»  
په نامه یادېږي محمد امين سرپرېکړي چې هغه وخت د شپږ دېرسو کالو  
و، په پښتو نثر ليکلې چې د پښې بيان په پښتو ډغونو او نارو بدراګه کېږي.  
محمد امين په ۱۱۳۵ کال کې د شاه محمود هوتك سره د اصفهان د نیولو  
په جګړه کې مل و. دی د حبيب الله رفيع د خپنې له مخې مرانۍ او په  
ناصرو کې میشت او د ارسلاخان ناصر تر بېرغ لاندې اصفهان ته تللى و.  
د ده د کتاب په هکله د ده زوي حافظ نورمحمد ليکلې دي: «ده مبارک  
چې حال د دې جګړې پخپله ليدلې، نو وړوکۍ کتاب په ژبه خواړه د

پښتو کې په حال د دې جګړې لیکلې او نوم د دې کتاب (جګړه د محمود افغان، نیول د اصفهان) دی. حق دا دې چې دې رېستینې بیان دی او دا کتاب په زنیو د پښتو له جهته د بدلو د قومو قيمتی دی او نر و بنځۍ او کم او لوی بې خواهشتي دي» ۱۵۰. د هېواد مل په وینا د محمدامين سرپرېکړي شعرونه استاد رشاد پیدا کړي دي.

برسېره پردې محمد حافظ واعظ بارکزى د هوتكو د دورې د پوهايو او واعظانو نه. ۵۵ په پښتو ژبه شعر وايه او یو کتاب يې د (تحفه واعظ) په نامه په پښتو ژبه لیکلې دي.

همدارنګه عبدالطيف اخکزى د شاه حسين د مهال وتلى پوه او شاعر و چې د «سوی او اوین» کيسه يې په شعر لیکلې او په پټې خزانې کې خوندي ۵۵. نورمحمد توهى د ملا يار محمد خان زوي هم د هوتكيانو د دورې د نامتو پوهايو او بسوونکو نه. پنځه کاله په هوتكى شاهي کورنى کې خصوصي بسوونکي و. د شاهي کورنى بنځو، زامنو او نجونو ته سبق وايه. یو کتاب يې د (نافع المسلمين) په نامه لیکلې او د پښتو ژبي شاعر هم و. محمد طاهر جمريانې هم د هوتكو د دورې پښتون شاعر و. همدارنګه محمد عادل برېڅ د هوتكو د دورې د پوهايو نه و چې د (محاسن الصلوات) په نوم يې کتاب لیکلې و. دې برسېره پردې شاعر هم و. بل سري محمد فاضل برېڅ د هوتكيانو د دورې له پوهايو خخه و چې د «روضه رباني» په نامه کتاب لري. محمد نور برېڅ هم د هوتكو د دورې له پوهايو خخه و او محمد هوتك واي چې د پښتو ژبي شاعر هم و. همدارنګه محمديونس توهى د کندهار د جامع جومات ملا امام او د (جامع الفرایض) په نامه کتاب لري چې په پښتو ژبه يې لیکلې دی. یارمحمد هوتك د هوتكيانو د دورې له پوهايو او بسوونکو نه و. د شاه حسين هوتك استاد و شاه حسين هوتك به ده ته خپل شعرونه ورکول چې نيمګړتیاوې يې په گوته او سمې کړي. بل کتاب چې د هوتكيانو په دوران پوري اړه لري د حافظ نورمحمد

خشقي کيسه ده چې (قصه د برپښنا يا خدى) نومېږي، چې د خپل پلار په پله رهی شوی، په ۱۲۰۴ هـ کې لیکلې ۵۵. چې خطی نسخه يې حبیب الله رفیع سره خوندي ۵۵. بدې توګه د هوتكو واکمنو په پښتو ویناوې او لیکنې کولې او د هوتكو دولت د پښتو ودې او پراختیا ته د قدر وړ چوپې کړي دی. پښتو د هوتكو په دوره کې د رسمي او دفتری ژبني ثبت درلود او د دربار ژبه وه.

ته راوگر زپد. دلته پښتنو مشرانو چې د نادر افشار په واکمنی کې یې پوره سیاسی تجربه تر لاسه کړي و هېڅه کړه خپل هېواد خپلواک کړي. دوي په ۱۷۴۷ کال کې د کندهار په شیر سرخ کې سره جرګه شول او د نههه ورخونه وروسته د صابر شا پېر په وړاندیز احمد خان د افغانستان د پاچا په توګه وټاکل شو. پدی ترتیب د نوی افغانستان بنست کېښودل شو.

د احمد شاه لومړی موهه دا و هچې د امو نه تر اباسینه خپلواک افغانستان جوړ کړي. د دې موخي د لاسته راولو لپاره غښتلي پوځ جورولو ته اړتیا و هچې زیات لګښت پرته یې د جوړلډو شونتیا نه وه. هغه مهال د بې وزلي پښتنو نه دومره پیسې نه وې چې دا د اړتیا وړ ماليه ورڅه راټوله کړي. خود شنه مرغه هغه خزانه چې د هند نه پارس ته روانه وه احمدشاه خپله کړه او هد ته یې د دې توان ورکړ چې یو غښتلي پوځ تنظيم کړي. احمد شاه د دغه پوځ په مرسته په لنډه موده کې وکړای شول چې د امو او اباسین تر منځ د هېواد خاوره د پارس د صفویانو، د هند د مغلو او ازبکانو له منګلو خلاصه او خپلواک افغانستان جوړ کړي. بیا یې د خپلو نورو لښکرکشيو په پایله کې په کشمیر، پنجاب، سند، بلوچستان او پارسي خراسان يا پخوانۍ پارتیه کې د واک په خپرولو سره امپراتوري تاسیس کړه. احمد شاه دراني د ننه په هېواد کې خپلواک دولت تنظيم چې په سر کې یې دې پخیله د پاچا په توګه ودرېد. ایالتی اداره یې ولسي خانانو او مشرانو ته پرېښوده او دوی په کورنیو چارو کې ازاد وو. هکه د هد د واکمنی په مهال د افغانستان په هېڅ سیمه کې د هد په وړاندې خلک پورته نه شول خو بیا هم حینو جنراانو غوبښل چې د هد په نشتولی کې ګډوډی رامنځ ته کړي چې حینې یې وڅل شول او حینې پخلا کړای شول. د نور محمد خان علیزې، کدوخان او محبت خان پوپلزي دسيسه، د عبدالغني خان چې د احمدشاه بابا ماما او د هغه د ملګرو دسيسه، په کندهار کې د سلطنت نایب لقمان خان د احمدشاه بابا وراره دسيسه، د هرات د والي دروپش خان

یوولسم څپرکی

سدوزیان او پینتو ڙبھ

احمد شاہ بابا

درانیانو هغه مهال، چې په کندهار کې د میرپور خان هوتك په مشري د لومړي افغان دولت بنست کېښو دل شو، په هرات کې ابدالي دولت جور کړو چې وروسته دواړه دولتونه د نادر افشار له خواړنګ شول او تبول افغانستان یې تر خپلې واکمنۍ لاندې راوست. خو کله چې نادر افشار د پارس په خبوشان کې ووژل شونو احمد خان، چې د نادر افشار د ګارد افسر او د هغه د کورنۍ د ساتني دنده ور په غاړه وه او د نادر افشار د باور ور او د افغانانو د پوځي ټولګي د قوماندان مرستیال و د نادر افشار د کورنۍ عزت یې د پارسيانو د تپري نه وړغوره. د نادر افشار مېرمنې د احمد خان د دې کارنامې د قدردانې په خاطر د «کوه نور» په نامه د نړۍ تر تولو نامتو الماس ده ته ورکړ. محمد اعظم سیستانی د انځتر کهکدای د لیکنې پر بنست وايې چې دغه د کوه نور الماس مغولي بابر د ابراهيم لودي د مېرمنې او مور نه په زور اخښتی ۱۵۱ او بیانا در افشار د مغول واکمن محمدشاه گورگاني نه واخښت. او لکه چې د مخه مې یادونه وکړه د نادر افشار مېرمنې احمد خان ابدالي ته وبخښه چې وروسته د شاه شجاع نه رنجیت سنگ او د رنجیت سنگ نه انګرېزانو لاسته راواړ چې اوس د انګلستان ملکې تاج پرې بشکلې شوي دي.

قېبیلو لکه افغانانو، بلوجو، ترکمنو او ازبکانونه جور و، د غیر پښتنو او په ځانګړې توګه د ایران د قزلباشانو چې د افغانستان په مهمو شارو کې د نادر افشار له خوا ځای په ځای شوي وو، جور کړ. د پوهاند ډاکټر محمد حسن کاکړ په وینا احمدشاه بابا «د حکومت چارې غیر دراني قومونو ته وسپارې. منظم پوچې له غیر دراني قومونو یانی قزلباشانو نه جور و، دري یې د دفتر ژبه کړه او دري ويونکي افغانان یې دفتری ماموران شول.»<sup>۱۵۲</sup> همدارنګه محمداعظم سیستانی لیکي چې «همچنانکه پادشاه افشار برای دسته جات ګارد محافظت خود از قبایل غیر ایرانی مثل افغان، بلوج، و ازبک استفاده مېکرد. احمدشاه بابا نیز دسته غلامخانه را از عنصر- غیر پشتون تشکیل داد و سپاهیان تعليم یافته و جنگ دیده قزلباش را که نادر افشار در کابل و پنجاب گذاشته بود، در ان داخل نمود.»<sup>۱۵۳</sup> که نادر افشار خیل ساتونکی ګارډ د غیر پارسي قبایلو نه جور و نو لامل یې دا و چې نادر افشار ترکمن و او ترکمنو په پارس کې د خلکو څې کې جوړولو او د پارسيانو د وپري نه یې دا کار کړي و. خواحمد شاه بابا پښتون او پښتانه په افغانستان کې د خلکو ډېره کې جوړولو او خپل ساتونکی ګارډ یې باید په زیاته اندازه د پښتنو او نورو افعانانو نه جور کړي واي.

## احمدشاه بابا او پښتو ژبه

احمد شاه بابا داسې مهال واك ته ورسېډ چې عمر یې پنځه ويشت کاله و. ده په پنځویشت کلنې واکمنی کې لکه چې د مخه مې یادونه وکړه داسې ستر کارونه وکړل چې نه یوازې افغانان بلکې نړیوال هم ورته ګوته په غافش دي. دغه سترو کارونو وخت غوښته. احمد شاه بابا د هېبواډ ابادی او د کلتوري پخو بنسټونو جوړولو ته پوره وخت ونه موند پدې ترتیب احمدشاه بابا که خه هم پارسو رسمي ژبه کړه خو بیا هم خپلې مورني ژې پښتو ته بې توپیره نه و.

هزاره دسيسه او د نصیر خان بلوج سرغونه یې نمونې دی. پدې ترتیب دی د پورته یادو شوو سترو کارونو په پایله کې د خپلو خلکو له خوا د بابا په نوم یادېږي او تلباتې درناوی یې وګاته. خو لکه څنګه چې هره پدیده مثبت او منفي اړخونه لري نو د د سترو میراثونو په څنګ کې چې مورته یې پرې ایښې دی ځینې تېروتنې هم وکړې چې د د له خوا جوړې شوې امپراتوری او هم پخپله افغانستان ته یې ناوړه پایله هم درلودې.

زما په فکر لوړۍ تېروتنه دا وه چې د د پارس نه سیاسي ازادی وګتلې خو ګلتوري ازادی یې ونه ګتلې. ده پارسی دفتری ژبه کړه او پارسیوان یې دفتری مامورین کړل. کله چې په ۱۱۶۷ کې احمدشاه بابا مشهد ته ننوت د محمد تقی شیرازی نه غوبنتی و چې د میرزا مهدی استرابادي غونډې یو تکره تاریخ لیکونکی او د غونډې ګذارش لیکونکی ورته و مومي. نوموري احمدشاه بابا ته محمود حسیني جامي ور و پېړاند. محمود حسیني جامي چې د لوېدیع خراسان د جام نه دی د نادر افشار په دودمان کې د منشی توب دنده درلوده او د شاه رخ میرزا نېړدي کسانو نه و. همدارنګه میرزا هادي خان قزلباش یې د دارالانشا مشر میرزا علي خان رضاخان قزلباش د اعلی دیوان مستوفی او د ټولې خزانې مشر- یې هندو التفات خان وتاکل. پدې توګه پارسو په افغانستان کې د دربار او هم د اقتصاد د ژې په توګه پاتې شوه.

بله تېروتنه یې دا وه چې د منظم پوچ د غیرپښتنو او په ځانګړې توګه د پارس د قزلباشانو نه جور کړ چې زما په اند د پارس پلوه شاه زوي تیمور په واک راوستلو کې یې شاید تاکونکی رول لوړولی وي. قزلباش د ایران د فرهنگي سکېلاک یوه اغېزمنه وسیله شوه چې تر ننه دوام لري.

احمدشاه بابا لکه چې د مخه مې یادونه وکړه خپل ساتونکی ګارډ چې غلام خانه نومېده د نادر افشار په دود چې خپل ساتونکی ګارډ یې د غیرپارسي

څېلو لښکر کشيو په مهال د پښتو ژې شاعر حافظ ګل محمد مرغزي ته دنده سپارلي وه چې د پښتو ژې دريمه شاهنامه ياني احمد شاهي شاهنامه ولیکي.

چې فرمان د شهریار وه  
چې زبنا بسلکی گفتار وه  
چې حافظ د شاهنامه کړه  
په جهان دي دا نامه کړه  
د بادشاه مې حال بیان که  
دا چې سیر یې د جهان که  
بهادر دی شیر افغان  
تیغ یې تپر شه تر دکن ۱۵۵

حافظ ګل محمد مرغزي چې د احمدشاه بابا په لښکرو کې شامل و، احمدشاهي شاهنامه ولیکله چې یو خل په جنګ کې د منځه لاره او بیا یې د سره ولیکله چې یوازینې مالومه خطې نسخه یې اوس په برېټش موزیم کې خوندي ۵۵.

په زبان دراني  
ښه بیان دی افغاني  
د احمدشاه در دران  
پکې حال مې کړه بیان  
چې کتاب مې شه تیار  
په تحریر زمانګار  
په لښکر کې د سردار  
په تاراج شه د کفار  
په خو ورخووم خاموش  
بیا مې شعر راغۍ په جوش

نوموري شاعر او د خپل نیکه کامران خان غوندي چې کلید کامرانی کتاب یې په پښتو لیکلی و خپل شعر په پښتو ژبه ووايه او نن یې خپل پښتنو ته د شعر دیوان په نیکات پرې ایسني دی. د شعر نمونه یې دا ۵۵:

د پېزاوان له پته تابه یم بې هوش  
د سرو شوندو له شرابه یم بې هوش  
چې په خوب کې د خپل یار صورت ووينم  
چې راوین شم بیا له خوابه یم بې هوش  
چې دې بوی د کاکل راغۍ تر دماغه  
حکه هسي مسټ خرابه یم بې هوش  
ستا د حسن په ګلزار کې مخمور ناست یم  
زه بلبل د دې ګلابه یم بې هوش  
چې نسيم په سهار بوی د لفزو راوري  
عندليب غوندي ېټابه یم بې هوش  
د بورا په څېر پر بوی د ګلو راگلم  
د خزان له پېچ و تابه یم بې هوش  
«احمدشاه» چې مې ځان ولیده حیران سوم  
په خپل ځان کې له دې بابه یم بې هوش ۱۵۴

بل د شیر سرخ د جرګې د پربکړې له مخې چې د قضائي چارو د تنظیم په منظور دې شرعی قانون جوړ شي د کتاب په بنه چې «فتواي احمدشاهي» نوميرې په پښتو ژبه ولیکل شو او اوس هم شته. همدارنګه قضائي محمدغوث، چې د خان علوم لقب ورکړل شوی و، په پښتو ژبه پر تصوف رسالي وکښلي.

برسېره پردې احمد شاه بابا د پښتو ژې شاعران په ځان راتبول او د شعر ويلو مجلسونه به جوړپدل او په دربار کې پښتو ژبه ويل کېده. ده هند ته د

ښاغلی حبیب الله رفیع هم وايی چې «دا اثر د دې لپاره لیکل شوی و، چې درباریان، منشیان او میرزايان د پښتو جملو جوړول او لیکل زده کړي او بیا د همدي اثر په مرسته د دفتر او دربار ټولې چارې په پښتو راوړوی خو پښتو د دفتر او دیوان ژبه شي او لکه د نورو ژبو غونډي د دربار په ملاتر او حمایت پراختیا او پرمختګ وکړي.»<sup>۱۵۹</sup>

پوهاند عبدالحی حبیبی وايی چې پدې عصر کې دا فکر پیدا شو چې د بېلو بېلو علومو نه دې کتابونه په پښتو وژنځاپل شي.<sup>۱۶۰</sup>

### تیمور شاه او پښتو ژبه

تیمور په ۱۷۴۷ کال د جنوری په میاشت کې د خراسان د مازندران ولايت کې زېږبدلى دی. تیمور د ستر احمدشاه دوهم زوی دی او مور یې د سامانیانو نه ده الفنسټون وايی چې «دوی [سامانیان]. لې تر لې له هغه وخت نه وروسته هلهه [په افغانستان کې] استوګن شوي وي، چې د سامانیانو یوې عربی کورنۍ په بخارا باندې حکمرانی کوله.»<sup>۱۶۱</sup> د الفینسټون په وینا «د سامانیانو شمېر په افغانستان کې کېدای شي دوه زره کورنۍ وي چې ځینو یې د کابل د بالا حصار د چاونۍ یوه برخه تشکیلوله او پاتې یې د کابل او پېښور تر منځ په جلال اباد کې او سېدل. دغه وروستې یې ځانله د یوه بیل مشر-تر ادارې لاندې ده او دوی دومره د عزت خاوند دي، چې د ده تېرو پلرونو لور د احمدشاه سنه د تیمورشاه مور ۵۵.»<sup>۱۶۲</sup>

د الفنسټون پورتنه چې سامانیان یې عرب بللي پوهاند داکټر محمد حسن کاکړ سمه کړي او سامانیان عرب نه بلکې اريایان دي. احمدشاه باها اته زامن درلودل چې د بیلو بیلو میندو نه وو. مشر-ې سليمان او دوهم زوی یې تیمور نومېدہ او نور یې سکندر، پروېز، شهاب، سنجر او داراب. تاریخ. ثبت کړي دي. تیمور چې مور یې د سامانیانو د یوې

منځې مې شاهنامه شوه  
بیا تازه مې دا خامه شوه ۱۵۶

بل سېری چې په دې مهال یې اثار ایجاد کړي دی میا شرف الکوزی ننګرهاری دی. میا شرف د پانی پت په جګړه کې حاضر و. د ده دیوان ورک دی یوازې یې یوه قصیده او خو غزلې لاسته راګلې دی. برسېره پردې د ده یو بل منظوم اثر د «برده قصیدې» پښتو منظومه ژباره شته. دی یو بل منثور کتاب لري چې «پښتو عروض» نومېږي او خطې نسخه یې اروابناد مولانا ابوالوفا صاحب افغانی له حیدر اباد دکن نه پښتو ټولنې ته را استولې دی. د کلام نمونه یې دا ده:

سور ګل چې سحر وخت په جمال ستا کړ نسيم خور  
بنایست د دې ګل بل کړ د بلبل په لـمن اور ۱۵۷

بل سېری علی اکبر اور کزی دی چې د دیوان یوازینې خطې نسخه یې د ارمنستان د پلازمینې ایریوان په ماتینا داران کې خوندي ۵ چې معتمد شینواری او عبدالله بختاني هلهه موندلې ۵.

احمد شاه بابا ملا پیرمحمد کاکړ پڅله د پاچاهي کورنۍ د غړو د پسونې او روزنې په دنده ګمارلې و. ملا پیرمحمد کاکړ د پښتو ژې د زدہ کړي (درسي) لومړنې کتاب چې «معرفته الافغانی» نومېږي لیکلې دی. ملا پیرمحمد کاکړ دا کتاب خپل شاګرد شهزاده سلېمان ته د لنډې دوه میاشتني واکمنی (۱۱۸۶) په دوره کې وړاندې کړي و.

د اکاډمیسین کاندید محمد صدیق روهي په وینا «د دې لپاره دا کتاب د پاچا حضور ته وړاندې شوی دي، چې د یوه داسې کتاب په توګه یې پر هغو حاکمانو، مامورانو او درباریانو ولولي چې پښتو یې مورنې ژبه نه ۵، .. او مجبور دي چې د وړئینو اړتیاوو درفع کولو لپاره پښتو زدہ کړي.»<sup>۱۶۳</sup>

بانفوذه کورنۍ نه وه خپل زوي بې د احمدشاه بابا د پاچاهي خای ناستي گانه او دې مېرمنې په خپل مېړه باندې هم زيات نفوذ درلود او هغه هم دې تکي ته تيار و چې دې زوي د خپل خای ناستي په توګه ومني. د دې تر شا شايد نورو غښتلوا لاسونو هم کار کاوه. داسې بنکاري چې د تیمور مور یوه غښتلې مېرمن وه چې د عزیزالدین وکيلي پوپلزي په وینا «والدہ تیمورشاه شهر هرات را مجدداً مرکز بزرگ نظامي و سیاسي افغانستان قرار داد و پسر یکنیم ساله خود تیمورشاه را بادشاه ان مملکت موروث اعلان نمود. و خود زمام امور سلطنت و حکومت را در دست گرفت... مسکوکات نقره یې علیشاه افشار را از نو گداخته بنام پسر- خود تیمورشاه مسکوک نمود.»<sup>۱۶۳</sup>

په هر صورت تاریخ پوهان پدې باور دي چې احمد شاه بابا تیمور خپل خای ناستي په توګه تېاکلې و. خو په دربار کې د احمد شاه بابا د مشر-زوي سلیمان په پلوی ډېر کسان د صدراعظم شاه ولی خان په مشری، چې د سلیمان خسر هم و، ولاړ وو. شاه ولی خان د ستر احمدشاه نبی لاس و چې په ۱۷۴۹ کې د ده په قوماندنه دشمال ټول ولایتونه بې له جګړي احمدشاهي مرکز ته تابع شول او خرقه شريفه بې هم د خان سره راوه. د ابراهيم عطائي په وینا تیمور عیاش، سرزوری او بې پروا سپري و خو په زياترو چارو کې تدبر او زیورتیا بنوبله. که خه هم د استحقاق له مخې دا مقام د سلیمان حق و خواحمدشاه بابا د تیمور لیاقت ته ترجیح ورکړه او په ۱۷۷۳ م کې په دولت د لویو مشرانو په غونډه کې خپل خای ناستي وټاکه.

په ۱۷۷۲ کال کې تیمور وروستي ئڅل د احمدشاه سره وکتل او بیا هرات ته ستون شو. عزیز الدین وکيلي وايي چې په دغه مهال احمدشاه وصیت لیک وکیښ او په هغه کې په د تیمور د وراثت حق بنکاره کړ. خو وکيلي دغه سند چې په وینا په د برخوردارخان اخکزی د اولادې سره شته پخپله لیکنه

کې نه دی وړاندې کړي.

داسې بنکاري چې احمدشاه بابا د خپل نورو زامنو د پوهنې او روزنې چارې په شعوري توګه پير محمد کاکر ته سبارلي وي. سليمان د خپل استاد له خوا دي ته چمتو شوی و چې ملي ژبه پښتو په درباريانو زده او بیا د هېواد رسمي ژبه شي. لکه چې د مخه مې يادونه وکړه په دربار کې پته جګړه د واکنۍ پر سر روانه وه. پدې مبارزه کې یوه لوري ته د احمدشاه بابا صدراعظم شاه ولی خان چې په اخېري وخت کې احمدشاه بابا هم ورسه سر وڅخاوه او د هغه ملګري ولاړ او د بلې خوا د هغه مخالفين لکه عبدالله خان پوپلزي (ديوان بيګي) او د پارس دولت د فرنگي بنکېلاک پلویان چې د تیمورشاه د باچا کېدو په وجود کې په د پارس اوږدمهاله ګټې ساتلي شوې، ولاړ وو. چې د بدنه مرغه د شاه ولی خان پلویانو ماته وکړه او تیمورشاه واک ته ورسبد او د پارس فرنگي بنکېلاک یقیني شو چې تر ننه دوام لري او د پښتنو سیاسي خپلواکي یې هم تکني کړیده. نو د افضل خان لالا دا خبره، چې ما پخپله خو ځله ورڅه اوږبدلي ۵۵، سمه ۵۵ چې وايي چې پښتنو د پارسيانو نه د افغانستان سیاسي خپلواکي وګتله خو کلتوري او فرنگي ازادي یې تر لاسه نه کړه او یو وړوکي لړه کې د دېره کې په نامه په پښتنو واک چلوي.

داسې بنکاري چې په پاي کې احمد شاه بابا د خپل مدېر وزیر شاه ولی خان دا خبره ومنله چې د تیمور د باچا کولو سره مخالفت وکړي. دا مخالفت هغه مهال بنکاره شو چې تیمور د هرات نه د خپل رنځور پلار ليدو ته را روان او احمدشاه بابا لیک ورواستاوه چې بېرته هرات ته وګرځي. محمد اعظم سیستانی لیکي چې تیمور «هنوز ولی هرات بود که بیماري احمد شاه شدت گرفت و به کوه هاڼي توبه که هواي سردتر داشت، رفت. تیمورشاه باری به عزم دیدار پدر تا حوالی هلمند رسید، مګر بفرمان احمدشاه دوباره مجبور شد بدون عیادت و دیدار پدر به هرات

سید جمالدین افغان د تیمور خپلی خبرې داسې بیانوی: «پلار زه پخپل زوند کې د ځان ولیعهد تاکلی و مګر وزیر یې د ځنکدن پر وخت دی واړ او سلیمان یې زما پر ځای په ده ولیعهد وتاکه، لکه چې اوں د پاچه هی دول په کندھار کې د ده په نامه وهل کېږي ځان یې مړوچ کړي دی په تاسو کې خوک سته چې زما سره مرسته وکي خو له هغه معتصبه خڅه خپل حق واخلم.»<sup>۱۶۵</sup>

د احمدشاه بابا د مرینې وروسته لوی وزیر شاولیخان د احمد شاه بابا د وروستۍ هوکړې سره سلیمان پاچا اعلان کړ. په دې کار د دربار مشران دوي ډلي شول. په دغه جريان کې عبدالله خان ديوان بيګي د تیمور په پلوی ودرېد. د ابراهيم عطايي په وينا عبدالله خان ديوان بيګي شاولي خان او د هغه زامن ونیول او لاس ترلي یې تیمور ته واستول او د فراه په یوه سيمه کې یې ووژل.<sup>۱۶۶</sup> داسې بشکاري چې عبدالله خان ديوان بيګي د احمدشاه بابا د ګارډ په مرسته چې د پارس د قزلباشانو نه جور و کوټتا وکړه. دا هغه توره ورڅه ده چې د احمد شاه بابا د امپراتوري، د اصلی افغانستان او په ځانګړې توګه د پښتنو د زوال د پیل تکی شو چې تر نه دوام لري.

د تیمور د بري یو لامل دا دی چې احمد شاه بابا د خپلی واکمنی د ساتلو تکیه په قزلباشانو کړې وه. دوهم داچې احمد شاه بابا هم د امير شيرعلي خان غوندي دومره د تیمورشاه د مور تر اغېز لاندې و چې تر زیاته وخته یې تیمور ته برتری ورکوله دریم د تیمور تر شا شابد نورو غښتلوا لاسو کار کاوه. تیمورشاه د دراني مشرانو د وېړی د کندھار نه مرکز کابل ته انتقال کړ او لوړ دولتي پوستونه یې غیر دراني کسانو ته ورکړل او په بناري لړه کیو یې د په ولګوله.

پدې توګه تیمورشاه د درانيو مشران چې زیاته سیاسي تجربه ترلاسه کړې

ووه د منځه یوړل او ان د احمدشاه بابا د جنګ وزیر جهان خان چې یو لوی شخصیت و هم د نظره چواوه. د پښتنو بانفوذه کسان یې د واک نه ليري وسائل او تیمورشاه شیخ عبداللطیف جامي هروی خبل وزیر وتاکه. د خزانو چارې یې الطاف خان هندي ته وسپارلي او په دربار کې یې هم د پښتو پرخای فارسي رواج کړه. پدې ترتیب د پارس فرهنگي بشکلک يقيني شو او تر ننه دوام لري. لکه چې مې د مخه هم یادونه وکړه لرغونو روميانو به ويل، چې په یوه هېواد کې هغه خوک حاکم دي، چې ژبه یې حاکمه وي پدې توګه په عمل کې پارسيان چې ژبه یې واکمنه پاتې شوه واکمن پاتې شول.

تیمورشاه دولس زره عسکر (غلام خانه) د محمد خان بیات تر قوماندني لاندې ورکړل چې ده امنیت وساتي. ده قاضي فیض الله خان دولت شاهي خیل مشاور وتاکه ولې پوره باور یې پېړ نه کاوه. د تیمورشاه دغه ګامونه د دې لامل شو چې درانيو او نورو پښتنو د ۵۵ پر ضد پاخونونه وکړل چې مهم یې دا دي:

## د عبدالخالق خان پاخون

د تیمور شاه پر ضد د احمد شاه د تره عبدالخالق خان پاخون د درانيو او نورو پښتنو لوړۍ غږګون دي. د عبدالخالق خان د سنګر ملګرو سردار پاینده خان او سردار دلاور خان اسحق زې د جګړې د پیل نه د مخه د ده نه جلا او د تیمور په پلوی ودرېدل دغو سردرانو شاید د تیمورشاه له خوانه د زیاتو امتیازاتو په منلو سره خپل دریج بدلت کړي وي سردار پاینده خان یوه مېرمن قزالباشه او د امير دوست محمد خان مور وه. د دې شونتیا شته چې تیمور شاه پاینده خان د خپل اخشي جوانشير په مرسته تطمیع کړي وي لکه چې وروسته سردار پاینده خان د شاه زمان پر ضد کوټتا کې د خپل اخشي جوانشير سره یو ځای ګډون درلود. خو خنګه چې سردار پاینده خان

د تيمور شاه په برياليتوب کې تاکونکي رول ولو باوه نو «تيمور شاه سردار پاینده خان د «سرفراز خان» او سردار دلاور خان يې د «مدد خان» په لقبونو ونازوول.» ۱۶۷

## د پېښور پاخون

فيض الله خان په ۱۷۷۶ کال په ژمي کې چې تيمورشاه په پېښور کې و ۵۵ د رانسکورپدو او پر ځاي يې د احمد شاه بابا زوي سکندر، چې د پېښور والي و، واک ته رسولو په موخه د صاحب زاده څمکني په سلا او ارسلان خان مومند په همکاري يو پلان جور کړ. پدې وخت کې سیکانو سرغردونه پیل کړي وه. فيض الله خان د پاچا نه د سیکانو دیکولو لپاره د لښکر د جوړولو اجازه واخښته. هغه مهال چې لښکر جوړ شو فيض الله پدې پلمه لښکر د پېښور د اړګ په لور روان کړو چې تيمور شاه يې وګوري. فيض الله د اړګ ساتونکي ګارډ د منځه یووړ او په اړګ يې برید وکړ او نړدې و چې د تيمور کار پای ته ورسوی پدغه وخت کې تيمور په بېړه د مانۍ لور یور ته خان ورساوه او خپلو ساتونکو ته يې د مقاومت امر وکړ. د تيمور ساتونکو چې د قزالباشانو د منظم پوئه نه جور و، په جګړې لاس پورې کړ او د فيض الله نامنظم لښکر ته يې زيات د سر زيان وارپولو او ماتې وکړه. فيض الله خان او زوي يې ووژل او وروسته يې ارسلان مومند هم زندی کړ.

تيمورشاه په پاي کې دا پاخونونه د بهرنیو تیریو په شمول وڅل. خود افغانستان امپراتوري چې د زوال تېږه يې پخپل لاس اینې ۵۵ د زامنو په وخت کې تجزيه او د نولسمې پېړې په پیل کې واکمني محمد زو کورنۍ ته واښته.

دا باید ووایم چې «تيمورشاه په فارسي کې د شعر یو کتاب خپور کړي دی، ستاینه يې ډېره کېږي، خو ویل کېږي چې د هغه د دربار یو نامتو شاعر فروغې هغه سم او اصلاح کړي دی.» ۱۶۸ د دوې شعری ټوټې، چې په

پېښتو يې ویلې دی، غوث خېږي په لاندې دوں ثبت کړې دی:  
نن مې بیا له تورو سترګو سره جنګ دی  
پر لیانو مې د زړه د وینو رنګ دی  
عشق دې مشک پټوول نه شي تيمور شاهه  
چې پخپله څان رسوا کا هغه رنګ دی

يا:

هې هې د یار صورت لکه ګلونه  
چې وهلي يې پر مخ دي شنه خالونه  
توكل دې پر خپل خدای کړه تيمور شاهه  
چې په کار دي د فاني دنيا کارونه ۱۶۹

د مخه تر دې چې د محمد زيو په واکمني کې پېښتو او پېښتو ژې ته کتنه وکړم اړينه ده هغو بهرنیانو ته چې د خپلو مخو ته د رسپدو لپاره يې پېښتو ژبه زده کړې او د پېښتو د ژې، تاریخ، کلتور او نورو برخو کې کار کړې دی او مور د دوی علمي څېړنو ته په درنه سترګه ګورو او قادر يې کوو چې په لنډ دوں به يې لوستونکو ته ور و پېژنم.

اوزبېرگ نه تر بخارې پورې) تر سرليک لاندې خپره شوه چې په هغې کې هم د پښتو ژې په هکله خبرې او هم د دې ژې د لغاتو یو لست راغلې دی.

تر دې وروسته پوهاند برنارد دورن چې د خارکوف پوهنتون د ختیخو ژبو د خانګي ریس و د پښتو ژې گرامر، لغات، ادبیاتو او د پښتنو د تاریخ په هکله په الماني او انگرېزی ژبو مهم کارونه وکړل چې به نوم یې وګاته. ده په ۱۸۴۲ کې (د پښتو گرامر د یادابستونو متمم) خپور کړ. په ۱۸۴۷ کې یې پښتو منتخبات چاپ کړل. دورن د ورسټيو هغو روسي خپرونکو لپاره د پښتو د زده کړې بنست کېښود چې د پښتو ژې زده کړې لپاره یې ملا تړلې وه.

په نولسمې پېړۍ کې مرکزي اسيا ته د روسانو د نیواک پراختیا سره جوخت په تاشکند کې د ختیخ پېژندنې پلتني پیل شوې چې پښتو هم پکې ځای درلود. یفیموف د پښتو ترجمان ترتیب چې پښتو لغاتونه او محاوري لري او په ۱۹۰۷ کال په تاشکند کې خپور شو. دغه راز ترمانو ويچ همدغه مهال د پښتو لند گرامر په روسي ژبه ليکلې چې د لغاتو یوه برخه هم لري او په ۱۹۰۸ کې په تاشکند کې چاپ شوي دي.

د شوروی واکمنی په دوران کې په ټولو شوروی جمهوریتونو کې ختیخ پوهنې ته پامرنه زیاته شوhe. په مسکو، لینینګراد، تاشکند او نورو کې د پښتو ژې، ادبیاتو، تاریخ او نورې خپنې پراخې شوې او تر ننه پورې کله ګوندي او کله سوکه جريان لري.

د ۱۹۳۹ نه وروسته د مسکو د ختیخ پېژندنې په انسټیتوت او یو شمبر نورو لوړو زده کړو په پوهنځيو کې د پښتو تدریس په منظم ډول پیل شو. استاد اسلاموف (د پښتو لغات ليکنه)، (د پښتو فلکلور او په شوروی کې د هغه زده کړه)، (پښتو د افغانستان ملي ژبه)، (پښتو روسي قاموس) چې نېړدې پنځوس زره لغات لري او نور چاپ کړل. استاد داسې شاګردان وروزل چې

## دولسم خپرکي

### بهرنۍ خپرونکي او پښتو ژبه

برېتانی او تزاری روسيې د اتلسمې پېړۍ په ورسټيو کې دواړو خپله پاملنې پښتو ژې ته اړولې وه. دوى د خپلو نیواک ګرو ګټو د ساتلو په موخه په سیالی بوخت وو او د منځني ختیخ، هند او منځني اسیا د هېوادو د نیولو لپاره یې د دې هېوادو د ژبو د زده کړې او د هغوي د دودونو او ګلتور خپنې ته اړتیا درلوده. بیلو وايې چې «په افغانی سیمو کې د برتابوی واکمنی ټینګتیا او اغېزناکې لپاره د پښتو زده کړه حتمي ۱۷۰».

زمور د هېواد حساس جيو ستراتېټيک موقعیت د ستري برېتانی او تزاری روسيې تر منځ نېړدې دوه پېړۍ د مخه د ستري لوبې د ګر وګرڅد چې دا لوبه د لوټګاو په بدلون سره تر اوسيه په بله بنه دوام لري. د لوبې لومړي لوټګاري د ستري برېتانی او تزاری روسيې دواړو د خپلې سیالی له امله د پښتو ژې ځانګري اهمیت ته پام وکړ. د اروپا پوهانو نه یوازې پښتو ژې ته بلکې د پښتنو ادب، ګلتور، دودونو، تاریخ او نورو خپنې ته یې هم پام وکړ. په ۱۷۹۱ کال کې په پېټرز بورګ کې د ګیولین شتیت الماني یو کوچنۍ پښتو-الماني سیند خپور شو. دا سیند دوهم خل د پوهاند عبدالشکور رشاد په زیار په ۱۳۵۶ کال د کابل پوهنتون له خوا چاپ شو. بیا کلا پروت په الماني ژبه (د افغان یا افغانانو ژبه) په نوم کتاب ولیکه چې په ۱۸۱۰ کال په پېټرز بورګ کې خپور شو او بیا په ۱۸۲۱ کال د ایورسمین سفرنامه (له

وروسته د شوروی په لورو علمي موسپسو کې نامتو استادان شول. د دې جملې نه پوهاند ليبيديف، پوهاند دوريانکوف، كالپنینه، گيراسيمووه او نور يادولي شو.

پوهاند ليبيديف په ۱۹۴۵ کې د پښتو بشپړ ګرامر خپور کړ. نوموري وروسته د پښتو بل ګرامري کتاب خپور کړ. بيا یې پښتو-روسي قاموس چې نبردي دوه دېرش زره لغات یې درلودل خپور کړ. ليبيديف د نورمحمد تره کې (د بنګ مسافري) په روسي ژبارلي او په ۱۹۷۹ کې یې د دې کتاب په سپرنې باندي یوه رساله ليکلې چې په لومړيو کې ما ليکوال په پښتو ژبارله او ژباره مې نور محمد تره کې ته وسپارله. نوموري د افغانستان د بېلو بېلو موضوعاتو په هکله زياتې رسالې هم کښلي دي.

دوريانکوف د پښتو ژبې فعلی سيستم دېر شه څېړلې دی او د (پښتو ژبه) نومي اثر کې خپلو شوروی وطنوالو ته پښتو سه پېژندلې او په پښتو کې نوري ګټوري څېړنې هم کړي دي. برسيړه پردي ۵۵ مسکو د لورو زده کړو په موسپسو کې د پښتو تدریس کې لویه ونده اخپستې او د یو شمېر کسانو د ډاکتري تېزسونو د ليکلوا لارښود. ډاکتر ګل محمد نورزي د خوشال خان، ډاکتر صادق فطرت ناشناس د رحمان بابا، ډاکتر زیورالدين زبور د حميد مومند، ډاکتر صولت شاه تاجک د پښتو متلونو، د ډاکتري زرغونې د پښتو ګرامر او نورو د ډوکټوري تېزسونه ده په لارښونه ولیکل. ګيرس د افغانستان او د پښتونستان د ادبیاتو په څېړلو او شوروی لوستونکو ته دهغنو په پېژندلو کې د قدر وړ کار تر سره کړي دي. ده یو کتاب چې د «نه تسلیمبدونکو خلکو ادبیات» نوميري او د کوزې پښتونخوا ادبیات یې څېړلې او نړیوالو ته ورپېژندلې دي. ده دا کتاب بشاغلي معتمد شينواري «د مېړنې ولس ادبیات» پنامه ژبارلي دي.

برسيړه پردي ګيراسيوه، لاريسه رېسنر، ګانکوفسکي او نورو د پښتو د دودونو تاریخ او نورو برخو کې څېړنې کړي دي. لاريسه رېسنر چې د ۱۹۲۳

کال د ازادۍ په جشن کې یې د پښتنو قبایلو ملي اتن لیدلی او هغه یې ډېر بشکلی انټور کړي دي:

«د همدي کال ۱۹۲۳ په مني کې قبایلی خلکو په کابل کې یوه هنري ننداره ترتیب کړي وه دوى به وبلل شول، چې پخله د امير د تربیيون (لوژ) په مخکې خپله ننداره او ملي اتن اجرا کړي. دوى نبودې سل تنه وو او تر تولو قوي او بنايسته ځوانان وو د دغو تولو په منځ کې یواخي یو تن د جسم له حیثه ضعيف معلومده دی دولچي و. هو! څرنګه دولچي ته به واپې د ۵۵ د خوار مګر قوى الاعصاب وجود په هر رګ او سلول کې د موزيك رب النوع پته پرته ده خبره ده په دول کې نه ده، چې اتن چیان په جوش او وجد راولي، خبره په دې کې ده، چې په خه عجيب کيف سره په نيم پتو سترګو د اتن چیانو قطارونه د بنو لاندې خاري، کله د نخا ګرو یوه قطار ته ګوري او کله بل ته او د دول په تال سره یې کنټرولووي.

نخا د قوم روح دی نخا په ددو قدمونو سره کېږي لکه بشکاري، چې د بشکار په وخت کې ده، ده قدمونه اخلي. نخاګر په یوه خنګ او بل خنګ اوږي او راوري او توري اوږدي څنې اچوي جادو کوي او مستېري او داسي تاوېري لکه په تېر یې، چې ګولی خورلې وي او داسي خانګونه اچوي لکه شاهين په لورو غردونو ګرځي راګرځي. ۱۷۱

د شوروی یرغل نه وروسته هم تر ننه شوروی څېړونکو د پښتنو د ژوند په تولو اړخونو څېړنې کړي دي او اوس هم ډېر روسي ځوانان د پښتو ژبې او ادبیاتو، د پښتنو دودونو، تاریخ او د تولنیز ژوند په نورو اړخونو څېړنې کوي. د شوروی یرغل نه وروسته د افغانستان په بېلو بېلو اړخونو او په ځانګړې توګه د جګړې په هکله پراخې څېړنې وکړي او ډېر کتابونه ولیکل شول چې یو شمېر یې په پښتو او پاپسو ژبارل شوي دي. خو افغانان باید دا لیکنې راتولې او په ژوره توګه یې وسپېري.

د اتلسمې پېړي په پاي کې انګزېزې نیواک هم پښتو ته پوره پام وکړ. که

څه هم روسانو لومړۍ د پښتو ژپی لغاتو، ګرامر او تاریخ ته خپل پام واراواه خو انگربیزانو پښتو ته خپل کار د زړو دیني کتابونو لکه تورات او انجیل په ژبارې سره پیل کړ. د نمونې په توګه ویلیم کیری او د هغه ملګرو په ۱۸۷۰ کال کې په ګلکته کې تورات، او وروسته جان لیدن انجیل په پښتو وژباره. همدارنګه «سیر سالکین» کتاب چې د یوه عیسوی د خوب کيسه بیانوی په پښتو وژبارل شو.

بیا انگربیزانو د پښتو ګرامر او لغاتو ته پام واراواه. چې مېجر لېچ، کیتان واګن، راورتی، بیلیو، ډ. ل. لاړیمر او نورو پښتو ګرامر کتابونه ولیکل. ورپسې مېجر هنري راورتی د پښتو ادب، تاریخ، لغات، ګرامر، جغرافیې او نورو برخو کې د قدر وړ کارونه تر سره کړل. تر ده وروسته د لوپدیخې اروپا ختیخ پوهانو د پښتو خوا ته پام وکړ او په لسګونو ختیخ پېژندونکو په الماني، انگربیزی، فرانسوی، ایتالوی او نورو ژبو د پښتو ژپی، ادب، تاریخ، او ګلتور په هکله لیکنې کړي دي. خود شوروی اتحاد د یړغل نه وروسته د پښتو ژپی ادب، لغاتو، فرهنگ، تاریخ او نورو برخو ته بې ساري توجه شوې ۵۵. د نړۍ په ډله ایزې میدیا کې په پښتو ژپه رادیووی او ټلویزیونی خپروني پراخې شوې او د ۲۰۰۱ کال وروسته د پښتو ژپی ته د نړیوالو دومره پام شوی چې پخوا ورته هېڅ کله نه و شوی. د شوروی یړغل په پایله کې د افغانانو په تېره بیا د پښتو مهاجرت بې جوړې وو. دغه مهاجرت پښتنه د پېړيو پېړيو ګونبه والی نه راویستل او د نړۍ ګوت د خلکو د دودونو، علمي، ګلتوري، ټولنیزو، سیاسي، اقتصادي او تکنالوژیکی پرمختګونو سره اشنا او بلد شول او پرمختللي ژپی پې زده کړي. د دغو ژبو په مرسته پې د ټولنیز ژوند په بېلوي بېلوي برخو کې په مورنې ژپه پښتو علمي ادبی اثار ولیکل یا پې د نورو ژبو نه وژبارل او د خپلې ژپی په شتمنولو کې پې د قدر وړ کارونه تر سره کړل.

اوسم به په لنډه ډول لوستونکو ته د ختیخ پېژندونکو ځینې ستوري د حبیب

الله تبی او هبودا مل د لیکنو نه په ګټه اخپستلو پر بنست لوستونکو ته وړاندې کړم.

## جان لیدن

جان لیدن د میا روښان په هکله یو دروند مضمون په ۱۸۱۲ کال په لندن کې خپور کړ. دی وايی «چې د روښان پیر د پلویانو په زیاتېدو سره د مذهبی اړخ تر خنګ سیاسی اړخ هم غښتلی کېده. دی زیاتوی چې روښانی نهضت چې د خپل بنست ایښودونکي د ستر نبوغ او استعدد نه برخورداره په دوو اساسی ستنو یانی ملي او دینی اصولو ولاړ و نېږدي یوه پېړۍ د مغلو د امپراتوری تر ټولو نه شپرازه او اباده دوره کې د نفوذ نیلی وزغلavo او سره لدې چې د اکبر مغل د واکمنی د پیل نه د شاه جهان تر وخته پورې پې د چپلولپاره هر ډول کوشښونه وکړل روښانی عقیدې خپلې ودې او پرمختګ ته دوام ورکړ..» ۱۷۲

## الفنسټون

الفنسټون سکاپلنډی دی چې د کابل سلطنت بیان په نامه پې داسې کتاب ولیکه چې د حبیب الله تبی په وینا په دا تېرو دوو پېړيو کې پې نه په لوپدیخ او نه په ختیخ کې ساری لیکل شوی دی چې زموږ د هبودا او خلکو په هکله پې د انگربیزانو د تول ورپسې سیاست بنسته وګرځید. دالفنستون دغه کتاب پوهاند ډاکټر محمد حسن کاکړ په پښتو ژبارل او د خپلې ژپی د شتمنولو برسېره پې د پښتنو د تاریخ د پوهاوی د پاره لوی چوپر تر سره کړ. دا هم باید ووايم چې د دې کتاب سریزه د نصرالله سوبمن له خوا ژبارل شوې ۵۵.

دا مهال داسې پېښې وشوې چې انگربیزان په اندېښنه کې شول چې نسایي

چې انګربزاناو ته ور نېړدې کېدل، مالي او پوځي مرسته تري اخښتل د افغانستان په ګته دي. دا څکه چې امير پوهېده چې له یوې خوا روسان افغانستان ته سترګې نیولې دي او د بلې خوا ايرانيانو د افغانستان د ځینو سيمو د لاندې کولو ته ملا تړله لکه چې محمد شاه په هرات باندې برید ته ځان چمتو کړي و. برسيړه پردي امير دوست محمد خان غوښتل چې د افغانستان هغه برخې چې د اباسين را دې غاړې ځمکې چې رنجیت سنګ نیولې وي بېرته تر لاسه کړي. برنز د امير دوست محمد خان دې غوښتنو کلک پلوی و. خو لارډ اکلنډ دا غوښتنې ونه منلي او د امير دوست محمد خان چې د برنز په وينا یو ډېر تکړه او مدبر شخصيت او د افغانستان د پاچایي ورېي باله پر ځای د افغانستان مخلوع پاچا شاه شجاع دپوئ په زور واک ته ورسوي. خو کله چې انګربزاناو دا تېروتنه وکړه نو هغه د لوی پوئ په تباھي ورته تمامه شوه او خپل نړیوال اعتیار په بايلود. برنز هم په دغه تباھي کې هم خپل سر د لاسه ورکړ.

د امير دوست محمد خان دغه وخت پدې فکر و چې هرات چې فارسيانو يرغل پرې کړي و او پښور چې سیکانو لاندې کړي و د خپل هېواد برخه وګرزوي.. برنز نه یوازې د دغو دواړه وړاندیزونو پلوی و بلکې د هغو یې کلک ملاتې کاوه.

## هنري جورج راورتي

د هند کې د خپل پوځي خدمت په ځنګ کې هندي، فارسي، ګجراتي او مرهنتي ژې زده کړي. وروسته کله چې په ۱۸۴۹ کې کوزې پښتونخوا ته تبدیل شو خپله توله پاملنې یې د پښتو ژې، ادبیاتو او قوم پېژندنې ته واړوله. لومړي یې د پښور د شمار او ولايت په هکله یوه اوږد هليکنه وکړه چې د بمبيي د جغرافيائي خپرونه کې په ۱۸۵۱ کې چاپ شوه. بل ډېر ستر کار یې د پښتو ژې د یوه لوی ګرامر ليکل و چې په ۱۸۵۵ کې چاپ او

ناپليون د روسانو په همکاري د ايران او افغانستان له لارې په هند یرغل وکړي. دې اندېښنې د انګربزاناو لپاره د افغانستان اهمیت نور هم جګ کړ او د افغانانو سره د یوه داسې تړون لاسلیک ته ارتیا ولidleه چې د هغه په بنست افغانان هېڅ بهرنې څواک پرې نه ږدي چې د افغانستان له لارې په هند برید وکړي. چې الفنسټون د شاه شجاع سره داسې تړون په پښور کې لاسلیک کړ.

الفنسټون لومړۍ سړۍ دی چې هغه زور دودیز روایت یې رد کړ چې پښتنه بنې اسراييل بولي.

الفنسټون دا هم وايي چې د بارکزو مشر پاينده محمدخان چې هم د قبیله یې سیاست په چل ډېر نه پوهېده غوښتل چې او به خړې کړي او ماہیان ونيسي. ده پدې لړ کې تر هرڅه نه د مخه دې ته چل ول جوړ کړ چې د سدوزي شاه زمان پر ځای د هغه ورور شاه محمود واک ته ورسوي. خو محمود هرات ته وتبېتې او پاينده خان ووژل شو. وروسته د پاينده خان مشر زوي فتح خان د محمود ملا وړله. محمود بريالي شو او شاه زمان یې په سترګو ړوند کړ او خپله واکمن شو خو په ساعت تېرى او عیاشې کې دوب شو. قومي مشران یې پر ضد شول او شاه شجاع کابل ته ننوت او واکمن شو.

## الکزاندر برنس

بل انګربز چې د پښتنو په هکله یې لیکنې کړي دی الکزاندر برنس دی. ۱۸۴۹ لومړي کتاب «د بخارا سفر» دی چې دوهم چاپ یې په ۱۸۳۹ کې په درې توکو کې خپور شو. برنس خپلې څېړنې په پايله کې پدې پوه شوی و چې تزارې روسيه د ايران د حکومت له لارې د افغانانو پر ضد کار کوي او د ده دا فکر هغه مهال په واقعیت بدل شو چې د روس استاذۍ ویکتور ووچ کابل ته راوريښد. پدې وخت کې امير دوست محمد خان دې فکر ته رسپدلي و

هر انګربز افسر لپاره چې د اباسین نه پورې د لوپدیئخ خواته مقرريږي د پښتو ژبې زده کړه یو حتمي او واجبي امر دي.

پدې موخته پې د پښتو لوی گرامر، د پښتو انګربزی سيند او د پښتو درسي کتاب ولیکلو. د مخه مویادونه وکړه چې ليکوال د سيند په هغه مخ چې د کتاب بشپړ سرليک پرې ليکل شوی د عبدالقادر خان دا بیت کښلی دي.

تا خواړه کړه تر فارسي عبدالقادره  
که هر خ—— ووه ترخه ژبه د پښتو

راورتي د پښتو گرامر په همدي مخ کې بیا د حميد ماشوقېل دا بیت ثبت کړي دي:

فارسيوانو د حيرت گوتې په غابن کړې  
چې حميد سخن سازې کړه په پښتو کې

حبيب الله تبوي وايي چې د دغۇ بیتو انتخاب نه يوازې په پښتو شعر او ادب کې د راورتي د پخې مطالعې او بنېه ذوق نماينده گې کوي، بلکې د پښتو ژبې په باره کې د د احساس بشکارندوی هم دي.

راورتي د پښتنو سره د ناستې ولاړې په وخت کې د هغوي خويونو، ژبې او ادبیاتو دېر زيات جذب کړي. دی زياتوي چې يو شمېر غمنجې پېښې موره ته را زده کوي چې په راتلونکې کې د پښتنو په غرنېو قبایلوباور وکړو او دېر زيات يې پخپل پوځ کې داخل کړو. حکه دي وايي نه يوازې دا چې پښتنه، د اعتماد ور دي، بلکه دېر وتلي جنګيالي دي. دی زياتوي چې له پښتنو سره د گوزاري شه لار دا ده چې سپړي په نرمۍ ورسه وچلېږي. او له نېډې نه ورسه محشور شي. ده وخت په تېرېدو سره د پښتو ژبې او ادب سره پوره مينه پیدا شوي او په دېره درنه ستړګه يې ورته کتلي دي.

دي د پښتنو د ادبیاتو په لحظاً یوه غني ژبه بولي. او د لومړي څل لپاره د

دویم څل په ۱۸۶۸ کې خپور شو. راورتي ورپسې دوه نور اثار چې يو یې پښتو انګربزی سيند او بل يې د «ګلشن روه» په نوم د پښتو نثر او نظم تولګه وه په ۱۸۶۰ کال کې خپاره کړل. د دي تاليف موخته د پښتو ژبې تدریس او د پښتو ژبې د اثارو خوندي کول. په ۱۸۷۱ کې يې د ايسې پکيسي په پښتو وژبارې او نشر يې کړي. په ۱۸۸۸ کې يې د پښتو درسي کتاب د پښتو متون په نوم چاپ کړ. ده نوري ليکنې هم وکړي چې په بېلو بېلو خپرونو کې چاپ شوې دي.

دا راورتي عمدہ ادبی اثار «ګلشن روه» او بل يې «د افغانانو د شعرونو منتخبات» دي. راورتي وايي چې د پښتو ژبې د شعرونو بشکلا دېر زيات اغېز راباندي وکړ او دې ته يې راوستم چې يو زيات شمېر يې په انګربزی وژبارې او د اروپا لوستانکو ته يې وړاندې کړم. دي دا هم وايي چې پښتنو شاعرانو خپل شعرونه د نام ایستلو لپاره نه وو ليکلي او «دا خیال بې هم نه کاوه چې د دوی د مړينې وروسته به يې شعرونه نه يوازې د خپلو وطنوالو بلکې په اروپايانو کې هم لاس په لاس ګرځي او يوه پېرنګي به ژبارې وي.

راورتي دا هم وايي چې د دغۇ پښتنو شاعرانو اشعارو کې چې ویونکي يې د يوه بشکلي هېواد د پرتمينو غرو په تکو شنو درو کې لوی شوي دي د وطن پالنې قوي احساس، د ازادی ربستینې روحیه او د هېواد مينه خپې وهی.»<sup>۱۷۳</sup>

راورتي دا هم وايي چې «پښتنه هغه خلک دي چې هند يې خو وارې نیولی او په هند باندي د نورو یړغلګرو په پوځ کې هم بهترین عسکر هم دوی وو. نو کله که د دوی د لوپدیئخو سرتبرو غوندي يې روزنه او تنظيم وشي او د اروپا غوندي اندول افسران يې لارښونه وکړي هلتنه بیا د هېڅ اسيایي ولس سرتپري هم نه شي ورپسې رسپدلى. نو حکه مور بايد موقع د لاسه ورنه کړو او پښتنه پخپل پوځ کې شامل کړو.»<sup>۱۷۴</sup>

دي د پښتنو سره د پوهاوي تر ټولو شه لار پښتو بولي نو حکه وايي چې د

پښتو د لیکلی او شفاهي ادب یو زيات شمېر پارچې په انگربزي ژبارلې او لوپدیئې نړۍ ته یې ور پېژندلې دي.

## هنري ولټه بيليو

د داکټر بيليو دوه کتابونه دېر مشهور دي چې یو یې ګرامر او بل سيند (د کشنري) ده. بيليو خپل ګرامر د هغوا انگربزي افسرانو لپاره چې په پښتونخوا کې په دندي درلودې د پښتو ژبني د زده کولو په موخه لیکلی و. په ۱۸۶۳ کې حکومت ومنله چې هر افسر چې د شفاهي پښتو په امتحان کې بریالی شي نو پنځه زره کلداري ورکول کېږي.

د بيليو لومړي کتاب په ۱۸۵۷ کال کې د یوه سیاسي ماموریت دور، بل کتاب یې د یوسفزو په هکله عمومي رپوت نومېږي چې په ۱۸۶۴ کې په لندن کې چاپ شوی دی. دريم او خلورم یې د پښتو ګرامر او انگربزي پښتو سیند دی. بل اثر یې «زمور د پنجاب سرحد» نومېږي. شېړم اثر یې «د اباسين نه تر د جلې پورې» نومېږي. چې په ۱۸۷۴ کې خورشوي دی. اووم کتاب یې «افغانستان او افغانان» نومېږي، اتم کتاب یې «د افغانستان قومونه» نومېږي چې په ۱۸۸۷ کې په کلکته کې خپور شوی دی. وروستي کتاب یې د افغانستان د قوم پېژندنې څېړنه نومېږي چې په ۱۸۹۱ کې په لندن کې خپور شوی دی. بيليو د وزیرو په باره کې وايي چې دا یوه ستره قبيله ده چې شل زره ملاتړي جنګي مېړونه لري. دي د پښتنو په هکله وايي چې دوى له یوې خوا تکره زره ور او مغرور خلک دي او د بلې خوا غدار دي. دي دا هم وايي چې پښنانه له یوې خوا دېر ګلک وطن پالونکي او پېڅل قوم غره خلک دي مګر د بلې خوا د پیسو د پاره خپل تر تولو سېېڅلی ارزښتونه او تر تولونه نړدي ټولنیزې اړیکې په لغته وهی. دي پښنانه او د هغوي غرونه او درې د هند د امنیت د پاره حیاتي اهمیت درلودونکې بولی. د دغې سیمې پښنانه چې په یوه شپږ سوه میله اوړده ساحه کې پراته

دي لبر تر لبره درې اتیا زره مېړونه لري چې په توله اسیا کې ساري نه لري او بهترین ګوريلايی سرتېري دي. بيليو دا وايي چې افغانان تر روسانو د انگربزانو سره نبردي اړیکې غوره بولي.

خینې انگربزان پدې نظر وو چې پښتونخوا د روسانو په مخ کې یو پولادي دېوال دی او انگربزان کولی شي د پښتنو په ملګرتیا د روسانو د هر دول تېري مخه ونيسي. نورو یې د روسانو د مخنيوي لپاره په پښتونخوا کې د نېغې لاس وهنې پلويان ۹۹.

بيليو د خپلو جغرافيائي څېړنو له مخې وايي چې د افغانستان ختيڅه پوله اباسين دی چې د ګلګت نه د عربو تر سمندرګي پورې امتداد لري، د سوویل پوله یې د عربو سمندرګي دي، د لوپدیئې پوله یې د فارس د خراسانه او کرمانه پورې امتداد لري او د شمال پوله یې تر خواجه صالح پورې د امو سیند جوروی.

بيليو وايي چې امير دوست محمد خان د خپل وخت یو بریالی او محبوب پاچا و. خلکو یې د زپورتیا، مېړانې او بریالیو جګړو له امله ستاینه کوله. پداسي حال کې چې امير دوست محمد خان د خپل ساده ژوند، د مېلمه پالنې، عدالت او پېڅل دربار کې د هر دول خلکو د منلو له امله په ټول ولس کې محبوب و، د خپل او بردي واکداري په موده کې یې د خلکو د ژوندانه د بهترولو لپاره هېڅ ونه کړل. بيليو وايي چې امير شېرعلي خان وروسته له یو لړ کورنيو جګړو په کابل کې خپلې پښې ټینګې کړې نو پدې هڅه کې شو چې د انگربزانو سره اړیکې بشې کړي. همدا و چې په ۱۸۶۹ کال کې په امبله کې د انگربزانو د ويسرا لارډ میوسره لیدنه وکړه. د دوستي د تړون له ستره رسپدو وروسته خوشاله افغانستان ته راوګرځبد او انگربزانو زیاتې پیسې او وسلې د سوغات په توګه ورکړي. برسېره پردي امير شېرعلي دېږي زیاتې د سمونو طرحې هم له خان سره وطن ته یووړي. خو بيليو دا هم وايي چې د انگربزانو نه د امير شېرعلي خان د بېزارۍ ستر

## ډارمسټېر

ډارمسټېر فرانسوی ختیئ پوه په لوپدیھو پوهاو کې هغه سړی دی چې د پښتو د شفاهي ادب په برخه کې تر تولو خنیئ پوهاو زیات کار کړي دی. د لومرنۍ اثر چې یوه وړه رساله د «په افغانی سندرو کې افغانی مینه» نومېږي په انګلیسي ژبه لیکلی دی او پڅله دی یې د خپلو لیکنو یوه غوره نمونه ګنی. پدې اثر کې یو شمېر لړ موندونکې او ان نه موندونکې تر شلو ولسي سندري او یو شمېر لنډي په انګرېزی ژباره کښل شوې دی. د تبری په وینا ده دا ژباره په داسې ځواک سره کړي ۵۵ چې د شعری بشکلا له نظره ترا اصل نه وروسته نه پاتې کېږي. ده نه یوازې پښتو ژبه څلله کړي بلکې راتولې کړي سندري یې د پښتنو د ثقافت او گلتور دېره نسه هینداره بلې ۵۵.

بل مهم اثر یې «د افغانانو ولسي سندري» نومېږي چې نېړدي یو سل شل سندري پکې ځای شوې دی چې په کوزه پښتونخوا کې راتولې کړي وي. ده دغه سندري «د پښتونخوا د هار و بهار» تر سرليک لاندې په پښتو رسم الخط له فرانسوی ژبارې سره کښلې دی. یوه نمونه یې چې ده پڅله شهکار بلې ده ده:

بېگا مې دی سیل کړي په بازار د تورو زلفو  
اوسم ګډ لکه بورا شوم په ګلنزار د تورو زلفوا ۱۷۶

ده دا هم ویلي چې پښتو د هندو-اریا یې ژبود کورنۍ په لوپدیزه یاني اريايی ځانګه پورې اړه لري او یوه بېخی لرغونې ژبه ۵۵.

ده چې پڅله یهود و د یوه لوی پلټونکې په توګه دې پایلې ته ورسپد چې پښتنه بنې اسرائیل نه دي، بلکې د هغو لرغونو اريایانو اولاده ده چې تر تولو لرغونو زمانو نه رادي خوا نه په نننې پښتونخوا کې میشته دي.  
ده د پښتو سندري د پښتنو د ربنتیونو احساساتو بشکارندوی او له ژوندہ د کې

لامل سیستان په برخه کې د ایران او افغانستان د پولې تاکل و. دې مسلې د انګرېزانو او کابل او پکې دومره خرابې کړي چې بیا هېڅ کله نې نه شوې.  
انګرېزانو وروسته لدې چې امير ته د هر شي خواست وکړ هغه رد کر.

## تود برن

توربرن په لوپدیھو پوهاو کې لومرې سړی دی چې تر تولو د مخه یې پښتو شفاهي ادب او فولکلور ته پاملننه وکړه. ده یو شمېر پښتو متلونه، کيسې، کيسې او ان د ولسي شاعرانو د اشعارو یو خونمونې یې راتولې کړي او بیا یې پڅل اثر چې بنو نومېږي خپاري کړي دی.

نومورې د بنو بشکلا داسې بیانوی «په پسر-لي کې داسې بشکاري لکه تک شين بحمل پکې غوربدلې وي او په ژمي کې یې رنګين فصلونه داسې بشکاري لکه د بشکلا الهه چې پکې رالوپدلي وي او د بشکلا هارونه یې هره خوا خواره واره غورڅولي وي، د شیشم ډول ډول ونې چې ځانګې یې د مجنون بېد په شان رازنګېږي، دلته او یوازې دلته پیدا کېږي. د ويالو او شبتيو په غاړه یې د توت ونې چې ګوري ځانګې یې یو خوابل خوا خپري شوې وي، داسې مزه دار شين سیوری لري چې شیخان تسبیح په لاس ترې لاندې ویده وي. د وادی په پورته برخه کې سره ګلاب هم چې په غیاب کې یې د انګرېزانو په نظر هېڅ بشکلا نه تكميلېږي، په پسرلي کې موج وهی، د کابل د اکثره مېوو ونې، دلته خدا یې شنې کېږي او که پېوند شي نو بیا یې د مېوو په خوند خوک نه مړېږي. ليمو، توت او ختکې یې هم سخت مزه دار او خواړه دی، لنډه دا چې بنو ته خدای داسې بشکلا او هستي ور په برخه کړي چې سري ته جنت بشکاري.» ۱۷۵

ده د څل کتاب دوهمه برخه پښتو متلونه وقف کړي ۵۵.

بولي. دا سندري کله کله له بنکلا او قوت نه بېخې ډکې دي او دا پدې دليل چې قومي جذبات او احساسات په ساده او ربستني بهه بیانوي.

## جان گوردون لاريمر

جان گوردون لاريمر د وزیر و ژبه او عادات خېړلي دي. ۵۵ «د وزيري پښتو [لهجې] ګرامر او لغات» پنامه كتاب ولیکلو. بل كتاب يې د پښور په سيمه کې تعاملی قوانین نوميري.

## ډ. ل. لاريمر

د ده كتاب چې د عاميانه پښتو نحوه نوميري چې د حبيب الله تبوي په وينا دا «داسې یو معتبر د پښتو ګرامر دی چې ساري يې تراوسه نه دی ليکل شوي.» ۱۹۷۷ دی زياتوي چې «ما ته د ۱۹۵۰ د لسيزې په لوړيو کلونو کې دا خبره دېره په اطمینان شوې وه چې دغه كتاب په کابل کې د مطبوعاتو د وزارت په هدایت ترجمه او پښتو تولنې ته د استفادې او د چاپ د پاره ور وسپارل شو. خو متاسفانه، چې چاپ نه شوه، بلکې په نهایت کې بېخې ورکه شوه او پدې ترتیب د پښتو د فرهنگ سره د خواخوبۍ په جامه کې یوه بله جفا هم وشوه.» ۱۷۸

## روس کېپل

روس کېپل په برтанوي هند کې د ډېر لور دولتي مقام د لرلو په مهال د پښتو ژبې سره کلکه مينه بنودلې، پښتو يې دېره نېه زده کړې، له پښتو سره ژر بلد شوی او دېره نېه ګوزاره يې ورسره کړې ۵۵. ۵۵ یو ډېر معتبر پښتو درسي كتاب ليکلې دی. دی د سرحد صوبې د ابادي په فکر کې او د دې سيمې پوهنه ته يې ډېر پام و. روس کېپل د پښور تر تولو نه ستره

تعليمي موسسه ياني اسلاميه کالج د همدي هڅو په لې کې جوړه کړه چې وروسته يې د پښور د پوهتون زړي جوړاوه.

## هاول

بل سري هاول انګربېز دی چې د شمال-غربي سرحد د پولي ولسي- سندري پنامه يې ليکنه کړې ۵۵ چې پنهه اوږدي ولسي- سندري او لس لنډي په لاتين رسم الخط کېښلي دي. د ولسي اوږدو سندرو نه يې دوه په وانه کې له انګربېزانو سره د پښتنو د جګړو په باره کې دي همدارنګه د ختيئې اروپا لکه، چک، پولنډ او ختيئ المان کې ختيئ پوهنې په علمي او د خېړنو مرکزونو کې هم پښتو ځاي پیدا کړ او خو تنه پښتنه پېژندونکي پیدا شول:

په چکوسلواکيا کې باچکا، په جرمني کې ګیګر، په ناروي کې مارګن سټرن، په امريكا کې پېنzel او نور یادولی شو چې د پښتو ژبې په هکله خېړنې کړې دي. ډاکټر پېنzel په امريكا کې په ۱۹۵۵ کال کې (د پښتو ګرامر د کندهاري لهجې تشریحې خېړنې) نومي كتاب خپور او بیا يې په ۱۹۶۵-۱۹۶۲ کې د مشیگن د پوهنتون په مطبعه د پښتو سیند او پښتو لوست چاپ کړل.

دا کار تر اوسيه دوام لري او د ۲۰۰۱ د سپتیمبر د پښنو نه وروسته پښتو ژبې ته زياته پاملننه شوې او د پښتنو ادب، کلتور، دودونو، تاريخ او نورو خېړنو ته هم پام زيات شوی دي.

راستون کړ او یو خپلواک امير شو او د ۱۸۶۳ کال پوري یې توټې شوی افغانستان د پېښور پرته یو موتی کړ او په هرات کې مړ شو. د محمدزاديانو واکمني چې د امير دوست محمد خان یې بنست کېښود د داود د رژیم په نسکورېدو سره پای ته ورسپده چې په لنډه دول به وڅېړل شي او هم به دا جوته کرم چې د محمدزو په واکمني کې د پښتو ژبې حالت خنګه و.

## دیار لسم خپرکي

### محمد ذي او پښتو ژبه

#### امير شير علي خان

امير دوست محمد خان د شپارسو بسخونه اوه ويشت زامن او پنځه ويشت لونه درلودې چې د ۵۵ د مړينې وروسته یې د واک پر سر لوی غوبل او شخري چورې کړې چې د هېواد راتلونکې یې کلكه زيانمنه کړه. محمود طرزی ليکي: «امير د مړينې په ورخ (۱۸۶۳) چې سردران او لويان هم ورسره وو، په شير علي خان باندي غږ وکړ چې خواته یې ورشي. په لپزېدونکو لاسونو یې خپله توره د شير علي خان تر ملا وترله او په خپل نري اوږد یې پاچا اعلام کړ، بنه یې ونازاوه او د برياليتوب لپاره یې ورته دعا وکړې، خو همدا چې د جنازي او فاتحې مراسم پا ته ورسپدل، هر زوي یې له خپل پوئ سره د خپل ولایت په لور روان شو او د حیراني خای دي، چې هر یوه یې خان امير باله.» ۱۷۹

د امير شير علي خان د واکمني لومړۍ دوره د خپلو ورونو او ترونو سره په شخرو کې تېره شو او د لنډې مودې لپاره د واک نه ولوبد. دغه جګړې چې خلور کاله اوږدې شوې په پاي کې امير شير علي خان بريالي شو او دوهم ئڅل واکمن شو.

په دغه وخت کې چې د امير دوست محمد خان زامن او لمسيان په خپل منځي شخرو بوخت وو روسيې په منځني اسيا کې ڈېر پرمختګ وکړ او د ترکمنو د حینو سيمو پرته د افغانستان پولې ته راورسپدل. امير شير علي خان ته دا پرڅای وېړه پیدا شو چې د روسيې د بل برید موخه به د ده

#### امير دوست محمد خان

امير دوست محمد خان په ۱۸۱۸ کې د سدوازو د واکمني د پرزېدو وروسته د یوې اوږدې مودې د کورنې جګړې په یون کې د محمدزو د واکمني بنست کېښود. امير دوست محمد خان د خپل سکه ورور امير محمد پرته د سردار پاینده خان د یوویشتو زامنونه کشر او مشر یې وزیر فتح خان وو. وزیر فتح خان یو زپور او مدبې سړې و او د وزیر په توګه یې خپل ټول وروښه په لپو خوکيو وګمارل. کله چې په وحشيانه توګه ووژل شونو د هغه د مړينې وروسته د پاینده خان زامنونه لومړۍ د واکمن کېدو لپاره مبارازه پیل کړه تر خو په پاي کې پدې بريالي شول چې واک د سدوازو نه محمدزو ته ولپردوی. خو د واک د لپردو وروسته د دوى تر منځ د کورنې جګړې اور بل شو. امير دوست محمد خان چې د خپلو ورونو په منځ کې خېرک او هوښيار و په ۱۸۲۶ کې د قزلباشانو په مرسته د کابل د والي په توګه واک راتول کړو او په پاي کې واکمن شو. د افغان-انګليس د لومړۍ جګړې په بهير کې انګربزانو ته تسلیم شو او دوى هندوستان ته پرار کړو. خو بیا کله چې په دغه جنګ کې د انګربزانو ۱۶۵۰ پوئ، چې د هغه نه د شپړو نه تر شپړ نیم زره انګریزې منظم پوئ و، نور یې هندي مستخدمان یا عمله او فعله وه، تباہ شونو دوى په ۱۸۴۳ کې امير دوست محمد خان بېرته

هېواد وي. نوموري امير د دغه خطر د مخنيوي لپاره وېتېلله چې له یوې خوا د کور د ننه خپل دولت تینګ او غښتلی کړي او د بلې خوا د هند د برتانوي حکومت ملاتر تر لاسه کړي. لدې امله به ۱۸۷۹ کال په لومريو کې امير شيرعلي خان په رسمي توګه برتانوي هند ته سفر وکړ او په امبله کې یې د ويسرا لارد مايو سره وکتل چې تود هرکلې یې وشو خو لارد مايو د روسيې له لوري د امير پر ځای وېره سمه ونه بلله. لارد مايو امير ته دا د ورکړ چې افغانستان ته د روسيې له لوري خطر نه شته. هغه امير ته وسلې ورکړي او د پوځ د روزنې لپاره یې يو شمېر ماہېرین هم ورکړل.

امير چې بېرته وطن ته راستون شو د لارد مايو د دغه دا د له امله په پراخو سمونونو لاس پورې کړ چې د مشورتي شورا جوړول، د غښتلې پوځ تنظيمول، د رسمي ادارې پراخول، د بنوونځيو پرانېستل، د شمس النهار د چربیدې خبرول او نور یادولی شو. د کاکړ په وينا دغو سمونونو په خنګ کې دېر مهم یې دا و چې پښتو یې د لومري څل لپاره د هېواد ملي او رسمي ژبه اعلان کړه چې وروسته به پړې وغږېږم.

امير شيرعلي خان نیت درلود چې سیستان چې پارسيانو نیولی و بیا د افغانستان سره یوځای کړي او هغه هېواد ته یې د جگړي ګواښ وکړ. خو انګربزانو د جگړي د مخنيوي لپاره د سیستان د موضوع د حل په موخه د دواړو هېوادو تر منځ د منځګړيتوب وړاندیز وکړ چې د دواړو لورو له خوا ومنځ شو. د انګلیستان هیئت د برید جنرال ګولډ سمیت په مشری سیستان ته راغي. د ایران له لوري میرزا معصوم خان او د افغانستان له خوا سید نور محمد شاه نماینده ګان تاکل شوی وو. که خه هم سیستان له جغرافيوي او تاريخي نظره د افغانستان خاوره وه او ساکا هم د لرغوني افغانستان خلک وو، خو د سیستان په خاوره د پارسيانو ادعا د ژې له نظره وه او د هغه تاريخي ویاړونه یې د ځان بل. انګربزانو د افغانی سیستان یوه برخه د ګولډ سمیت د غیرعادلنې منځګړيتوب په اساس ایران ته ورکړه.

امير شيرعلي خان پدې پړبکره له انګربزانو نه بزاره شو او د انګربزانو سره یې اړیکې ډېرې خرابه شوې چې بیا هېڅکله بشې نه شوې. د بیلیو په وینا انګربزانو وروسته له دې امير شيرعلي خان ته د هرشی خواست وکړ هغه رد کړ په پای کې خبره دې ځای ته ورسېده چې په ۱۸۷۸ کال کې د افغانستان او انګلیس دوهمه جګړه پیل شوه.

لارډ ليتن چې د «پرمختګ د پاليسې» (Forward policy) یو کلك پلوی و د ۱۸۷۸ کال د نومبر په یووشتمه نېټه پدې پلمه چې امير شيرعلي خان د دوی هیئت نه دی منلي انګربزي پوځنو ته امر وکړ چې په افغانستان باندې د خیبر، کورمې او بولان له لارې یړغل وکړي. انګربزي پوځ همدغې وکړل او د کندهار، جلال اباد او کابل بشارونه یې ونیول. امير شيرعلي د جګړي نه دده وکړه، خپل زوی یعقوب خان یې د زندان نه ايله کړ او خپل ځای ناستي ې وتاکه، پېڅله د روسيې نه د پوځي مرستې په هibile مزار ته لار او هلته د ورپښو ناروغیونه مړ شو. امير یعقوب خان د خپل پلار د مرینې وروسته د انګربزانو سره د ګندمک تړون لاسلیک کړ او کيوناري په عمل کې د کابل واکمن شو خو افغان پوځ د خلکو په ملاتر د خپل پاخون په پایله کې د کابل په بالاحصار کې د انګلستان سیاسي استازی کيوناري د ورسره ملګرو سره یو ځای د منځه یووړل. انګربزانو د یړغل په دوهمه مرحله کې امير محمد یعقوب خان استعفا کولو ته اړ کړ او برتانوي هند ته یې پرار کړ. بل ګام یې د غچ اخښتلو په موخه بالاحصار وسوزاوه او د پاخون ګډون کوونکو زندۍ کولو ته یې ملا وټله.

انګربزانو د هغو افغانانو نه چې سفارت په سوڅولو کې یې وندې اخښتې وه د غچ په موخه هر هغه چا ته د پنځوسو نه تر پنځوسو زره جايزه ومنله چې هغوي ورته وښي. «د بسار په قزلباشو کې ډېر و دغسې جايزې تر لاسه کړي.» ۱۸۰ محمود طرزي پخپلو خاطراتو کې لیکي چې د جنرال رابرتیس لوړۍ کار په کابل کې دا شو: «چې د کوګناري د سو څېدلې کور په

رقيبانو سره يې مرسته کړي ووه.»<sup>۱۸۴</sup> امير شيرعلي خان د دود پرخلاف لور منصبونه غير خانداني کسانو ته ورکړل. امير شيرعلي خان سيد نور محمد شاه کندهاري (سید نور محمد شاه د فوشنج او فوشنج هغه وخت د کندهار سيمه ووه) د لوی مختار ياني صدراعظم، حبیب الله وردګ د مالي وزير، عصمت الله جبارخیل د کورنيو چارو وزير، ارسلاخان جبارخیل د بهرنيو چارو وزير، په توګه وتاکل او نورمحمد فوشنجي، ملا شاه محمد کتب خیل، او قاضي عبدالقادر یوسفزی يې هم د کابینې غړي ووه.

برسپره پردي امير شېرعلي خان يو منظم او دايمۍ اردو جوړ کړ چې شمېر يې شپږ پنځوس زرو ته رسپده چې د محمدزاي سردارانو خای پښتو ويونونکو غير محمدزاي پښتو ونيو. پدې توګه د ملكي او نظامي چارو د اغېزمن چلنډ لپاره پښتو ته اړتیا پیدا شوه. پوهاند کاکړ گرد سره سم وايي چې امير شيرعلي خان د نورو سمونونو په خنګ کې د پښتو رسمي کولو لپاره کوبښن دا خرګندوي چې د ده ملي شعور دېر غښتل او قوي و. پښتوه د دغې اړتیا او پڅله د امير د نوي ملي شعور د دې لامل و چې غونښتل يې پښتو د یوې رښتنې ملي ژې په توګه وده او پرمحتګ وکړي او د فارسي خای ونيسي. د دغه مقصد لپاره د پښتو کتابونو لیکل او ژبړل پېل شول، د پښتو سيند (قاموس) د لارښود په توګه حتمي شو، عسکري تعليم نامې په پښتو ژبه برابري شوي، واړه او لوی ماموران په القابو وویاړل شول او په پای کې د پښتو بولی (قوماندي) د افغان جنګياليو د ګنو صنفوونو لپاره جوړې شوي. ليتوګرافی مطبعه په کابل کې په کار ولوبده او د شمس النهار اخبار په همدغې مطبعې کې چاپ شو. د قاضي عبدالقادر له خوا «قواعد پلټن پیاده» په پښتو وژبړل شو چې تشریحات يې په پاپسو و. علم قواعد لشکر د دریا خان نیازی له خوا، قواعد عسکري د محمد ابراهیم له خوا ولیکل شول. «دغه مشکور واکمن خان ژر پداسي حال کې وموند چې ادعا وکړي چې پښتو د هغه د هېواد والو ملي ژبه شوي ووه. د دغه امير په نظر

کندوالو باندې دارونه وئروي، چې په دغې پښې کې ګډون کوونکي غرغره کړي. په اصل کې خلک هلته د ننداره کولو او چور کولو لپاره غونډ شوي ووه. بې وجданو مخالفانو چې زړونه يې له کرکې نه ډک وواو د چندول شيعه ګانو چې هغوي د جاسوسې په بدل کې انعام غونښته، له دغې موقع نه ګټه وکړه او بې ګناه خلک يې په ګير کې ورکړل. نورو هم حتی د یو خه ګټې لپاره همدغسي وکړل.»<sup>۱۸۱</sup> محمود طرزی زياتوي چې «د نورو په کورونو کې مېلماستياوې وي، دا هغه خلک وو چې د پېرنګيانو راتګ ته یې هرکلې ويلى و او د هغو په خپلو خبرو «د دوى غمه خورله شوې ووه» دوى زياتره شيعه او قزلباش وو، چې د بنار په منځ کې په چندولو کې او سېدل، چې شاوخوا يې ټینګ دیوال او خندق وو. دوى په خپل فرقه يې تعصب سره نامسلمانان د مسلمانانو نه غوره ګېل.»<sup>۱۸۲</sup>

همدارنګه جنرال پریمروز چې د کندهار «شار تر پوره کنترول لاندې ونيو او د هغه ۱۸۰۰ پښتنه او سېدونکي يې له سوداګرو او پاپسيوانانو پرته تول له بناره وايستل.»<sup>۱۸۳</sup>

په پای کې د افغانستان بهرنې سیاست د انګربزانو لاسته ورغى او همدارنګه تر ډېرې اندازې افغانان د عصری مدنیت، عصری ساینس، عصری پوهنې او عصری تخنیک نه لیرې پاتې شول.

## امير شيرعلي خان او پښتو ژبه

د امير شيرعلي خان په دوهمه پاچايی کې لکه چې د مخه مې یادونه وکړه پښتو د لومړي خل لپاره د هېواد ملي او رسمي ژبه اعلان شوه او په دغه حیث حکومت ته ننوله. د پښتو ژبه لپاره دا یو انقلابي حرکت و. پوهاند ډاکټر محمدحسن کاکړ د دې بدلون اصلی لامل دا بولی چې «په لومړي سر کې هغه محمدزاي سرداران یا په جنګونو کې ووژل شول، یا پرار کړای شول او یا له حکومتي چارو خخه وايستل شول چې د امير شيرعلي خان د

## امیر عبدالرحمن او پښتو ژبه

لکه چې مې د مخه یادونه وکړه امیر شیرعلي خان د افغان-انګليس د دوههمې جگړي په پیل سره د هېواد شمال ته پدې نیت چې روسيه به ورسره مرسته وکړي لارې شو او روسان د دې پرخای چې مرسته ورسره وکړي دی ې په خواوه چې د انگربزاني سره جوړه وکړي. امیر د هغې ناروغۍ له امله چې ورته پیدا شوې وه په مزار کې مړ او هلته خاورو ته وسپارل شو. په کابل کې امیر محمد یعقوب خان واکمن شو او په ګندمک کې یې د انگربزاني سره تړون لاسلیک او د هېواد یو شمېر سیمې یې انگربزاني ته ورکړي.

په کابل کې د انگربزاني پر ضد افغان پوځ د خلکو په ملاتې پاخون وکړ او د کابل په بالاحصار کې یې د انگليسانو سیاسی استازی کیوناري، د هغه درې انگليسی ملګري او ۷۵ تنه هندي ساتونکي ووژل. د دې پېښې وروسته لارډ ليتين انگربزاني د غچه اخېستلو په موخه حینې ګامونه پورته کړل او برسبړه پردي ده د افغانستان د ټوټې کولو پلان تر لاس لاندې ونيو چې د برپتانيې، روسيې او ایران تر منځ ووبېشل شي او دغه پلان ېې د نوي نظم په نوم یاد کړ.

د بهه مرغه د اپريل په میاشت کې په انگليسستان کې د لیبرال گوند د ویليم ګلادسټون په مشری، ټاکنې وګټلې لارډ ليتين د برپتانيوي هند د واکمنۍ نه ليږي شو او پرخای ېې لارډ ریین وټاکل شو. دوی خپل سیاست ته بدلون ورکړ او لارډ ریین کابل ته یو تجربه کار ډیپلومات لېپل ګری芬 ولپېل و هغه د شمالی افغانستان لپاره د یوه واکمن په لته کې شو. امیر عبدالرحمن چې بخارا ته تښېدلې او دوولس کاله ېې هلته تېر کړي او د روسانو په موجبو ېې ژوند کړي او د هېواد شمال ته راغي او هلته ېې فعالیت پیل کړ او د واک خاوند شو. لېپل ګریفن د خپل موخو لپاره د عبدالرحمن سره اړیکې ټینګې او لیکونه یو او بل لوري ته ولپېل شول. په پای کې امیر

فارسي امانتي بنکې وي.» ۱۸۵ د غوڅ خېږي په اند د امیر شیرعلي خان له خوا د پښتو ژې د رسمي کولو اصلی موخه د ایران د فرهنگي شکېلاک د ماتولو په لور یو اغېزمن ګام و ۱۸۶.

د کاکړ په وينا هغه سړي چې د امیر شیرعلي خان سره یې د سمونونو په تېرہ د پښتو د رسمي کولو په هکله اساسی مرسته وکړه هغه قاضي عبدالقادر یوسفزی و چې یو عالم، شاعر، لیکوال او ژیاړونکي و. کهګدادي ليکي چې قاضي عبدالقادر داسي کتابونه تأليف کړل چې د درې ګونو پوخي تولګيو یاني سپرو، پیاده او توپجی لپاره بولی ګانې وضع شوې او پوخي قوماندې د انگربزې نه په پښتو وژیاړل شوې او په پاړسو کې تشریح شوې وي. د د یوه ژیاړه قواعد عسکري لسان افغاني نومېږي او ۳۸۲ مخه لري ۱۸۷ د کاکړ په وينا دا چې ځینې کسان وايې چې امیر شیرعلي خان سمونونه د هغه پلان له مخې عملی کړل چې سید جمال الدین افغان ورته تهیه کړي او، رښتیا نه دي. رښتیا دا دې چې امیر شیرعلي خان د مخه تر دې چې د سمونونو په پلي کېډو پیل وکړي سید جمال الدین د ۱۸۶۸ کال د سپتمبر په دولسمه نېټه د کندهار د چمن له لارې هندوستان ته شېرلې و. شیرعلي خان لا هغه وخت د خپل پلار سره ملګري و چې پلار ېې په برپتانيوي هند کې پرارې او هغه وخت ېې د انگربزاني پرمختګ پڅېلو ستړګو ليدلى و او هلته د خپل هېواد د پرمختګ او عصرې کولو فکر ورسره پیدا شوې و. امیر شیرعلي خان امبالې ته د لارډ مایو د کتنې نه د راستېندو پر مهال نه یوازې د برپتانيوي هند نه د سمونو زیاتې طرڅې وطن ته راوړې. بلکې د ځان سره یو شمېر کاربوهان هم راوستل. بیلیو چې پدې کتنې کې ژیاړونکي و، وايې چې «امیر شیرعلي ډېرې زیاتې د سمونو طرڅې هم له ځان سره وطن ته یووړې.» ۱۸۸

عبدالرحمن د انګرېزانو سره دا ومنله چې د شمالی افغانستان واکمن شي. د دغه مهال د مېوند په جګړه کې افغانانو د سردار محمد ایوب خان په مشري انگري پوچ ته کلکه ماتې ورکړه انګرېزان د نوي نظم د پاليسۍ نه تېر شول او امير عبدالرحمن یې وهڅاوه چې کندهار پخپل زور د ایوب خان نه ونيسي او پخپله واکمني کې یې شامل کړي.

د امير عبدالرحمن سره د موافقې وروسته دغه جګړه پای ته رانېږدي شوه او د ميوند جګړې د ليتن د تجزيې پلان ناكامه کړو او امير عبدالرحمن د انګرېزانو په مرسته محمد ایوب خان مات او افغانستان د عبدالرحمن تر واکمني لاندې یو موتی شو خو دا د افغانستان د خاورې د یوې برخې په بايلودلو او د هپواد د بهرنې سياست د لاسه ورکولو په بيه تمام شو.

د افغان-انګليس د دوهېمې جګړې وروسته د انګرېزانو د رسمي چارواکو په سياست کې دوې نظرې په بنسکاره توګه خرګندې شوې چې یوه یې د «بیلتون سيمه» او بله یې د «علمي کربنې» په نومو یادې شوې چې د دواړو موخه د روسيې د تيري په وړاندې د برتانوي هند ساتنه وه. خو کله چې په ۱۸۸۰ کال کې روسانو په پامير کې د افغانستان حینې محکې ونيولي نو انګرېزانو د روسانو سره د افغانستان د ټولې شمالې پولې د په نښه کولو موافقې ته ورسېدل او بیا دا کار ترسره شو.

د علمي پولې د په نښه کولو لپاره په امير باندې د دېورنډ توافق لیک وتپل شو چې افغانانو هغه رد کړ. د دېورنډ کربنې دولت کمزوري کړ، افغانستان هغه پراخې سيمې د لاسه ورکړې چې داسې پښتنه پکې اوسبېدل چې د هپواد په جوربدو او ساتلو کې یې مهم رول درلود.

لدي وروسته امير د هپواد کورنيو چارو ته پاملرنه وکړه. ده پدې ډېر زور واچاوه چې یو غښتلى مرکزې دولت جوړ کړي. پدې موخه نومورې امير د غښتلي پوچ، پراخې ادارې او د جاسوسې پراخې شبکې، د ماليې د راتولولو سیستم جوړولو او د بهرنې سوداګرۍ د انحصارولو ته مخه کړه.

د دغه امير د واکمني په جريان کې د یوه سياسي، اقتصادي، حقوقی او پولي سیستم په غښتلي کولو سره د واحدې تولنې د منځ ته راتلو لپاره شرایط برا بر شول چې په هغې کې یو مرکزې واکمن ملي دولت جوړ شو. امير روحانيون، د مھکې غټه مالکان او د قبیلو د مشرانو په څلپو سره نه یوازې د غښتلي سیکولر حکومت لپاره بلکې په راتلونکو لسیزو کې یې د هپواد د عصرې کولو او صنعتي کولو لپاره لار هواره کړه. خو امير د تولنیز او زده کړې د سیستم د جوړولو هڅې ونکړې. ده د اسامي قانون د جوړولو نوبشت ونکړ چې د خلکو مسؤولیتونه او حقوق پکې تاکل شوې واي. ده یوه مستبد واکمن شو او د تولنې افراد اړ شول چې نوبنستګر، خوځوونکي او جوړونکي او په ځانګړې توګه متفرک و نه اوسي.

که د امير شيرعلي خان سياسي مرکزیت چې د دودیزې فردي ازادې سره ملګري و د خپلې واکمني په پاي کې هپواد په داسې لارې روان کړي و چې افغانستان په ملي دولت بدل شي خو امير عبدالرحمن د دودیزې فردي ازادې پرته سياسي مرکزیت منځ ته راووړ. ده د امير شيرعلي خان پر عکس هغه محمد زيان په سر کې ودرول. چې د انګليس د تيري په وخت کې د انګرېزانو پلویان ۹۹.

په افغانستان باندې د انګرېزانو په دوهم پوچي یړغل سره نوي دولت د امير شيرعلي خان د پښتو سمون ترك کړ. د پښتو ملكي القاب ترك شول، فارسي د دفتر یوازینې ژبه شوه، خود امير شيرعلي خان د وخت پوچي القاب تر زياتې اندازې پر ځای پاتې شول. برسېره پردي چې پدې وخت کې یو شمېر تالیفات په پښتو وشول، د ختیځو پښتنو سره د امير مراودي او هغو ته ده فرمانونه اولیکنې په پښتو وي. د دربار په دارالاتشأ کې د پښتو ځانګړې ځانګه پرانېستل شوه چې مشر-یې ملا محمد خان افغاني نویس د عبدالله خان افغان نویس پلار و.

پوهاند کاکړ واي چې: «د ملي مصلحت تقاضا دا وه چې د امير شيرعلي

خان اخلاقو په تېره امير عبدالرحمن د هغه اصلاحات او په خاص ډول د پښتو حرکت د سره نیولی، اصلاح کړي او لا هم عمومي کړای واي، خونه امير عبدالرحمن او نه د هغه پاچا زوي حبيب الله خان دغسې وکړل. دوى شاید لدې کبله داسې نه وي کړي چې د امير شيرعلي خان د تربوري کورنۍ غږي وو، يا یې نه غونبتل، د هغه نوبستي او اصلاحي پروګرامونه د سره ونيسي.... په پښتنو په تېره د سر په پښتنو کې خه وخت چې کومه کشاله مخصوصا هغه چې د واک پر سر را منځ ته شوي، هغه د تربوري په چوکات کې اچول شوي او بیا تربوري په دېمنۍ بدله شوې ۵۵.»

۱۸۹ د اراتنيا خای دی چې امير عبدالرحمن د یوې خوا د امير شيرعلي خان په پر تله خان خکه د واکمنۍ مستحق ګنې چې د امير شيرعلي خان مور پښستانه وه او د ده نیا ایراني او د شاه طهماسب د تومنې نه وه او د بلې خوا خپل خان په دې هم مستحق ګنې چې د امير شيرعلي خان پلار امير دوست محمد خان مور قزلباشه وه. دی ليکي: «مادر پدرم يکي از خواتين شاهي و از نژاد طهماسب بوده و مادر شيرعلي خان يکي از طایفه سليم زايي که شعیه اي از پویل زاي است بوده، هېچ يک از اجداد او سلطنت نه کرده اند. از طرف ديگر مادر امير دوست محمد خان غزلباش بود و اين طایفه اي است که هېچ ربطي به افغانستان ندارد، ولې با اين همه امارت به او رسيد.»

۱۹۰ که د ده په وينا قزالباشان په افغانستان پوري اړه نه لري نوشاه طهماسب بیا په افغانستان پوري خه اړه لري چې پري وویاړي.

### امير حبيب الله خان او پښتو ژبه

د امير عبدالرحمن د مړينې وروسته د امير مشر- زوي حبيب الله خان د پلار د وصيت سره سم د واک په ګدې کېناست. امير عبدالرحمن د خپلې یوویشت ګلنې استبدادي واکمنۍ په یون کې د سر سړي وژلي او یا یې د

هپواد نه شړلي و تر خود ده ئاخا ناستي ته ستونزې جوړي نه کړي. امير حبيب الله خان د خپل پلار غونډې سخت زړي نه بلکې د نرم دریخ خاوند و. امير حبيب الله خان د یوې خوا د لوپیدیئې پوهې په لرلو سره د مدنیت، پوهنې او پرمختګ پلوې او د بلې خوا د بنځو د حقوقو د ورکولو کلک مخالف و.

د امير حبيب الله خان په وخت کې د حببیې او حربیې شوونځي جور شول او د سراج الاخبار جريده چې لومړي څلې یوازې یوه ګنه د چاپه راوهوته د مولوي عبدالروف کندهاري له خوا د ۱۹۰۶ کال د جنوری په یوولسمه نېټه خپره شوه او بیا په ۱۹۱۱ کې د سراج الاخبار افغانیه په نامه د محمود طرزی په مشری په خپرې نو پیل وکړ. پدې کار کې هغو پاريانو چې د امير عبدالرحمن د واکمنۍ په مهال د هپواد نه شړل شوي وو، ستره ونډه واخښته چې په بهر کې یې نوې پوهنه تر لاسه کړي وه چې دېر مهم یې محمود طرزی، غلام محى الدین افغان او نور دي. په بهرنې سیاست کې د پلار په ګام روان و او د انګربیزانو سره یې د پلار له خوا تړون د سره لاسلیک کړ

د امير حبيب الله خان په وخت کې هم پاپسو د هپواد یوازنې رسمي ژبه وه او پښتو ژبه یوازې په شوونځيو او مدرسون کې د پوهنې په نصاب کې شامله شوه خو د غبار په وینا د حببیې په لیسه کې انګلیسي ژبه یې د پښتو په وړاندې کېښوده چې زده کوونکي د دواړو ژبونه په خپله خوښه یوه ټاکلې شي. نور ټول مضامين په پاپسو ژبه وو. که خه هم په دولتي کچه پښتو ژبه په پامرنه نه ده شوې خو په ولسي کچه بیا هم لړ کار کبده.

روښانګرانو د پاچا د واک د محدودولو، د افغانستان د خپلواکۍ د ګټلو او د اساسی قانون د جوړولو لپاره مبارزې پیل کړي د سراج الاخبار جريدي خپرولو د پښتو ژبه ودې ته ورو ورو لاره پرانپسته او د پښتو شعرونو او مقالو خپرولو ته پام وشو. لومړي پښتو شعر چې پدې جريده کې خپور شو

لومړی توک»، چې په ۱۳۱۶ کال کې پښتو تولنې چاپ کړو، «پښتو ژبه دوهم توک»، په ۱۳۱۷ کال کې پښتو تولنې چاپ کړو، د پښتو لپاره تدریسي کتاب، «پښتو صرف او نحوه» چې د اردو نه ژبایل شوی دي، د عزیزي تفسیر د پښتو ژبایه، «اطاعت اولوالامر» په پښتو ژبه، «پښتو مثنوی»، په ۱۳۵۰ کال کې د پښتو د انکشاف او تقویې ریاست له خوا چاپ شول، «تذکراته الشعراً» د مولوی صالح محمد او سراج الدین ګډ تأليف دي. پدې توګه صالح محمد کندهاري د پښتو ژبې لپاره نه ستري ګډونکي خدمتونه کري دي.

غلام محی الدین افغان چې د پراري په وخت کې پې په هند کې نوي پوهنه زده کړي وه د امير حبیب الله خان په وخت کې د دارالعلمین مدیر تاکل شوی و د پښتو ژپی د سوچه کولو سره مینه درلوډه او د ده د شعر خو بیتونه دا دي:

زړه زما ډک دی لاهه مینې د وطن  
خپل وطن ماته عزیز دی تر خپل تن  
هر یو ګل مې د وطن پر ما ډېر گران دی  
تر کشمیره، تر پاریس و تر لندن  
شیرین ځان مې په شیرین وطن فدا دی  
زه خو دارنګه فرهاد یمه کوهکن  
چا په زړه کې چې جنون د وطن نه وي  
د هغه زړه خدادی همېش لري غمجن  
که خه ډېر دی په جهان کې خدمتونه  
ډېر عزت دی په خدمت کې د وطن ۱۹۲

عبدالعلي مستغنى هم د دې ډلي نامتو شاعر دي. ۵۵ دېر شعرونه په پارسو  
ویلی خو ځینې شعرونه یې په پښتو هم ویلی دي ده د خپلې سورنې ژبې

د مولوي صالح محمد کندهاري شعر دي:  
 دا خنه عجيوب دوران دي  
 چې راغلې پر افغان دي  
 رنگارنگه ترقې ۵۵  
 خه عجب محبوب عنوان دي  
 دالله کومه سو په مود کې  
 چې ظاهر او نمایان دي  
 دا خـ و عـ د سـ رـ اـ جـ دـ  
 چې ظاهر او نمایان دي  
 ته سـ رـ اـ خـ بـ اـ رـ تـ هـ گـ وـ رـ هـ  
 چې د مـ لـ کـ پـ هـ تـ نـ کـ ځـ انـ دـ  
 اوـ سـ بـ يـ اـ نـ وـ رـ عـ لـ یـ نـ وـ رـ سـ وـ  
 پـ هـ پـ بـ نـ سـ تـ وـ چـ ېـ دـ گـ وـ يـ اـ نـ دـ ۱۹۶۱

په دغه مهال کې د پښتو ژبې او د هغې ادب سرلاري: مولوي صالح محمد کندهاري، غلام محي الدين افغان، مولوي عبدالواسع کندهاري، عبدالعلي مستغني او عبدالهادي داوي وو. د دي اخبار نور همکاران چې په پښتو یې شعرونه ويلي دا دي: سيد محسن کندهاري، عبدالسلام کامه يي، ملا عبدالباقي کندهاري، ميرزا عبدالرحيم رحيمي او ملا محمد خان عرض بيگي (افغان نويسي).

صالح محمد هوتك د حبیبی په سوونځی نه فارغ شوي او بیا په هماغه سوونځی کې د پښتو زې د سوونکي په توګه وټاکل شو او د پښتو د درسي کتابو په ليکلو يې پیل وکړ. ده «خود اموز پښتو» چې په ۱۳۱۳ کل کې د کندهار په مطبعه کې چاپ شو، «لومړۍ کتاب د پښتو»، په ۱۳۳۵ کال کې د لاہور د دین محمدی په مطبعه کې خپور شوي دي، «پښتو زېه

عبداللهادي داوي د دې مهال یو نامتو سیاسی شخصیت و. ده په پښتو او پاپسو یو شمېر علمي او ادبی لیکنې کړي دي. ده یوه رساله چې «زما پاک رسول» نومېږي په پښتو ژبارلې او په لاہور کې د (افغانستان) د جریدې د ادارې له خوا خپاره شوې ده. بل د «غیاصه» په نامه د پښتو منظوم کتاب دی چې د روهي په وینا د پښتو ځینې نادر لغتونه یې په کې شرح کړي دی.

د ۵۵ د شعر بېلګه:

## چارګل

ناوی! خه بډې په اوربل باندې قطار ګل  
انسان کله سی کېدای په ډېر سینگار ګل  
(خاموشی) او (اطاعت) د خپل مېړه کړه  
(تربيت د اولاد) پنه دی تر خروار ګل  
(سرشته د کور) هر ګوره لوی هنر دی  
اکتفا کړه بنایستې په دغه چارګل ۱۹۴

## مولوي عبدالواسع کندهاري

مولوي عبدالواسع کاکړ د مولوي عبدالروف خان چې د سراج الاخبار د جريدي د لوړۍ ګنې خپرونکۍ و زوی دی. نوموري د پښتو مرکې ریس، د قضائي قوانینو او دولتي نظامنامو او رسالو لیکونکۍ او شاعر هم و ده د شعر بېلګه:

اوسمعلوم سو (با) وجدانه قانون دان دی  
بې قانون چې هر سېږي دی بې وجدان دی ۱۹۵

پښتو سره مينه درلوده او د پښتنو پام ېپه دې ټکي ته اړولو چې که د نورو ژبو زده کړه ډېر بنه کار دی خو باید دومره ناپوهه نه شو چې خپله ژبه پربېدو. ځکه دی پښتو ته په زغرده واي چې:  
بنه ده بنه ده که په سل ژبو دانا ېپ  
مګر ما کېړه نادان د خپلې ژنې

د ۵۵ د شعر یو خو بیتونه:

بې له علمه به خه غواړي په دنيا خوک  
که عاقل وي که هوښيار وي که دانا خوک  
تر دې بنه متاع په دې دوکان کې نشه  
سود به وکا که کوي دغه سودا خوک  
درست جهان قربان د علم تر ګوهر شه  
دغه وايم که مې وپوښتی رښتیا خوک  
چې د علم د طبیب دارو ونه خوري  
له مرض د جهل نه مومني شفا خوک  
د هغه ملت به څرنګه نه سادې وي  
چې په ده کې به عالم نه وي اصلا خوک  
په جهان کې غالب په هر دبمن شي  
که د علم توره وترې تر ملا خوک  
په حکمت سره د خپل ملت غمخور شه  
باري نه لري د بل ملت پروا خوک  
له پښتو به پښتون خه چشم پوشې کا  
دا به نه کا که لري شرم و حیا خوک ۱۹۳

ملا عبدالباقي کاکر په کندهار کې زېړېدلۍ دی. نوموري يو کتاب په پښتو ۶۰۰۰ بیته لري چې د امير عبدالرحمن په وخت کې پیل کړي او د امير حبیب الله خان په وخت کې پایی ته رسولی دی. دی وايی:  
د ضیا په نور روښان سوم مقتبس سوم له سراجه  
را اخپستی مې قلم دی بیلوم دین له رواجه ۱۹۶۷

### امير امان الله خان او پښتو ژبه

امان الله خان د خپل پلار امير حبیب الله خان د وژل کېدو وروسته واکمن شو. دغه څوان او ترقی غوبښتونکي پاچا تر هر څه د مخه د افغانستان د خپلواکۍ ګټلو لپاره ملا وټله او د افغان-انگليس د دریمي جګړي په پایله کې افغانستان د اسیا په زړه کې د یوه خپلواک هېواد په توګه سر راپورته کې چې څوان پاچا یې د هېواد د چېنګ او ګېنډي پرمختګ لپاره تینګ هود درلود.

امير امان الله خان د خپلواکۍ د ګټلو وروسته د افغانی ټولني مدنی کولو او نوي کولو لپاره د بنستیزو او پراخو سمونونو په پلي کولو پیل وکړ. امان الله خان د خپلو استازو او بیا پخپله د اروپا، اسیا او افریقا ځینو هېوادو ته د اوږده سفر په ترڅ کې افغانستان نړیوالو ته وروپیزاندہ او د دېرو هېوادو سره یې ډیپلوماتیکې اړیکې تینګې او یو شمېر تروونونه لاسلیک کړل. اساسی قانون جوړ شو چې د هغه له مخې د هېواد ټولو وګرو ته د جنس، قوم او مذهب د توپیرونو پرته یو هومره حقوقه ورکړل او غلامي یې لغوه کړه. ملت ته یې د لوبيو جرګو د رابللو له لاري د دولت په چارو کې ونډه ورکړه، په وریا توګه یې د پوهنې عصری کولو او پراخولو ته رت پام وکړ او د قانون له مخې یې په هېواد کې لومړنی زده کړي هرو مرو (حتمي) کړي. د هېواد د صنعتي کولو، د سوداګرۍ او د دله ایزو خپرونو د پراختیا لپاره ګامونه پورته شول.

امان الله خان د ملایانو، پیرانو، سیدانو، ملکانو مواجب چې د مغلوله وخته دود وو او هم د محمدزیو مواجب چې امير عبدالرحمن نر او بشوخته منلي وو «د دغه اصل له مخې چې عайдونه باید وګټل شي ودرول يا لې کړل» ۱۹۷ چې په پایله کې د دې ټولنیزو قشريونو د خوابدي سبب شول. پدې ترتیب ساتنپالو د عبدالقدوس خان په مشری، متنفذو روحا尼ونو چې په سر کې یې د مجددی کورنۍ ولاړه وه او د جمهوریت غونستونکو کړي چې د محمد والي خان دروازې په سروالې یې چې پخوا د دربار د غلام بچه ګانو مشر، د امان الله خان پر ضد د دسيسو په جوړولو لګیا وو چې د امان الله خان د واکمنی په راپرزولو کې تاکونکي رول ولوباوه.  
د کاکر په وینا د امير امان الله خان په وخت کې د پښتو د رسمي کېدو دوهم حرکت د لوړې حرکت نه چې امير شیرعلي خان پخپله دوهمه واکمنی کې پیل کړي ونبردې نیمه بېړي وروسته په کندهار کې پیل شو ده په کندهار کې د هغه ځای اړوندو چارواکو ته لارښونه وکړه چې «د کندهار زده کوونکو ته دې په پښتو کې د زده کړي کتابونه برابر او د زده کوونکو شمېر د زیات شي.» ۱۹۸

امان الله خان په اساسی قانون کې د پښتو ژې د رسمي کېدو او تعیم ته خای ورنه کړ که خه هم د جرګې زیات غړي پښتنه وو خودو د امير په شمال د امير شیرعلي خان غونډې قوي ملي شعور نه درلود چې د خپلې ژې د رسمي کېدو او تعیم په اهمیت وپوهېږي. خو امان الله د پښتو ژې د ودې په موخه د «مرکه پښتو» اداره جوړ کړه.

د غفار خان په وینا په لوړې سر کې امان الله خان په پښتو خبرې نه شوې کولی. غفار خان امان الله ته په کابل کې د خپلې لیدنې پر مهال وویل چې: «تا له ترکي درخې، فارسي درخې او نوري ژې هم درخې، خو خپله ژبه نه درخې. زما خبرې په هغه باندې ډېر اثر وکړو او وعده یې راسره وکړه چې زده کوم به یې.» ۱۹۹ غفار خان زیاتوی چې: «کله چې [امان الله خان] د

افغانستان نه وايستل شو، زه بمبيي ته د ده ليدو ته ورغلم نو هلته يې زما سره په پښتو کې خبرې وکړې.» ۲۰۰ پدې ترتیب امان الله خان پښتو ژبه زده کړه او د محمد اعظم سیستانی په وینا هغه «د ۱۹۲۵ کال د فیروري په میاشت کې د افريدو او مومندو په جرګه کې، چې په جلال اباد کې جوره شوې وه، په پښتو ژبه وینا وکړه.» ۲۰۱ نومورې زياتوي چې «سره له دې چې د پخوانيو واکمنو او د حکومت او سنيو شخصيتونو زيانه برخه په ملي افغانی ژبه (پښتو) نه پوهېدل، امير په خپلې ژې باندي خبرې کولو ته ترجیح ورکوي، بلکې په هغې خبرې کوي، هغه کسان چې د ملي ژې نه اهمال کوي خطا کارې بولي.» ۲۰۲

د غفار خان له خوا د «پښتون» مجلې خپرولو په افغانستان زيات اغېز وشينده. عبدالهادي داوي په کابل کې په پښتو ژبه د «پښتون» مجله راوایسته او په امير امان الله خان په دومره اغېز واچاوه چې اعلان يې وکړ چې خلک باید پښتو ژبه زده کړي، درې کاله وروسته به پدې هېواد کې پښتو تعليمي او رسمي ژبه وي. خود بدہ مرغه د افغانانو کورنيو او بهرنيو دېښمنانو ټوان، په وطن مین او مترقي پاچا د خپل پلنۍ تاټوبې نه وايستلوا او دا پلان يې د نورو مترقي پلانونو په شان پاتې شو.

## د نادرشاه او ظاهرشاه په دوره کې پښتو ژبه

نادر خان د ۱۹۲۹ کال د اکتوبر د میاشتې په لسمه نېټه وروسته له دې، چې د سقاو زوی يې رانسکور کړ، واک ته ورسېد. نادر شاه د پاچا امان الله خان د مهال د تجربې پر بنسټ د هغه سمونونه د سره او گام په گام پیل کړل. لومړي يې د امنیت تینګولو ته پام وکړ، اساسی قانون يې جوړ کې چې د امان الله خان د اساسی قانون سره يې لبر توپیر درلود او تر ۱۳۴۳ کال پورې نافذ و. نادر خان د هېواد اقتصادي ودې، د پوهنې پراختیا او فرهنگي چارو ته پاملنه وکړه. د شلمې پېړې په ديرشموم کلونو کې پنځلس لوی

شرکتونه جور شول، په ۱۹۳۲ کال کې (بانک ملي افغان) په کار پیل وکړ، يو شمېر د نفوذ خاوندان، روحاني شخصيتونه، لوی مھکه وال او د سوداګرو نمايندگان يې د ملي شورا او اعيانو مجلس ته جذب کړل. اعتدال خوبنونکي روښنفکران يې په فرهنگي موسسو کې وتاکل. په کابل، کندهار او هرات کې ادبی انجمونه جور شول.

د پښتو د علمي کېدو او غني کېدو لپاره لومړني اساسی گام د پاچا محمد نادر خان په وخت کې د «ادبي انجمن» په تاسيس سره واخښتل شو په کندهار کې د ادبی انجمن بنسته په ۱۹۳۲ کال کې د محمد نادر خان په اجازه د کندهار تنظيمه ریيس محمد ګل خان مومند کېښود او د هغه ولايت دفترونه يې په پښتو وارول. دغه انجمن وروسته په کابل کې له ادبی انجمن سره یوڅای شو او بیا په ۱۹۳۷ کې پښتو تولنه شو. د «کابل» په نامه د انجمن مجله لومړي په پارسواو پښتو او وروسته یوازې په پښتو خپرېده. پدې ډول د پښتو دغه حرکت د باچا نادرخان او ورپسې د پاچا محمد ظاهر شاه د واکمني په لومړيو وختو کې په قوت روان شو او د هغه لپاره په رسمي او علمي برخو کې کار کېده.

پښتو تولنې او وروسته د ادبیاتو پوهنځی تر لسو نه په ډېرو خانګو په تېره د پښتو ادبیاتو، تاريخ او ګرامر په باب کتابونه خپاره کړل او د کلاسيکو شاعرانو کليات او دیوانونه يې په کراتو چاپ کړل. دوی همدارنګه د بنوونځيو لپاره کتابونه هم برابر کړل. دغې تولنې او تاريخ پولنې دا کارونه د عبدالحی حبیبی، عبدالرؤف بینوا، صدیق الله ربستان او ګل پاچا الفت په مشري او همدا راز د قیام الدين خادم، ډاکټر محمد حسن کاکر او نورو لیکوالو او پوهانو په مرسته تر سره کړل. دغو پوهانو، شاعرانو، مورخانو او لیکوالو په عین حال کې د اخبارونو او مجلو او ګلتوري او تاریخي تولنو په چلولو سره د پښتو حرکت پیاوړي کړ. پښتو يې غني کړه او د هغې په باب يې سياسي اجتماعي شعور وبنس کړ. د دغه حرکت په رامنځ ته کولو کې

محمد ګل خان مومند مهم رول لوپولی دی. ده برسيپه پردي چې په کندهار کې يې د پښتو انجمن تاسيس کړ په پښتو کې يو شمېر اثار هم کشلي چې په هغو کې يې په دوه توکه کې د پښتو سيند په نوم په ۷۶۵ مخونو کې د پښتو ډکشنري ۵۵.

په ۱۹۳۷ کال کې د سردار محمد هاشم خان د صدارت په وخت کې کله چې محمد نعيم د پوهنې وزیر و د اصلاح په ورڅانه کې يو پاچایي فرمان خپور شو چې ويل يې چې پښتو دي د فارسي په خنګ کې په دولتي دفترونو کې جاري شي او د هغه لپاره د درې ګلونو په موده کې پښتو دومره زده کړي چې پري خبرې او هم ليک ولوست وکړاي شي او د ولس او حکومت تر منځ مفاهمه حقيقي شي او ملي پوسټون ټینګ شي. د دغه مقصد لپاره د تدریساتو د لوی مدیریت له خوا مامورينو د دوى پڅلوا دفترونو کې د پښتو د زده کړې کورسونه برابستل شول. په اول سر کې حکومتي مامورينو د پښتو زده کړه جدي ونيوله، خو کورسونه که خه هم چلان وو، ورو ورو بې اغېزې شول. د دغه کورسونو د ناكامي يو لامل دا دې چې د پښتو د تدریس لپاره له دارالعلمینو او ادبیاتو د پوهنځي نه فارغ شوي مسلکي بسوونکي نه استخدامېدل، بلکې فقط باسواهه، نيمه باسواهه، نيمچه ملایان او په هر حال غيرمسلمکي کسان استخدامېدل. د پښتو د تدریساتو د مدیریت مشران همدغسي مسلکي او د صلاحیت خاوندان نه وو چې دغسي مهم مسلکي ماموریت سره ورسولي شي. د ناكامي بېښتیز علت دا و چې فارسي په دولتي مامورينو او تردې لا مهم په حکمرانې کورني او نورو متنفذو کورنيو کې په قوت سره ننوټې وه، داسي چې د واکمنې کورني د نوي نسل نېدې ټولو غړو پښتو نه شوه ويلاي او فارسي ژني شوي وو او پښتو ورته د بېگانې ژني هيٺيت غوره کړي و. «دوى ټولو د پښتو سره داسي سلوک کاوه له ميري زوي چې اوسي ځينو به ملندي ډوري وهلې. د همدغه سلوکونو پر سبب هغه حرکت چې خه

باندي شل كاله وروسته د قانوني پاچایي په لسيزه کې د ډاکټر عبدالظاهر د صدارت په دوره کې په ولسي جرګه کې د ملت د زياترو استاذو له خوا د مامورينو د استخدام د لايچې د قانوني کولو په وخت کې پيل شو، هم ناکام شو» ۲۰۳ چې وروسته به ورته راوګرڅم. دا هم باید وویل شي چې دهغو کړيو له خوا لکه قزلباش، پاپسیان او ځینې ستمي دوله افغانانو د ورانکارو کړو ورو چې محمد صديق فرنگ یې منفي مقاومت بولی هم اغېز درلود.

فارسي د پښتنو او نورو لېکيو په بانفوذه کورنيو کې لدې امله ننوټې وه چې هغې په دولتي ماموریت کې د یوه هوسا، سوکاله او خوشاله ژوند لپاره شوونتیاوه برابرولې او یا په نورو ټکو په دولتي ماموریت کې عزت، شتمني، نوم، تنخواه، بدې او رشوت موجود وو. دا خبره ناخاپي نه ده چې وايي: «مره ګبده پاپسو وايي».

د دولت په خنګ کې د ولس په کچه هم د پښتو ژبني لپاره کار کېده. د پښتو ژبني نېدې ټول نامتو لیکوال او شاعران د هغه مهال د وینبو ځلmine د سیاسي نهضت غږي وو، چې د اقتصادي، ټولنیزو، سیاسي سمونونو، د بشو دموکراتیکو حقوقو او د پښتنو او بلخو د ملي ازادي ځونېتونکي نهضت لپاره یې مبارزه کوله، د وینبو ځلmine په مرامنامه کې د پښتو ژبني ته ترقی ورکولو ماده هم شامله وه. دغه نامتو لیکوالو د هپواد د تاريخ، هنري ادبیاتو، پښتو ژپوهنې او پښتو شعر د پرمختګ لپاره د قدر ور کارونه ترسه کړل. محمد ګل خان مومند، عبدالحی حبibi، صديق الله ربستان، ګل پاچا الفت، عبدالروف ببنوا، نورمحمد تره کي، قيام الدين خادم، عبدالشكور رشاد، محمد حسن کاکړ، سليمان لایق، حبیب الله تربی، محمد صديق روهي، بختیانی خدمتگار او نورو د پښتو ژبني لپاره د قدر ور چوپړ وکړ. د دوى احساسات د قيام الدين خادم د شعر په لاندي بيټ کې بنه بيان شوي دي.

پدې خبره به پښتنه وکیلان خوشاله کړي او د بلې خوا دی پوهېده چې پاپسیوان وکیلان به یې مخالفت وکړي. په پای کې به د محمد ظاهر حکومت کمزوری او نسکور شي او دې به زر صدراعظم شي.

دغه وړاندیز د ملي شوري د ډېرکي له خوا ومنل شوا او سمدلاسه تر څېړنې لاندې ونيول شو. پښتنو وکیلانو ډيل چې دا وړاندیز عادلانه دی ځکه چې د یوې خوا پښتنه مکلف کېږي چې دري زده کړي او د بلې خوا دري ژبې بايد هم پښتو زده کړي چې د خلکو ستونزې حل شي. ولې دري ژبو وکیلانو به ډيل چې دري ژبه د ډېر پخوا د افغانستان د دولت مروجه ژبه ده او د ډېر پښتنو همداغه ژبه زده کړي ۵۵، ولې پښتو ژبه په هېواد کې نه ده تعмيم شوي او اوس په افغانستان کې ډېرې خلکو پښتونه زده ۵۵. د ډې وړاندیز په سملاسي عملی کولو سره د افغانستان ډېر خلک د دولت له ماموریت نه بې برخې کېږي چې دا یو تبعیضي. کار دی او بايد د دغه وړاندیز د سملاسي پلي کولو مخه ونيول شي. پښتنو وکیلانو پاپسو ژبو وکیلانو ته وړاندیز وکړ چې دا فقره د لس کاله وروسته د پلي کولو وړ شي. پدې لسو کالو کې به دولت د اساسی قانون د ۳۵ مادې د حکم پر بنست د پښتو ژبې د ودي او غښتلیا لپاره اړین ګامونه پورته کړي او پدې موډه کې به پښتو ژبه تعميم شوي وي. خو دا وړاندیز د پاپسي ژبو وکیلانو له خوا ونه منل شو. بیا د پښتنو وکیلانو نماینده ګانو عبدالرؤف پښوا، عزیزالله واصفي، محمد اسحق عثمان، عبدالحمید زهري، یارمحمد دليلي، عبدالکريم عمر خپل، عبدالغفار فراهي او نورو پرېکړه وکړه چې ټول پښتنه وکیلان د ولسي جرګې غونډې ته حاضر او په یو اړخېز دول دې دا موضوع تصویب کړي.

فراهي وايي چې موده هڅه کوله چې ۱۴۴ وکیلان حاضر کړو خو دولت او حکومت پښتنه وکیلان دې ته نه پرېښو دل چې خپل نصاب پوره کړي. په ولسي جرګه کې هغه وکیلان چې د دولت مشاورین وو دوی به هميشه په

خدمت د خپلې ژبې، قام، وطن زما مسلک دی په دې مينه به پايم که وم وم که نه وم نه وم

خو دولتي واکمنو د اعتدال خوبنونکو روښنفکرانو د شته نظام په چوکات کې د سمونو فعالیت نه شو زغملي. په دې ترتیب د دولتي واکمنو دریغ یو شمېر روښنفکران په دې فکر کړل چې د بې وزلى، بېسوادۍ او ټولنیز فساد د مخنيوی او د اقتصادي، ټولنیز او سیاسي پرمختګ لپاره اساسی بدلون ته اړتیا ده.

دا یادونه هم اړینه بولم هغه وخت چې داکټر صمد حامد د کابل پوهنتون ریس و د هغه په نوبت د کابل پوهنتون د پښتو ژبې زده کړیالو لپاره درسي کتابونه د دري نه په پښتو وژبارل شول تر خو پښتنه زده کړیالان لېر تر لړه خپل درسي کتابونه په خپله مورنې ژبه په لاس کې ولري.

د مخه مو یادونه وکړه هغه حرکت چې د قانوني پاچایي په لسيزه کې د داکټر عبدالظاهر د صدارت په دوره کې د ولسي جرګې د زياتره استازو له خوا د مامورينو د استخدام د لايحي د قانوني کولو په وخت کې پیل شو، هم ناکام شو. دا موضوع عبدالغفار فراهي، چې دا وخت د ولسي-جرګې غړي و، پخپل کتاب کې چې «د دیموکراسۍ او جمهوریت په کلونو کې» نوميري نهه روښانه کړي ۵۵. په ۱۹۷۱ کال کې د دولت د ملكي مامورينو قانون د ولسي جرګې د تفتیش کمیسیون کې تصویب شوا د ولسي جرګې عمومي غونډې ته وړاندې شو. د ولسي جرګې په عمومي غونډه کې ځینو وکیلانو د استخدام پر شرایطو دا شرط ور زیات کر چې په دولت کې بايد هغه خوک استخدام شي چې په پښتو او پاپسو ژبو وپوهېږي. عبدالغفار فراهي چې دا وخت پخپله د ولسي-جرګې یو فعال غړي و وايي چې دا وړاندې د واژې خوا وکيل بیان الحق له خوا د حکومت د یوه مهم غړي په لارښونه وړاندې شي. د حکومت دغه غړي دوه هدفونه درلودل یو دا چې

اميري د ژې وړاندیز د دوهم وار لپاره ولوست او دغه وړاندیز په يوه خوله (د رایو په اتفاق) ومنل شو.. فراهي وايی چې داسي بشکاري چې د ژبود وړاندیز مخالفو وکیلانو رهبری د افغانستان د دولت په لاس کې وه. پدي ترتیب د ملکي مامورینو قانون ولسي- جرگې او مشرانو جرگې تصویب او پاچا توشیح کړ. خو موب وینو چې دا قانون د همغه دولت له خوا د کاغذ پرمخ پاتې شو او بیده پښتنه نن هم ورنه نه خبر او نه د هغه په پلي کولو پسې وګرځدل.

پوهاند پاکټر کاکړ په بشپړه توګه سم وايی چې: «حکمرانې کورنۍ د پښتو په هکله د امير شيرعلي خان په اندازه ملي شعور او اراده نه لرله، که خه هم پښتو د دري په خبر رسمي زبه او په عین حال کې په اساسی قانون کې پښتو د ملي ژې په حیث منل شوې وه. دا ځکه چې پښتو د افغانانو د ډېره کې زبه وه... پښتنه د مخي ۶۳% نه زیات او د ګربدو له مخي ۵۵% دی. ... د شلمې پېړي دا حرکتونه د حکمرانې کورنۍ د نه پاملنې په سبب ناکام شول.»<sup>۲۰۵</sup>

د محمد داود ۱۳۵۲ د کال چنګابن ۲۶ مې نېټې د کودتا وروسته يوه استبدادي واکمني ټینګه شوه چې د واکمني په پاي کې يې اساسی قانون تصویب کړ او د ظاهرشاه د وخت د اساسی قانون پرخلاف چې په هغه کې پښتو ژبه د افغانستان ملي ژبه اعلان شوې وه هم د اساسی قانون نه لیرې شوه.

د پولیتخنیک د انسټیتوت د روسي ژې د خانګې مشر چې د شوروی اتحاد او سبدونکۍ و ما ته دنده وسپارله چې د پښتنو زده کريالو د ستونزو د لېږي کولو په موخه هغه روسي سيند په پښتو وزبارم چې د پولیتخنیک د انسټیتوت د روسي ژې د تدریس د درسي اړتیا په موخه جوړ شوې او په پارسو ژبارل شوې و. ده وویل چې دا سیند باید په پارسو او پښتو ګډ چاپ شي او هم به دا کار د تاسو د نوبتي علمي رتبې لپاره هم اړین دي. دا هغه

تالار کې د وکیلانو شمېر ته پام وو. دوي د نصاب پوره کېدو د مخنيوي لپاره راز راز تاكتیکو نه کار اخښته. دوي به پدې حساس وخت کې ځینې وکیلان بدې بلمه د تالار نه د باندې ایستل چې تیلیفون ته دې غواوري، د باندې د یوه سړي په کار یې او نورو چلونو څخه کار اخښته.

د شوری وکیلانو یو لس کسیز هیئت د مارشال شاه ولی خان کور ته هم د دې لپاره لېږلې و چې ده نه د دې ستونزې په حل کې مرسته وغواړي. خو ده او د ده زوی سردار عبدالوالی هېڅ ونکړل.

حکومت د پښتنو وکیلانو لیکنه چې د وکیلانو د قانوني دریخ تر نامه په افغان جریده کې خپره شوه هم په مطبعه کې د اساسی قانون ۳۱ مادې د حکم پر خلاف بنده کړه او پردې کار وکیلان خوابدي شول او ټپول صدارت ته ورغلل. په سر کې صدراعظم عبدالظاهر د ځینو وکیلانو سره چې په تپره دوره کې ده پېژندل توکې پیل کړي چې د دوي حساسیت لې کړي خو بینوا وویل: «هلته د پښتو جنازه اخښته کېږي او تاسو دلتہ خاندې»<sup>۲۰۶</sup> چې د بېښوا د دغه اعتراض وروسته وکیلان ډېر جدي شول او ۹۲ وکیلانو صدراعظم ته وویل چې دوي پرېکړه کړې چې د تاسو د حکومت نه خپله د باور رایه بېرته واخلي. همغه دم د ولسي جرگې تولو وکیلانو د بې باوری لاسونه پورته کړل او بېرته ولسي- جرگې تالار ته لارل. وروسته د ظاهر حکومت استعفا وکړه او موسى شفیق صدراعظم شو.

موسى شفیق اراده کړپوه چې د هلمند او بو معاهده د ایران سره لاسلیک کړي. دولت او حکومت هڅه کوله چې د هلمند د اوبو مسله په اجندا کې شامله او د ژبود مسله د اجندا نه وايسټل شي خو پښتنو وکیلانو نه ومنله. پښتنو وکیلانو هود درلود چې د پاچا فشار ته سر تیټ نه کړي. بیا پاچا او صدراعظم د دواړو ژبود وړاندیز مخالفو وکیلانو ته سپارښته وکړه چې د ولسي جرگې عمومي غونډې ته حاضر شي. دوي تر شپږو میاشتو اعتصاب وروسته عمومي غونډې ته حاضر شول او د غونډې منشي- سید مبین شاه

وخت و چې داودخان ولسمشر او فقيرمحمد يعقوبي د پوليتخنيک ريسس و. ما دا روسي سيند په پښتو وژباهه او اړينې خانګې ته مې وسپاره. دا ژباهه نه یوازې چاپ نه شوه بلکې له منځه هم لاره. ما هغه وخت د ایراني ژینې فاشيزم دروند بار پخپلو اوږدو احساس کړ چې د افغان واکمنو له خوايې پلي کاوه.. بيا زه دې پایلې ته ورسېدم چې د امير شيرعلي خان پرته د تيمورشاه نه نيولي تر داود خانه پوري زياتره افغان واکمن د ایران د فرهنگي سبکپلاک اصلي عاملين دي او لومړي باید د دوى چاره وشي تر خو د پښتو ژبه د ودې په وړاندې دا اساسي خنډ ليري شي. د داود خان د رژيم په رانسکورې د سره د محمدزايانو واکمني پاي ته ورسېده.

## څورلسم څپرکي

### د خلقيانو واکمني او پښتو ژبه

د خلک ډموکراتيک گوند د خپل تاسيس له وخته د هېواد د ژبو د موضوع حل ته په خپل مرام کې ځای ورکړي و. د افغانستان دخلک ډموکراتيک گوند مرام، چې د «خلق» د جريدي په لومړۍ او دوهمه ګنه کې څپور شو، د پښتو ژبه توان او د افادې غښتلنيا يې د نويو افکارو په بيان کې خرګند کړل. د خلک ډموکراتيک گوند هغه نشریات چې په پښتو ژبه د هېواد په جرايدو او ځينې په پته کېدل د پښتو ژبه په وده او پرمختګ کې مهم رول درلود. همدارنګه د نويو نظریاتو د بیلو بیلو خانګو په هکله ځينې كتابونه په پښتو وژبارل شول او ځينې ولیکل شول چې د پښتو ژبه د علمي پانګې او بدايیتوب لپاره اغېزمن رول ولو باوه.

د افغانستان د خلک ډموکراتيک گوند د ثور د پاخون نه د مخه او بيا د ثور د پاخون وروسته چې د محمد داود له خوا د افغانستان د خلک په ډموکراتيک گوند وتپل شو د ژبه موضوع د بلې زاوې نه وکتل شوه. هغه ژبني سياست چې یوه ژبه دې د دولت په ملاتر وده وکړي او نورې ژبه دې له منځه یووړل شي د بېخه بدل شو. د خلقيانو د واکمني په مهال نه یوازې د هېواد د دوو سترو ژبوتر منځ انډول وسائل شو بلکې د هېواد د نورو ژبو د ودې لپاره په راديو، تلویزیون، اخبارونو او جريدوا کې څرونې پیل شوې او د ستر احمدشاه بابا د مړينې وروسته دا لومړي څل و چې

بنده کړه او د هغه ئای د سندرغارو د پښتو سندرو په خپرېدو بندیز ولګېد.. خو ایراني فلمونو او د ایراني سندرغارو سندرو ټلويزيون اجارة کړي ۹۹.

د ثور د انقلاب ورځیانه په دری ژبه خپرېده او د وېشل کېدو وروسته په پښتو ژبایل کېد، بیا به په ګودامونو کې پراته وه او یا به هتیوالو (دوکاندارنو) د خرڅالو پاکټونه ورنه جوړ کړي ۹۹.

د پوهاند ډاکټر خیرمحمد ماموند په وینا د پولیتخنیک استاد محمد غوث حکیمی د عضوی کیمیا کتاب د روسي ژبه نه په پښتو ژبه ژبایلی و او د پولیتخنیک د انسټیتوټ اړوندي ادارې ته د چاپدو لپاره ورکړ. نبات پرچمي د کابل د پولیتخنیک د انسټیتوټ علمي معاون او ربانی پرچمي د کابل د پولیتخنیک د انسټیتوټ د ګوندي سازمان منشي حکیمي ته ویلي و چې: «این چیست که کتاب تان به لسان مرغها نوشته کرده اید. اگر کتاب را به لسان درست نوشته کنید چاپ خواهد شد.» ژبایله: «دا خه دي چې کتاب د ې د مرغانو په ژبه [پښتو] لیکلی دی که په سمه ژبه [دری] ولیکې نو چاپ به شي.» پر ډې موضوع یو لوی جنجال جوړ شو او خبره ان د سوروي سفارت پوري ورسېده.

همدارنګه پوهاند ډاکټر خیر محمد ماموند پخپل کتاب کې «افغانستان د یرغلونو په لار کې» چې په ۲۰۱۲ کال د هالند په اتريخت کې خپور شو داسې لیکي: «د شوروی اتحاد د لورو زده کړو وزارت د کتابونو د ژبایزې د کار د کمیسیون یوه غږي، د کابل د پوهنتون د طبیعی علومو د پوهنځۍ استاد ظهيروف (شوروي تاجک) یو د عمومي او غير عضوي کیمیا او بل د فزيکي کیمیا کتابونه د ژبایزې لپاره ما ته راکړل او ټينګارې په کړې چې دغه کتابونه دې ډېر ژر په دری وژبایل شي. د عمومي او غير عضوي کیمیا په نوم کتاب مې د عبدالله مستمندي په ملتیا وژبایله. د فزيکي کیمیا د کتاب په هکله مې ظهيروف ته وویل چې دا کتاب به په پښتو وژبایم، دليل یې دا

پښتو ژبه دربار ته لاره موئدله او د دولت مشر نورمحمد تره کې لومړي دولتي واکمن و چې خپلې ویناوې یې د هېواد په رسمي او ملي ژبه پښتو ټلويزيون او نورو نشریاتي وسیلو له لاري پښتو ژبه ته د قدر وړ کارونه تر سره شول او پښتو دفتر ته ننوهه. دا چې خلقيانو د خپلې واکمنی د دوهم کال په دوهمه نیمايی کې د اساسی قانون مسوده ترتیب کړي او د تصویب په منظور یې لویه جرګه رابلله خو د شوروی اتحاد له خوا په افغانستان یرغل وشو او اساسی قانون تصویب پاتې شو. پدې خاطر د خلقيانو د ژبه سیاست قانوني بنه ونه موئنه. خو دا چې خلقيانو د هېواد ټولو ژبو او په خانګړې توګه پښتو ته خومره کار کړي دی هغه قضاوت به د افغانستان خلکو ته پرېو دم.

## د پرچميانو واکمني او پښتو ژبه

د شوروی یرغل وروسته کارمليانو د پښتو او پښتو ژبه د خپلې لپاره ټینګه ملا وټړله. د شوروی اتحاد د یرغل اصلی موحه دا و چې خپل اېجنټ ببرک کارمل واک ته ورسوي او بیا د کارمليانو په وجود کې خپلې موحه، چې افغانستان د شوروی اتحاد په شپارلسې جمهوریت بدل کړي، پلې کړي. کارمل د دې وضعې نه د پښتنو د تکولو لپاره زیاته ګټه پورته کړه.

شوروي اتحاد، د دوى لاسپوخي ببرک کارمل او د هغه ستمي دوله ملګري د ملي یووالې د کمزورتیا په هيله د پښتنو ژبه او ټکتور ته کلک ګوذار ورکړ. په رadio او ټلويزيون کې د پښتو ژبه خپرونې په نشت حساب وي. د پښتو ژبه پر ضد تعصب لوري کچې ته ورسېد او پښتو ژبه او پښتنه په جوته سپکېدل. پښتنو به زیات وخت زړه نه کاوه چې پخپله مورني ژبه ویناوې وکړي.

د کې جي بې مزدور باند په پښتونخوا کې د جوړو شوو پښتو فلمونو نداره

پښتو متن ورکړ. تایپست ته مې د حق الزحمې په نوم یو خه پیسې ومنلي او هيله مې تري وکړه چې شاګردان دي کتاب ته عاجل ضرورت لري ژريې تایپ کړئ. تایپست کتاب دېر ژر تایپ کړ. کتاب مې پڅل لاس د چاب ماشین ته یوور او په خو ساعتو کې یې چاب کړ. د چاپیدو سره سم مې څل شاګردان د کتاب د پانو د تنظيم لپاره د چاب خونې ته وروستل. کتاب تنظيم او یوه ورځ وروسته پونس او تيار شو. کتاب د نشراتو د مدیریت نه پڅله تسلیم شوم او شاګردانو ته مې ووپشو. تر خو چې پرچميان خبرېدل د فزيکي کيميا کتاب .. زما د شاګردانو سره و..».

د دي سره سره د علومو په اکادمي کې پښتنو ليکوالو په پښتو ژبه مهم اثار ولیکل او خپاره یې کړل چې دېر د قدر وردي. پښتنو ليکوالو د هېواد نه بهر هم په پښتو ژبه مهم اثار جوړ او هم یې دېر علمي، تاريخي او هنري اثار په پښتو وژبارل.

## د حامد کرزۍ په واکمنۍ کې پښتو ژبه

د سيد امين مجاهد په وينا د اساسي قانون په لویه جرګه کې د نوي اساسي قانون د مهمو موادو: لکه د نوي نظام ډول، د افغان او افغانستانی کلیمو باندي ګړېږ، په اساسي قانون کې د مقاومت او جهاد د کلیمو درج کول، مجاهدینو ته د فوق العاده مادي او معنوی امتیازاتو ورکول او نورو په څنګ کې د ملي سرود ژبه، د افغانستان د نورو مروجو ژبو رسمیت، د پښتو ژبه ملي توب، د خبرو اترو موضوع جوړوله. خلکو ځکه د ریاستي نظام په ګټه راي وکاروله چې ولسمشت. به قانون ماتونکي او جګړه ماران پڅل ځای کښېنوي خو جمهور ریس د خپل قانوني واک او صلاحیت نه کار وانځیست او د خلکو هیلو ته یې ونه کتل. همدارنګه له یوې خوا بهرنیو څواکمنو هېوادو د افغانستان د ګاوندیو او نورو په ګډون هڅه کوله چې په نوي اساسي قانون کې څلې ګټې چې متضادي وي وویني او د بلې خوا

دی چې په فزيکي کيميا کې یو کال د مخه ما یو کتاب تأليف کړي دي او ته هم د طبیعي علومو په پوهنځي کې د همدغه کتاب خخه درس ورکوي. ۱۳۵۸ د تاسې کتاب که تاسې پې ضرور ګنې، زه به یې په پښتو ژبارم....۱۳۵۸ راته وویل چې دا د خو سوه عنوانه د کتابونو د ژبارنې قرارداد له روسي ژبه نه په دري ژبه شوي دي. که ته دا کتاب په پښتو وژبارې، نو د ژبارنې حق الزخمه نه درکول کېږي. ظهيروف ته مې وویل خير دي که دا یونیم لک افغانی حق الزخمه مې وانځسته، خو که تاسو یې لازم ګنې ژبارم یې. ظهيروف راته وویل، زموږ لپاره مهمه دا ده چې په دري ژبه علمي کتابونه وژبارل شي، پښتو ژباره زموږ لپاره خه ګټه لري؟... د هجري کال د جدي د شپرمې نېټې د مخه د افغانستان د لوړو زده کړو په موسیسو کې علمي ترفيعاتو ته کاندید علمي مقالې او درسي کتابونه په پښتو او دري دواړو ژبه لیکل کبدل، ولې د افغانستان په تاریخ کې د دغې تورې ورځې (۱۳۵۸ د هجري کال د جدي د میاشتې شپرم) وروسته په پښتو لیکل شوي علمي درسي کتابونه د علمي ترفيعاتو لپاره عملاً نه منل کېدل. ما (ليکوال) د پوهنواли علمي رتبې ته د ترفيع لپاره د فزيکي کيميا په نوم کتاب په پښتو لیکلې. کله مې چې دا کتاب د چاب لپاره د نشراتو کميټې ته ورکړ، د پرچميانو له خوا یې چاپول په دې دليل رد شول چې تبول محصلين په دري ژبه پوهېږي، خو په پښتو تبول شاګردان نه پوهېږي بیا د دي کتاب چاپولو ته خه ضرورت دی. زه مجبور شوم دغه کتاب بېرته په دري ولیکم تر خو چاب شي او د علمي ترفيع لپاره یې د علمي ترفيعاتو کميټې ته وراندي کرم. له دې وروسته مې د فزيکي کيميا په نوم بل کتاب ولیکه او د چاب لپاره مې د نشراتو کميټې ته وراندي کړ. دا کتاب هم د نشراتو کميټې په دې دليل چې په پښتو لیکل شوي دي رد کړ. دا کتاب مې هم بېرته په دري ژبه ولیکه او د نشراتو کميټې ته مې د چاب لپاره ورکړ، خو کله چې دا کتاب د نشراتو د کميټې خخه تېر شو، تایپست ته مې هغه د

کورني تضادونه د دي سبب شول چې د افغانستان خلک د زياتوناخوالو سره مخامنځ کړي.

د اساسی قانون په متن کې دا منل شوې وه چې ملي سرود دي په پښتو وي، خو یو شمېر استازو دا خبره نه منله. د اساسی قانون د مسودې د جورپولو په کمیسیون کې هم لفظی مشاجره شوې وه او دواړه لوري دي ته چمتو نه وو چې جور جاري ته ورسېږي. له دي کبله دا موضوع د دولت ریاست ته ولپېل شوه او دولت د امنیت شوری ته ولپېل چې پدې هکله پربکړه وکړي. بناګلې مجاهد وايی چې د مخه تر دي چې د امنیت شوری پربکړه وکړي د اساسی قانون د تسوید د کمیسیون د یو شمېر غړو له خوا د یوه وړاندیز طرح راوسېده چې پکې لیکل شوې:

«موږ د دي موضوع په هکله چې ملي سرود د په دري ژبه نه وي اختلاف نه لرو. موږ دا منو خو خنګه چې موږ افغانان یو، هر افغان ده بواس په دواړو رسمي ژبو پښتو او دري په لیکلو او خبرې کولو مکلف دي او بايد ازموينه ورکړي. هر څوک چې د دي دوو ژبو ازموينه ورکړي نه شي هېڅکله مقررېداي نه شي. بل دا چې هغه کسان چې په رسمي توګه مقرر شوې دي د لسو کالو په اوبدو کې هرو مرو بي دواړه ژې زده او ازموينه تېره کړي. هغه څوک چې د لسو کالو وروسته ونه شي کړي چې په دي ازموينه کې بریالی شي د دولتي دندې نه چې په هر دریخ کې وي بايد لیرې کړاي شي.

هغه مهال چې د امنیت شوری دا وړاندیز وڅېړه، خنګه چې پخپله دوی د دي ازموینې نه بریالی نه شول راوتلي نوار شول چې ملي سرود په پښتو ومني. لدې کبله د مسودې په طرح کې ملي سرود په پښتو ژبه منل شوې و چې وروسته د تصویب په وخت کې ورباندي مشاجري وشوي.» ۲۰۷

خنګه چې پربکړه شوې وه چې د هرې مادې د بدلون د وړاندیز لپاره اړينه وه هغه کسان چې د بدلون غوبنتوونکي وي بايد ۱۵۰ لاسلیکونه راتبول کړي

چې دا لاسلیکونو په لاسته راورو کې بریالی نه شول.  
مجاهد وايی چې د دارالانشاد خیمه نه په یوه خیمه کې درې خوانو نجونو هڅه کوله چې د امریکا د متحده ایالاتو د سفیر او د جوړ ډبليو بش ځانګړي استاذی خلیلزاد سره کتنه وکړي چې دا موقع په لاس ورغله. د دوی نه د یوې لوړ اواز چې په سخته لهجه یې خبرې کولې د خیمه نه د باندې راته ویل یې: «بناغلې خلیلزاد نور بس دی نور د پښتو د اورېدو زغم نه لرو. بناغلې خلیلزاد له تاسونه غواړو چې ملګري ملتونه او امریکا وپوهوی چې موږ نور زغم نه شو کولی.» ۲۰۸

مجاهد دا هم زیاتوی چې یو خو کسان چې د حامد کرزۍ سره ناست وو عبدالله عبدالله وویل چې «پښتنه اوس غواړي چې د پښتونه « ملي» ژبه جوړه کړي چې هېڅکله به دا مسله ونه منل شي.» ۲۰۹

د حامد کرزۍ د واکمنې په دوره کې د پښتو ژبني ودې دوام وکړ. د جمهوري ریاست رسمي اسناد په دواړو ژبو خپرېدل. په دربار کې هم د پښتنو سره کرزۍ په پښتو خبرې کولې او د پاپسو په خنګ پښتو هم درباري ژبه وه. د کرزۍ او ځینې نورو لوړپوره چارواکو په ویناوو کې پښتو خای درلود په راډيوګانو او تلویزیونو کې هم پښتو خای درلود. د پوهنې وزارت وياند اصف ننګ د بې سې راډيو سره په مرکه کې وویل چې د منځنی او لوړو زده کړو لپاره د ۲۰۱۴ کال تر پایه به پنځلس سوه عنوانه پښتو کتابونه چاپ شي. یوازې په ننګرهار کې د شاعر ازمون د خوپ چې په یوه تلویزیونی مرکه کې پې په ۲۰۱۲ کال کې وویل چې د ۲۰۱۵ کال را پدې خوا ننګرهار په ولایت کې ۷۰۰ اوه سوه عنوانه پښتو اثار چاپ شوي دي. د افغانستان په نورو بنارونو کې هم پښتو اثار چاپېږي په پښور او کوبته کې د پښتو کتابونو چاپ گړندي روان دي. د پښور بک ایجنسي- د دانش مطبعه د پښتو کتابونو چاپ کې د ځانګړې یادونې وړ دي. د هېڅواد نه د باندې هم پښتنه رون اندي په پښتو علمي اثار لیکي او د نورو ژبونه

په پښتو اثار ژبارې چې د پښتو ژبې په بدای کولو کې خپله ونده اخلي خو دولت اساسی قانون په پلي کولو کې ناغېږي کوي. پښتنه تر اوسه بريالي شوي نه دي چې په کابل، هرات، د هېواد په شمالی ولايتونو کې پښتنو ماشومانو ته پخپله مورنې ژبه په شونځيو کې د زدہ کړي شرایط برابر ګړي. پښتنه لورپوري چارواکي پخپلو ویناوو او مرکو کې تر پښتو پاپسو دېره وايي خو پاپسو ژبې پښتو زيات وخت بيخي نه وايي يا ې په لې وايي. د لوړو زدہ کړو په برخه کې پښتنو ته خپل حق نه دي ورکړل شوی. د کابل د لوړو زدہ کړو په موسسو کې پښتنه پخپله ژبه د زدہ کړي نه بې برخې دي او دي بې عدالتی ته بايد د پاي تکي کېښو دل شي او پښتنو زدہ کړيالو ته د پخپله مورنې ژبه پښتو د لوړو زدہ کړو زمينه برابره شي. که خه هم په هغو ولايتونو کې چې پښتنه اکثریت دي په پوهنتونو کې زدہ کړيالانو ته په پښتو زدہ کړه ورکول کېږي.

په رسمياتو کې د پښتو ژبې ونده دېره لې د او دي ته بايد پښتنه دولتي مامورین کلكه پاملننه وکړي چې خپله ژبه په دفتر کې وکاروي. اشرف غني وايي چې په کار ده چې د یوې ژبې د مطلق تسلط نه تېر شو او د ټولو ژبو د ژوندي ساتلو او ودې لپاره اساسی زمينه برابره کړو. په مورنې ژبه زدہ کړه د هر چا حق دي او مالوماتو ته لاسرسى چې یوه انساني اړتیا ده په مورنې ژبه تر نورو ژبو په اسانی سره لاسته راتلى شي.

نوموري وايي چې پښتو، دري او ازېکي زمود د هېواد درې عمده ژبې دي او د ملت جوړولو د پروسې عملی کېدل دا غواړي چې په دغو دريو ژبو اساسی پانګونه وشي. د واحد افغان ملي هویت په دې پېړي کې دا مانا نه لري چې د دې هېواد واره قومیتونه له منځه حې، بلکې د دې برعکس زمود ګلتوري شتمنى زمود د ملي یووالې بنست جوړوي، حکه چې د دې شتمنيو په پیاوړتیا کې به هر افغان هم پر خپل افغانۍ هویت ويړ کوي او هم به په دې باور وي، چې د ده مورنې ژبه ساتل شوې او د درناوي وړ ۲۱۰.۵ د اشرف

غني زياتوي چې زمود نورستانی، بلوخ او پشه اي ورونه او خويندي هم غواړي چې ژبې ته ېې په دولتي کچه پاملننه وشي او خپله ژبه د لاسه ورنکړي. نوموري دا خوځښتونه د ګلتوري انډول نښه بولی. دی زياتوي چې که ولس دا توان ومومي چې خپله قولې ژبې په ژونديو ژبې بدلي کړي نو دا به یوه ستره سياسي، اقتصادي او ګلتوري پانګه وي.

مخده مې پوره رنا ورباندې اچولې ۵۵. انګربزانو نه یوازې پخپله دي کارته تینګه ملا تړلې وه بلکې یو شمېر افغانان پې هم ورته گوماري وو. د انګربزانو په غونشنې امير محمد انصاري ګلستان په پښتو وژباه، هندی لیکوال موهن لال د رحمان بابا شعرونه په انګريزي وژباه، دېپتي محمد حیات خان «حیات افغاني» ولیکه او خالق باري د پښتو یو نصايي کتاب دی چې ضياءلدین خسرو لیکلې او منشي- کريم بخش نظم کړي دي. برسپره پردي انګربزانو په هند کې د پښتو زده کړي لپاره منشيان وټاکل چې انګربزانو ته پښتو ورزده کړي. مولوي محمد اسماعيل، منشي عبدالغنى، ميرزا سيد احمد، عجب خان، فيروزالدين، يوسف خان، منشي احمد جان، قاضي طلامحمد او نور پې يادولی شو.

د ډپورنډ د کربنې هغې خوا ته پښتو تود بازار قصه خوانۍ ستر رول لوبلوی دي. چې د شعر او ادب ټاټوبې ګنل کېږي. د فياض «بهرام او ګل اندامي»، د طالب رشید د «ګل او صنوبر»، د حميد بابا د «شاه او ګدا» او د عبدالقادر خان ختک د «يوسف او زلېخا» په پښتو اړولې منظومو کيسو په دوام د قصه خوانۍ کيسې د پښتو ژې او ادب په وده کې د قدر وړ رول لوبلوی دي. د قصه خوانۍ د کيسو په ليکلو کې ملا نعمت الله او د بهرنیو کيسو په ژبارلو کې د نعمت الله شاګرد مولوي احمد زييات رول لوبلوی دي. د ملا نعمت الله کيسې لکه د «فتح خان کندهاري»، د «موسى خان او ګل مکى» او د «جلاد خان او شمایلې» چې د پښتنو د ملي روایاتونه راوتله دې د ۵۵ د شعر څانګرتیاوا په بيانو. د ګرس په وينا نعمت الله د افسانوی او عشقی موضوعاتو سره ډېره مينه درلوده او د عاشق او معشوق راز او نیاز ته د ده ډېر پام و. مولوي احمد ډېري کيسې په پښتو نظم ژبارلي دې چې «غل او قاضي»، «ادم خان او درخانې»، «بادشاه او جمجمه»، «شهزاده بهرام» او نوري پې يادولی شو. د ده یو کتاب چې «ګنج پښتو» نومېري او نهه

## پنځلسهم خپر کې

### د ډپورنډ د کربنې هغې خوا ته پښتنه او پښتو ژبه

د مخده مو يادونه وکړه چې په ۱۸۹۳ کال انګليسانو په امير عبدالرحمن باندې د ډپورنډ کرغينه کربنې وټپله چې د افغانستان په سياسي، اقتصادي، تولنيزې او ګلتوري ودې یې ناوړه اغېز وکړ. د دغې کربنې په تېرپدو سره د پښتنو د بېلوبېلو سيمو تر منځ سياسي، اقتصادي، تولنيزې او ګلتوري اړیکې ګډې او ويچاري شوې چې په پایله کې یې د کربنې په دواړو غاړو کې د پښتو ژې او ادبیاتو د ودې لارې سره بېلې او د هغه څواک نه پرپوټې چې په یوه لاره یې پرمختګ کاوه.

د ډپورنډ د کربنې هغې خوا افغانانو د ستزو ستونزو سره سره د خپلې مورنې ژې پښتو او ادبیاتو ودې ته دوام ورکړ. د مخده مو يادونه وکړه چې په دې سيمه کې روشنانيانو چې د مغولو او د هغه د لاسپوڅو پر ضدې په پښتنو ملي ازادي بخښونکې مبارزه پر مخ بیوله د پښتو ژې او ادب د پر مخ بیولو لپاره د قدر وړ ګامونه پورته کړل. ورپسې په اولسمه او اټلسمه پېړيو کې خوشال خټک، رحمان بابا، حميد ماشوڅل، کاظم خان شیدا او نورو په مت پښتو د نورو ژبو سیاله شوه.

انګربزانو د اټلسمې پېړي په پای کې د خپلونیواکګرو ګټو په خاطر د پښتنو ژې، ادبیاتو، تاریخ، دودونو او ګلتور خېړنو ته زييات پام واراوه چې د

څلوبېنت کیسې لري په ۱۸۷۳ کال کې په لاھور کې چاپ شو. پدې ترتیب د قصه خوانی اثارو د اوسمى پښتو ژبې او ادب د پرمختګ لپاره زمينه برابره کړه.

پدغه وخت کې د پښتو اثار په پېښور او لاھور کې دېر چاپېدل. د لاھور کتاب چاپونکو نه یوازې هنري ادبیات او مذهبی کتابونه په پښتو چاپول بلکې د بسوونځیو لپاره یې درسي پښتو کتابونه تهیه کول. د پنجاب د پوهنتون په ختیحه پوهنځی کې پښتو ژبه لوستل کېده او دې ژبې ته پاملنې کېده. د نولسمې پېږي په پای او د شلمې پېږي په پیل کې خینو پښتنو لیکوالو چې لومړنې زدہ کړې یې پخپله خاوره کې تر سره کړې وي په لاھور کې نورې زدہ کړې وکړې. د دوی نه خینو په همځه مدرسو او کالجونو کې استادان شول. د دغواستادانو نه ملا ګل احمد د یادونې وړ دې. نوموري هلتنه ګټور پښتو اثار ولیکل چې د پښتو درسي کتابونه یې په دېلي او لاھور کې خو ځله چاپ شول. برسيږه پر دې دی شاعر هم. ده هغه وخت چې کابل ته راغلې و خپله د شعرونو ټولګه یې د امير عبدالرحمن حضور ته وړاندې کړه او امير دېر ونازاوه او دغه ادبی تحفه یې دېره درنه وبلله. گرس لیکی: «ملا ګل احمد لومړی پښتون لیکوال دې چې په خپلو لیکنو کې یې د پښتو ژوند ته مراجعه کړې ۵۵۔» ۲۱۱ د دغوازده کونکو د ډلې نه بل میر احمد شاه رضواني د یادولو وړ دې. نوموري د خپلو زدہ کړو د بشپړولو وروسته د پنجاب په پوهنتون کې د استاد په توګه ومنل شو چې د پوهاند درجې ته ورسپد او د شمس العلما لقب ورکړ شو. ده د پنجاب په پوهنتون کې محصلينو ته د پښتو ژبې ادبیات او ژبېوهنې لکچروننه ورکول. په ۱۸۹۰ کال کې یې «د پښتو ګرامر» په راولپندي کې چاپ شو، په ۱۸۹۸ کال کې یې د «بهاستان افغاني» ټولګه په لاھور کې چاپ شو چې د پښتنو د کلاسيکو ادبیاتو نمونې پکې را غونډلې شوې وي، په ۱۹۰۵ کال کې یې بله ټولګه «شکرستان افغاني» په

لاھور کې چاپ شو چې د کلاسيکو شاعرانو شعرونه پکې راټول شوي وو او هم د پښتو ګرامر او د پښتو اصطلاحاتو سیند ور سره مله وو. د ګرس په وينا رضواني دېرش اثار لري چې مهم یې «خبرې په پښتو نظم»، «تحقیق الا لسنې»، «تاریخ کافرستان» او نور دي.

بل سړۍ چې پښتو ژبې ته یې د قدر وړ خدمت کړي دی منشي احمد جان دې. ده په پېښور کې د انګرېزانو لور پوره افسرانو او مامورینو ته د پښتو دروس ورکاوه. د نوموري په شاګرداوو کې یو هم د هند د ويسرا مرستيال (ایوا یویلډ) لاره اوبل یې د ناروی نامتو ختیخ پوه ج. مورګن ستین د یادونې وړ دې چې منشي احمد جان دوی ته پښتو ژبه ورزدہ کوله. دی برسيږه پر دې چې شونکۍ و یوشه لیکوال هم. په ۱۹۱۰ کال کې د ده انګرېزیقاموس د لومړي څل لپاره د ملا احمد «د غزنويانو د حکومت دوره» د لیکنې سره مل او وروسته د مولوی احمد د کتاب «ګنج پښتو» سره مل و چاپ شو. بیا نوموري د توماس مور کتاب «اوتوپیا» او د انګرېز تاریخ پوه مليسون کتاب «د افغانستان تاریخ» په پښتو وژبارل.

منشي احمد جان د شلمې پېږي په پیل کې ادبی اثارو لیکلو ته ملا وټله ده وړې کیسې په نثر ولیکلې. همدارنګه یې «ادم خان او درخانې»، «فرهاد او شیرنې»، «لیلا او مجنون» او د «جلات خان او مومندې» فلکلوري کیسې هم په نثر لیکلې دی. ده ادبی کیسې په دوو کتابو کې چې یو یې «هغه دغه» او بل یې «د قصه خوانی ګپ» نوموري چاپ شوې دې. د ګيرس په وينا «ادم خان او درخانې» او «توروه بلا» د منشي احمدجان واقعي ادبی شهکارونه دي.

د پښتو په ادبیاتو کې یو بل ادبی شخصیت راحت زاخبلی دې چې د پښتو ژبې نامتو شاعر او نثر لیکونکۍ دې. نوموري په لومړي سر کې کیسې لکه د «سیف الملوک» کیسه په نظم لیکلې او برسيږه پردې دی شاعر هم. د په ۱۹۱۱ کال کې په پېښور کې په پښتو ژبه د (افغان) اخبار خپروني پیل

مخفي، عبدالاکبر خان اکبر، محمد اکبر خادم، سمندر خان سمندر، عبدالخالق خلیق، امير حمزه شینواري، فضل حق شیدا، سیدرسول رسا، غني خان، اجمل ختک او نور.

د پښتون مجلې د خپرونو له لاري پښتنه رون اندي د خپلي ژبې پالني او اهميت ته متوجه شول او د پښتونخوا په بيلو بيلو سيمو کې يې ادبی تولني جوري کړي چې ادبی غونډې به يې جوروډي او پدې غونډو کې به نامتو ليکوالو او شاعرانو برخه اخپسته. باچا خان خپل ژوند ليک کښلي چې «زما ژوند او جدو جهد» نوميري.

په سوویل کې د خان عبدالصمد خان په مشرۍ د پښتو ملي ازادي بخښونکي غورځنگ ډ انګرېزانو پر ضد خپله مبارزه پرمخ بیوله. صمد خان د باچاخان غونډې پدې پوه شو چې د پښتنو د وروسته پاتې والي يو لامل دا دې چې دوي پخپله مورنۍ ژبه د زده کړي نه پې برخې دي. ۵۵ د «انجمن وطن» تولنه جوره کړه. دغې تولني د پښتنو پام پوهنې ته اړولو او دا يې اړينه بلله چې پښتنو ته د هم په مورنۍ ژبه د زده کړي زمينه برابره شي. ۵۵ د «استقلال» مجله په پښتو ژبه خپروله.

صمد خان قران شريف په پښتو وزباړه تر خو پښتنه د خپل سېپڅلي دين نه په سمه توګه خبر شي. ۵۶ د امام غزالی «کيميات سعادت»، د شibli نعماني «سیرته النبی ص» او د سعدي ګلستان په پښتو وزړاړل.

صمد خان د پښتو د ليکدود په هکله خپل نظر درلود او يولند اثر يې په دې هکله ليکى چې «پښتو ژبه او ليکدود» نوميري نوميري «صداللغات» په نوم پښتو سيند ليکلى او هم يې خپل ژوند ليک «زما ژوند او ژوندون» په درې ټوکو کې ليکلى دي. پدې توګه صمد خان نه يوازي سياسي شخصيت بلکې يو ليکوال او ژباړونکي هم و چې د دي لاري يې خپلي ژبې ته د قدر وړ چوپر کړي دي.

پدې توګه د خدايي خدمتگاري ګوند د باچا خان په مشرۍ او د وطن ګوند

کړي چې په لوړيو وختو کې راحت زاخبلې ورسره همکاري کوله او وروسته د هغې مدیر وتاکل شو. راحت زاخبلې پدې مرحله کې نثر ته پاملرنه وکړه او په ۱۹۱۷ کال کې يې د افغان په اخبار کې خپله نامتو کيسه «کونډه نجلې» چاپ کړه. ۵۶ په دغه کيسه کې د بنځو موضوع راپورته کړه.

د پښتو ژبي د پرمختګ لپاره دانګليسانو پر ضد د پښتنو ملي ازادي بخښونکي غورځنگ چې د خان عبدالغفار خان له خوا يې لارښونه کېده دې روں درلود. غفار خان فکر کاوه چې «په دنیا کې هېڅ قوم بغیر د خپلي ژبه نه ترقی کولی نه شي» ۵۷. غفار خان دي تکي ته پام شو چې مورنې ژبه د يوه قوم د کلتور یو مهم توکي جوروډي چې د هغې پرته د يوه قوم ملي هویت نه شي تشخيص کېدای.

غفارخان کونښن وکړو چې د پښتنو پاملرنه دي تکي ته واړوي چې پخپله مورنۍ ژبه د زده کړي اړتیا درک کړي ده لدې کبله په ۱۹۲۸ کال کې د «پښتون» د میاشتنی مجلې بنسټ کېښود چې په پښتو ژبه يې خپروونې پیل کړي.

په دغه وخت کې باچاخان د اتمانزو ازاد سیونځی جوړ او د هغه په خنګ کې د «انجمن اصلاح الافاغنه» بنسټ کېښود چې په ۱۹۲۷ کال کې د خداي خدمتگاري په ګوند بدلت شو. ۵۸ د تینګ باور درلود «چې هېڅ یو قام په دنیا کې بغیر د يوه قومي تحریک او حزب نه قوم او ملت کېدای نه شي». ۵۹ ده دا خبره په خپله وينا کې، چې د پښتونستان د ورځې د نمانځې په ورځ يې په کابل کې خلکو ته واوروله، وکړه.

د باچاخان په مشرۍ د خدايي خدمتگاري غورځنگ پښتو ژبې ته ستر خدمت وکړ. د پښتون مجلې پښتنه ليکوال او شاعران وهڅول چې د انګليسې نیواک په وړاندې د قلم له لاري خپله مبارزه پرمخ بوزي. په دغه وخت کې داسې ستر ليکوال او شاعران را وړاندې شول لکه فضل محمود

د صمد خان په مشری د پښتو ژبې په وده کې دېر رول ولو باوه. د پاکستان د جوړې د مخه کله چې «داکتیر خان... په صوبه سو و زیر اعلى و نو هغوي پښتو ژبه په مکتبونو کې رواج کړه تر خلول پوري پښتو ژبه زده کول لازمي او تر اتم پوري به هلکانو پخپې ويل. د پښتو ژبې د پاره د نصاب کتابونه خلائق صاحب د سید رسنو رو عالمانو او ليکوالو په مرسته تيار کړي وو. ۲۱۴ خو چې پاکستانو د پښتنو نه یې دا حق واخښت.

دې رسمي ژبه شي. خو دغه حکومت د پښتو ژبې د رسمي کولو پېپکړه ونکړه.

د دغۇ فشارو سره پىنتىنۇ لىكوالو او خېرىنکو د خېلى ژىپى د پاللو لپارە  
خېلى او د ادبى جورۇنۇ بىرسېرە د پىنتىنۇ د تارىخ،  
پوهنى، كلتور او نورۇ بىرخۇ كې اثار ولىكىل او د باندىنيو ژۇنە يې مەھم اثار  
و زېبارىل او خېلى ژىپى يې بىدايە كەرە.

پدې ترتیب د یوې خوا د انګرېزی ادبیاتو سره د اشنا کېدلوهه امله د نوي ادب ژارونه پېستو ادب ته لاره ومونده او د ادب بدیعی ایخ پرمختګ وکړ او د بلې خوا دا چې پېستو ژبه هلهه رسمي نه وه او د پېستو خپرونو مخنيوی به دولتي واکمنانو کاوه دا د پېستو ژې پر محظګ مخه نیسي. د ژې پر مخګ دلې اقتصاد بل امل دی چې پېستانه د ژې پر بینو دو ته اړ کوي.

په ۱۹۴۷ کال کې چې د هند نیمه وچه په دوو برخو ووبسله شوه او هند او پاکستان جوړ شول نو د پنجاب او مهاجرو واکمنې کړيو دبنګال، پښتو، بلوچو او سیند خلکو په حقوقو خېتله واچوله. په دغه وخت کې هڅه کېده چې پښتو ژبه بیخي د منځه لاره شي په پښتنو دومره فشار وو چې پخپله ژبه خپل ملګري ته د لیک استول ګناه ګنيل کېدو. ما د خیر د تلویزیون د کويتې د خانګې د ادبی پروگرام د چلوونکي نه دا خبره واورپدہ چې ویل پې: یوه پښتون خپل ملګري ته په پښتو ژبه لیک استولی و او سرکار د لیک استونونکي او د هغه ملګري چې لیک وراسټول شوی وو دواړه پدې ګناه بندیان کړل چې لیک په پښتو لیکل شوی و. اجمل خټک لیکي: «د پاکستان مسلم ليګي حکومت داسي توړه شپه جوړه کړي و چې په پښتو ژبه کې کور يا ورور يا دوست ته خط ليکل غټه جرم ګنلي شو»<sup>۲۱۵</sup>. د ناخاپي نه ده چې د پښتو ژبه نامتو شاعر رحمت شاه سایل خپل شعر «ما ته خطونه په پښتو کې ليکه»، چې د پښتو ژبه څوان سندر غاري عرفان خان په خواړه غږ کې د راديو ګانو، تلویزیونو او هم د انټربېت په مت د یو تبوب به خښو ک، انګاز، کوئ، د دی، حالت خ ګندونه کوئ.

اجمل واي چې د يحيی خان د مارشالا په وخت کې تاکنې وشوې او په صوبه سرحد د نېشنل پارتۍ او جمعیت العلماء حکومت جوړ شو. دلنې دا غوبښته را ولاړه شوه چې اووس په صوبه کې د پښتنو حکومت جوړ شونو د پښتو زېه

کړښې په تېل کېدو سره پیل او په افغانستان کې د شلمې پېږي په پیل سره محسوس او مخ په څواک شو. د دغې پېږي په پیل سره دربار او واکمنې کورنۍ پښتو ورو ورو پرېښو او دولت ورته په دفترونو کې ځای ورنه کړ. پښتو په عمل کې رسمي نه شو، واک فونډېشن دې پایاپې ته رسیدلی چې «د افغانستان امپراتوري او دولت جوړونکي پښتون قوم په کلتوري لحاظ په تاریخ کې یو دېر زیات مسخ کېدونکي او ورک کېدونکي قوم دی.»<sup>۲۱۶</sup>

دلته به دومره ووایم چې په وچې چاپېر افغانستان پدغې پېږي کې هم وروسته پاتې شوی او تېرو درو لسيزو جګرو نور هم وروسته پاتې کړ، پداسي حال کې چې د سيمې هېوادونه په تېره ایران او پاکستان پرمخ تللي دي. طبيعي ده چې د افغانستان او دغو هېوادونو تر منځ دغه توپيرونه پر پوهنې او کلتور باندي به هم اغبز واچوي او پښتو به نوره هم اغبزمنه کړي. «په پورته دوو یادو شوو هېوادونو کې دغه نظر خرگند دی چې خنګه چې پښتنو د افغانستان په جوړولو، ساتلو او تنظيمولو کې اساسی رول لرلې دي، پرعکس د پښتنو کمزوري کېدل به افغانستان هم کمزوري کړي چې پدې حال کې به دوی په اسانۍ سره وکولي شي هغه تر خپل نفوذ لاندي راولۍ.<sup>۲۱۷</sup> د دوی ټول کوبېښونه دې تکي ته متوجه دي چې افغانستان دې د دوی په مشری سره یو خپلواک هېواد نه وي. ټول هغه مصيitonه چې افغانستان ته اول د شوروی په یرغل سره او وروسته د همدغو ګاونديو هېوادونو له خوا پېښ شوي دي د همدغه نظر په اساس دي.

کاکړ دا هم وايي چې پدغو هېوادونو او په خاص ډول ایران کې دغه کوبېښونه روان دي چې د هغه په موجب پښتو يا کمزوري يا ورکه شي چې خو پښتنه خپل هویت له لاسه ورکړي او افغانستان هغسي هېواد نه وي لکه چې، يا ان چې دي. «د ایران په افراطي او حتی ځینو رسمي خلکو کې د پښتو ضد تمایل یو خرگند حقیقت دي. دېر و منابوله مخي دغه

## شپاړسم خپرکي

### پښتنه بايد د خپلې ژې لپاره په راتلونکې کې څه وکړي؟

د پوهاند ډاکټر کاکړ په وينا پښتو د پښتنو ژبه ده خو هر پښتون په پښتو ګړېدلی نه شي. د واک فونډېشن په موندنې سره په سلو کې اتو پښتنو په افغانستان کې خپله مورنې ژبه پري اينې ۵۵. له افغانستان نه د باندي د پښتو نه لاس پر سرکېدل تر دي هم ګوندي دي. په هندوستان کې یوسفزی، لودیان، سوریان او نیازی، په ایراني خراسان کې هوتكیان قوم بست په پښتو شوي دي. په پاکستان او هندوستان کې هغه کسان چې د خپلوا نومونو په پاڼي کې خان راوري په اصل کې پښتنه دي خو پښتو ويلی نه شي. پدې ډول پښتو مخ په پرېسدو ده او پښتنه د هویت د بحران سره مخامخ دي. د هویت دغه بحران به د پښتنو ټولنیز او سیاسي ژوند هم اغبزمن کړي. د دي حال اغبز لا د مخه جوت شوي او پښتنه اوس په دفاعي حالت کې دي. دغه بحران په اصل کې په ۱۸۹۳ کال کې د ډېبورنډ د

## ۱-خان پېژندنه

پښتنه اړ دي چې د خپل خان پېژندنې لپاره خپل تېر تاریخ په کره توګه ولولی او د خپل وروسته پاتې والي لاملونه پیدا کړي. خو ئان پېژندنه یوازې او یوازې د پوهنې له لارې شونې ۵۵. پښتنه بايد تر هر خه د مخه پوهنې تر لاسه کولو ته مخه کړي تر خود هغې په مرسته خپل خان وپېژنې. د خان پېژندلو په پایله کې کولی شي نور هم وپېژنې او د دې وړتیا ومومي چې خپلې ملي گټې او هم د نورو مشروعې گټې وپېژنې او بیا د خپلو او نورو ګټو د کرہ اندول له مخې سم کورنۍ او بهرنۍ سیاست وټاکي او پرله پسې پلي کولو ته یې ملا وټري.

## ۲-د ټولنې نیمايی وجود یاني بنځو ته ځانګړې پاملننه

د پښتنو تولنیز، اقتصادي، سیاسي او ټکنولوژي پرمختګ دا غونښته کوي چې د ژوند په ټولو اړخونو کې بنځو ته کارنده ونډه ورکړل شي. د دې لپاره چې بنځې د خپلې تولنې په ودې کې خپل تېول څواک وکاروی نو پښتنه بايد بنځو ته د پوهنې دروازې د شیونځیو نه نیولې تر مسلکي او لوړو زده کړو پورې پرانیزې. بنځې هغه مهال د ټولنې په پرمختګ کې فعال رول لوټولې شي چې د پوهنې په ګابو باندې بشکلې شوې وي. ویل کېږي چې اپلاتون په یونان کې لمړۍ شیونځی جوړ کړو نو یونیانو ورنه پښتنه وکړه چې شیونځی ته هلکان در ولپړو که نجونې؟ نو اپلاتون څواب ورکړو چې که هلکان شیونځی ته راولپېږي نو په هر کور کې به یو پوه پیدا شي او که نجونې راولپېږي نو تول یونان به عالم شي. د بنځو زده کړه تر نارینه ځکه مهمه ۵ چې میندې د پلرونو په پرتله د خپلو ماشومانو سره دېر تماں لري او د هغوي په روزنه کې تاکونکي رول لوټوي.

پدې توګه مور باید پخپلو لونو خویندو زده کړه وکړو تر خودوي د دې

افراطيون د پښتو اثار تر لاسه کوي او له منځه یې وړي. سربېره پردي چې د پښتو پر ضد تبلیغات کوي او ستمي ډوله افغانان د همدغه مقصد لپاره استخداموي او تمولوي. د همدمغو کوشنیوو [له امله] د علومو په اکادمي کې د پښتو اثار له منځه یووړل شول. پښتو ته بل خطر تردې لا پېځکي دا دی چې پښتنه د نورو ټکنولوژي سره خپله ژبه د نورو ژبو په ګټه هېړوي. داسې چې که دوی د ډېر شمېر په منځ کې یو کس دري ویونکي هم وي، دوی پښتو پرپېږدي، په دري ګړېږي او یا لکه چې د دري ویونکو نه شنځه په نکاح کړي، هې ته موقع ورکوي چې اولادونه یې دري ویونکي کړي.» ۲۱۸ که کومه پښتنه یو دري ویونکي په نکاح کړي، دغه بنځه د دې توان نه لري چې خپل اوولاد ته مورنې ژبه ور زده کړي.

دا لا خه کوي ما ته داسې کورنۍ مالومې دی چې مور او پلار یې دواړه پښتنه خو د اولادونو سره دري واپي چې اولادونه یې پښتو زده نه کړي. خو د کاکړ په وينا خبره د یو خو ورڅو او ورڅاطايی نه ده. خنګه چې پښتو د افغانستان د ډېرولو خلکو ژبه ۵۵، دوی د دې توان لري چې هغه له ورکېدو وړغوري، خو چې لیکوالان او د فکر خاوندان دوی د خپلې ژې په حال ته متوجه کړي بې له دې چې د وطن د نورو ژبو نه توجه او پول شي یا هغوي ته د میرې زوی په سترګه وکتل شي. د افغانستان د ټولو ژبو ویونکي افغانان او د وطن په ګټه او تاوان کې سره شريک دي. لدې امله د هغوي ژې همغسي وړ دي، لکه پخپله چې دي. د هېڅ ولس ژبه نه سېپېڅلې او نه د سېپاکاوي وړ ده. دا پخپله ویونکي دی چې ژې جوړوی او وده او انکشاف ورکوي، نو د هر ولس قوت د هغه د ژې په قوت دي او پر عکس پدې ډول پښتنه خپله پښتو هغه وخت په شه ډول ساتلۍ او غني کولی شي چې «پخپله قوي اوسي. یاني قوي اقتصاد ولري، د علم، پوهې او تکنالوژۍ لوړې سطحې ته رسپدلي او په مجموع کې غورېډونکي او تولیدونکي ټکنولوژۍ ولري.» ۲۱۹ د لته غواړم د پښتنو پاملننه درو مهمو ټکو ته واړوم.

جوګه شي چې د خپلو ورونيو سره اوږد په اوږد د ټولنیز، اقتصادي، سياسي او ټکنوري ژوند په ټولو برخو کې ونده واخلي تر خو چې د هېواد وروسته پاتې والي ته د پاي تکي کېږدو او د دې جوګه شو چې د خپل وطن نه ساتنه وکړو. بنځې ته په اردو، خارندوی، امنیت، د زده کړو په موسسو، اداره، بدنه روزنې (سپورت) او په ټولو لورو دولتي پوستو کې د ورتیا د اصل له مخي پوره ونده ورکړل شي.

### ۳-پښتانه باید منظم شي

پښتانه که لازمه پوهه هم تر لاسه کري بيا هم تر هغه د خپلې ټولنې د پرمختګ لپاره هېڅ اغېزمن کار تر سره کولی نه شي تر خو منظم نه شي. د دې لپاره چې منظم شي او د خپلې ټولنې د پرمختګ په موخه اغېزمن کار تر سره کري نويه پراخ بنسټه ملي ګوند چې د هېواد ملي ګټو ته ژمن وي او د نورو ټولنیزو سازمانونو جوړولو ته اړتیا ده. تر خو د دې لاري د هېواد ټول مادي او معنوی څواک یو موتی کري.

کاکړ وابي چې پښتانه د انحطاط په حال کې هم کولی شي د خپلې ژبې غم و خوری او ليکوالان او د فکر خاوندان بي پدې هکله نظریات وړاندې کري. په تاريخ کې د انحطاط په حال کې د ولسوونو د افرادو نه پاخه نظریات وتلي دي، خو د دې لپاره چې داسي وشي قوي شعور او پخه اراده په کار ده. له نېه مرغه زموږ دېرو ليکوالو دغسې شعور بنو dalle ده. دغسې قوي شعور ته مور حکه اړه لرو چې لومړي پخپله د ژبې په اهمیت پوه شو ژبه په اصل کې د فرد په انکشاف او په یوې سياسي جامعي کې د هغې په تینګدو یا شپیدو کې رول لوبي. فرد خپل احساس، فکر او عقل یوازي په ژبې سره خرګندوي. د ژبې پرته به د فرد ذاتي ملکات یاني د تفکر، تعقل، کشف کولو، جوړولو استعدادونه به پر ځای پاتې وي او وبه نه غورېږي. پدې ټول د فرد تفکر او تعقل په ژبې پورې اړه لري او هغه کشفيات ممکن کوي.

سپیر وابي: «زېه د مادي ټکنوري تر ډېرو ابتدائي انکشافاتونه د مخه موجوده وه او دغه انکشافات په واقعیت کې تر هغه ممکن نه وو چې ژبې د مهمې افادې د وسیله په توګه شکل او صورت نه و غوره کري.» ۲۰۰ پدې حساب خومره چې یو فرد پر ژبې باندي حاکم وي یاني په هغې کې د افادې او بیان توان بې خنديه او زیات وي، دی هم په هغه اندازه کولی شي، د خپل ذهن یا مغز محصولات په الفاظو کې بیان کري او نور پرې خبر کري. فرد دغه خه یوازې په هغې ژبې کې په بنه او دقیق ډول کولی شي چې له وړوکتوب یاني د خپل شخصیت د تشكیل او تکامل په دوره کې پې وي او د شخصیت جزء یې گرځبدلی وي. همدغه سبب دی چې د هغه لومړنۍ ژبه د هغه د مورنۍ ژبې په نامه یادېږي. بله ژبه یا دویمه ژبه د هغه د مورنۍ ژبې ځای نیولی نه شي. یو خوک هغومره چې پخپله مورنۍ ژبې کې ځان ازاد حس کوي په بلې ژبې کې پې نه حس کوي. دی یوازې د خپلې مورنۍ ژبې کليمات، اصطلاحات او افادې د ځان یاني خپلو احساساتو او افکارو د بیان د پاره په اسانی او دقیق ډول استخدامولي او پدې ډول خپلو ذاتي ملکاتو ته انکشاف ورکولی شي.

پښتانه چې د نورو وطنوالونه ډېر دې پخپل وطن کې پخپله ژبه کې لوړې زده کري کولی نه شي او نه پې ژبه دفتری شوې ده. دا یوه غتې پې عدالتی د دغې بې عدالتی په سبب د افغانستان اکثره خلک نه شي کولی خپلو استعدادونه انکشاف ورکړي. دا انکشاف هغه وخت ورکولی شي چې وکولی شي چې لوړې زده کري پخپله ژبه کې تر سره کري او په رسمي او دولتي چارو کې پخپله مورنۍ ژبه وګرېږي او ليکنې پرې وکړي. دغه بې عدالتی په اوږده مهال کې د ټولو وطنوالو په توانان ده. د همدغې ملاحظې له امله چې زموږ مصلحانو دغه بې عدالتی یا ظلم درک کري و او د علاج لپاره یې په ګډه یو فارمول ايستلى او هغه دا چې «د افغانستان د ژبونه پښتو او دري رسمي ژبې دې سربېره پردي خنګه چې پښتو د افغانستان د

اکثرو خلکو ژبه ده د افغانستان د ملي ژبې په حیث منل شوې ۵۵.۰۵».<sup>۲۲۱</sup> پدې هکله ډاکټر انوارالحق احدي «د ملي ټولنې د جورپېدو اساسات» په نامه یوه په زره پوري علمي څېړنې کړي چې ځینې مهم تکي پې لوستونکو ته وړاندې کوم:

انوارالحق احدي وايي چې «ملي ټولنه هغې جامعي ته وايي چې اوسبېدونکي ې د قومي، ژبني او مذهبې توپېرونو سره سره د هغې ټولنې (تایاتوبي) غږي بولی، هغې ته نهایي وفاداري ولري، او له بلې هرې ټولنې نه زيات له هغې سره کلک اجتماعي، سياسي او روانې تړون احساس کړي.»<sup>۲۲۲</sup>

افغانستان د ډېرو قومونو نه چې بیلې بیلې ژبې، ګلتور او دودونه لري جوړ شوي دی. په داسې ټولنې کې چې متجانسي نه وي هلتنه د ملت جورولو پروسه ګرانه او د ستونزو نه ډکه وي لدې کبله د ملت جورونې هڅې رون فکر، غښتلي اراده او پرله پسې هڅې غواړي. په لوبدیجو هېوادو کې سياسي وده د ځانګړو پورې یو نه تېړه شوې ۵۵: «اول دولت جوړ او تینګ شو؛ بیا ملي ټولنه جوړه شوه او ملي وحدت منځ ته راغي؛ بیا د اقتصاد ودې ته توجه وشهو؛ بیا په سیاست کې عامو خلکو ته برخه ورکړ شوه او دیموکراسۍ تعاملی شوه؛ او کله چې اقتصاد بشه وده وکړه بیا د ملي عایداتو عادلانه وېش مطرح شو.»<sup>۲۲۳</sup>

خو د دریمې نړۍ په هېوادونو کې د ملتونو د سياسي ودې یون بل دول دي. د دریمې نړۍ په هېوادو کې لومړۍ دولت جورپېري او د دولت د جورپېدو سره سم د ملت جورولو، اقتصادي ودې، دیموکراسۍ او د ملي عایداتو د عادلانه وېش موضوعاتو باندې پربکړې کېږي. خو دا پروسې یو د بل سره په ټکر کې راځي او سياسي ناکاراري پیدا کوي، دلتنه باید دې موضوع ته ځانګړې پاملنې وشي چې په هغۇ ټولنې کې چې بیل بیل قومونه ژوند کوي که هلتنه د ملت جورولو جوړښت غښتلي نه وي کېدای شي چې له دیموکراسۍ نه د قومي اختلافونو د زیاتېدو لپاره گته واختېستل شي.

دغه سیاسي ناکاراري پڅل واړ اقتصادي ودې، د دیموکراسۍ ودې او ملي یووالی ته کلک زیان رسوی.

په هغۇ ټولنې کې چې بیل بیل قومونه ژوند کوي د ملت جورولو لپاره بنستیز تکي د ټولنې په هویت باندې موافقه ۵۵. د ملي ټولنې په هویت کې اکثریت قوم اساسی رول لري. په دې اړه د ژبې موضوع دېره مهمه ۵۵. ملي ټولنه ملي ژبې ته اړتیا لري چې په هغې باندې ټولنې تول قومونه یو د بل سره پوهاوی راپوهاوی وکړي. له سوپس او کوم بل هېواد پرته په نورو ټولو هېوادونو کې ملي ژبې د ملي ټولنې په جورپېدو کې مهم رول لري. دا د دولت دنده ۵۵ چې ملي ژبې ګام په ګام تعیيم کړي چې زموږ ګاونديان ایران، تاجکستان، ازبکستان او ترکمنستان ېې نمونې دی.

د ملي ټولنې د جورولو دوهم بنستیز لامل د هېواد وګړو تر منځ قانوني مساوات دی. ان په هغۇ ټولنې کې چې د قومي او مذهبې لحاظه متجانسي هم وي خو تر خو پوري چې د دغې ټولنې ټولو وګړو ته برابر حقوق ورنه کړل شي، هلتنه ملي ټولنه نه شي جورپېدل. لکه چې د فرانسي د انقلاب نه د مخه په اروپا پاڼي هېوادو کې ملي ټولنې نه وي جورپې شوې. پدې توګه د ملي ټولنې د جورپېدو لپاره د خلکو تر منځ قانوني مساوات حتمي دی.

سره لدې چې قانوني مساوات د ملت جورولو بنست دی خو تر خو پوري چې په ملي هویت باندې موافقه نه وي شوې قانوني مساوات نه شي کولې چې د ملي ټولنې د جورپېدو پروسه پرمخ بوزي. په غيرو متجانسو ټولنې کې چې د ملي هویت موضوع نه وي حل شوې، دیموکراسۍ چې د قانوني برابري لوره بنه ده ان سیاسي ناکاراري منځ ته راولي او د ملي ټولنې د جورپېدو ستونزې لا ګرانوي. پدې ترتیب د ملي ټولنې په هویت باندې موافقه او د ملي هویت تعیيم د ملي ټولنې د جورپېدو او سیاسي پرمختګ لپاره لومړۍ اړین شرط ګيل کېږي.

د افغانستان د دولت تېړه د ستر احمدشاه بابا په لاس ایسوسدل شوې ۵۵.

احمد شاهي دولت که خه هم د ډېر وخت لپاره قوي دولت، خو سدوزي واکمنو د ملت جورولو لپاره کومه روښانه ستراتيزۍ نه درلوده او زما په اند دوي د ملت جورېدو په موضوع نه پوهبدل. د احمد شاه بابا دولت د ۵۵ د لمسيانو او د محمدزې واکمنو په لومړي کلونو کې ډېر کمزوری شو. زما په اند امير شيرعلي خان په خپله دوهمه واکمني کې د ملي دولت د تینګېدو او د ملي تولني د جورېدو لپاره تینګ گامونه واخښتل چې که د انګليسانو له خوا په افغانستان دوهمه جګړه نه واي تپل شوې نو د ډې شونتیا وه چې افغانستان د ملت جورېدو اصلی مسیر ته داخل شوی واي.

د امير عبدالرحمن له خوا په نسبی توګه قوي دولت جوړ شو. د امير عبدالرحن او د هغه زوي امير حبيب الله خان دواړو د دولت جورېدو ته پام وکړ خود ملت جورولو او اقتصادي ودې ته یې خانګړې توجه ونه کړه. د باچا امان الله خان په واکمني کې د ملت جورولو، اقتصادي ودې او ديموکراشي پروسې یو خای پيل شوې خود ملت جورولو هڅې یې نيمګړې وي او د ملي هویت په هکله قاطعیت او روښانیا نه درلوده. شاه امان الله خان د خلکو د قانوني مساوات په هکله کلکې هلې خلې وکړي خوخرنګه چې د ملي هویت مسله حل شوې نه وه نو د ۱۹۲۹ کال اپدورو نه یوازې د ملت جورولو، اقتصادي ودې او ديموکرسۍ پروګرامونه ناکام کړل، بلکې نادرشاه او بيا صدراعظم هاشم خان د دولت د تینګېدو لپاره ډېرې هلې خلې وکړي.

احدي واي چې د صدراعظم محمد هاشم خان دا ستراتيزۍ چې د اکثریت قوم او ژبه (پښتنه او پښتو ژبه) په ملي هویت کې اساسی برخه ولري عملی ستراتيزۍ ده خو حکومتونو د هغې په پلي کولو کې د قوي عزم نه کار وانځښت او په پايله کې د ملت د جورېدو په لاره کې دغه لومړنی ستراتيزۍ ناکame شوه. د صدراعظم شاه محمود خان او صدراعظم محمد داودخان په دورو کې د ملت جورولو د پروسې پر خای اقتصادي ودې ته

زياته پاملرنه وشوه او د محمد ظاهرشاه د مشروطه پاچاهي په دوره کې د ملت جورولو، اقتصادي ودې او ديموکراسۍ پروسې تولپ یو خای پيل شوې. د ملي هویت په هکله د ظاهرشاه ستراتيزۍ دا شوه چې پښتو او دري به رسمي ژې وي او پښتو به برسپره پر هغې چې رسمي ژبه د ملي ژبه هم وي. احدي واي چې که خه هم دا یوه معقوله ستراتيزۍ وه خود پلي کولو په لاره کې یې هېڅ دول اغېزمن گامونه پورته نه شول. د ډې سره سره چې ظاهرشاه د خلکو د قانوني مساوات په هکله اغېزمنې هلې خلې وکړي، خوخرنګه چې ملي هویت پوخ نه و د دغې دورې د لېبرال ازاديونه د قومي اختلافاتو د غښتلتيا په لاره کې ګټه پورته شوه او د ملت د جورېدو پروژه یو خل بیانا کامه شوه.

د محمد داود په دوهمه دوره کې ديموکراسۍ د منځه ولاړه، د ملي وحدت په هکله کوم واضح فورمول طرح نه شو او د دولت په استحکام او اقتصادي ودې باندې تینګار وشو. د خلقيانو په دوره کې د ملي وحدت پرځای په طبقاتي جګړې تینګار وشو او پرچميانو قومي اختلافات تشويق کړل او غونښتل یې حکومت د قومي اقلیتونو په مرسته تینګ کړي. د برهان الدین رباني په دوره کې د ملي وحدت خای قومي جګړو ونیو.

د ملي هویت په تاکلو کې د ژې په موضوع ډېر اهمیت لري. د ډېرندې د کړښې د تېرېدو د مخه پښتنه په افغانستان کې دومره زیات وو چې پښتو باید د افغانستان یواخښني رسمي او ملي ژبه واي. اوس هم په افغانستان کې پښتنه د شمېر له مخې ۶۳٪ او د ژې په لحاظ ۵۵٪ نه زیات دي پدې اساس هم باید پښتو ملي او رسمي ژبه وي. خنګه چې پښتنو د پارس نه سياسي ازادي واخښته خود کلتوري ازادي په لاسته راوړلو کې پاتې راغلل او افغان واکمن د ملت جورولو په پروسه کې د ژې په اهمیت نه پوهبدل نو د دوى د ناپوهی او بې پرواړي له املهه تر ډېر وخته پښتو رسمي اهمیت نه درلود. کله چې ۱۳۴۳ د کال په اساسی قانون کې پښتو ته د ملي

هويت په تاکلو کې اهمیت ورکړ شو، په عمل کې پښتو نه یوازې دا چې د دري په نسبت یې لومړیتوب نه درلود، بلکې په واقعیت کې دوهمه درجه او محکومه ژبه وه.

پدې ترتیب د هېواد د ملي یوالی لپاره په ملي هويت موافقه تر تولو مهم شرط دی او د ملي هويت پر موافقې برسېره د ټولنیز، سیاسی، اقتصادي او نورو برخو کې قانوني برابري ۵۵. په واقعیت کې دغه دوه مهم شرطونه د ملي یوالی منځ ته راتلو لپاره بنست جوړوي.

د احدي په اند ده هېواد د ملت جورونې په پروسه کې د هويت په تاکلو کې بايد «د افغانستان د ټولو وګرو شمېر او حینې تاریخي واقعیتونه په نظر کې ونيسو. پدې کې شک نشته چې د افغانستان د ټولو قومونو نه د پښتنو شمېر زیات دی. دا هم بشکاره ده چې پښتون او افغان مترادافي کليمې وي او روسته د افغان کليمه عام شموله شو او د افغانستان تول وګري يې په غېره کې ونيول. همدغه دليل دی چې د دولت هويت تل افغان.... زموږ په سيمه کې نور قومونه ځانګړي دولتونه لري. تاجکستان، ازبکستان، ترکمنستان، ایران او تركیه تول قومي دولتونه دی. د دغو ټولو دولتونو هويت د هر هېواد د اکثریت په قوم پوري ترلی دی. خرنګه چې په افغانستان کې پښتنه د ټولونه لوی قوم دی، د ملي ټولنې هويت بايد چې افغان وي. پدې اساس که له اول نه د افغانستان سیاسی پرمختگ د نورو ډپرو هېوادونو د انکشاف مسیر تعقیب کړي واي، پښتو بايد د افغانستان یواحینې رسمي او ملي ژبه واي او اوس پښتو د افغانستان د ټولو اوسېدونکو د تفاهم وسیله واي. خو په افغانستان کې سیاسی پرمختگ له نورمال مسیر نه اوښتی دی او سره لدې چې د پښتنو نفووس په سلو کې د پنځوسو نه زیات دی ګن شمېر اقلیتونه د پښتو پر ځای دري زده کړي او موږ بايد دغه واقعیت د ملي ټولنې په جوړولو کې په نظر کې ونيسو. پدې اساس نه به دا وي چې پښتو او دري دواړه رسمي ژبه وي، خو سیاسي

عدالت، تاریخي واقعیت او په هېواد کې د پښتنو اکثریت دا حکم کوي چې پښتو دې د افغانستان ملي ژبه هم وي».»<sup>۲۲۴</sup>

کاکر واي چې «به افغانستان کې د سروال نه نیولې تر کاتب او چپراسی پوري ټول هغه کسان چې له بیت المال یاني له ملت له خزانې نه معاش اخلي په پښتو او دري ژبو باید لیک وکولی شي . پښتو دې د فارسي په خبر په نظر او عمل کې رسمي او دفتری ژبه وي او په نسونځيو، پوهنتونونو او قضائي محکمو کې د قانون له مخې داکثریت په حیث ځای ولري.»<sup>۲۲۵</sup>

د پښتو ژې د پرمختگ لپاره یوې او بد مهاله ستراتیژي ته اړتیا ده. خرنګه چې ایران د خپلې ژې د پرمختگ لپاره اغېزمنه ستراتیژي لري هغه دا چې د نړۍ د ژبونه هر ډول علمي او د هنري ادب کتابونه په پاړسو ژبارې. د دې لاري خپله ژبه شتمنوي او خپله هم په پاړسو ژبه اثار لیکي. دوی د خپلې ژې د پرمختگ د ستراتیژي په پلي کولو کې پوره بریالي دي. پاکستان هم د ژې اغېزمنه ستراتیژي لري هغه دا چې نړیوال مالوماتو ته د انګربزي ژې د زده کړي له لاري لاسرسی لري او اردو ژبه ته هم هر ډول اثار ژبارې. پاکستان هم د خپلې ستراتیژي په پلي کولو کې بریالي دي.

پښتنه اړ دي چې د نړیوالو علمي مالوماتو د لاسرسی په موخه انګليسي ژبه زده کړي او د انګليسي ژې نه هر دوو اثار په پښتو ژبه وژبارې او خپله ژبه شتمنوه کړي. نن پښتنه څوانان لګیا دي چې د ژبارې لپاره د کمپیوټر په مرسته داسې د ژبارې پروګرامونه جوړ کړي چې د انګليسي ژې نه هر ډول کتاب د یوې تئې په کښېکښلو سره د سترګې په رپ کې وژبارې شي او ژباره بیا د مسلکي کسانو له خوا د سمون وروسته د چاپ لپاره تیاره شي. پدې ترتیب به انګليسي د علم د لاسته راوړو او بهرنې سوداګرۍ ژبه، پښتو شتمنول د ملي پېژاند د ساتنې او غښتلیتا لپاره اړينه وسیله ده او پښتنه بايد پخپل وطن کې پښتو د زده کړي، اقتصاد او دفتر ژبه کړي.

پا

## اخونه

- پښتو د تاریخ په بهیر کې / ۲۱۶  
 ۱۲-کاکر (۱۰۵، ۲۰۱۱)
- ۱۳-رحمت ربی زیرکیار، ژبه د بابا ادمه تر دی دمه، انټر نېټ، د پښتونخوا سایت، ۱۵
- ۱۴-زیرکیار، پورتنی اثر، ۱۷
- ۱۵-سید بهادرشاه ظفر کاکخیل، پښتنه د تاریخ په رنما کې، ۲۶۶ پښور ۱۹۹۷
- ۱۶-گل جانان ظريف، پښتو مېخمری ډیيونه ۲۵۰۰ کاله د مخه، ۱، پښور، ۱۹۹۷
- ۱۷-ظريف (۱۹۹۶، ۵)
- ۱۸-محمد دوست شينواري، د افغانستان ژبې او توکمونه، ۵۲
- ۱۹-اجمل ختک، قصه زما د ادبی ژوند، ۲۰۴-۲۰۵ پښور ۲۰۰۵
- ۲۰-کبیر ستوري، ژبساپوهنه، ۴۹، پښور، ۲۰۰۰
- ۲۱-زلمی هبوادميل، په هند کې د پښتو ژبې او ادبیاتو د ایجاد او ودې پړاوونه، ۵۲۲ لاهور، ۱۳۷۳
- ۲۲-شهسوار سنگروال، د پښتو ادبیاتو معاصر تاریخ، ۵۹۹ پښور، ۱۹۹۷
- ۲۳-هېبوادميل (۵۱۵، ۱۳۷۲)
- ۲۴-هېبوادميل (۵۱۵، ۱۳۷۲)
- ۲۵-روبرت زیگلر، یودی دې لوشي، نانسي-ایزنبرگ، د ماشومانو وده، ۵۸ یوهو، لایدن ۲۰۱۳
- ۲۶-اشرف غني احمدزی، د عادلانه نظام لار، ۲۲۹ د انټرنېټ د سایت ۲۷-اشرف غني، پورتنی اثر، ۲۳۰
- ۲۸-باچا خان، زما ژوند او جدو جهد، ۳۳۳ پښور ۲۰۰۸
- ۲۹-محمد حسن کاکر، زما غوره لیکنې، ۱۵-۱۶ کابل ۲۰۱۰
- ۳۰-زیرکیار د مخه یاد شوي اثر، ۵۹
- ۳۱-اشرف غني، د عادلانه نظام لار، ۲۳۷
- ۳۲-کاکر ((۱)، ۲۰۱۱))

یوه لنډه سروې / ۲۱۵

- ۱-محمد حسن کاکر، پښتون، افغان، افغانستان، ۲ کابل، ۲۰۱۱
- ۲-کاکر (۲-۳، ۲۰۱۱)
- ۳-کاکر (۶، ۲۰۱۱)
- ۴-کاکر (۶، ۲۰۱۱)
- ۵-کاکر (۶، ۲۰۱۱)
- ۶-کاکر (۷-۸، ۲۰۱۱)
- ۷-کاکر (۳۲، ۲۰۱۱)
- ۸-کاکر (۱۰۰، ۲۰۱۱)
- ۹-محمد حسن کاکر، د جان کېگن لیکنې، «جنګ او زموږ نړۍ» د ژبارونکي سريزه، ۹
- ۱۰-محمد حسن کاکر، د هومر بالابانس لیکنې، د ژبارونکي سريزه، ۲۷-۲۶ کابل، ۲۰۱۰
- ۱۱-کاکر (۶۹، ۲۰۱۱))

یوه لنډه سروي / ۲۱۷

- پښتو د تاریخ په بهیر کې / ۲۱۸
- (۴۱، ۱۹۹۹)-تبری ۵۸
  - (۴۳، ۱۹۹۹)-تبری ۵۹
  - (۴۳، ۱۹۹۹)-تبری ۶۰
  - (۱۰۵، ۲۰۱۱)-کاکړ ۶۱
  - (۱۰۵، ۲۰۱۱)-کاکړ ۶۲
  - (۴۶، ۲۰۰۰)-ستوری ۶۳
  - ۶۴-الفنسټيون، د کابل سلطنت، ۲۰۶ د پوهاند ډاکټر محمد حسن کاکړ ژباره، کابل ۲۰۰۸
  - (۱۳۷۳) شپږمه پانه، هېوادمل ۶۵-عبدالشکور رشاد، تقریظ، شپږمه او اومه پانې
  - ۶۶-رشاد پورتنی تقریظ شپږمه او اومه پانې
  - ۶۷-جبیب الله تبری، ۵ مشرق په اسمان کې ۵ مغرب ستوري، ۴۲، پښور، ۲۰۰۶
  - ۶۸-غلام محمد غبار، تاریخ مختصر افغانستان، ۲۹-۳۰
  - ۶۹-محمد حسن کاکړ، افغان، افغانستان و افغان ها و تشکیل دولت در هندوستان فارس و افغانستان، ۲۸-۲۹، پښور ۲۰۰۰
  - ۷۰-کاکړ (۱۴۸، ۲۰۱۱)
  - ۷۱-محمد هوتك، پته خزانه، ۳۴ دوهم چاپ د پوهنې وزارت د دارالتألیف ریاست، ۱۹۳۹
  - (۴۸-۴۰) ۷۲-محمد هوتك (۱۹۳۹)
  - (۵۰، ۱۹۳۹) ۷۳-محمد هوتك
  - ۷۴-زلمی هېوادمل، د پښتو ادبیاتو تاریخ، ۴۹، دویم چاپ، پښور ۱۳۷۹
  - ۷۵-هېوادمل (۱۳۷۹)
  - ۷۶-محمد هوتك (۶۲، ۱۹۳۹)
  - ۷۷-هېوادمل (۵۵، ۱۳۷۹)
  - ۷۸-مبارک علی، د تاریخ هینداره ۱۵۴، د اسدالله عضنفر ژباره، کابل ۱۳۸۸

۳۳-جبیب الله تبری، پښتانه، ۲ پښور ۱۹۹۹

- (۵-۳، ۱۹۹۹)-تبری ۳۴
- (۱۲، ۱۹۹۹)-تبری ۳۵
- (۱۸، ۱۹۹۹)-تبری ۳۶
- (۱۹، ۱۹۹۹)-تبری ۳۷
- (۲۱، ۱۹۹۹)-تبری ۳۸
- (۲۱، ۱۹۹۹)-تبری ۳۹
- ۴۰-محمد حسن کاکړ، رنا او دفاع، ۱۱۶ پښور ۱۹۹۹
- (۱۱۸، ۱۹۹۹)-کاکړ ۴۱
- (۱۱۹-۱۲۰، ۱۹۹۹)-کاکړ ۴۲
- ((۲۱، ۲۰۱۱)) ۴۳-کاکړ ((۲۱، ۲۰۱۱))
- (۳۰، ۱۹۹۹)-تبری ۴۴
- (۱۱۹، ۲۰۱۱)-کاکړ ۴۵
- (۳۰، ۱۹۹۹)-تبری ۴۶
- (۳۱، ۱۹۹۹)-تبری ۴۷
- (۳۱، ۱۹۹۹)-تبری ۴۸
- (۳۲-۳۱، ۱۹۹۹)-تبری ۴۹
- (۳۲، ۱۹۹۹)-تبری ۵۰
- ۵۱-کاکړ ((۲۰۱۱))
- (۳۸، ۱۹۹۹)-تبری ۵۲
- (۳۹، ۱۹۹۹)-تبری ۵۳
- (۴۰، ۱۹۹۹)-تبری ۵۴
- (۴۰، ۱۹۹۹)-تبری ۵۵
- (۴۰، ۱۹۹۹)-تبری ۵۶
- (۴۱، ۱۹۹۹)-تبری ۵۷

یوه لنډه سروي / ۲۱۹

- ۷۹-هېوادمل (۳۳، ۱۳۷۹)
- ۸۰-هېوادمل (۳۴، ۱۳۷۹)
- ۸۱-هېوادمل (۳۴، ۱۳۷۹)
- ۸۲-محمد هوتك (۲۴، ۱۹۳۹)
- ۸۳-هېوادمل (۶۱، ۱۳۷۹)
- ۸۴-محمد هوتك (۱۰، ۱۹۳۹)
- ۸۵-محمد هوتك (۱۴، ۱۹۳۹)
- ۸۶-هېوادمل (۶۸، ۱۳۷۹)
- ۸۷-محمد هوتك (۸۴، ۱۹۳۹)
- ۸۸-هېوادمل (۷۳، ۱۳۷۹)
- ۸۹-هېوادمل (۷۴، ۱۳۷۹)
- ۹۰-هېوادمل (۷۴، ۱۳۷۹)
- ۹۱-هېوادمل (۷۵، ۱۳۷۹)
- ۹۲-محمد هوتك (۷۰، ۱۹۳۹)
- ۹۳-محمد هوتك (۷۲، ۱۹۳۹)
- ۹۴-ظفر کاکاخيل، (۴۷۰)
- ۹۵-محمد هوتك (۷۸، ۱۹۳۹)
- ۹۶-محمد هوتك (۷۸، ۱۹۳۹)
- ۹۷-هېوادمل (۳۲، ۱۳۷۳)
- ۹۸-دوسټ شينوارى، (۴۵)
- ۹۹-دوسټ شينوارى، (۴۵)
- ۱۰۰-تېرى (۳۱، ۲۰۰۶)
- ۱۰۱-کاکېر (۱۳۹ او ۱۲، ۲۰۱۰)
- ۱۰۲-کاکېر (۶۱، ۲۰۰۰)
- ۱۰۳-(کاکېر، ۲۰۱۰، ۶۶)

پښتو د تاریخ په بهير کې / ۲۲۰

- ۱۰۴-هېوادمل (۱۲۴، ۱۳۷۳)
- ۱۰۵-هېوادمل (۱۷۱، ۱۳۷۳)
- ۱۰۶-هېوادمل (۱۷۵، ۱۳۷۳)
- ۱۰۷-محمد اعظم سیستانی، ظهور افغانستان معاصر و احمدشاه ابدالی، ۱۱۵
- ۱۰۸-ظفر کاکاخيل (۰)
- ۱۰۹-کاکېر (۶۲، ۲۰۰۰)
- ۱۱۰-محمد انور نوميالي، د پښتنو د ټولنيز تاریخ مبادي، ۴۵، کندھار ۱۹۹۰
- ۱۱۱-هېوادمل (۱۴۴، ۱۳۷۹)
- ۱۱۲-هېوادمل (۲۱۹، ۱۳۷۳)
- ۱۱۳-هېوادمل (۱۷۵، ۱۳۷۹)
- ۱۱۴-رحمان بابا، دشعر دیوان، ۲۴۹-۲۵۰
- ۱۱۵-هېوادمل (۱۷۷، ۱۳۷۹)
- ۱۱۶-هېوادمل (۱۷۷، ۱۳۷۹)
- ۱۱۷-هېوادمل (۱۷۸، ۱۳۷۹)
- ۱۱۸-هېوادمل (۱۷۹، ۱۳۷۹)
- ۱۱۹-هېوادمل (۲۱۶، ۱۳۷۹)
- ۱۲۰-عبدالحى حببى، د پښتو ادب لنډ تاریخ، ۳۹
- ۱۲۱-هېوادمل (۲۸۹، ۱۳۷۳)
- ۱۲۲-هېوادمل (۲۹۱، ۱۳۷۳)
- ۱۲۳-هېوادمل (۴۰۰، ۱۳۷۳)
- ۱۲۴-هېوادمل (۴۳۴، ۱۳۷۳)
- ۱۲۵-هېوادمل (۴۴۵، ۱۳۷۳)
- ۱۲۶-هېوادمل (۴۶۰، ۱۳۷۳)
- ۱۲۷-کاکېر (۵۵، ۲۰۱۰)

- ۱۵۰-سیستانی (۲۰۰۷، ۱۵۱) پښتو د تاریخ په بهیر کې / ۲۲۳
- ۱۵۱-کاکړ (۲۰۰۰، ۷۰) ۱۵۲-سیستانی (۲۰۰۷، ۳۲۶) ۱۵۳-سیستانی (۲۰۰۷، ۳۶-۳۵) دویم چاپ، پېښور ۱۹۹۹
- ۱۵۴-احمدشاه بابا، د احمد شاه بابا دیوان، ۱۳۷۳ (۲۵۵-۲۵۴)
- ۱۵۵-هېوادمل، (۱۳۷۳، ۲۵۵) ۱۵۶-هېوادمل (۱۳۷۳، ۲۵۵) ۱۵۷-هېوادمل (۱۳۷۳، ۲۶۷)
- ۱۵۸-محمد صدیق روهي ادبی خپرني ۳۲۸ پېښور ۲۰۰۷
- ۱۵۹-روهي (۲۰۰۷، ۳۲۸-۳۲۹) ۱۶۰-روهي (۲۰۰۷، ۳۳۲) ۱۶۱-الفنسټون، (۲۰۰۸، ۳۲۵) ۱۶۲-الفنسټون، (۲۰۰۸، ۳۲۵)
- ۱۶۳-عزیزالدین وکيلي، د تیمور Shah دیوان، ۲۶-۲۵ کابل ۱۳۵۶
- ۱۶۴-سیستانی (۲۰۰۷، ۳۵۸) ۱۶۵-سید جمال الدین افغان، تتمه البيان في تاريخ الافغان، ۴۵ د محمد رفیق ژباره، پېښور ۲۰۰۷
- ۱۶۶-محمد ابراهیم اعطایی، د افغانستان پر معاصر تاریخ بوه لنډه لیکنه، کابل ۳۹-۳۸
- ۱۶۷-سیستانی، (۲۰۰۷، ۳۶۰) ۱۶۸-الفنسټون (۲۰۰۸، ۲۰۷)
- ۱۶۹-محمد غوث خبیري، پښتنه د فرهنگي شکلак په ځنځیرونو کې ۷۹ چاپ کال ۲۰۰۲
- ۱۷۰-تربی، (۴، ۲۰۰۶) ۱۷۱-گ. ف. ګیرس، د مېرنی اولس ادبیات، ۱۸۰-۱۸۱ پېښور ۲۰۰۸
- ۱۷۲-تربی (۳۱، ۲۰۰۶) ۱۵۰-هېوادمل (۱۳۷۹، ۲۰۴) ۱۵۱-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۶۲) ۱۵۲-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۷۲) ۱۵۳-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۸۰) ۱۵۴-محمد ولی ځلمی، د افغانستان او روسيي د سیاسي روابطو لنډه تاریخچه، ۲۷-۲۵ کراچي ۱۳۷۴
- ۱۵۵-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۸۵) ۱۵۶-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۸۰) ۱۵۷-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۸۰) ۱۵۸-سیستانی (۲۰۰۷، ۱۵۱) ۱۵۹-محمد هوتك، سل پکړي یو پرونى، ۴۲، پېښور ۲۰۰۷ ۱۶۰-معصوم هوتك (۱۴، ۲۰۰۷) ۱۶۱-سیستانی (۲۰۰۷، ۱۸۵) ۱۶۲-محمد ولی ځلمی، د افغانستان او روسيي د سیاسي روابطو لنډه تولګه، پېښور ۲۰۰۵
- ۱۶۳-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۹۳۹) ۱۶۴-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۹۳۹) ۱۶۵-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۹۳۹) ۱۶۶-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۹۳۹) ۱۶۷-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۹۳۹) ۱۶۸-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۹۳۹) ۱۶۹-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۹۳۹) ۱۷۰-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۹۳۹) ۱۷۱-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۹۳۹) ۱۷۲-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۹۳۹) ۱۷۳-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۹۳۹) ۱۷۴-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۹۳۹) ۱۷۵-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۹۳۹) ۱۷۶-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۹۳۹) ۱۷۷-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۹۳۹) ۱۷۸-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۹۳۹) ۱۷۹-محمد هوتك (۱۹۳۹، ۱۹۳۹) ۱۸۰-هېوادمل (۱۳۷۹، ۲۰۴)

- پښتو د تاریخ په بهیر کې / ۲۲۴
- ۲۰۰۵-پښور  
۱۹۸-کاکړ (۷۹، ۲۰۰۵)  
۱۹۹-باچاخان، (۱۶۳، ۲۰۰۸)  
۲۰۰-باچا خان، (۱۶۳، ۲۰۰۸)  
۲۰۱-محمد اعظم سیستانی، علامه محمود طرزي، شاه امان الله و روحانيت متنفذ، ۱۸۵، پښور ۲۰۰۴  
۲۰۲-سیستانی، (۱۷۷، ۲۰۰۴)  
۲۰۳-کاکړ (۴۲-۴۲، ۲۰۱۰)  
۲۰۴-عبدالغفار فراهي، افغانستان د دموکراسۍ او جمهوريت په کلونو کې، ۱۹۲-دودهم چاپ پښور ۲۰۰۲  
۲۰۵-کاکړ (۴۴-۴۳، ۲۰۱۰)  
۲۰۶-خیر محمد ماموند، افغانستان د برغلونو په لار کې، ۲۰۷-۲۰۹ هالند، اترېخت ۲۰۱۲  
۲۰۷-سید امين مجاهد، حریانات پشت پرده لویه جرګه قانون اساسی، ۹۰- کابل ۱۳۸۷  
۲۰۸-مجاهد (۱۳۵، ۱۳۸۷)  
۲۰۹-مجاهد (۱۳۸، ۱۳۸۷)  
۲۱۰-اشرف غني، د عادلانه نظام لاره ۱۳۹-۱۴۰  
۲۱۱-گیرس، (۶۴، ۲۰۰۸)  
۲۱۲-باچا خان، (۲۳۲-۲۳۳، ۲۰۰۸)  
۲۱۳-سید عثمان سنجش، باچاخان په افغانستان کې، ۷۲ پښور ۲۰۰۸  
۲۱۴-اجمل حټک، (۱۸۳، ۲۰۰۳)  
۲۱۵-اچمل، (۲۲۱-۲۲۲، ۲۰۰۳)  
۲۱۶-کاکړ (۴۷، ۲۰۱۰)  
۲۱۷-کاکړ (۴۷ ۲۰۱۰)

- ۱۷۳-تبوي (۹۴-۹۳، ۲۰۰۶)  
۱۷۴-تبوي (۹۷-۹۵، ۲۰۰۶)  
۱۷۵-تبوي (۱۴۳-۱۴۲، ۲۰۰۶)  
۱۷۶-تبوي (۱۵۴، ۲۰۰۶)  
۱۷۷-تبوي (۱۷۷، ۲۰۰۶)  
۱۷۸-تبوي (۱۷۸-۱۷۷، ۲۰۰۶)  
۱۷۹-محمو طرزی خاطرې، د پوهاند ډاکټر کاکړ ژباده، ۴ پښور ۲۰۰۷  
۱۸۰-کاکړ، ميوند د افغانستان د تاریخ خلی، دمقالو تولګه، ۲۰۰۱ ۷۳ (۲۵-۲۶، ۲۰۰۷)  
۱۸۱-محمو طرزی (۳۲، ۲۰۰۷)  
۱۸۲-محمود طرزی (۹۴، ۲۰۰۱)  
۱۸۳-کاکړ (۳۳، ۲۰۱۰)  
۱۸۴-کاکړ (۳۵، ۲۰۱۰)  
۱۸۵-کاکړ (۴۱-۴۰، ۲۰۱۰)  
۱۸۶-غوث خبیري، (۶۹، ۲۰۰۲)  
۱۸۷-کاکړ (۷۴-۷۵، ۲۰۱۰)  
۱۸۸-تبوي، (۱۲۷، ۲۰۰۶)  
۱۸۹-کاکړ (۶۸، ۱۹۹۹)  
۱۹۰-امير عبد الرحمن، تاج التواریخ، ۲۹۰-۲۹۱ پښور ۱۳۷۵  
۱۹۱-محمد صدیق روهي، د پښتو ادبیاتو تاریخ، ۵۵ کابل ۱۹۹۹  
۱۹۲-روهي (۶۸، ۱۹۹۹)  
۱۹۳-روهي (۷۳-۷۲، ۱۹۹۹)  
۱۹۴-روهي (۷۶، ۱۹۹۹)  
۱۹۵-روهي، (۷۹، ۱۹۹۹)  
۱۹۶-روهي (۸۱، ۱۹۹۹)  
۱۹۷-محمد حسن کاکړ، د پاچا امان الله واکمنۍ ته یوه نوې کتنه، ۴۷

- ۲۱۸-کاکړ (۴۸، ۲۰۱۰)  
 ۲۱۹-کاکړ (۴۹، ۲۰۱۰)  
 ۲۲۰-کاکړ (۵۰، ۲۰۱۰)  
 ۲۲۱-کاکړ (۵۱، ۲۰۱۰)

- ۲۲۲-انورالحق احدي، ملي مسلې، ۲۵، پښتو ۲۰۰۱  
 ۲۲۳-احدي، (۲۵، ۲۰۰۱)  
 ۲۲۴-احدي، (۳۶، ۲۰۰۱)  
 ۲۲۵-کاکړ، (۵۲، ۲۰۱۰)

## پښتنو ته اوس حتمي شوي چې خپله پښتو او هويت وساتي

پوهاند ډاکټر محمد حسن کاکړ  
اگست، ۲۰۱۴

پښتنو په خپل اوږده تاریخ کې له خپلې ژبې سره بې پروایي کړې ۵۵، که  
څه هم دغې ژبې د هر پښتون په روزل کېدلو او د استعدادونو په انکشاف  
کې اساسی اثر لرلی دی. پښتو دasicې ژبه ده چې مطالب پکې په دقیق ډول  
افاده کېدلی شي. ګرامر بې پراخ، اوازونه بې ډېر او جوړښت بې نسه منظم  
دي. له خلوېښت نه ډېر اوازونه لري، په دasicې حال کې چې فارسي دوه  
دېزش او انگريزي شپږويشت اوازونه لري. د ګرامر په برکت بې مطالب  
پکې دغسې دقیق او لنډ ادا کېدلی شي، چې شاید په ډېر و نورو ژبو کې  
هغسې ادا نه شي: راغې، راغله، ورغلل، درغلل، لار، لاره، لارل، لاړل. د  
پښتو لوړني جورونکي به د لوړ استعداد خاوندان وو، چې د دغسې نسو  
صفتونو ژبه بې جوړه کړې ۵۵.  
دasicې نسکاري چې د پښتو لوړني جورونکي ساکا وي، ځکه چې پښتو

- په دغه ليکنه کې د لاندو اثارو نه هم استفاده شوي ۵۵:  
 ۱-عبدالحى حبibi، د افغانستان لنډ تاریخ، د عبدالروف پښوا ژباډ،  
 کندهار ۲۰۱۲  
 ۲-عبدالحى حبibi، د پښتو ادبیاتو تاریخ لوړۍ او دوهم ټوک، پښتو  
 ۲۰۰۵

- ۳-محمد الحسيني، تاريخ احمد شاهي، پښتو ۲۰۰۱  
 ۴-فيض محمد كاتب، سراج التواريخ، کابل ۱۳۳۱  
 ۵-محمد اقبال وزيري، د باچا خان اندونو او مبارزې ته لنډه ګتنه، پښتو  
 ۲۰۱۰  
 ۶-محمد اقبال وزيري، د ثور پاخون، د کې جې بې دسيسي او شوروی  
 يرغل، پښتو ۲۰۰۷  
 ۷-محمد حسن کاکړ، د افغانستان سياسي او ډپلوماتيك تاریخ، لایدن  
 ۲۰۰۶

هغومره چې د ساکي ژې سره نېدې ده، له بلې ژې سره دومره نېدې نه ده. د اريايي ژبو نامتو متخصص جيورج مارگن سترن لا وايي چې «...پښتو بې له دې چې له ساکي ژې سره وتله شي، بل کېدون نه لري.» ساکا او پښتنه په اصل کې لکه چې یو تېر وي، يا پښتنه د ساکا د تېر خانګه وي. ساکي ژبه او پښتو له اوستایي ژې سره هم نزدې دي. د اوستا ژبه له ویدي دورې نه وروسته هسکه شوي، په داسې حال کې چې پښتو او ساکي ژبه تر هغې نه د مخه راوتلي دي.

پروفيسر مک گورن د منځني اسيا لرغونی امپراتوري مولف وايي چې په لرغونی مهال کې ساکا د اسيا د لوې چې یو ستر تېر و، لکه د التاي د غرونو درو اوسبدونکي چې وروسته د مغولي ټېرونو په نامه ياد شول، هم لوی تېر و. ساکا د التاي د غرونو په لوبدیع کې، د تيان شان غرونو په دواړو خواوو سيمو کې، په منځني اسيا کې، په اريانه کې او په شمالی هند کې د کوچيانو په شان ژوند کاوه. دوی دولتونه او امپراتوري گانې هم لرلې دي. ساکي پارتیانو په مخزیپدې ۲۵۴ کې د دغسي امپراتوري بنست کېښود، چې فارس، مرو، او هرات یې برخې وي. دغه امپراتوري چې د روم د امپراتوري رقيبه وه، خه کم پنځه پېږي وپايده. دا په زېردي ۲۲۴ کې وه چې د فارس ساساني پاچا اردشير هغه نسکوره کړه، او پارتيا یې خراسان ونوموله، ياني هغه هپواد چې د فارس په ختيح کې پروت دي. پارتیان په اصل کې ساکا وو. د دوی بله امپراتوري په سیستان کې وه، چې د ګوندوفارس په سروالي ان تر شمالی هند پورې غزېدلې وه. سیستان له ساکستان نه راوتلي نوم دي او اوسبدونکي یې ساک زې نومېدل، چې په اسلامي دوره کې اسحق زې شول لکه اسپه زې، چې یوسف زې شول.

د بخدي اوسبدونکي، ارساس (Arsace) د پارتیه دولت موسس و. ده دغه کار وروسته له هغه وکړ، چې په بخدي کې په ۲۵۹ مخزیپدې کې د یونان- باختري دولت په پښو درول شوي و. دی چې د ارساک (Arsak) یا ارشاک

په لقب یادېدہ د پرنای (Per nae) خانګي مشر و، چې د دهای (Dahae) د قوم یوه خانګه وه، او هغه د ساکا د لوی کاندریشن مساګيتای (Massagetae) تېر ته منسوه وه. د ټینو په نظر د پښتون نوم له پارتیه يا پورتون خڅه راوتلي دي. له پورتون نه پښتون کېدل، او سرچينه یې طبيعي سکاري. په لنډن کې یوه عادي یوسف زې پښتون ځانله پورتون وايه. د ریگویدا په مذهبی سندرو کې پکتها (Paktha) د پکتهاس (Pakthas) په تېر پاچا یاد شوي، او دغه تېر پښتنه ګښل شوي دي. د پکتها د خلکو د بل پاچا نوم توريانا (Turyana) و. په اوستایي دوره کې د تاریخ پلار هېرودت په خپل تاریخ نومي اثر کې د ویدي دورې پکتهاس د پکتیان په نامه او هپواد یې د پکتوبکا په نامه ياد کړي دي. له بلې خوا ایران پوه دهخدا په خپل فرهنگ دهخدا کې وايي چې د پارتیانو ژبه په «پرثوه» يا «پرتو» یادېدہ چې هغه وروسته پهلووي شوه، او پهلووي بیا په دوه ژبو ووپشل شوه: اشکاني پهلووي او ساساني پهلووي يا شمالی پهلووي او جنوبی پهلووي. د فارس خلکو پارتیان اشکانيان بلل چې دا د ارشاک لقب نه راوتلي نوم دي. وروسته د ساساني پاچا اول شاهپور په وخت کې د نقش رستم په نامه دېرینه لیکنه په درې ژبو-پارتی، منځني فارسي او یوناني کې، يا د دهخدا د فرهنگ له مخي په اشکاني پهلووي، ساساني پهلووي او یوناني کې وکښل شوه. په دغې دېرینې لیکنې کې د افغان نوم هم د ابگان (Abgan) په بنېه په دغه ډول یاد شوي دي: ګوندافر ابگان رازماد (Gondafer Abgan) داسې بنکاري چې ابگان هم د پارتیانو نوم و. امريکائي پروفيسر شپرنګلینګ (Springling) دغه تعبير د لومړي خل لپاره وراندي کړي دي. دغه نوم په همدغه بنېه وروسته د فردوسي په شاهنامه او نورو معتبرو منابعو کې یاد شوي، او وروسته افغان شوي دي.

په دغه ډول پښتون یو ډېر لرغونی تېر دي، او دولتونه او امپراتوري گانې یې جوړې کړي دي، چې وروستي امپراتوري یې د احمدشاه بابا وه. خوله

اوسم هم هلته د انځور په نامه ژوند کوي. بله بلګه يې د مخه په منځنۍ اسیا کې لیدل شوې ۵۵. شوروی لرغون پوهانو په مرو او خوارزم کې دغسې شارګوتی لوڅ کړي چې د نومونو وروستاري يې کلا دی لکه تیشك کلا (Teshik-kala)، کوپرک کلا (Koprik-kala) او داسې نور. په افغانستان کې دغسې ترکیبی نومونه تر اوسمه هم رواج لري لکه زمان خان کلا، شاه غاسي کلا او داسې نور. د هېرودت په وخت کې د همدغې سیمې د یوې ساکي ملکی نوم زرينه وه، چې هغه سوچه د پښتو نوم دي. د لوی سکندر په وړاندې د بخدې پښتون سپیتا منز نېږدي دوه نیم کاله وجنګد او وروسته د هغه لور اپامه (Apama) د سکندر د ختیځې امپراتوری ځای ناستي سلوکوس نیکاتور مېرمن شوه او د دوى زوي په یونان- باختري دوره کې د لومړي انتیکوس په نامه پاچایي وکړه. نیکاتور د ای خانم بنار موسس هم و. په هند کې هم د پښتو اثار لا ډېر دي. هلته د دهلي اسلامي سلطنت په اوږدې دورې کې لوديان او سوريان په ملي سویه، او نور پښتانه په تېره یوسف زی په محلې سویه سروالان وو.

خو اوسم په پښتنو کې د تربوري، گونديماري تر خنګه د ترور يا ترهګري افت هم په قوت روان شوی.. لا غټ افت په دوى کې ځان وژنه او بل وژنه ۵۵، چې اوسم په ټول افغانستان کې په تېره د ډېرندې کربنې په دواړو خواوو سيمو یاني په پښتنو کې عامه شوې ۵۵، او ډېر ولسي مشران يې هم له مينځ نه وړي دي. که دغه افت د نورو افتوونو تر خنګ همدغسې روان وي، هغه ممکن تر ټولو هنغو خطرونو خڅه ډېر مضر تمام شي، چې افغانانو ته او په خاص ډول پښتنو ته تر اوسمه پېش شوې دي.

پای

هنه وخت نه چې پارتیه خراسان ونومول شوه، هم دوى او هم يې ژبه له قوت او برم نه ولوېدل. د پښتنو د بېرته توب لاملونه ډېر دي. خو دوه اساسی علتونه يې د ډېرو پښتنو له خوا د پښتو پرښوول، یانی خپل هویت ترک کول او په خپلو کې تربوري، او گوندي ماري کول دي. د تاریخ په بهير کې ډېرو پښتنو خپله ژبه پري اینې ۵۵. په دغه کار سره دوى خپل هویت او پښتونوالی له لاسه ورکړي ۵۵. په نتیجه کې د دوى استعدادونو بشه وده ونکړه، ځکه چې د یوه چا استعداد هغومره چې د هغه په مورنې ژبه کې وده کوي، په بلې ژې کې يې نه شي کولي. له پخوانه په لوېدیخو پښتنو کې فارسي او په ختیځو پښتنو کې اردو د پښتو په تاوان د ننه شوې. او لا هم د ننه کېږي. د ډېرندې کربنې لا خپله پښتانه په رسمي ډول سره وبشيلى دي.

د پښتو په ترکبدلو سره پښتونوالی هم له لاسه وتلي ۵۵. پښتونوالی چې د پښتنو د کلتوري ارزښتونو ټولګه ده په اصل کې ژوند طرز دي چې پښتنو ته يې د ژوند لارې چارې ایستله، او د کولتور خاوندان کړي دي یانی له ابتدائي او خپل سر طبعي حال نه بېرون کړي، او د سړیتوب په لار روان کړي دي. سره له دي ډېرو پښتنو په شمالی هند، مشهد، او حتی د ننه په افغانستان په تېره په هرات او کابل کې پښتو پري اینې ۵۵. اوسم دغسې نیمګړي او حل شوي پښتانه لړ نه دي. که دغسې پښتانه له اول نه په نظر کې ونسیو ټول شمېرې ممکن له اوسنیو پښتنو نه ډېر وي. دغه حال پښتانه ډېر ضعیف کړي دي. په داسې حال کې چې دوى لوی تبر او د ژوند د ګر يې هم پراخ، چې خینې بلګې يې اوسم هم له افغانستان او د پښتونخوا نه د باندې ليدل کېږي.

همدا اوسم د چیچنیا په خلکو کې د سوچه پښتو نومونو خلک لیدل کېږي. تېر کال چې د امریکې د باستون په بنار کې دوه وروښو د منډې په سیالي کې په ځغاستانکو ډېر وکړي، په اصل کې له چیچنیا خڅه، چې پلارې په

د مرکزي کوميتي د عدل د خانګي مسؤول هم و.  
د ۱۳۵۸ کال د جدي په شپرمه نېټه په افغانستان باندي د شوروسي يرغل سره جوخت بيا بندې شو او د لسو کالو او درې میاشتې د بند تبرولو وروسته د خرخي پله د بندیتون نه ايله شو. اوس د هالنډ په نسلکي هېواد کې د خپلې کورني سره یو ځای په دوردرېخت کې اوسيږي. د ۵ لاندي خلور اثار د مخه خپاره شوي دي.

- ۱- د ثور پاخون، د کې جې بې دسيسي او شوروسي يرغل
- ۲- د باچاخان اندونو او مبارزې ته لنډه کتنه
- ۳- د چخوف داستانونه: «د سراچې کور»، «د واړه سپې مېرمن» او «نومولې» سپېنه (تحليل) او ژباره
- ۴- د ادبیاتو تیوري

## د ليکوال ژوندليک

محمد اقبال وزيري په ۱۳۶۶ کال کې په سوویلي وزیرستان کې زیوبدلی دی. په ۱۳۳۵ کال کې د خوشحال خان په لیسه کې په دريم تولګي کې شامل او په ۱۳۴۴ کال کې د خوشحال خان د لیسي نه فارغ شو. په ۱۳۴۵ کال کې د کابل پوهنتون د طب په پوهنځي کې شامل شو. په همدي کال د لوړو زده کړو لپاره شوروسي اتحاد ته ولېرل شو. د ۵ په ۱۳۵۲ کال کې خپلې زده کړي د مسکو په دولتي پوهنتون کې د فیلولوژۍ په خانګه کې پاڼه ته ورسولي او د ماستري ډیپلوم یې لاسته راووړ او په همدي کال ې د کابل د پولیتخنيک په انسټيتوت کې د روسي ژبني د استاد په توګه دنده پیل کړه.

په ۱۳۵۵ کال کې د محمد داود د واکمنی په مهال د سياسي فعالیت له کبله بندې شو. د ثور انقلاب د بریاليتوب وروسته په ۱۳۵۷ کال کې د دهمزنګ د بندیتون نه خوشی شو او د افغانستان د وسله وال پوځ د سياسي چارو د عمومي ریيس په توګه وتاکل شو. په همدي کال د افغانستان د خلک ډموکراتیک گوند د مرکزي کوميتي او د افغانستان د ډموکراتیک جمهوریت د انقلابي شورا غړي شو. برسبړه پردي د وطن د دفاع د عالي شورا غړي، دافغانستان د خلک ډموکراتیک گوند د مرکزي کوميتي د تیوري د کمیسون غړي او د افغانستان د خلک ډموکراتیک گوند